

## Get started

- 1. Set up your printer:** Follow the illustrations on the setup flyer, and then the printer display.
- 2. Install software:** Go to [www.hp.com/ePrint/DJ4510](http://www.hp.com/ePrint/DJ4510), and then follow the on-screen instructions. If your computer is not connected to the Internet, insert the software CD in your computer, and then follow the on-screen instructions.

### CD does not start?


**Windows®:** Browse to **Computer**, double-click the CD/DVD drive icon with the HP logo, and then double-click **setup.exe**.

**Mac:** Double-click the CD icon on your desktop, and then double-click **HP Installer**.

### No CD/DVD drive?

Install the software from: [www.hp.com/ePrint/DJ4510](http://www.hp.com/ePrint/DJ4510).

## Learn more

**Electronic Help:** Install electronic Help by selecting it from the recommended software during software installation. Learn about product features, printing, troubleshooting, and support. Find notices, environmental, and regulatory information, including the European Union Regulatory Notice and compliance statements, in the Technical Information section. 

- **Windows 8:** On the **Start** screen, right-click an empty area on the screen, click **All Apps** on the app bar, click the icon with the printer's name, and then click **Help**.
- **Windows 7, Windows Vista®, and Windows XP:** Click **Start > All Programs > HP > HP Deskjet 4510 series > Help**.
- **OS X Lion, Mountain Lion:** Click **Help > Help Center**. In the Help Viewer window, click **Help for all your apps**, and then click **HP Deskjet 4510 series**.
- **OS X v10.6:** Click **Help > Mac Help**. In the Help Viewer window, choose **HP Deskjet 4510 series** from the Mac Help pop-up menu.

**Readme:** Contains HP support information, operating system requirements, and recent printer updates.

- **Windows:** Insert the software CD in your computer, and then browse to the **ReadMe.chm**. Double-click **ReadMe.chm** to open, and then select the **ReadMe** in your language.
- **Mac:** Insert the software CD, and then open the **ReadMe** folder located at the top-level of the software CD. Double-click **ReadMe.html** and select the **ReadMe** in your language.

**On the Web:** Additional help and information: [www.hp.com/go/support](http://www.hp.com/go/support). Printer registration: [www.register.hp.com](http://www.register.hp.com). Declaration of Conformity: [www.hp.eu/certificates](http://www.hp.eu/certificates). Ink usage: [www.hp.com/go/inkusage](http://www.hp.com/go/inkusage).

**Note:** Ink from the cartridges is used in the printing process in a number of different ways and some residual ink is left in the cartridge after it is used.



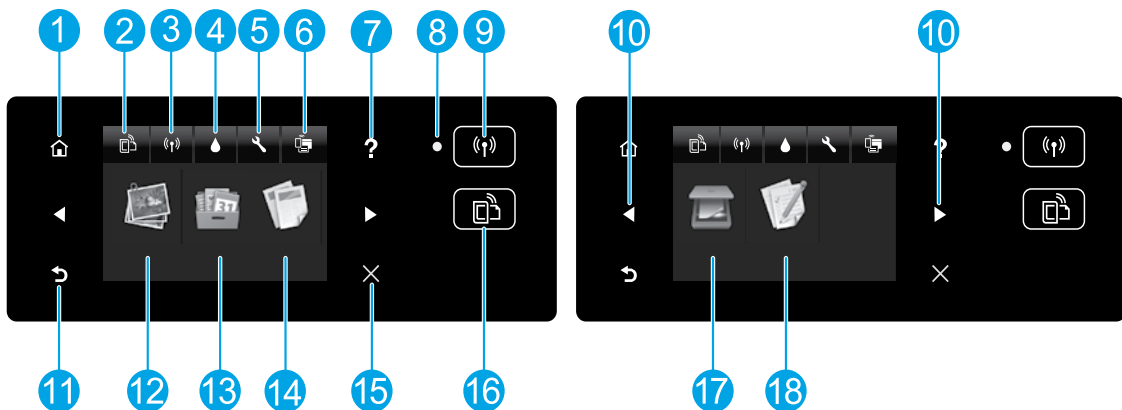
A9J41-90004



Printed in [English]

© 2013 Hewlett-Packard Development Company, L.P.

# Control Panel



**1** **Home:** Returns to the Home screen, the screen that is displayed when you first turn on the printer.

**2/16** **ePrint icon/button:** Opens the **Web Services Summary**, where you can check ePrint status details, change ePrint settings, or print an Info page.

**3/9** **Wireless icon/button:** Opens the **Wireless Summary**, where you can connect your printer to a wireless network using the Wireless Setup Wizard, check wireless status and change wireless settings. You can also print a wireless test report, helping diagnose network connection issues.

**4** **Ink icon:** Shows estimated ink levels by cartridge. Displays a warning or error symbol depending on the state of the cartridges.

**5** **Settings icon:** Opens the **Settings** menu where you can change preferences and use tools to perform maintenance functions.

**6** **Wireless Direct icon:** Opens **Wireless Direct Settings** where you can turn wireless direct on (with or without security), turn wireless direct off, and display the wireless direct name and password if turned on with security.

**7** **Help:** On the Home screen, shows all Help topics. On other screens, shows information or animation on the display to assist in the current operation.

**8** **Wireless status light:** Indicates whether the printer has a wireless connection to the network.

**10** **Directional buttons:** Allow you to navigate through two home screens, photos, print previews, apps, and horizontal menu options.

**11** **Back:** Returns to the previous screen.

**12** **Photo:** Opens the **Photo** menu where you can view and print photos, or reprint a printed photo.

**13** **Printables:** Provides a quick and easy way to access and print information from the web, such as coupons, coloring pages, puzzles, and more.

**14** **Copy:** Opens the **Copy** menu where you can select a copy type or change the copy settings.

**15** **Cancel:** Stops the current operation.

**17** **Scan:** Opens the **Scan** menu where you can select a destination for your scan.

**18** **Quick Forms:** Using HP Quick Forms, you can print calendars, check lists, games, notebook paper, graph paper, and music paper.

# Basic Troubleshooting

## If you are unable to print:

1. Check for error messages and resolve them.
2. Make sure the printer is powered on. The **On** button will be lit white.
3. Check the wireless status light to make sure your printer is connected to a network.
  - Solid blue light indicates that wireless connection has been established and you can print.
  - Slow blinking light indicates that wireless is on, but the printer is not connected to a network. Make sure your printer is within the range of a wireless signal.
  - Fast blinking light indicates wireless error. Refer to the message on the printer display.
  - If wireless is turned off, the wireless light is off and the display screen shows **Wireless Off**.

Visit the HP Diagnostic Tools website at [www.hp.com/go/tools](http://www.hp.com/go/tools) to download free diagnostic utilities (tools) that you can use to fix common printer problems.

## Windows

### Make sure that the printer is set as your default printing device.

- **Windows 8:** Point to or tap the upper-right corner of the screen to open the Charms bar, click the **Settings** icon, click or tap **Control Panel**, and then click or tap **View devices and printers**.
- **Windows 7:** From the Windows **Start** menu, click **Devices and Printers**.
- **Windows Vista:** On the Windows taskbar, click **Start**, click **Control Panel**, and then click **Printer**.
- **Windows XP:** On the Windows taskbar, click **Start**, click **Control Panel**, and then click **Printers and Faxes**.

Make sure that your printer has a check mark in the circle next to it. If your printer is not selected as the default printer, right-click the printer icon and choose **Set as Default Printer** from the menu.

### If you are still unable to print, or the software installation fails, do the following.

1. Remove the CD from the CD/DVD drive.
2. Restart the computer.
3. Insert the printer software CD in the CD/DVD drive, then follow the on-screen instructions to install the printer software.
4. After the installation finishes, restart the computer.

## Acknowledgements

Windows XP, Windows Vista, Windows 7 and Windows 8 are U.S. registered trademarks of Microsoft Corporation.

## Mac

### Check your print queue.

1. In **System Preferences**, click **Print & Scan (Print & Fax)** in OS X v10.6).
2. Click **Open Print Queue**.
3. Click a print job to select it.
4. Use the following buttons to manage the print job:
  - **Delete:** Cancel the selected print job.
  - **Resume:** Continue a paused print job.
5. If you made any changes, try to print again.

### Restart and reset.

1. Restart the computer.
2. Reset the printer.
  - a. Turn off the printer and unplug the power cord.
  - b. Wait a minute, then plug the power cord back in and turn on the printer.

### If you are still unable to print, uninstall and reinstall the software.

**Note:** The uninstaller removes all of the HP software components specific to the device. It does not remove components shared by other products or programs.

#### To uninstall the software:

1. Disconnect the HP printer from your computer.
2. Open the **Applications: Hewlett-Packard** folder.
3. Double-click **HP Uninstaller**. Follow the on-screen instructions.

#### To install the software:

1. Connect the USB cable.
2. Insert the HP software CD into the CD/DVD drive.
3. On the desktop, open the CD and then double-click **HP Installer**.
4. Follow the on-screen and the printed setup instructions that came with the HP printer.

## Need networking help?

[www.hp.com/go/wirelessprinting](http://www.hp.com/go/wirelessprinting)

The HP Wireless Printing Center at [www.hp.com/go/wirelessprinting](http://www.hp.com/go/wirelessprinting) can help you prepare your wireless network, set up or reconfigure your printer, and troubleshoot networking problems.

## If your network installation was unsuccessful:

- **Confirm that Wireless is enabled on your printer.**

From the printer control panel, press the **Wireless** button (⌂), if it shows **Wireless Off**, touch **Turn On**.

- **Confirm that your printer is connected to your network.**

1. From your printer control panel, press the **Wireless** button (⌂).

2. Touch **Settings**.

3. Touch **Print Reports**, and then touch **Wireless Test Report**. The Wireless Test Report is automatically printed.

4. Check the top of the report to see if something failed during the test.

- See the **Diagnostics Results** section for all tests that were performed, to determine whether or not your printer passed.
- From the **Current Configuration** section, find out the Network Name (SSID) to which your printer is currently connected. Make sure that the printer is connected to the same network as your computer.

**Note:** If your computer is connected to a Virtual Private Network (VPN), temporarily disconnect from the VPN before proceeding with the installation. After installation you will need to disconnect from the VPN to access your printer over your home network.

- **Make sure security software is not blocking communication over your network.**

Security software, such as firewalls, can block communication between your computer and printer when the software is installed over a network. If your printer cannot be found, temporarily disable your firewall and check if the problem goes away. For more help and tips on security software, go to: [www.hp.com/go/wpc-firewall](http://www.hp.com/go/wpc-firewall).

## After you have successfully installed your printer:

- **Share your printer with multiple computers on your network.**

If your printer is already connected to your home network, you can share your printer with other computers on the same network. For each additional computer you only need to install the HP printer software. During the software installation, select **Wireless** from the **Connection Options** screen and then follow the on-screen instructions.

---

**Note:** Use only with the power cord supplied by HP.

# Networking (continued)

## If you want to change from a USB connection to a wireless connection:

You must have already successfully installed your printer software.

### Windows


1. Do one of the following according to your operating system:
  - **Windows 8:** On the **Start** screen, right-click an empty area on the screen, click **All Apps** on the app bar.
  - **Windows 7, Windows Vista, and Windows XP:** From the computer **Start** menu, select **All Programs** or **Programs**, and then select **HP**.
2. Select **HP Deskjet 4510 series**.
3. Select **Printer Setup & Software**.
4. Select **Convert a USB connected printer to wireless**. Follow the on-screen instructions.

### Mac

Use **HP Setup Assistant** in **Applications/Hewlett-Packard/Device Utilities** to change the software connection to wireless for this printer.

## If you want to use the printer wirelessly without a router:

Use HP wireless direct to print wirelessly without a router, from your computer, smart phone, or other wireless enabled device. To use wireless direct from a computer, the printer software must be installed on the computer.

1. Turn on wireless direct from your printer control panel:
  - a. On your printer Home screen, touch the **Wireless Direct** button .
  - b. If the display shows that wireless direct is off, touch **Wireless Direct**, and then touch **On (No Security)** or **On (With Security)**.  
**Note:** If you turn on security, only users with the password will be able to connect to your printer. If you turn off security, anyone with a wireless device within the range of the printer will be able to connect to your printer.
  - c. Touch **Display Name** to display the wireless direct name.
  - d. Touch **Display Password** to display the wireless direct password, if you have turned on wireless direct with security.
2. Connect your wireless enabled device to your printer:
  - a. From your wireless computer or mobile device, turn on wireless.
  - b. Search for and connect to the wireless direct name, for example: HP-print-xx-Deskjet 4510 series (where xx are the unique characters to identify your printer).
  - c. If you have wireless direct security on, enter the wireless direct password when prompted.
3. Print as you normally do from your computer or mobile device.

**Note:** A wireless direct connection does not provide Internet access.

Visit the HP Wireless Printing Center at [www.hp.com/go/wirelessprinting](http://www.hp.com/go/wirelessprinting) for more information about wireless direct.

# HP printer limited warranty statement

HP product	Duration of limited warranty
Software Media	90 days
Printer	1 year
Print or Ink cartridges	Until the HP ink is depleted or the "end of warranty" date printed on the cartridge has been reached, whichever occurs first. This warranty does not cover HP ink products that have been refilled, remanufactured, refurbished, misused, or tampered with.
Printheads (only applies to products with customer replaceable printheads)	1 year
Accessories	1 year unless otherwise stated

## A. Extent of limited warranty

- Hewlett-Packard (HP) warrants to the end-user customer that the HP products specified above will be free from defects in materials and workmanship for the duration specified above, which duration begins on the date of purchase by the customer.
- For software products, HP's limited warranty applies only to a failure to execute programming instructions. HP does not warrant that the operation of any product will be interrupted or error free.
- HP's limited warranty covers only those defects that arise as a result of normal use of the product, and does not cover any other problems, including those that arise as a result of:
  - Improper maintenance or modification;
  - Software, media, parts, or supplies not provided or supported by HP;
  - Operation outside the product's specifications;
  - Unauthorized modification or misuse.
- For HP printer products, the use of a non-HP cartridge or a refilled cartridge does not affect either the warranty to the customer or any HP support contract with the customer. However, if printer failure or damage is attributable to the use of a non-HP or refilled cartridge or an expired ink cartridge, HP will charge its standard time and materials charges to service the printer for the particular failure or damage.
- If HP receives, during the applicable warranty period, notice of a defect in any product which is covered by HP's warranty, HP shall either repair or replace the product, at HP's option.
- If HP is unable to repair or replace, as applicable, a defective product which is covered by HP's warranty, HP shall, within a reasonable time after being notified of the defect, refund the purchase price for the product.
- HP shall have no obligation to repair, replace, or refund until the customer returns the defective product to HP.
- Any replacement product may be either new or like-new, provided that it has functionality at least equal to that of the product being replaced.
- HP products may contain remanufactured parts, components, or materials equivalent to new in performance.
- HP's Limited Warranty Statement is valid in any country where the covered HP product is distributed by HP. Contracts for additional warranty services, such as on-site service, may be available from any authorized HP service facility in countries where the product is distributed by HP or by an authorized importer.

## B. Limitations of warranty

TO THE EXTENT ALLOWED BY LOCAL LAW, NEITHER HP NOR ITS THIRD PARTY SUPPLIERS MAKES ANY OTHER WARRANTY OR CONDITION OF ANY KIND, WHETHER EXPRESS OR IMPLIED WARRANTIES OR CONDITIONS OF MERCHANTABILITY, SATISFACTORY QUALITY, AND FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE.

## C. Limitations of liability

- To the extent allowed by local law, the remedies provided in this Warranty Statement are the customer's sole and exclusive remedies.
- TO THE EXTENT ALLOWED BY LOCAL LAW, EXCEPT FOR THE OBLIGATIONS SPECIFICALLY SET FORTH IN THIS WARRANTY STATEMENT, IN NO EVENT SHALL HP OR ITS THIRD PARTY SUPPLIERS BE LIABLE FOR DIRECT, INDIRECT, SPECIAL, INCIDENTAL, OR CONSEQUENTIAL DAMAGES, WHETHER BASED ON CONTRACT, TORT, OR ANY OTHER LEGAL THEORY AND WHETHER ADVISED OF THE POSSIBILITY OF SUCH DAMAGES.

## D. Local law

- This Warranty Statement gives the customer specific legal rights. The customer may also have other rights which vary from state to state in the United States, from province to province in Canada, and from country to country elsewhere in the world.
- To the extent that this Warranty Statement is inconsistent with local law, this Warranty Statement shall be deemed modified to be consistent with such local law. Under such local law, certain disclaimers and limitations of this Warranty Statement may not apply to the customer. For example, some states in the United States, as well as some governments outside the United States (including provinces in Canada), may:
  - Preclude the disclaimers and limitations in this Warranty Statement from limiting the statutory rights of a consumer (e.g., the United Kingdom);
  - Otherwise restrict the ability of a manufacturer to enforce such disclaimers or limitations; or
  - Grant the customer additional warranty rights, specify the duration of implied warranties which the manufacturer cannot disclaim, or allow limitations on the duration of implied warranties.
- THE TERMS IN THIS WARRANTY STATEMENT, EXCEPT TO THE EXTENT LAWFULLY PERMITTED, DO NOT EXCLUDE, RESTRICT, OR MODIFY, AND ARE IN ADDITION TO, THE MANDATORY STATUTORY RIGHTS APPLICABLE TO THE SALE OF THE HP PRODUCTS TO SUCH CUSTOMERS.

### HP Limited Warranty

The name and address of the HP entity responsible for the performance of the HP Limited Warranty in your country is as follows:

**United Kingdom:** Hewlett-Packard Ltd Cain Road Bracknell GB-Berks RG12 1HN

**Eire:** Hewlett-Packard Ireland Limited, 63-74 Sir John Rogerson's Quay, Dublin 2

**Malta:** Hewlett-Packard International Trade B.V. Malta Branch, 48, Amery Street, Sliema SLM 1701, MALTA

You may have additional statutory rights against the seller based on your purchase agreement. Those rights are not in any way affected by this HP Limited Warranty.

## Έναρξη χρήσης

- Εγκατάσταση εκτυπωτή:** Ανατρέξτε στις εικόνες του φυλλαδίου εγκατάστασης και έπειτα στην οθόνη του εκτυπωτή.
- Εγκατάσταση λογισμικού:** Μεταβείτε στη διεύθυνση [www.hp.com/ePrint/DJ4510](http://www.hp.com/ePrint/DJ4510) και ακολουθήστε τις οδηγίες που εμφανίζονται στην οθόνη. Εάν ο υπολογιστής δεν είναι συνδεδεμένος στο Internet, τοποθετήστε το CD λογισμικού στον υπολογιστή και ακολουθήστε τις οδηγίες που εμφανίζονται στην οθόνη.

### Δεν γίνεται εκκίνηση του CD;

**Windows®:** Μεταβείτε στο φάκελο **Υπολογιστής**, κάντε διπλό κλικ στο εικονίδιο της μονάδας CD/DVD με το λογότυπο της HP και, στη συνέχεια, κάντε διπλό κλικ στο αρχείο **setup.exe**.

**Mac:** Κάντε διπλό κλικ στο εικονίδιο του CD στην επιφάνεια εργασίας και, στη συνέχεια, κάντε διπλό κλικ στην επιλογή **HP Installer**.

### Δεν έχετε μονάδα CD/DVD;

Εγκαταστήστε το λογισμικό από τη διεύθυνση [www.hp.com/ePrint/DJ4510](http://www.hp.com/ePrint/DJ4510).

## Μάθετε περισσότερα

**Ηλεκτρονική Βοήθεια:** Εγκαταστήστε την ηλεκτρονική Βοήθεια επιλέγοντάς την από το συνιστώμενο λογισμικό κατά τη διάρκεια της εγκατάστασης του λογισμικού. Μάθετε για τα χαρακτηριστικά της συσκευής, την εκτύπωση, την αντιμετώπιση προβλημάτων και την υποστήριξη. Βρείτε ειδοποιητές, περιβαλλοντικές και κανονιστικές πληροφορίες, όπως η Σημείωση κανονισμών για την Ευρωπαϊκή Ένωση, και δηλώσεις συμμόρφωσης στην ενότητα "Τεχνικές πληροφορίες".



- Windows 8:** Στην οθόνη **Έναρξη**, κάντε δεξί κλικ σε μια κενή περιοχή της οθόνης, επιλέξτε **Όλες οι εφαρμογές** στη γραμμή εφαρμογών, κάντε κλικ στο εικονίδιο με το όνομα του εκτυπωτή και, στη συνέχεια, επιλέξτε **Βοήθεια**.
- Windows 7, Windows Vista® και Windows XP:** Επιλέξτε **Έναρξη > Όλα τα προγράμματα > HP > HP Deskjet 4510 series > Βοήθεια**.
- OS X Lion, Mountain Lion:** Επιλέξτε **Help** (Βοήθεια) > **Help Center** (Κέντρο βοήθειας). Στο παράθυρο Help Viewer (Πρόγραμμα προβολής βοήθειας), επιλέξτε **Help for all your apps** (Βοήθεια για όλες τις εφαρμογές) και, στη συνέχεια, επιλέξτε **HP Deskjet 4510 series**.
- OS X v10.6:** Επιλέξτε **Help** (Βοήθεια) > **Mac Help** (Βοήθεια για Mac). Στο παράθυρο Help Viewer (Πρόγραμμα προβολής βοήθειας), επιλέξτε **HP Deskjet 4510 series** από το αναδυόμενο μενού Mac Help (Βοήθεια για Mac).

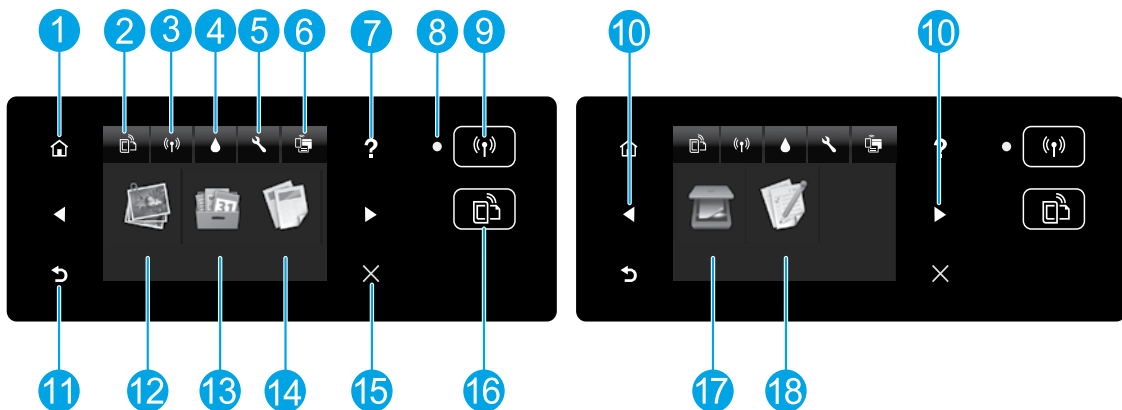
**Αρχείο Readme:** Περιέχει πληροφορίες για την υποστήριξη της HP, τις απαιτήσεις λειτουργικού συστήματος και πρόσφατες ενημερώσεις για τον εκτυπωτή.

- Windows:** Τοποθετήστε το CD λογισμικού στον υπολογιστή και, στη συνέχεια, μεταβείτε στο αρχείο **ReadMe.chm**. Κάντε διπλό κλικ στο αρχείο **ReadMe.chm** για να το ανοίξετε και επιλέξτε το αρχείο **ReadMe** στη γλώσσα σας.
- Mac:** Τοποθετήστε το CD λογισμικού και, στη συνέχεια, ανοίξτε το φάκελο **ReadMe** που βρίσκεται στο ανώτερο επίπεδο του CD. Κάντε διπλό κλικ στο αρχείο **ReadMe.html** και επιλέξτε το αρχείο **ReadMe** στη γλώσσα σας.

**Στο web:** Πρόσθετη βοήθεια και πληροφορίες: [www.hp.com/go/support](http://www.hp.com/go/support). Δήλωση εκτυπωτή: [www.register.hp.com](http://www.register.hp.com). Δήλωση συμμόρφωσης: [www.hp.eu/certificates](http://www.hp.eu/certificates). Χρήση μελάνης: [www.hp.com/go/inkusage](http://www.hp.com/go/inkusage).

**Σημείωση:** Η μελάνη των δοχείων χρησιμοποιείται κατά τη διαδικασία εκτύπωσης με πολλούς διαφορετικούς τρόπους και, μετά τη χρήση του δοχείου, απομένει μέσα σε αυτό κάποιο υπόλειμμα μελάνης.

# Πίνακας Ελέγχου



**1 Αρχική:** Επιστρέφει στην αρχική οθόνη, δηλαδή στην οθόνη που εμφανίζεται όταν ενεργοποιείτε τον εκτυπωτή.

**2/16** Εικονίδιο/κουμπιά **ePrint:** Ανοίγει το μενού **Σύνοψη υπηρεσιών Web**, όπου μπορείτε να ελέγξετε τις λεπτομέρειες κατάστασης του ePrint, να αλλάξετε τις ρυθμίσεις του ePrint ή να εκτυπώσετε μια σελίδα πληροφοριών.

**3/9** Εικονίδιο/κουμπιά **Ασύρματη σύνδεση:** Ανοίγει το μενού **Σύνοψη ασύρματης σύνδεσης**, από το οποίο μπορείτε να συνδέσετε τον εκτυπωτή σας σε ένα ασύρματο δίκτυο μέσω του Οδηγού ρύθμισης ασύρματης λειτουργίας, να ελέγξετε την κατάσταση της ασύρματης λειτουργίας και να αλλάξετε τις σχετικές ρυθμίσεις. Μπορείτε επίσης να εκτυπώσετε μια αναφορά ασύρματης λειτουργίας που βοηθά στη διάγνωση των προβλημάτων σύνδεσης του δικτύου.

**4** Εικονίδιο **Μελάνη:** Εμφανίζει το εκτιμώμενο επίπεδο μελάνης ανά δοχείο. Εμφανίζει ένα σύμβολο προειδοποίησης ή σφάλματος, ανάλογα με την κατάσταση των δοχείων.

**5** Εικονίδιο **Ρυθμίσεις:** Ανοίγει το μενού **Ρυθμίσεις**, όπου μπορείτε να αλλάξετε τις προτιμήσεις και να χρησιμοποιήσετε εργαλεία για να εκτελέσετε λειτουργίες συντήρησης.

**6** Εικονίδιο **Ασύρματη Άμεση Εκτύπωση:** Ανοίγει το μενού **Ρυθμίσεις ασύρματης άμεσης εκτύπωσης** από το οποίο μπορείτε να ενεργοποιήσετε τη λειτουργία ασύρματης άμεσης εκτύπωσης (με ή χωρίς ασφάλεια), να την απενεργοποιήσετε και να εμφανίσετε το όνομα και τον κωδικό πρόσβασης, εάν έχετε ενεργοποιήσει την ασφάλεια.

**7** **Βοήθεια:** Στην αρχική οθόνη εμφανίζει όλα τα θέματα της Βοήθειας. Στις άλλες οθόνες, εμφανίζει πληροφορίες ή κινούμενα γραφικά ως βοήθημα για την τρέχουσα λειτουργία.

**8** Φωτεινή ένδειξη κατάστασης ασύρματης λειτουργίας: Υποδεικνύει εάν ο εκτυπωτής είναι συνδεδεμένος ασύρματα στο δίκτυο.

**10** Κουμπιά κατεύθυνσης: Επιτρέπουν την περιήγηση σε δύο αρχικές οθόνες, φωτογραφίες, προεπισκοπήσεις εκτύπωσης, εφαρμογές και επιλογές οριζόντιου μενού.

**11** **Πίσω:** Επιστρέφει στην προηγούμενη οθόνη.

**12** **Φωτογραφία:** Ανοίγει το μενού **Φωτογραφία** όπου μπορείτε να προβάλλετε και να εκτυπώσετε φωτογραφίες ή να επανεκτυπώσετε μια εκτυπωμένη φωτογραφία.

**13** **Εκτυπώσιμα:** Παρέχει γρήγορη και εύκολη πρόσβαση και εκτύπωση πληροφοριών από το web, όπως κουπόνια, σελίδες χρωματισμού, παζλ και άλλα.

**14** **Αντιγραφή:** Ανοίγει το μενού **Αντιγραφή** όπου μπορείτε να επιλέξετε τύπο αντιγράφου ή να αλλάξετε τις ρυθμίσεις αντιγραφής.

**15** **Άκυρο:** Διακόπτει την τρέχουσα λειτουργία.

**17** **Σάρωση:** Ανοίγει το μενού **Σάρωση** όπου μπορείτε να επιλέξετε έναν προορισμό για τη σάρωσή σας.

**18** **Γρήγορες φόρμες:** Χρησιμοποιώντας τις Γρήγορες φόρμες HP μπορείτε να εκτυπώνετε ημερολόγια, λίστες, παιχνίδια, σημειώσεις, γραφικά και φύλλα μουσικής.



# Αντιμετώπιση βασικών προβλημάτων

## Εάν δεν μπορείτε να εκτυπώσετε:

1. Ελέγξτε εάν υπάρχουν μηνύματα σφάλματος και επιλύστε τα.
2. Βεβαιωθείτε ότι ο εκτυπωτής είναι ενεργοποιημένος. Το κουμπί **Λειτουργία** θα ανάβει λευκό.
3. Ελέγξτε τη φωτεινή ένδειξη κατάστασης ασύρματης λειτουργίας, για να βεβαιωθείτε ότι ο εκτυπωτής είναι συνδεδεμένος σε δίκτυο.
  - Εάν η φωτεινή ένδειξη είναι σταθερά αναμμένη μπλε, υποδεικνύει ότι έχει γίνει ασύρματη σύνδεση και ότι μπορείτε να εκτυπώσετε.
  - Εάν η φωτεινή ένδειξη αναβοσβήνει αργά, υποδηλώνει ότι η ασύρματη λειτουργία είναι ενεργοποιημένη αλλά ο εκτυπωτής δεν είναι συνδεδεμένος σε δίκτυο. Βεβαιωθείτε ότι ο εκτυπωτής βρίσκεται εντός της εμβέλειας του ασύρματου σήματος.
  - Εάν η φωτεινή ένδειξη αναβοσβήνει γρήγορα, υποδηλώνει σφάλμα στην ασύρματη λειτουργία. Ανατρέξτε στο μήνυμα που εμφανίζεται στην οθόνη του εκτυπωτή.
  - Εάν η ασύρματη λειτουργία είναι απενεργοποιημένη, η φωτεινή ένδειξη ασύρματης λειτουργίας είναι σβηστή και στην οθόνη εμφανίζεται η ένδειξη **Απεν. ασύρμ. σύνδ.**

Για να λάβετε δωρεάν βοηθητικά προγράμματα (εργαλεία) διαγνωστικού ελέγχου, τα οποία μπορείτε να χρησιμοποιήσετε για την επίλυση συνηθισμένων προβλημάτων του εκτυπωτή, μεταβείτε στη διεύθυνση [www.hp.com/go/tools](http://www.hp.com/go/tools).

## Windows

### Βεβαιωθείτε ότι ο εκτυπωτής έχει οριστεί ως η προεπιλεγμένη συσκευή εκτύπωσης.

- **Windows 8:** Τοποθετήστε το δείκτη ή πατήστε στην πάνω δεξιά γωνία της οθόνης για να ανοίξετε τη γραμμή των συμβόλων, κάντε κλικ στο εικονίδιο **Ρυθμίσεις**, επιλέξτε **Πίνακας Ελέγχου** και, στη συνέχεια, επιλέξτε **Προβολή συσκευών και εκτυπωτών**.
- **Windows 7:** Στο μενού **Έναρξη** των Windows, επιλέξτε **Συσκευές και εκτυπωτές**.
- **Windows Vista:** Στη γραμμή εργασιών των Windows, επιλέξτε **Έναρξη**, **Πίνακας Ελέγχου** και έπειτα **Εκτυπωτής**.
- **Windows XP:** Στη γραμμή εργασιών των Windows, επιλέξτε **Έναρξη**, **Πίνακας Ελέγχου** και, στη συνέχεια, **Εκτυπωτές και Φαξ**.

Βεβαιωθείτε ότι υπάρχει ένα σημάδι επιλογής στον κύκλο δίπλα στον εκτυπωτή σας. Εάν ο εκτυπωτής δεν έχει οριστεί ως προεπιλεγμένος, κάντε δεξί κλικ στο εικονίδιο του εκτυπωτή και επιλέξτε **Ορισμός εκτυπωτή ως προεπιλεγμένου** από το μενού.

### Εάν εξακολουθείτε να μην μπορείτε να εκτυπώσετε ή εάν η εγκατάσταση του λογισμικού δεν είναι επιτυχημένη, κάντε τα εξής:

1. Αφαιρέστε το CD από τη μονάδα CD/DVD.
2. Επανεκκινήστε τον υπολογιστή.
3. Τοποθετήστε το CD λογισμικού του εκτυπωτή στη μονάδα CD/DVD και ακολουθήστε τις οδηγίες που εμφανίζονται στην οθόνη για να εγκαταστήσετε το λογισμικό του εκτυπωτή.
4. Μόλις ολοκληρωθεί η εγκατάσταση, επανεκκινήστε τον υπολογιστή.

## Εμπορικές ονομασίες

Οι ονομασίες Windows XP, Windows Vista, Windows 7 και Windows 8 είναι σήματα κατατεθέντα της Microsoft Corporation στις ΗΠΑ.

## Mac

### Ελέγξτε την ουρά εκτύπωσης.

1. Στην καρτέλα **System Preferences** (Προτιμήσεις συστήματος), επιλέξτε **Print & Scan** (Εκτύπωση & σάρωση) [**Print & Fax** (Εκτύπωση & φαξ) στο OS X v10.6].
2. Επιλέξτε **Open Print Queue** (Ανοίγμα ουράς εκτύπωσης).
3. Κάντε κλικ σε μια εργασία εκτύπωσης για να την επιλέξετε.
4. Χρησιμοποιήστε τα παρακάτω κουμπιά για να διαχειριστείτε την εργασία εκτύπωσης:
  - **Διαγραφή:** Ακύρωση της επιλεγμένης εργασίας εκτύπωσης.
  - **Συνέχιση:** Συνέχιση μιας εργασίας εκτύπωσης που είχε διακοπεί προσωρινά.
5. Εάν κάνατε αλλαγές, δοκιμάστε να εκτυπώσετε ξανά.

### Κάντε επανεκκίνηση και επαναφορά.

1. Επανεκκινήστε τον υπολογιστή.
2. Πραγματοποιήστε επαναφορά του εκτυπωτή.
  - α. Απενεργοποιήστε τον εκτυπωτή και αποσυνδέστε το καλώδιο τροφοδοσίας.
  - β. Περιμένετε λίγο, επανασυνδέστε το καλώδιο τροφοδοσίας και ενεργοποιήστε τον εκτυπωτή.

### Εάν εξακολουθείτε να μην μπορείτε να εκτυπώσετε, καταργήστε την εγκατάσταση του λογισμικού και εγκαταστήστε το ξανά.

**Σημείωση:** Το πρόγραμμα κατάργησης εγκατάστασης καταργεί όλα τα στοιχεία του λογισμικού HP που αφορούν τη συσκευή. Δεν καταργεί στοιχεία που χρησιμοποιούνται από κοινού με άλλες συσκευές ή προγράμματα.

### Για να καταργήσετε την εγκατάσταση του λογισμικού:

1. Αποσυνδέστε τον εκτυπωτή HP από τον υπολογιστή.
2. Ανοίξτε το φάκελο **Applications: Hewlett-Packard**.
3. Κάντε διπλό κλικ στην επιλογή **HP Uninstaller**. Ακολουθήστε τις οδηγίες που εμφανίζονται στην οθόνη.

### Για να εγκαταστήσετε το λογισμικό:

1. Συνδέστε το καλώδιο USB.
2. Τοποθετήστε το CD λογισμικού της HP στη μονάδα CD/DVD.
3. Στην επιφάνεια εργασίας, ανοίξτε το CD και έπειτα κάντε διπλό κλικ στην επιλογή **HP Installer**.
4. Ακολουθήστε τις οδηγίες που εμφανίζονται στην οθόνη και τις έντυπες οδηγίες εγκατάστασης που συνοδεύουν τον εκτυπωτή HP.

## Χρειάζεστε βοήθεια για τη δικτύωση;

[www.hp.com/go/wirelessprinting](http://www.hp.com/go/wirelessprinting)

Η τοποθεσία HP Wireless Printing Center, στη διεύθυνση [www.hp.com/go/wirelessprinting](http://www.hp.com/go/wirelessprinting), μπορεί να σας βοηθήσει να προετοιμάσετε το ασύρματο δίκτυο, να ρυθμίσετε ή να επαναδιαμορφώσετε τον εκτυπωτή και να αντιμετωπίσετε προβλήματα δικτύωσης.

### Εάν η εγκατάσταση του δικτύου ήταν ανεπιτυχής:

- **Βεβαιωθείτε ότι η ασύρματη λειτουργία είναι ενεργοποιημένη στον εκτυπωτή.**  
Στον πίνακα ελέγχου του εκτυπωτή, πατήστε το κουμπί **Ασύρματη** (☞). Εάν εμφανίζεται η ένδειξη **Απεν. ασύρμ.**, πατήστε **Ενεργοπ.**
  - **Βεβαιωθείτε ότι ο εκτυπωτής είναι συνδεδεμένος στο δίκτυο.**
    1. Στον πίνακα ελέγχου του εκτυπωτή, πατήστε το κουμπί **Ασύρματη** (☞).
    2. Πατήστε **Ρυθμίσεις**.
    3. Πατήστε **Εκτύπωση αναφορών** και έπειτα πατήστε **Αναφ. ελέγχου ασύρ. λειτ.** Η αναφορά ελέγχου ασύρματης λειτουργίας εκτυπώνεται αυτόματα.
    4. Ελέγξτε το επάνω μέρος της αναφοράς για να δείτε αν υπήρξε κάποια αποτυχία κατά τον έλεγχο.
      - Δείτε την ενότητα **Αποτελέσματα διαγνωστικών ελέγχων** για να δείτε όλους τους ελέγχους που πραγματοποιήθηκαν και να διαπιστώσετε εάν ο εκτυπωτής πέρασε επιτυχώς αυτούς τους ελέγχους.
      - Στην ενότητα **Τρέχουσα διαμόρφωση**, βρείτε το όνομα δικτύου (SSID) στο οποίο είναι συνδεδεμένος ο εκτυπωτής. Βεβαιωθείτε ότι ο εκτυπωτής είναι συνδεδεμένος στο ίδιο δίκτυο με τον υπολογιστή.
- Σημείωση:** Εάν ο υπολογιστής είναι συνδεδεμένος σε εικονικό ιδιωτικό δίκτυο (VPN), αποσυνδέστε τον προσωρινά από το VPN πριν προχωρήσετε στην εγκατάσταση. Μετά την εγκατάσταση, θα πρέπει να αποσυνδεθείτε από το VPN για να έχετε πρόσβαση στον εκτυπωτή μέσω του οικιακού δικτύου.
- **Βεβαιωθείτε ότι το λογισμικό ασφαλείας δεν εμποδίζει την επικοινωνία μέσω του δικτύου.**  
Το λογισμικό ασφαλείας, όπως π.χ. τα τείχη προστασίας, μπορεί να εμποδίσει την επικοινωνία μεταξύ του υπολογιστή και του εκτυπωτή, όταν το λογισμικό έχει εγκατασταθεί δικτυακά. Εάν δεν μπορείτε να εντοπίσετε τον εκτυπωτή, απενεργοποιήστε προσωρινά το τείχος προστασίας και ελέγξτε αν επιλύεται το πρόβλημα με αυτόν τον τρόπο. Για περισσότερη βοήθεια και συμβουλές σχετικά με το λογισμικό ασφαλείας, μεταβείτε στη διεύθυνση [www.hp.com/go/wpc-firewall](http://www.hp.com/go/wpc-firewall).

### Αφού εγκαταστήσετε επιτυχώς τον εκτυπωτή:

- **Χρησιμοποιήστε τον εκτυπωτή από κοινού με πολλούς υπολογιστές στο δίκτυο.**  
Εάν ο εκτυπωτής είναι ήδη συνδεδεμένος στο οικιακό σας δίκτυο, μπορείτε να τον χρησιμοποιήσετε από κοινού με άλλους υπολογιστές που είναι συνδεδεμένοι στο ίδιο δίκτυο. Το μόνο που χρειάζεται να κάνετε για κάθε πρόσθετο υπολογιστή είναι να εγκαταστήσετε το λογισμικό του εκτυπωτή HP. Κατά την εγκατάσταση του λογισμικού, επιλέξτε **Ασύρματη** από την οθόνη **Επιλογές σύνδεσης** και ακολουθήστε τις οδηγίες στην οθόνη.

**Σημείωση:** Χρησιμοποιείτε μόνο το καλώδιο τροφοδοσίας που παρέχει η HP.

## Εάν θέλετε να αλλάξετε τη σύνδεση από USB σε ασύρματη:

Πρέπει να έχετε εγκαταστήσει ήδη επιτυχώς το λογισμικό του εκτυπωτή.

### Windows

1. Κάντε ένα από τα παρακάτω, ανάλογα με το λειτουργικό σύστημα που διαθέτετε:
  - **Windows 8:** Στην οθόνη **Έναρξη**, κάντε δεξιά κλικ σε μια κενή περιοχή της οθόνης και επιλέξτε **Όλες οι εφαρμογές** στη γραμμή εφαρμογών.
  - **Windows 7, Windows Vista και Windows XP:** Στο μενού **Έναρξη** του υπολογιστή, επιλέξτε **Όλα τα προγράμματα** ή **Προγράμματα** και έπειτα επιλέξτε **HP**.
2. Επιλέξτε **HP Deskjet 4510 series**.
3. Επιλέξτε **Εγκατάσταση & λογισμικό εκτυπωτή**.
4. Επιλέξτε **Μετατροπή σύνδεσης εκτυπωτή USB σε ασύρματη**. Ακολουθήστε τις οδηγίες που εμφανίζονται στην οθόνη.

### Mac

Χρησιμοποιήστε το **HP Setup Assistant**, το οποίο βρίσκεται στη διαδρομή **Applications/Hewlett-Packard/Device Utilities**, για να αλλάξετε τη σύνδεση λογισμικού σε ασύρματη γι' αυτόν τον εκτυπωτή.

## Εάν θέλετε να χρησιμοποιήσετε τον εκτυπωτή ασύρματα χωρίς δρομολογητή:

Χρησιμοποιήστε τη λειτουργία ασύρματης άμεσης εκτύπωσης της HP για να εκτυπώσετε ασύρματα χωρίς δρομολογητή, από τον υπολογιστή, το smartphone ή άλλη συσκευή με δυνατότητα ασύρματης σύνδεσης. Για να χρησιμοποιήσετε τη λειτουργία ασύρματης άμεσης εκτύπωσης από υπολογιστή, το λογισμικό του εκτυπωτή πρέπει να είναι εγκαταστημένο στον υπολογιστή.

1. Ενεργοποιήστε την ασύρματη άμεση εκτύπωση από τον πίνακα ελέγχου του εκτυπωτή.
  - α. Στην αρχική οθόνη του εκτυπωτή, πατήστε το κουμπί **Ασύρματη Άμεση Εκτύπωση** (🖨️).
  - β. Εάν στην οθόνη φαίνεται ότι η ασύρματη άμεση εκτύπωση είναι απενεργοποιημένη, πατήστε **Ασύρματη Άμεση Εκτύπωση** και έπειτα πατήστε **Ενεργ. (χωρίς ασφάλεια)** ή **Ενεργ. (με ασφάλεια)**.

**Σημείωση:** Εάν ενεργοποιήσετε την ασφάλεια, μόνο οι χρήστες που διαθέτουν τον κωδικό πρόσβασης θα μπορούν να συνδέονται στον εκτυπωτή. Εάν απενεργοποιήσετε την ασφάλεια, οποιοσδήποτε διαθέτει μια ασύρματη συσκευή εντός της εμβέλειας του εκτυπωτή θα μπορεί να συνδέεται στον εκτυπωτή.
  - γ. Πατήστε **Όνομα εμφάνισης** για να εμφανίσετε το όνομα της ασύρματης άμεσης εκτύπωσης.
  - δ. Πατήστε **Εμφάνιση κωδικού** για να εμφανιστεί ο κωδικός της ασύρματης άμεσης εκτύπωσης, εάν έχετε ενεργοποιήσει την ασφάλεια της ασύρματης άμεσης εκτύπωσης.
2. Συνδέστε την ασύρματη συσκευή με τον εκτυπωτή:
  - α. Ενεργοποιήστε την ασύρματη λειτουργία από τον ασύρματο υπολογιστή ή τη φορητή συσκευή.
  - β. Αναζητήστε το όνομα της ασύρματης άμεσης εκτύπωσης και συνδεθείτε με αυτό. Για παράδειγμα: HP-print-xx-Deskjet 4510 series (όπου οι χαρακτήρες xx είναι μοναδικοί και χαρακτηρίζουν τον εκτυπωτή).
  - γ. Εάν έχετε ενεργοποιήσει την ασφάλεια της ασύρματης άμεσης εκτύπωσης, εισαγάγετε τον κωδικό της ασύρματης άμεσης εκτύπωσης όταν σας ζητηθεί.
3. Εκτυπώστε κανονικά όπως θα εκτυπώνατε από υπολογιστή ή φορητή συσκευή.

**Σημείωση:** Η σύνδεση μέσω της ασύρματης άμεσης εκτύπωσης δεν παρέχει πρόσβαση στο Internet.

Για περισσότερες πληροφορίες σχετικά με την ασύρματη άμεση εκτύπωση, επισκεφτείτε το HP Wireless Printing Center στη διεύθυνση [www.hp.com/go/wirelessprinting](http://www.hp.com/go/wirelessprinting).

# Δήλωση περιορισμένης εγγύησης εκτυπωτή HP

Προϊόν HP	Διάρκεια περιορισμένης εγγύησης
Μέσα λογισμικού	90 ημέρες
Εκτυπωτής	1 έτος
Κεφαλές εκτύπωσης/δοχεία μελάνης	Μέχρι να εξαντληθεί η μελάνη HP ή να παρέλθει η "λήξη της εγγύησης", οποιοδήποτε από τα δύο συμβεί πρώτο. Η παρούσα εγγύηση δεν καλύπτει προϊόντα μελάνης HP που έχουν αναπληρωθεί, ανακατασκευαστεί, χρησιμοποιηθεί με ακατάλληλο τρόπο ή αλλοιωθεί.
Κεφαλές εκτύπωσης (ισχύει μόνο για προϊόντα με κεφαλές εκτύπωσης που μπορούν να αντικατασταθούν από τον πελάτη)	1 έτος
Βοηθήματα	1 έτος εκτός και αν αναφέρεται διαφορετικά

## A. Εύρος περιορισμένης εγγύησης

- Η Hewlett-Packard (HP) εγγυάται στον πελάτη-τελικό χρήστη ότι τα προϊόντα HP που καθορίζονται παραπάνω δεν θα παρουσιάσουν ελαττώματα υλικών ή κατασκευής για την περίοδο που καθορίζεται παραπάνω και η οποία ξεκινάει από την ημερομηνία αγοράς από τον πελάτη.
- Για προϊόντα λογισμικού, η περιορισμένη ευθύνη της HP ισχύει μόνο για αδυναμία εκτέλεσης οδηγιών προγραμματισμού. Η HP δεν εγγυάται ότι η λειτουργία οποιοδήποτε προϊόντος θα γίνεται χωρίς διακοπές ή ασφάλματα.
- Η περιορισμένη εγγύηση της HP καλύπτει μόνο τα ελαττώματα εκείνα που προκύπτουν από την κανονική χρήση του προϊόντος και δεν καλύπτει άλλα προβλήματα, συμπεριλαμβανομένων εκείνων που προκύπτουν από:
  - Ακατάλληλη συντήρηση ή τροποποίηση.
  - Λοισιμικό, μέσα, εξαρτήματα ή αναλώσιμα που δεν παρέχονται ή δεν υποστηρίζονται από τη HP.
  - Λειτουργία εκτός των προδιαγραφών του προϊόντος.
  - Μη εξουσιοδοτημένη τροποποίηση ή ακατάλληλη χρήση.
- Για προϊόντα εκτυπωτών HP, η χρήση κασέτας που δεν είναι HP ή κασέτας που έχει ξαναγεμίσει δεν επηρεάζει ούτε την εγγύηση προς τον πελάτη ούτε τη σύμβαση υποστήριξης της HP με τον πελάτη. Ωστόσο, αν η αποτυχία ή η βλάβη του εκτυπωτή οφείλεται στη χρήση κασέτας που δεν είναι HP ή κασέτας που έχει ξαναγεμίσει ή κασέτας μελάνης που έχει λήξει, θα οφείλεται στην HP η συνήθης χρέωση για το χρόνο και τα υλικά για την επιδιόρθωση του εκτυπωτή για τη συγκεκριμένη αποτυχία ή βλάβη.
- Σε περίπτωση που, κατά την περίοδο ισχύος της εγγύησης, η HP λάβει ειδοποίηση για κάποιο ελάττωμα σε οποιοδήποτε προϊόν καλύπτεται από την εγγύηση της HP, η HP έχει τη διακριτική ευχέρεια είτε να επισκευάσει είτε να αντικαταστήσει το προϊόν.
- Σε περίπτωση αδυναμίας της HP να επισκευάσει ή να αντικαταστήσει, κατά περίπτωση, ένα ελαττωματικό προϊόν που καλύπτεται από την εγγύηση της HP, εντός εύλογου χρονικού διαστήματος μετά την ειδοποίηση για τη βλάβη, η HP θα αποζημιώσει τον πελάτη με ποσό ίσο με την τιμή αγοράς του προϊόντος.
- Η HP δεν φέρει καμία ευθύνη επισκευής, αντικατάστασης ή αποζημίωσης, μέχρις ότου ο πελάτης επιστρέψει το ελαττωματικό προϊόν στη HP.
- Οποιοδήποτε ανταλλακτικό προϊόν μπορεί να είναι καινούργιο ή σαν καινούργιο, με την προϋπόθεση ότι η λειτουργία του θα είναι τουλάχιστον εφάμιλλη με αυτή του προϊόντος που θα αντικατασταθεί.
- Στα προϊόντα της HP ενδέχεται να χρησιμοποιούνται ανακατασκευασμένα ανταλλακτικά, εξαρτήματα ή υλικά, ισοδύναμα ως προς την απόδοση με καινούργια.
- Η Δήλωση Περιορισμένης Εγγύησης της HP ισχύει σε κάθε χώρα ή περιοχή στην οποία η HP διαθέτει το προϊόν. Τα συμβόλαια για πρόσθετες υπηρεσίες εγγύησης, όπως είναι η επί τόπου επίσκεψη, μπορεί να είναι διαθέσιμα από οποιαδήποτε εξουσιοδοτημένη υπηρεσία συντήρησης της HP σε χώρες όπου το προϊόν διατίθεται από τη HP ή από εξουσιοδοτημένο εισαγωγέα.

## B. Περιορισμοί της εγγύησης

ΣΤΟ ΒΑΘΜΟ ΠΟΥ ΕΠΙΤΡΕΠΕΤΑΙ ΑΠΟ ΤΗΝ ΤΟΠΙΚΗ ΝΟΜΟΘΕΣΙΑ, Η HP ΚΑΙ ΟΙ ΠΡΟΜΗΘΕΥΤΕΣ ΤΩΝ ΠΡΟΪΟΝΤΩΝ ΤΗΣ ΔΕΝ ΠΑΡΕΧΟΥΝ ΚΑΜΙΑ ΑΛΛΗ ΕΓΓΥΗΣΗ Ή ΟΡΟ ΟΠΟΙΟΥΔΗΠΟΤΕ ΕΙΔΟΥΣ, ΕΙΤΕ ΡΗΤΕΣ ΕΙΤΕ ΣΙΩΠΗΡΕΣ ΕΓΓΥΗΣΕΙΣ Ή ΟΡΟΥΣ ΠΕΡΙ ΕΜΠΟΡΕΥΣΙΜΟΤΗΤΑΣ, ΙΚΑΝΟΠΟΙΗΤΙΚΗΣ ΠΟΙΟΤΗΤΑΣ ΚΑΙ ΚΑΤΑΛΛΗΛΟΤΗΤΑΣ ΓΙΑ ΣΥΓΚΕΚΡΙΜΕΝΟ ΣΚΟΠΟ.

## Γ. Περιορισμοί της ευθύνης

- Στο βαθμό που επιτρέπεται από την τοπική νομοθεσία, οι αποζημιώσεις που αναγράφονται σε αυτή τη δήλωση εγγύησης αποτελούν τις μοναδικές και αποκλειστικές αποζημιώσεις προς τον πελάτη.
- ΣΤΟ ΒΑΘΜΟ ΠΟΥ ΕΠΙΤΡΕΠΕΤΑΙ ΑΠΟ ΤΗΝ ΤΟΠΙΚΗ ΝΟΜΟΘΕΣΙΑ, ΜΕ ΕΞΑΙΡΕΣΗ ΤΙΣ ΥΠΟΧΡΕΩΣΕΙΣ ΠΟΥ ΟΡΙΖΟΝΤΑΙ ΡΗΤΑ ΣΤΗΝ ΠΑΡΟΥΣΑ ΔΗΛΩΣΗ ΕΥΘΥΝΗΣ, ΣΕ ΚΑΜΙΑ ΠΕΡΙΠΤΩΣΗ Η HP Ή ΟΙ ΠΡΟΜΗΘΕΥΤΕΣ ΤΩΝ ΠΡΟΪΟΝΤΩΝ ΤΗΣ ΔΕΝ ΕΥΘΥΝΟΝΤΑΙ ΓΙΑ ΑΜΕΣΕΣ, ΕΜΜΕΣΕΣ, ΕΙΔΙΚΕΣ, ΤΥΧΑΙΕΣ Ή ΠΑΡΕΠΛΟΜΕΝΕΣ ΖΗΜΙΕΣ, ΕΙΤΕ ΒΑΣΙΖΟΝΤΑΙ ΣΕ ΣΥΜΒΑΣΗ, ΑΔΙΚΟΠΡΑΞΙΑ Η ΑΛΛΗ ΝΟΜΙΚΗ ΒΑΣΗ ΕΙΤΕ ΕΧΟΥΝ ΕΙΔΟΠΟΙΗΘΕΙ ΓΙΑ ΤΗΝ ΠΙΘΑΝΟΤΗΤΑ ΤΕΤΟΙΩΝ ΖΗΜΙΩΝ.

## Δ. Τοπική νομοθεσία

- Η παρούσα δήλωση εγγύησης παρέχει στον πελάτη συγκεκριμένα νομικά δικαιώματα. Ο πελάτης ενδέχεται επίσης να έχει άλλα δικαιώματα τα οποία διαφέρουν από πολιτεία σε πολιτεία στις Ηνωμένες Πολιτείες, από επαρχία σε επαρχία στον Καναδά, και από χώρα σε χώρα στον υπόλοιπο κόσμο.
- Στο βαθμό που η παρούσα δήλωση εγγύησης αντίκειται στην τοπική νομοθεσία, η παρούσα δήλωση θα τροποποιηθεί ώστε να συμμορφώνεται με την τοπική νομοθεσία. Σύμφωνα με την εκάστοτε τοπική νομοθεσία, ορισμένες δηλώσεις αποποίησης της ευθύνης και περιορισμοί της παρούσας δήλωσης εγγύησης ενδέχεται να μην ισχύουν για τον πελάτη. Για παράδειγμα, ορισμένες πολιτείες στις ΗΠΑ, καθώς και κάποιες κυβερνήσεις εκτός των Ηνωμένων Πολιτειών (συμπεριλαμβανομένων ορισμένων επαρχιών στον Καναδά), ενδέχεται:
  - Να μην επιτρέπουν τον περιορισμό των κατακυρωμένων δικαιωμάτων του καταναλωτή μέσω των δηλώσεων αποποίησης ευθύνης και των περιορισμών της παρούσας δήλωσης εγγύησης (π.χ. το Ηνωμένο Βασίλειο).
  - Να περιορίζουν με άλλο τρόπο τη δυνατότητα του κατασκευαστή να επιβάλλει τέτοιες δηλώσεις αποποίησης ευθύνης ή περιορισμούς, ή
  - Να παραχωρούν στον πελάτη πρόσθετα δικαιώματα εγγύησης, να προσδιορίσουν τη διάρκεια των σιωπηρών εγγυήσεων τις οποίες ο κατασκευαστής δεν μπορεί να αποποιηθεί ή να επιτρέψουν περιορισμούς για τη διάρκεια των σιωπηρών εγγυήσεων.
- ΟΙ ΟΡΟΙ ΣΤΗΝ ΠΑΡΟΥΣΑ ΔΗΛΩΣΗ ΠΕΡΙΟΡΙΣΜΕΝΗΣ ΕΥΘΥΝΗΣ, ΜΕ ΕΞΑΙΡΕΣΗ ΣΤΟ ΒΑΘΜΟ ΠΟΥ ΕΠΙΤΡΕΠΕΤΑΙ ΑΠΟ ΤΟ ΝΟΜΟ, ΔΕΝ ΕΞΑΙΡΟΥΝ, ΠΕΡΙΟΡΙΖΟΥΝ Ή ΤΡΟΠΟΠΟΙΟΥΝ, ΑΛΛΑ ΣΥΜΠΛΗΡΩΝΟΥΝ ΤΑ ΚΑΤΑΚΥΡΩΜΕΝΑ ΔΙΚΑΙΩΜΑΤΑ ΠΟΥ ΙΣΧΥΟΥΝ ΑΝΑΦΟΡΙΚΑ ΜΕ ΤΗΝ ΠΩΛΗΣΗ ΤΩΝ ΠΡΟΪΟΝΤΩΝ ΠΟΥ ΚΑΛΥΠΤΕΙ Η HP ΣΤΟΥΣ ΕΝ ΛΟΓΩ ΠΕΛΑΤΕΣ.

## Πληροφορίες Περιορισμένης Εγγύησης της HP

Συνημμένα αναφέρονται οι επωνυμίες και οι διευθυνώσεις των εταιρειών της HP που παρέχουν την Περιορισμένη Εγγύηση της HP (εγγύηση κατασκευαστή) στην χώρα σας. Η εγγύηση κατασκευαστή δεν περιορίζει τα επιπλέον νόμιμα δικαιώματα που μπορεί να έχετε έναντι του πωλητή, όπως αυτά καθορίζονται στην σύμβαση αγοράς του προϊόντος.

## Ελλάδα/ Cyprus

Hewlett-Packard Hellas E.Π.Ε.

Τζαβέλλα 1-3 152 31 ΧΑΛΑΝΔΡΙ

## Rozpoczęcie pracy

- 1. Skonfiguruj drukarkę:** Postępuj zgodnie z ilustracjami na broszurze konfiguracyjnej, a następnie na wyświetlaczu drukarki.
- 2. Zainstaluj oprogramowanie:** Przejdź do strony [www.hp.com/ePrint/DJ4510](http://www.hp.com/ePrint/DJ4510), a następnie postępuj zgodnie z instrukcjami na ekranie. Jeśli komputer nie jest podłączony do Internetu, włóż dysk CD z oprogramowaniem do komputera, a następnie postępuj zgodnie z instrukcjami na ekranie.

### Dysk CD się nie uruchamia?



**Windows®:** Przejrzyj zawartość elementu **Komputer**, kliknij dwukrotnie ikonę napędu CD/DVD z logo HP, a następnie kliknij dwukrotnie program **setup.exe**.

**Mac:** Kliknij dwukrotnie ikonę dysku CD na pulpicie, a następnie kliknij dwukrotnie ikonę programu **HP Installer** (Instalator HP).

### Nie masz napędu CD/DVD?

Zainstaluj oprogramowanie z następującej strony internetowej: [www.hp.com/ePrint/DJ4510](http://www.hp.com/ePrint/DJ4510).

## Dalsze informacje

**Pomoc elektroniczna:** Zainstaluj pomoc elektroniczną, wybierając ją z zalecanego oprogramowania podczas instalacji oprogramowania. Dowiedz się więcej o cechach produktu, drukowaniu, rozwiązywaniu problemów i wsparciu. Znajdź w sekcji Informacje techniczne uwagi, informacje dotyczące ochrony środowiska oraz informacje prawne, w tym Uwagi regulacyjne dla użytkowników z Unii Europejskiej i oświadczenia o zgodności.  

- Windows 8:** Na ekranie **startowym** kliknij prawym przyciskiem myszy pusty obszar, kliknij opcję **Wszystkie aplikacje** na pasku aplikacji, kliknij ikonę z nazwą drukarki, a następnie kliknij opcję **Pomoc**.
- Windows 7, Windows Vista® oraz Windows XP:** Kliknij kolejno opcje **Start > Wszystkie programy > HP > HP Deskjet 4510 series > Pomoc**.
- OS X Lion, Mountain Lion:** Kliknij kolejno opcje **Help (Pomoc) > Help Center (Centrum pomocy)**. W oknie przeglądarki pomocy kliknij opcję **Help for all your apps (Pomoc do wszystkich aplikacji)**, a następnie kliknij opcję **HP Deskjet 4510 series**.
- OS X 10.6:** Kliknij kolejno opcje **Help (Pomoc) > Mac Help (Pomoc Mac)**. W oknie przeglądarki pomocy wybierz drukarkę **HP Deskjet 4510 series** z menu rozwijanego Help (Pomoc) systemu Mac.

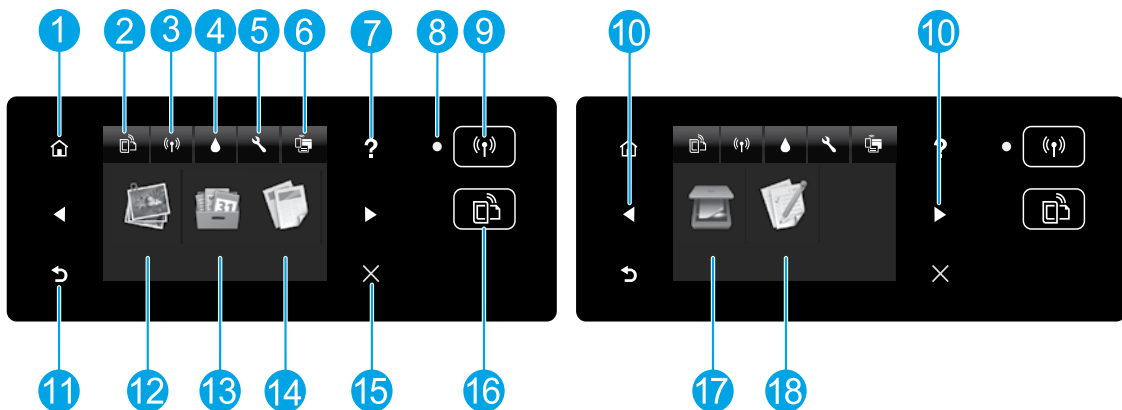
**Readme:** Zawiera informacje o wsparciu firmy HP, wymagania dotyczące systemu operacyjnego oraz ostatnie aktualizacje drukarki.

- Windows:** Włóż dysk CD z oprogramowaniem do napędu komputera, a następnie znajdź plik **ReadMe.chm**. Kliknij dwukrotnie plik **ReadMe.chm**, aby go otworzyć, i wybierz część **ReadMe** w swoim języku.
- Mac:** Włóż dysk CD z oprogramowaniem i otwórz folder **ReadMe** znajdujący się w głównym folderze tego dysku CD. Kliknij dwukrotnie plik **ReadMe.html** i wybierz część **ReadMe** w swoim języku.

**W Internecie:** Dodatkowa pomoc i informacje: [www.hp.com/go/support](http://www.hp.com/go/support). Rejestracja drukarki: [www.register.hp.com](http://www.register.hp.com). Deklaracja zgodności: [www.hp.eu/certificates](http://www.hp.eu/certificates). Zużycie atramentu: [www.hp.com/go/inkusage](http://www.hp.com/go/inkusage).

**Uwaga:** Tusz z pojemników jest zużywany podczas procesu drukowania na kilka różnych sposobów, a po zużyciu pojemnika pozostaje w nim śladowa ilość tuszu.

# Panel sterowania



- 1** **Ekran początkowy:** Powraca do ekranu wyświetlanego po pierwszym włączeniu drukarki.
- 2/16** Ikona/przycisk **ePrint:** Otwiera **Podsumowanie usług WWW**, w którym można sprawdzić szczegóły stanu funkcji ePrint, zmienić jej ustawienia lub wydrukować stronę Informacje.
- 3/9** Ikona/przycisk **sieci bezprzewodowej:** Otwiera okno **Sieć bezprzewodowa**, w którym można połączyć drukarkę z siecią bezprzewodową przy użyciu Kreatora konfiguracji łącza bezprzewodowego, sprawdzić stan komunikacji bezprzewodowej oraz zmienić jej ustawienia. Można także wydrukować raport z testu sieci bezprzewodowej, pomocny w diagnozie problemów z połączeniem sieciowym.
- 4** Ikona **Atrament:** Wyświetla szacunkowy poziom tuszu w pojemnikach. W zależności od stanu pojemników z tuszem wyświetla symbol ostrzeżenia lub błędu.
- 5** Ikona **Ustawienia:** Otwiera menu **Ustawienia**, w którym można zmienić preferencje i użyć narzędzi w celu wykonania czynności konserwacyjnych.
- 6** Ikona **Wireless Direct:** Otwiera **Ustawienia Wireless Direct**, w których można włączyć (z zabezpieczeniami lub bez) lub wyłączyć funkcję Wireless Direct oraz wyświetlić nazwę Wireless Direct i hasło, jeśli zabezpieczenia zostały włączone.
- 7** **Pomoc:** Na ekranie początkowym pokazuje wszystkie tematy Pomocy. Na kolejnych ekranach pokazuje informacje lub animację na wyświetlaczu pomagającą w obecnie wykonywanej czynności.
- 8** Kontrolka stanu połączenia bezprzewodowego: Wskazuje, czy drukarka jest połączona z siecią bezprzewodową.
- 10** Przyciski kierunkowe: Umożliwiają nawigację po dwóch ekranach początkowych, zdjęciach, podglądach wydruku, aplikacjach oraz opcjach menu poziomego.
- 11** **Wstecz:** Powraca do poprzedniego ekranu.
- 12** **Zdjęcie:** Otwiera menu **Zdjęcie**, w którym można oglądać i drukować zdjęcia lub ponownie wydrukować już wydrukowane zdjęcia.
- 13** **Materiały do drukowania:** Zapewnia szybką i łatwą metodę dostępu do informacji z Internetu, takich jak kupony, strony do kolorowania, układanki i inne, oraz drukowania ich.
- 14** **Kopiuje:** Otwiera menu **Kopiuje**, w którym można wybrać rodzaj kopii lub zmienić ustawienia kopiowania.
- 15** **Anuluj:** Zatrzymuje bieżącą operację.
- 17** **Skanuj:** Otwiera menu **Skanuj**, w którym można wybrać miejsce docelowe dla skanowanego obrazu.
- 18** **Formularze:** Za pomocą Szybkich formularzy HP można drukować kalendarze, listy zadań, gry, papier do notatek, papier do wykresów i papier nutowy.

# Rozwiązywanie problemów — informacje podstawowe

## Jeżeli drukowanie jest niemożliwe:

1. Sprawdź komunikaty o błędach i rozwiąż związane z nimi problemy.
2. Sprawdź, czy drukarka jest włączona. Przycisk **włączania** zaświeci się na biało.
3. Sprawdź kontrolkę stanu połączenia bezprzewodowego, aby upewnić się, że drukarka jest podłączona do sieci.
  - Niebieskie światło oznacza, że nawiązano połączenie bezprzewodowe i można drukować.
  - Powolne miganie informuje o włączeniu komunikacji bezprzewodowej, ale braku połączenia z siecią. Upewnij się, że drukarka znajduje się w zasięgu sygnału bezprzewodowego.
  - Szybkie miganie oznacza błąd komunikacji bezprzewodowej. Sprawdź komunikat na wyświetlaczu drukarki.
  - Jeśli komunikacja bezprzewodowa jest wyłączona, kontrolka połączenia bezprzewodowego nie świeci się, a na wyświetlaczu widać komunikat **Połączenie bezprzewodowe wyłączone**.

Odwiedź stronę internetową z narzędziami diagnostycznymi HP pod adresem [www.hp.com/go/tools](http://www.hp.com/go/tools), aby pobrać bezpłatne narzędzia diagnostyczne, których można użyć do rozwiązania typowych problemów dotyczących drukarek.

## Windows

### Sprawdź, czy drukarka jest ustawiona jako domyślne urządzenie drukujące.

- **Windows 8:** Wskaż prawy górny róg ekranu lub dotknij go, aby otworzyć panele funkcji, kliknij ikonę **Ustawienia**, kliknij opcję **Panel sterowania** (lub dotknij jej), a następnie kliknij opcję **Wyświetl urządzenia i drukarki** (lub dotknij jej).
- **Windows 7:** W menu **Start** systemu Windows kliknij opcję **Urządzenia i drukarki**.
- **Windows Vista:** Na pasku zadań systemu Windows kliknij kolejno opcje **Start**, **Panel sterowania**, a następnie **Drukarki**.
- **Windows XP:** Na pasku zadań systemu Windows kliknij kolejno opcje **Start**, **Panel sterowania**, a następnie **Drukarki i faksy**.

Sprawdź, czy ikona drukarki ma oznaczenie w kółku. Jeżeli drukarka nie jest wybrana jako domyślna, kliknij ją prawym przyciskiem myszy i wybierz z menu opcję **Ustaw jako drukarkę domyślną**.

### Jeżeli nadal nie można drukować lub instalacja oprogramowania nie powiodła się, wykonaj następujące czynności.

1. Wyjmij dysk CD z napędu CD/DVD.
2. Uruchom ponownie komputer.
3. Włóż dysk CD z oprogramowaniem drukarki do napędu CD/DVD, a następnie postępuj zgodnie z instrukcjami na ekranie w celu zainstalowania tego oprogramowania.
4. Po zakończeniu instalacji uruchom ponownie komputer.

## Znaki towarowe

Windows XP, Windows Vista, Windows 7 i Windows 8 są zarejestrowanymi w USA znakami towarowymi firmy Microsoft Corporation.

## Mac

### Sprawdź kolejkę wydruku.

1. W oknie **System Preferences** (Preferencje systemu) kliknij opcję **Print & Scan** (Drukowanie i skanowanie) lub **Print & Fax** (Drukowanie i faksowanie) w systemie Mac OS X 10.6.
2. Kliknij opcję **Open Print Queue** (Otwórz kolejkę wydruku).
3. Kliknij zadanie drukowania, aby je zaznaczyć.
4. Zadaniami drukowania można zarządzać przy użyciu następujących przycisków:
  - **Delete (Usuń):** anulowanie wybranego zadania drukowania.
  - **Resume (Wznow):** kontynuowanie wstrzymanego zadania drukowania.
5. Jeśli zostały wprowadzone jakiegokolwiek zmiany, spróbuj wydrukować ponownie.

### Uruchom ponownie komputer i drukarkę.

1. Uruchom ponownie komputer.
2. Zresetuj drukarkę.
  - a. Wyłącz drukarkę i odłącz przewód zasilający.
  - b. Odczekaj minutę, a następnie ponownie podłącz przewód zasilający i włącz drukarkę.

### Jeżeli nadal nie można wydrukować strony testowej, odinstaluj i zainstaluj ponownie oprogramowanie.

**Uwaga:** Dezinstalator usuwa wszystkie elementy oprogramowania HP związane z tym urządzeniem. Nie są usuwane elementy wykorzystywane przez inne produkty i programy.

#### Aby odinstalować oprogramowanie:

1. Odłącz drukarkę HP od komputera.
2. Otwórz folder **Programy: Hewlett-Packard**.
3. Kliknij dwukrotnie program **HP Uninstaller** (Dezinstalator HP). Postępuj zgodnie z instrukcjami na ekranie.

#### Aby zainstalować oprogramowanie:

1. Podłącz przewód USB.
2. Włóż dysk CD z oprogramowaniem HP do napędu CD/DVD.
3. Na pulpicie otwórz folder dysku CD i kliknij dwukrotnie program **HP Installer** (Instalator HP).
4. Postępuj zgodnie z instrukcjami instalacji wyświetlanymi na ekranie oraz dołączonymi w formie drukowanej do drukarki HP.

## Potrzebujesz pomocy dotyczącej pracy w sieci?

[www.hp.com/go/wirelessprinting](http://www.hp.com/go/wirelessprinting)

Centrum drukowania bezprzewodowego HP pod adresem [www.hp.com/go/wirelessprinting](http://www.hp.com/go/wirelessprinting) może pomóc w przygotowaniu sieci bezprzewodowej, skonfigurowaniu lub zmianie konfiguracji drukarki oraz rozwiązaniu problemów związanych z pracą w sieci.

### W przypadku niepowodzenia instalacji sieci:

- **Upewnij się, że połączenie bezprzewodowe jest włączone w drukarce.**

Na panelu sterowania drukarki naciśnij przycisk **sieci bezprzewodowej** (☞). Jeśli widoczna jest informacja **Sieć bezprzewodowa wyłączona**, dotknij opcji **Włącz**.

- **Upewnij się, że drukarka jest podłączona do sieci.**

1. Na panelu sterowania drukarki naciśnij przycisk **sieci bezprzewodowej** (☞).

2. Dotknij opcji **Ustawienia**.

3. Dotknij opcji **Drukuj raporty**, a następnie dotknij opcji **Raport z testu połączenia bezprzewodowego**.

Raport z testu połączenia bezprzewodowego zostanie automatycznie wydrukowany.

4. Sprawdź górną część raportu, aby ustalić, czy w trakcie testu nie zostały wykryte problemy.

– Zapoznaj się z częścią **Wyniki diagnostyczne** dotyczącą wszystkich wykonanych testów, aby sprawdzić, czy drukarka przeszła je poprawnie.

– W sekcji **Bieżąca konfiguracja** zlokalizuj nazwę sieci (SSID), z którą drukarka jest aktualnie połączona. Upewnij się, że drukarka jest podłączona do tej samej sieci, do której podłączony jest komputer.

**Uwaga:** Jeśli komputer jest połączony z wirtualną siecią prywatną (VPN), tymczasowo odłącz go od sieci VPN przez kontynuowaniem instalacji. Po instalacji konieczne będzie odłączenie od sieci VPN w celu skorzystania z drukarki w sieci lokalnej.

- **Upewnij się, że oprogramowanie zabezpieczające nie blokuje komunikacji przez sieć.**

Oprogramowanie zabezpieczające, np. zapory sieciowe, może zablokować komunikację między komputerem a drukarką podczas instalacji oprogramowania przez sieć. Jeśli nie można znaleźć drukarki, wyłącz tymczasowo zapórę sieciową i sprawdź, czy problem zniknie. Dodatkową pomoc i wskazówki dotyczące oprogramowania zabezpieczającego można znaleźć na stronie: [www.hp.com/go/wpc-firewall\\_pl-pl](http://www.hp.com/go/wpc-firewall_pl-pl).

### Po pomyślnym zainstalowaniu drukarki:

- **Współdzielenie drukarki z wieloma komputerami w sieci.**

Jeśli drukarka jest już podłączona do sieci lokalnej, możesz ją udostępnić innym komputerom w tej samej sieci. Na każdym dodatkowym komputerze wystarczy tylko zainstalować oprogramowanie drukarki HP. Podczas instalacji oprogramowania wybierz opcję **Bezprzewodowe** na ekranie **Opcje połączenia**, a następnie postępuj zgodnie z instrukcjami na ekranie.

**Uwaga:** Używać wyłącznie z przewodem zasilającym dostarczonym przez firmę HP.



# Praca w sieci (ciąg dalszy)

## Jeśli chcesz zmienić połączenie z USB na połączenie bezprzewodowe:

Oprogramowanie drukarki musi być pomyślnie zainstalowane.

### Windows


- Wykonaj jedną z następujących czynności, zależnie od systemu operacyjnego:
  - Windows 8:** Na ekranie **startowym** kliknij prawym przyciskiem myszy pusty obszar i kliknij opcję **Wszystkie aplikacje** na pasku aplikacji.
  - Windows 7, Windows Vista oraz Windows XP:** W menu **Start** komputera wybierz opcję **Wszystkie programy** lub **Programy**, a następnie wybierz opcję **HP**.
- Wybierz **HP Deskjet 4510 series**.
- Wybierz **Konfiguracja i oprogramowanie drukarki**.
- Wybierz **Zamień drukarkę podłączoną przez USB na bezprzewodową**. Postępuj zgodnie z instrukcjami na ekranie.

### Mac

Użyj narzędzia **HP Setup Assistant** (Asystent konfiguracji HP) z folderu **Applications/Hewlett-Packard/Device Utilities**, aby zmienić połączenie pomiędzy oprogramowaniem a drukarką na bezprzewodowe.

## Bezprzewodowe korzystanie z drukarki bez użycia routera:

Aby drukować bezprzewodowo z komputera, smartfonu lub innego urządzenia bezprzewodowego bez użycia routera, należy skorzystać z funkcji HP Wireless Direct. Aby można było skorzystać z funkcji Wireless Direct na komputerze, oprogramowanie drukarki musi być na nim zainstalowane.

- Włącz funkcję Wireless Direct za pomocą panelu sterowania drukarki:
  - Na ekranie początkowym drukarki dotknij przycisku **Wireless Direct** .
  - Jeśli wyświetlacz wskazuje, że funkcja Wireless Direct jest wyłączona, dotknij przycisku **Wireless Direct**, a następnie dotknij przycisku **Włączone (bez zabezpieczeń)** lub **Włączone (z zabezpieczeniami)**.  
**Uwaga:** Po włączeniu zabezpieczeń tylko użytkownicy znający hasło będą mogli łączyć się z drukarką. Po wyłączeniu zabezpieczeń każda osoba posiadająca urządzenie bezprzewodowe znajdujące w zasięgu drukarki będzie mogła połączyć się z drukarką.
  - Dotknij opcji **Nazwa wyświetlana**, aby wyświetlić nazwę Wireless Direct.
  - Dotknij opcji **Wyświetl hasło**, aby wyświetlić hasło funkcji Wireless Direct, jeśli zabezpieczenia funkcji Wireless Direct są włączone.
- Nawiąż połączenie między urządzeniem bezprzewodowym a drukarką:
  - Na komputerze bezprzewodowym lub w urządzeniu przenośnym włącz sieć bezprzewodową.
  - Wyszukaj nazwę Wireless Direct drukarki i nawiąż połączenie, na przykład: HP-print-xx-Deskjet 4510 series (gdzie xx to unikalne znaki identyfikujące drukarkę).
  - Jeśli zabezpieczenia funkcji Wireless Direct są włączone, wprowadź hasło funkcji Wireless Direct po wyświetleniu odpowiedniego monitu.
- Wydrukuj tak, jak normalnie drukujesz z komputera lub urządzenia przenośnego.  
**Uwaga:** Połączenie Wireless Direct nie zapewnia dostępu do Internetu.  
Więcej informacji o funkcji Wireless Direct można znaleźć w Centrum drukowania bezprzewodowego HP pod adresem [www.hp.com/go/wirelessprinting](http://www.hp.com/go/wirelessprinting).

# Ograniczona gwarancja na drukarkę HP

Produkt HP	Okres gwarancji
Nośniki oprogramowania	90 dni
Drukarka	1 rok
Kasety drukujące lub kasety z atramentem	Do wystąpienia wcześniejszego z dwóch zdarzeń wyczerpania się atramentu HP lub zakończenia się okresu gwarancyjnego nadrukowanego na wkładzie drukującym. Ta gwarancja nie odnosi się do wkładów drukujących firmy HP, które były powtórnie napełniane, reprodukowane, odnawiane, niewłaściwie użytkowane lub w jakikolwiek sposób przerabiane.
Główce drukujące (dotyczy tylko produktów z możliwością wymiany głowic przez klienta)	1 rok
Akcesoria	1 rok, jeżeli nie określono inaczej

## A. Zakres gwarancji

- Firma Hewlett-Packard (HP) gwarantuje klientowi-użytkownikowi końcowemu, że wymienione wyżej produkty HP będą wolne od wad materiałowych i wykonawczych przez podany powyżej okres, licząc od daty zakupu.
- Gwarancja HP dotycząca oprogramowania odnosi się wyłącznie do działania oprogramowania (wykonywania instrukcji programowych). Firma HP nie gwarantuje, że działanie produktu będzie wolne od zakłóceń i błędów.
- Gwarancja HP obejmuje tylko te wady, które zostaną ujawnione podczas normalnego użytkowania produktu. Nie obejmuje ona innych problemów, w tym będących wynikiem:
  - niewłaściwej obsługi lub niefachowo wykonanych modyfikacji;
  - używania oprogramowania, nośników, części lub materiałów eksploatacyjnych, które nie pochodzą od firmy HP lub nie są obsługiwane przez produkty HP;
  - eksploatacji niezgodnej z przeznaczeniem;
  - nieautoryzowanej modyfikacji lub niewłaściwego użytkowania.
- W odniesieniu do drukarek HP, używanie kaset pochodzących od innego producenta lub ponownie napełnianych nie narusza warunków gwarancji ani zasad pomocy technicznej oferowanej nabywcy. Jeśli jednak błędna praca drukarki lub jej uszkodzenie jest wynikiem używania kaset innych producentów, kaset ponownie napełnianych lub kaset z atramentem, których termin przydatności upłynął, firma HP zastrzega sobie prawo do obciążenia nabywcy kosztami robocizny oraz materiałów użytych do usunięcia awarii lub uszkodzenia.
- Jeśli w czasie obowiązywania gwarancji firma HP zostanie powiadomiona o defektach w produkcie, który jest objęty gwarancją HP, dokonana zostanie naprawa lub wymiana produktu, przy czym wybór usługi leży w gestii firmy HP.
- Gdyby firma HP nie była w stanie naprawić lub wymienić wadliwego produktu objętego gwarancją HP, zobowiązuje się do wypłacenia równowartości ceny nabycia produktu w stosownym czasie od momentu zgłoszenia usterki.
- Firma HP nie jest zobowiązana do naprawy, wymiany produktu lub zwrotu jego równowartości w przypadku niedostarczenia wadliwego produktu do przedstawiciela HP.
- Produkt oferowany zamiennie może być nowy lub prawie nowy, jednak pod względem funkcjonalności co najmniej równy produktowi podlegającemu wymianie.
- Produkt HP mogą zawierać części, elementy i materiały pochodzące z odzysku, równoważne w działaniu częściom nowym.
- Umowa gwarancyjna HP jest ważna w każdym kraju, w którym firma HP prowadzi dystrybucję produktu. Umowy dotyczące dodatkowego serwisu gwarancyjnego, w tym naprawy w miejscu użytkowania sprzętu, mogą być zawierane w każdym autoryzowanym punkcie serwisowym HP na terenie krajów, gdzie prowadzona jest dystrybucja danego produktu przez firmę HP lub autoryzowanego importera.

## B. Ograniczenia gwarancji

W STOPNIU DOPUSZCZALNYM PRZEZ OBOWIĄZUJĄCE PRAWO LOKALNE ANI FIRMA HP, ANI WSPÓŁPRACUJĄCY Z NIĄ DYSTRYBUTORZY NIE UDZIELAJĄ ŻADNYCH INNYCH GWARANCJI, ANI NIE ZMIENIAJĄ WARUNKÓW GWARANCJI JUŻ ISTNIEJĄCYCH, ZARÓWNO JAWNYCH JAK I DOMNIEMANYCH GWARANCJI SPRZEDAWALNOŚCI, ZADOWALAJĄCEJ JAKOŚCI I PRZYDATNOŚCI DO OKREŚLONEGO CELU.

## C. Ograniczenia rękojmi

- W stopniu dopuszczalnym przez obowiązujące prawo lokalne, rekompensaty określone w postanowieniach niniejszej umowy gwarancyjnej są jedynymi i wyłącznymi rekompensatami, jakie przysługują klientom HP.
- W STOPNIU DOPUSZCZALNYM PRZEZ OBOWIĄZUJĄCE PRAWO LOKALNE, Z WYŁĄCZENIEM ZOBOWIĄZAŃ JAWNIE WYRAŻONYCH W NINIEJSZEJ UMOWIE GWARANCYJNEJ, ANI FIRMA HP, ANI WSPÓŁPRACUJĄCY Z NIĄ, DYSTRYBUTORZY NIE PONOSZĄ ODPOWIEDZIALNOŚCI ZA SZKODY BEZPOŚREDNIE, POŚREDNIE, CELOWE, PRZYPADKOWE I WYNIKOWE, NIEZALEŻNIE OD TEGO, CZY EWENTUALNE ROSZCZENIA ZNAJĄ OPARCIE W GWARANCJI, KONTRAKCIE LUB INNYCH OGÓLNYCH ZASADACH PRAWNYCH, A TAKŻE W PRZYPADKU POWIADOMIENIA FIRMY O MOŻLIWOŚCI WYSTĄPIENIA TAKICH USZKODZEŃ.

## D. Prawo lokalne

- Umowa gwarancyjna daje nabywcy określone prawa. Nabywca może też posiadać dodatkowe prawa, zależnie od prawa państwowego w USA, prawa obowiązującego w poszczególnych prowincjach Kanady, a także od stanu prawnego w poszczególnych krajach świata.
- Jeśli postanowienia niniejszej gwarancji nie są spójne z prawem lokalnym, niniejsza umowa gwarancyjna może zostać zmodyfikowana w stopniu zapewniającym zgodność z prawem lokalnym. W konkretnym systemie prawnym pewne zastrzeżenia i ograniczenia niniejszej gwarancji mogą nie mieć zastosowania. Na przykład w niektórych stanach USA, jak również w niektórych systemach prawnych poza USA (m.in. w prowincjach Kanady), mogą zostać przyjęte inne rozwiązania prawne, czyli:
  - wykluczenie tych zastrzeżeń i ograniczeń niniejszej gwarancji, które ograniczają ustawowe prawa nabywcy (np. w Wielkiej Brytanii);
  - ograniczenie w inny sposób możliwości producenta do egzekwowania takich zastrzeżeń i ograniczeń;
  - przyznanie nabywcy dodatkowych praw, określenie czasu obowiązywania domniemanych gwarancji, których producent nie może odrzucić lub zniesienie ograniczeń co do czasu trwania gwarancji domniemanych.
- WARUNKI NINIEJSZEJ UMOWY GWARANCYJNEJ, Z POMINIĘCIEM DOPUSZCZALNYCH PRZEZ PRAWO WYJĄTKÓW, NIE WYKLUCZAJĄ, NIE OGRANICZAJĄ I NIE MODYFIKUJĄ OBOWIĄZUJĄCYCH W TYCH KRAJACH PRZEPISÓW PRAWA HANDLOWEGO. WARUNKI GWARANCJI STANOWIĄ NATOMIAST UZUPEŁNIENIE TYCH PRZEPISÓW W ZASTOSOWANIU DO SPRZEDAŻY PRODUKTÓW HP OBJĘTYCH JEJ POSTANOWIENIAMI.

### Ograniczona gwarancja HP

W załączeniu przedstawiamy nazwy i adresy jednostek HP odpowiedzialnych za obsługę ograniczonej gwarancji HP w Państwach krajów.

**Polska:** Hewlett-Packard Polska Sp. z o.o., Szturmowa 2a, 02-678 Warszawa, wpisana do rejestru przedsiębiorców w Sądzie Rejonowym dla m.st. Warszawy, XIII Wydział Gospodarczy pod numerem KRS 000016370, E0001100WZ, kapitał zakładowy 475 000 PLN. NIP 527-020-51-28

HP informuje, że na podstawie umowy sprzedaży mogą Państwu przysługiwać wobec sprzedawcy ustawowe prawa niezależne od udzielanej ograniczonej gwarancji HP. Gwarancja HP nie wyłącza, nie ogranicza ani nie zawieszają uprawnień kupującego wynikających z niezgodności towaru z umową.

## Başlarken

- 1. Yazıcınızı kurun:** Kurulum posterindeki, sonra da yazıcı ekranındaki çizimleri izleyin.
- 2. Yazılımı yükleyin:** [www.hp.com/ePrint/DJ4510](http://www.hp.com/ePrint/DJ4510) adresine gidin, sonra da ekrandaki yönergeleri izleyin. Bilgisayarınız Internet'e bağlı değilse, yazılım CD'sini bilgisayarınıza takın, sonra da ekran yönergelerini izleyin.

### CD başlatılmıyor mu?


**Windows®:** Bilgisayar'a gidin, HP logosu taşıyan CD/DVD sürücüsü simgesini çift tıklayın, sonra da **setup.exe** dosyasını çift tıklayın.

**Mac:** Masaüstündeki CD simgesini çift tıklayın, sonra da **HP Installer**'i (HP Yükleyici) çift tıklayın.

### CD/DVD sürücüsü yok mu?

Yazılımı şu adresten yükleyin: [www.hp.com/ePrint/DJ4510](http://www.hp.com/ePrint/DJ4510).

## Daha fazla bilgi

**Elektronik Yardım:** Yazılım yüklemesi sırasında önerilen yazılımlar arasından seçerek elektronik Yardım'ı yükleyin. Ürün özellikleri, yazdırma, sorun giderme ve destek hakkında bilgi alın. Teknik Bilgiler bölümünde, Avrupa Birliği Yasal Düzenleme Bildirimi ve uyumluluk beyanları dahil olmak üzere, bildirimler, çevresel ve yasal düzenleme bilgileri bulun. 

- Windows 8: Başlangıç** ekranında, ekran üzerinde boş bir alanı sağ tıklayın, uygulama çubuğunda **Tüm uygulamalar**'ı tıklayın, yazıcının adını içeren simgeyi tıklayın, sonra da **Yardım**'i tıklayın.
- Windows 7, Windows Vista® ve Windows XP: Başlat > Tüm Programlar > HP > HP Deskjet 4510 series > Yardım**'i tıklayın.
- OS X Lion, Mountain Lion: Help > Help Center**'i (Yardım > Yardım Merkezi) tıklayın. Help Viewer (Yardım Görüntüleyici) penceresinde, **Help for all your apps**'i (Tüm uygulamalarınız için yardım), sonra da **HP Deskjet 4510 series**'i tıklayın.
- OS X v10.6: Help > Mac Help**'i (Yardım > Mac Yardımı) tıklayın. Help Viewer (Yardım Görüntüleyici) penceresinde, Mac Help (Mac Yardımı) açılır menüsünden **HP Deskjet 4510 series**'i seçin.

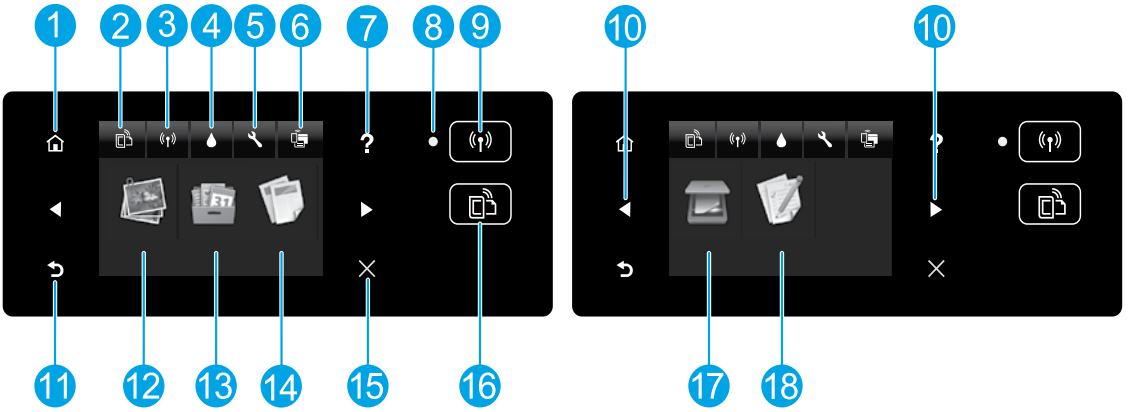
**Benioku dosyası:** HP destek bilgilerini, işletim sistemi gereksinimlerini ve geçmiş yazıcı güncelleştirmelerini içerir.

- Windows:** Yazılım CD'sini bilgisayarınıza takın, sonra da **ReadMe.chm** dosyasına gidin. **ReadMe.chm** dosyasını çift tıklayıp açın, sonra da dilinizdeki **BeniOku** dosyasını seçin.
- Mac:** Yazılım CD'sini takın, sonra da yazılım CD'sinin üst seviyesinde yer alan **ReadMe** (BeniOku) klasörünü açın. **ReadMe.html** dosyasını çift tıklayın ve dilinizdeki **ReadMe** (BeniOku) dosyasını seçin.

**Web'de:** Ek yardım ve bilgi: [www.hp.com/go/support](http://www.hp.com/go/support). Yazıcı kaydı: [www.register.hp.com](http://www.register.hp.com). Uygunluk Beyanı: [www.hp.eu/certificates](http://www.hp.eu/certificates). Mürekkep kullanımı: [www.hp.com/go/inkusage](http://www.hp.com/go/inkusage).

**Not:** Kartuşlardan gelen mürekkep, yazdırma işleminde birkaç farklı şekilde kullanılır ve kullanım sonrasında kartuşta bir miktar mürekkep kalır.

# Kontrol Paneli



**1 Giriş:** Yazıcınızı ilk açtığınızda görüntülenen ekran olan Giriş ekranına döndürür.

**2/16 ePrint simgesi/düğmesi:** ePrint durumuna dair ayrıntıları kontrol edebileceğiniz, ePrint ayarlarını değiştirebileceğiniz veya bir Bilgi sayfası yazdırabileceğiniz **Web Hizmetleri Özeti**'ni açar.

**3/9 Kablosuz simgesi/düğmesi:** Yazıcınızı Kablosuz Kurulum Sihirbazı'nı kullanarak kablosuz bir ağa bağlayabileceğiniz, kablosuz durumunu kontrol edebileceğiniz ve kablosuz ayarlarını değiştirebileceğiniz **Kablosuz Özeti**'ni açar. Ağ bağlantısı sorunlarını tanılamaya yardım olacak bir kablosuz sınaması raporu da yazdırabilirsiniz.

**4 Mürekkep simgesi:** Kartuşa göre tahmini mürekkep düzeylerini görüntüler. Kartuşların durumuna bağlı olarak bir uyarı veya hata sembolü görüntüler.

**5 Ayarlar simgesi:** Tercihleri değiştirip bakım işlemleri gerçekleştirmek için araçlar kullanabileceğiniz **Ayarlar** menüsünü açar.

**6 Kablosuz Doğrudan simgesi:** Kablosuz doğrudan özelliğini (güvenlikle veya güveniksiz) açabileceğiniz, kablosuz doğrudan özelliğini kapatabileceğiniz ve eğer güvenlikle açıksa, kablosuz doğrudan adı ile parolasını görüntüleyebileceğiniz **Kablosuz Doğrudan Ayarları**'ni açar.

**7 Yardım:** Giriş ekranında, Yardım konularını gösterir. Diğer ekranlarda, geçerli işleme yardımcı olacak bilgileri veya animasyonu ekrana getirir.

**8 Kablosuz durumu ışığı:** Yazıcının ağ ile kablosuz bağlantısının olup olmadığını gösterir.

**10 Yön düğmeleri:** İki giriş ekranı, fotoğraflar, baskı önizlemeleri, uygulamalar ve yatay menü seçenekleri arasında gezinmenize imkan verirler.

**11 Geri:** Önceki ekrana döndürür.

**12 Fotoğraf:** Fotoğrafları görüntüleyip yazdırabileceğiniz veya basılı fotoğrafı yeniden yazdırabileceğiniz **Fotoğraf** menüsünü açar.

**13 Basılabilir:** Kuponlar, boyama sayfaları ve bulmacalar gibi web üzerindeki bilgilere erişmek ve bunları yazdırmak için hızlı ve kolay bir yol sağlar.

**14 Kopyalama:** Kopyalama türünü seçebileceğiniz veya kopyalama ayarlarını değiştirebileceğiniz **Kopyalama** menüsünü açar.

**15 İptal:** Geçerli işlemi durdurur.

**17 Tarama:** Taramanız için bir hedef seçebileceğiniz **Tarama** menüsünü açar.

**18 Hızlı Formlar:** HP Hızlı Formlar'ı kullanarak takvimler, kontrol listeleri, oyunlar, defter kağıdı, grafik kağıdı ve müzik kağıdı yazdırabilirsiniz.

# Temel Sorun Giderme

## Yazdırılmıyorsanız:

1. Hata mesajlarını kontrol edin ve çözün.
2. Yazıcının açık olduğundan emin olun. **Açık** düğmesi beyaz yanacaktır.
3. Kablosuz durumunu kontrol ederek yazıcınızın bir ağa bağlı olduğundan emin olun.
  - Kesintisiz mavi renkte yanma, kablosuz bağlantının kurulduğunu ve yazdırabileceğinizi gösterir.
  - Yavaş yanıp sönen ışık kablosuz özelliğinin açık olduğunu gösterir, ancak yazıcı bir ağa bağlı değildir. Yazıcınızın, bir kablosuz sinyalinin erişim alanında olduğundan emin olun.
  - Hızla yanıp sönen ışık kablosuz hatası olduğunu gösterir. Yazıcı ekranındaki mesaja bakın.
  - Kablosuz kapatılırsa, kablosuz ışığı söner ve ekranda **Kablosuz Kapalı** ibaresi görüntülenir.

[www.hp.com/go/tools](http://www.hp.com/go/tools) adresindeki HP Tanılama Araçları web sitesini ziyaret ederek, yaygın yazıcı sorunlarını çözmek için kullanabileceğiniz ücretsiz tanılama yardımcı programlarını (araçlarını) indirin.

## Windows

### Yazıcının varsayılan yazdırma aygıtınız olarak ayarlandığından emin olun.

- **Windows 8:** Ekranın sağ üst köşesine gelerek veya dokunarak Düğmeler çubuğunu açın, **Ayarlar** simgesini tıklayın, **Denetim Masası**'na tıklayın veya dokunun, sonra da **Aygıtları ve yazıcıları görüntüle**'ye dokununuz.
- **Windows 7:** Windows **Başlat** menüsünde **Aygıtlar ve Yazıcılar**'ı tıklayın.
- **Windows Vista:** Windows görev çubuğunda **Başlat**'ı, **Denetim Masası**'nı, sonra da **Yazıcılar**'ı tıklayın.
- **Windows XP:** Windows görev çubuğunda, **Başlat**'ı, **Denetim Masası**'nı, sonra da **Yazıcı ve Fakslar**'ı tıklayın.

Yazıcınızın yanındaki dairede onay işareti bulunduğundan emin olun. Yazıcınız varsayılan olarak seçili değilse yazıcı simgesini sağ tıklayın ve menüden **Varsayılan Yazıcı Olarak Ayarla**'yı tıklayın.

### Yine de yazdırılmıyorsanız veya yazılım yüklemesi yapılamıyorsa, aşağıdakileri yapın.

1. CD'yi CD/DVD sürücüsünden çıkarın.
2. Bilgisayarı yeniden başlatın.
3. Yazıcı yazılımı CD'sini CD/DVD sürücüsüne yerleştirin ve ekrandaki yönergeleri izleyerek yazıcı yazılımını yükleyin.
4. Yükleme işlemi tamamlandıktan sonra, bilgisayarı yeniden başlatın.

## Onaylar

Windows XP, Windows Vista, Windows 7 ve Windows 8, Microsoft Corporation kuruluşunun ABD'de tescilli ticari markalarıdır.

## Mac

### Yazdırma kuyruğunuzu kontrol edin.

1. **System Preferences**'ta (Sistem Tercihleri), **Print & Scan**'i (Yazdırma ve Tarama) tıklayın [OS X v10.6'da **Print & Fax** (Yazdırma ve Faks)].
2. **Open Print Queue**'yu (Yazdırma Kuyruğunu Aç) tıklayın.
3. Bir yazdırma işini tıklayıp seçin.
4. Yazdırma işini yönetmek için şu düğmeleri kullanın:
  - **Delete (Sil):** Seçilen yazdırma işini iptal edin.
  - **Resume (Sürdür):** Duraklatılan bir yazdırma işini sürdürün.
5. Değişiklikler yaptıysanız yeniden yazdırmayı deneyin.

### Yeniden başlatın ve sıfırlayın.

1. Bilgisayarı yeniden başlatın.
2. Yazıcıyı sıfırlayın.
  - a. Yazıcıyı kapatın ve güç kablosunu prizden çekin.
  - b. Bir dakika bekleyip kabloyu yeniden takın ve yazıcıyı açın.

### Hala yazdırılmıyorsanız yazılımı kaldırıp yeniden yükleyin.

**Not:** Kaldırma uygulaması aygıtta özgü HP yazılım bileşenlerinin tümünü kaldırır. Diğer ürünlerle veya programlarla paylaşılan bileşenleri kaldırmaz.

### Yazılımı kaldırmak için:

1. HP yazıcınızın bilgisayarınızla olan bağlantısını kesin.
2. **Applications: Hewlett-Packard** (Uygulamalar: Hewlett-Packard) klasörünü açın.
3. **HP Uninstaller**'ı (HP Kaldırıcı) çift tıklayın. Ekrandaki yönergeleri izleyin.

### Yazılımı yüklemek için:

1. USB kablosunu bağlayın.
2. HP yazılım CD'sini CD/DVD sürücüsüne yerleştirin.
3. Masaüstünde, CD'yi açın, sonra da **HP Installer**'ı (HP Yükleyici) çift tıklayın.
4. Ekrandaki yönergeleri ve HP yazıcıyla birlikte verilen basılı kurulum yönergelerini izleyin.

## Ağ iletişimi yardımına mı ihtiyacınız var?

[www.hp.com/go/wirelessprinting](http://www.hp.com/go/wirelessprinting)

[www.hp.com/go/wirelessprinting](http://www.hp.com/go/wirelessprinting) adresindeki HP Kablosuz Yazdırma Merkezi, kablosuz ađınızı hazırlamanıza, yazıcınızı kurmanıza veya yapılandırmanıza ve ađ sorunlarını gidermenize yardımcı olabilir.

### Ađ yüklemeniz başarısız olursa:

- **Yazıcınızda Kablosuz'un etkin olduğunu doğrulayın.**

Yazıcı kontrol panelinde, **Kablosuz** düğmesine ((↑)) basın, **Kablosuz Kapalı** olarak gösteriliyorsa, **Aç**'a dokunun.

- **Yazıcınızın ađınıza bađlı olduğundan emin olun.**

1. Yazıcınızın kontrol panelinde **Kablosuz** düğmesine ((↑)) basın.

2. **Ayarlar**'a dokunun.

3. **Raporları Yazdır**'a dokunun, sonra da **Kablosuz Sınaması Raporu**'na dokunun. Kablosuz Sınaması Raporu otomatik olarak yazdırılır.

4. Sınama sırasında başarısız bir şey olup olmadığını görmek için raporun üst kısmına bakın.

- Yazıcınızın geçip geçmediğini belirlemek üzere gerçekleştirilen tüm sınamaları görmek için **Tanılama Sonuçları** bölümüne bakın.

- **Geçerli Yapılandırma** bölümünden, yazıcınızın bađlı olduğu Ađ Adı'nı (SSID) bulun. Yazıcının bilgisayarınızla aynı ađa bađlı olduğundan emin olun.

**Not:** Bilgisayarınız bir Sanal Özel Ađ'a (VPN) bađlıysa, yüklemeye geçmeden önce VPN bađlantısını geçici olarak kesin. Yükleme sonrasında, yazıcınıza ev ađınız üzerinden erişmek için VPN bađlantısını kesmeniz gerekir.

- **Güvenlik yazılımının ađınız üzerinden iletişimi engellemediğinden emin olun.**

Güvenlik duvarları gibi güvenlik yazılımları, yazılım ađ üzerinden yüklendiğinde bilgisayarınız ile yazıcı arasındaki iletişimi engelleyebilir. Yazıcınız bulunamıyorsa, güvenlik duvarınızı geçici olarak devre dışı bırakın ve sorunun ortadan kalkıp kalkmadığını kontrol edin. Güvenlik yazılımı hakkında daha fazla yardım ve ipucu için, řu adrese gidin: [www.hp.com/go/wpc-firewall\\_tr-tr](http://www.hp.com/go/wpc-firewall_tr-tr).

### Yazıcınızı başarıyla kurduktan sonra:

- **Yazıcınızı ađınızdaki birden fazla bilgisayarla paylaşın.**

Yazıcınız ev ađınıza zaten bađlıysa, yazıcınızı aynı ađdaki diđer bilgisayarlarla paylaşabilirsiniz. Her ek bilgisayar için, yalnızca HP yazıcı yazılımını yüklemeniz yeterlidir. Yazılım yüklemesi sırasında, **Bađlantı Seçenekleri** ekranından **Kablosuz**'u seçin ve ekran yönergelerini izleyin.

**Not:** Yalnızca HP tarafından sağlanan güç kablosuyla birlikte kullanın.

## USB bağlantısından kablosuz bağlantıya geçmek istiyorsanız:

Yazıcı yazılımınızı başarıyla yüklemiş olmanız gerekir.

### Windows


- İşletim sisteminize bağlı olarak aşağıdakilerden birini yapın:
  - Windows 8: Başlangıç** ekranında, ekranın boş bir alanını sağ tıklayın, uygulama çubuğunda **Tüm Uygulamalar**'ı tıklayın.
  - Windows 7, Windows Vista ve Windows XP:** Bilgisayarın **Başlat** menüsünden, **Tüm Programlar**'ı veya **Programlar**'ı seçin, sonra da **HP**'yi seçin.
- HP Deskjet 4510 series**'i seçin.
- Yazıcı Kurulumu ve Yazılımı**'nı seçin.
- USB bağlantılı yazıcıyı kablosuz dönüşür**'ü seçin. Ekrandaki yönergeleri izleyin.

### Mac

**Applications/Hewlett-Packard/Device Utilities** (Uygulamalar/Hewlett-Packard/Aygıt Yardımcı Programları) dizinindeki **HP Setup Assistant**'i kullanarak bu yazıcının yazılım bağlantısını kablosuz dönüşürün.

## Yazıcıyı yönlendirici olmadan kablosuz kullanmak istiyorsanız:

HP kablosuz doğrudan özelliğini kullanarak, bilgisayarınızdan, akıllı telefonunuzdan veya diğer kablosuz özellikli aygıtlardan yönlendirici olmadan kablosuz yazdırın. Kablosuz doğrudan özelliğini bilgisayardan kullanmak için, yazıcı yazılımının bilgisayara yüklenmiş olması gereklidir.

- Yazıcınızın kontrol panelinden kablosuz doğrudan özelliğini açın:
  - Yazıcınızın Giriş ekranında, **Kablosuz Doğrudan** düğmesine () dokununuz.
  - Ekranında kablosuz doğrudan özelliğinin kapalı olduğu gösteriliyorsa, **Kablosuz Doğrudan**'a dokununuz, sonra da **Açık (Güvenlikli)** veya **Açık (Güvenliksiz)** seçeneklerinden birine dokununuz.  
**Not:** Güvenliği açarsanız, yalnızca parolası olan kullanıcılar yazıcınıza bağlanabilecektir. Güvenliği kapatırsanız, yazıcının erişim alanında bulunan ve kablosuz aygıtı sahip herkes yazıcıya bağlanabilecektir.
  - Kablosuz doğrudan adını görüntülemek için **Adı Görüntüle**'ye dokununuz.
  - Kablosuz doğrudan özelliğini güvenlikle açtıysanız, kablosuz doğrudan parolasını görüntülemek için **Parolayı Görüntüle**'ye dokununuz.
- Kablosuz özellikli aygıtınızı yazıcınıza bağlayın:
  - Kablosuz bilgisayarınızdan veya mobil aygıtınızdan, kablosuz özelliğini açın.
  - Kablosuz doğrudan adını aratıp bağlanın, örneğin: HP-print-xx-Deskjet 4510 series (burada xx yazıcınızı belirleyen benzersiz karakterlerdir).
  - Kablosuz doğrudan güvenliğiniz açıksa, istendiğinde kablosuz doğrudan parolasını girin.
- Bilgisayarınızdan veya mobil aygıtınızdan normalde yaptığınız şekilde yazdırın.

**Not:** Kablosuz doğrudan bağlantısı, İnternet erişimi sağlamaz.

Kablosuz doğrudan hakkında daha fazla bilgi için [www.hp.com/go/wirelessprinting](http://www.hp.com/go/wirelessprinting) adresindeki HP Kablosuz Yazdırma Merkezi'ni ziyaret edin.

# HP yazıcı sınırlı garanti bildirimini

HP ürünü	Sınırlı garanti süresi
Yazılım Ortamı	90 gün
Yazıcı	1 yıl
Yazıcı veya mürekkep kartuşları	HP mürekkebi bitene veya kartuş üzerinde yazılı olan "garanti sonu" tarihine kadar ve bunlardan hangisi daha önceyse. Bu garanti, yeniden doldurulmuş, yeniden üretilmiş, üzerinde değişiklik yapılmış, kötü kullanılmış veya herhangi bir şekilde değişiklik yapılmış HP mürekkep ürünlerini içermez.
Yazıcı kafaları (yalnızca müşteri tarafından değiştirilebilen yazıcı kafalarının kullandığı ürünler için geçerlidir)	1 yıl
Aksesuarlar	Aksi belirtilmedikçe 1 yıl

## A. Sınırlı garanti kapsamı

- Hewlett-Packard (HP) son kullanıcı müşteriye yukarıda belirtilen ürünlerde, müşteri tarafından satın alınmaları tarihinden başlayarak yine yukarıda belirtilen süre boyunca malzemeler ve işçilik yönünden hata veya kusur bulunmayacağını garanti eder.
- Yazılım ürünlerinde HP'nin sınırlı garantisi yalnızca programlama komutlarının yerine getirilmemesi durumu için geçerlidir. HP ürünlerinin, kesintisiz ve hatasız çalışacağını garanti etmez.
- HP'nin sınırlı garantisi yalnızca ürünün normal kullanımı sonucunda oluşan kusurlar için geçerli olup, aşağıda sıralanan durumlardan kaynaklananlar dahil olmak üzere diğer sorunları kapsamaz:
  - Doğru olmayan veya yetersiz bakım ve değişiklik;
  - HP tarafından sağlanmayan veya desteklenmeyen yazılım, ortam, parça veya sarf malzemeleri;
  - Ürünün belirtilimleri dışında kullanılması;
  - Yetkisiz değişiklik veya yanlış kullanım.
- HP yazıcı ürünlerinde, HP üretimi olmayan veya yeniden doldurulmuş kartuş kullanılması, müşteriye verilen garantiyi veya müşteriyle yapılan herhangi bir HP destek sözleşmesini etkilemez. Ancak, yazıcıdaki arıza veya hasar HP ürünü olmayan veya yeniden doldurulmuş ya da kullanım süresi dolmuş bir mürekkep kartuşunun kullanımından kaynaklıyorsa, HP söz konusu arıza veya hasar için yazıcının onarım servisi karşılığında standart saat ve malzeme ücretini alır.
- İlgili garanti süresi içinde HP garantisi kapsamındaki bir ürüne ilişkin HP'ye kusur bildiriminde bulunulması durumunda, kendi seçimine bağlı olarak HP, ürünü onarır veya yenisi ile değiştirir.
- HP'nin onarım yapamaması veya ürünü değiştirememesi durumunda HP garantisindeki kusurlu ürünün satın alma ücreti, kusurun bildirilmesinden başlayarak makul bir süre içinde HP tarafından geri ödenir.
- Kusurlu ürün müşteri tarafından HP'ye iade edilene kadar HP'nin söz konusu ürünü onarmaya, değiştirmeye veya ücretini geri ödemeye ilişkin hiçbir yükümlülüğü bulunmaz.
- En azından değiştirilen ürünün işlevlerine eşit işlevleri olması kaydıyla, değiştirilen ürün yeni veya yeni gibi olabilir.
- HP ürünlerinde performans açısından yeni ürüne eşit veya yeniden üretilmiş parçalar, bileşenler veya malzemeler bulunabilir.
- HP'nin Sınırlı Garanti Bildirimi, kapsamındaki HP ürününün HP tarafından dağıtımının yapıldığı tüm ülkelerde geçerlidir. Yerinde servis sağlamak gibi ek garanti hizmetleri için olan sözleşmeler, ürünün yetkili ithalatçı veya HP tarafından da tümünün yapıldığı ülkelerde tüm yetkili HP servisleri tarafından sağlanabilir.

## B. Garanti sınırlamaları

YEREL YASALARIN İZİN VERDİĞİ ÖLÇÜDE HP VEYA ÜÇÜNCÜ TARAF TEDARİKÇİLERİ AÇIK VEYA DOLAYLI BAŞKA HİÇBİR GARANTİ VEYA KOŞUL SAĞLAMAZ YA DA TİCARİ OLARAK SATILABİLİRLİK, YETERLİ KALİTE VE BELİRLİ BİR AMACA UYGUNLUK İLE İLGİLİ HİÇBİR KOŞUL VEYA GARANTİ VERMEZ.

## C. Sorumluluk sınırlamaları

- Yerel yasaların izin verdiği ölçüde işbu garanti bildirimini ile sağlanan tazminatlar müşterinin yegane ve özel tazminatlarıdır.
- YEREL YASALARIN İZİN VERDİĞİ ÖLÇÜDE İŞBU GARANTİDE ÖZELLİKLE BELİRTİLEN YÜKÜMLÜLÜKLER SAKLI KALMAK KAYDIYLA HP VEYA ÜÇÜNCÜ TARAF TEDARİKÇİLERİ SÖZ KONUSU ZARARLARIN OLASILIĞINDAN HABERDAR EDİLMİŞ OLSALAR DAHI HİÇBİR ŞEKİLDE DOĞRUDAN, ÖZEL, ARIZA VEYA DOLAYLI OLARAK ORTAYA ÇIKAN SÖZLEŞME KAPSAMINDA, KASITLI YA DA BAŞKA HUKUK SİSTEMİNE GÖRE OLUŞAN ZARAR VE ZİYANLARDAN SORUMLU TUTULAMAZ.

## D. Yerel yasalar

- İşbu Garanti Bildirimi ile müşteriye özel yasal haklar sağlanmaktadır. Bunlar dışında müşterinin ABD'de eyaletlere, Kanada'da bölgelere ve dünyadaki diğer yerlerde ülkelere göre değişen başka hakları da olabilir.
- Uyumsuz olduğu ölçüde bu Garanti Bildirimi söz konusu yerel yasalara uyacak biçimde değiştirilmiş kabul edilecektir. Bu yerel yasalar uyarınca Garanti Bildirimi'ndeki bazı feragat bildirimleri ve sınırlamalar müşteriler için geçerli olmayabilir. Örneğin, ABD dışındaki bazı ülkeler (Kanada'daki bölgeler dahil olmak üzere) ve ABD'deki bazı eyaletler şunları yapabilir:
  - Bu Garanti Bildirimi'ndeki feragat bildirimlerinin ve sınırlamaların tüketicinin yasal haklarını kısıtlamasına izin vermeyebilir (ör., İngiltere);
  - Üreticinin söz konusu feragat bildirimlerini veya sınırlamaları uygulamasını kısıtlayabilir veya
  - Müşteriye ek garanti hakları sağlayabilir, üreticinin itiraz edemeyeceği koşulsuz garanti süresi belirleyebilir veya koşulsuz garanti süresine sınırlama getirilmesine izin verebilir.
- BU GARANTİ BİLDİRİMİ HÜKÜMLERİ, YASAL OLARAK İZİN VERİLENLERİN DIŞINDA, HP ÜRÜNLERİNİN SATIŞI İÇİN GEÇERLİ OLAN ZORUNLU YASAL HAKLARA EK OLUP BUNLARI HARİÇ TUTMAZ, SINIRLAMAZ VEYA DEĞİŞTİRMEZ.



## Начало работы

- 1. Настройка принтера.** Следуйте действиям на изображениях листовки с информацией об установке, а затем — инструкциям на дисплее принтера.
- 2. Установка программного обеспечения.** Перейдите на страницу [www.hp.com/ePrint/DJ4510](http://www.hp.com/ePrint/DJ4510) и следуйте инструкциям на экране. Если компьютер не подключен к Интернету, вставьте компакт-диск в дисковод компьютера и следуйте инструкциям на экране.

### Компакт-диск не запускается?

**Windows®.** Откройте **Мой компьютер**, дважды щелкните значок диска CD/DVD с логотипом HP, затем дважды щелкните **setup.exe**.

**Mac.** Дважды щелкните значок компакт-диска на рабочем столе, затем дважды щелкните **Программа установки HP**.

### Нет дисковода компакт-дисков или дисков DVD?

Установите программное обеспечение со страницы [www.hp.com/ePrint/DJ4510](http://www.hp.com/ePrint/DJ4510).

## Дополнительная информация

**Электронная справка.** Установите электронную справку, выбрав ее в списке рекомендуемых программ в процессе установки программного обеспечения. Получите информацию о функциях продукта, печати, устранении неполадок и поддержке. Ознакомьтесь с предупреждениями, сведениями об охране окружающей среды и нормативной информацией, в том числе о соответствии нормам и стандартам Европейского Союза в разделе «Техническая информация».



- Windows 8.** На начальном экране щелкните правой кнопкой мыши по пустому пространству, на панели приложений выберите **Все приложения**, щелкните значок с названием принтера, а затем выберите **Справка**.
- Windows 7, Windows Vista® и Windows XP.** Щелкните **Пуск > Все программы > HP > HP Deskjet 4510 series > Справка**.
- OS X Lion, Mountain Lion.** Щелкните **Справка > Справочный центр**. В окне просмотра справки щелкните **Справка для всех приложений**, затем щелкните **HP Deskjet 4510 series**.
- OS X v10.6.** Щелкните **Справка > Справка Mac**. В окне просмотра справки выберите **HP Deskjet 4510 series** во всплывающем меню «Справка Mac».

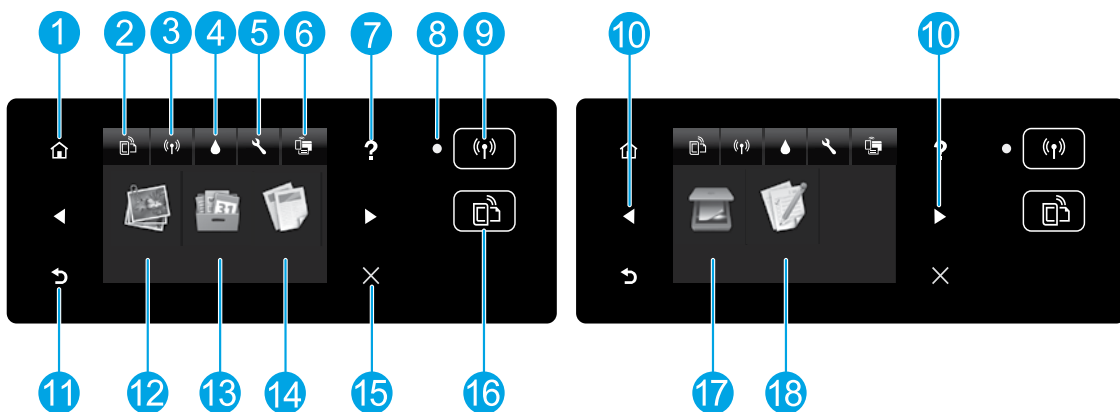
**Файл README.** Содержит сведения о поддержке HP, требования к операционной системе, а также последние обновления для принтера.

- Windows.** Вставьте компакт-диск с программным обеспечением в компьютер и найдите файл **ReadMe.chm**. Двойным щелчком откройте **этот файл**, затем выберите нужный язык.
- Mac.** Вставьте компакт-диск с программным обеспечением и откройте папку **ReadMe**, расположенную в корневой директории компакт-диска. Дважды щелкните файл **ReadMe.html** и выберите нужный язык.

**HP в Интернете.** Дополнительная информация: [www.hp.com/go/support](http://www.hp.com/go/support). Регистрация принтера: [www.register.hp.com](http://www.register.hp.com). Декларация о соответствии: [www.hp.eu/certificates](http://www.hp.eu/certificates). Информация об использовании чернил: [www.hp.com/go/inkusage](http://www.hp.com/go/inkusage).

**Примечание.** В процессе печати чернила расходуются различными способами, и после использования картриджа в нем остается небольшое количество чернил.

# Панель управления



- 1** **Начало.** Позволяет вернуться на начальный экран (экран, который отображается при включении принтера).
- 2/16** Значок/кнопка **ePrint.** Открывает меню **Сводка веб-служб**, в котором можно просмотреть подробные сведения о состоянии ePrint, изменить настройки ePrint или напечатать информационную страницу.
- 3/9** Значок/кнопка **беспроводной связи.** Открывает меню **Сводка беспроводной связи**, в котором можно подключить принтер посредством беспроводной сети с помощью соответствующего мастера настройки просмотреть сведения о беспроводном подключении и изменить параметры сети. Можно также напечатать отчет о проверке беспроводной связи для диагностики проблем сетевого подключения.
- 4** Значок **Чернила.** Показывает приблизительный уровень чернил в картридже. Отображает значок предупреждения или ошибки в зависимости от состояния картриджей.
- 5** Значок **Параметры.** Открывает меню **Параметры**, в котором можно изменить параметры устройства и воспользоваться различными инструментами для выполнения функций обслуживания.
- 6** Значок **прямого беспроводного подключения.** Из меню **Прямое беспроводное подключение** можно включить функцию прямого беспроводного подключения (с системой защиты или без нее), выключить включить ее, а также отобразить имя устройства и пароль для прямого беспроводного подключения, если включена система защиты.
- 7** **Справка.** На начальном экране отображаются все разделы справки. На другом экране отображается дополнительная информация или анимация о текущей операции.
- 8** Индикатор состояния беспроводной связи. Указывает, что принтер подключен к беспроводной сети.
- 10** Кнопки со стрелками. Позволяют перемещаться между двумя начальными экранами, фотографиями, предварительными просмотрами, приложениями и пунктами горизонтального меню.
- 11** **Назад.** Позволяет вернуться на предыдущий экран.
- 12** **Фото.** Открывает меню **Фото**, которое позволяет просматривать и печатать фото, а также перепечатывать уже напечатанные фото.
- 13** **На печать.** Позволяет быстро и легко получать доступ и печатать данные из Интернета, например, купоны, страницы для раскрашивания, головоломки и многое другое.
- 14** **Копия.** Открывает меню **Копирование**, которое позволяет выбрать тип копии и изменить параметры копирования.
- 15** **Отмена.** Останавливает текущую операцию.
- 17** **Сканирование.** Открывает меню **Сканирование** для выбора места назначения сканирования.
- 18** **Шаблоны.** Шаблоны HP позволяют печатать календари, списки, игры, линованную, миллиметровую и нотную бумагу.

# Устранение основных неполадок

Если не удается выполнить печать, выполните следующие действия.

1. Проверьте наличие сообщений об ошибках и устраните их.
2. Убедитесь, что принтер включен. Кнопка **Вкл.** должна светиться белым светом.
3. Проверьте индикатор состояния беспроводного подключения и убедитесь, что принтер подключен к сети.
  - Если индикатор светится синим светом, то беспроводное соединение установлено, а принтер готов к печати.
  - Если индикатор медленно мигает, беспроводная связь включена, но принтер не подключен к сети. Убедитесь, что принтер находится в зоне действия беспроводной сети.
  - Если индикатор быстро мигает, произошла ошибка беспроводной связи. См. сообщение на дисплее принтера.
  - Если беспроводная связь отключена, индикатор состояния беспроводного подключения не светится, на экране отображается статус **Беспровод. связь выкл.**

Посетите веб-сайт HP Diagnostic Tools по адресу [www.hp.com/go/tools](http://www.hp.com/go/tools) и загрузите бесплатные утилиты (инструменты) для диагностики, которые помогут решить распространенные проблемы, связанные с принтером.

## Windows

Убедитесь, что принтер используется в качестве устройства печати по умолчанию.

- **Windows 8.** Коснитесь или наведите курсор на верхний правый угол панели чудо-кнопок, щелкните значок **Настройки**, щелкните или коснитесь **Панель управления**, а затем щелкните или коснитесь **Просмотр устройств и принтеров**.
- **Windows 7.** В меню **Пуск Windows** щелкните **Устройства и принтеры**.
- **Windows Vista.** На панели задач Windows щелкните **Пуск**, **Панель управления**, затем **Принтер**.
- **Windows XP.** На панели задач Windows щелкните **Пуск**, **Панель управления**, а затем **Принтеры и факсы**.

Убедитесь, что рядом с названием принтера имеется кружок с пометкой. Если принтер не выбран в качестве принтера по умолчанию, щелкните его значок правой кнопкой мыши и выберите в меню параметр **Использовать по умолчанию**.

Если печать по-прежнему недоступна или установка программного обеспечения Windows завершилась неудачно, выполните следующие действия.

1. Извлеките компакт-диск из дисковод компакт-дисков или дисков DVD.
2. Перезагрузите компьютер.
3. Вставьте компакт-диск с программным обеспечением принтера в дисковод компакт-дисков или дисков DVD на компьютере и следуйте инструкциям на экране для установки программного обеспечения.
4. После завершения установки перезагрузите компьютер.

## Товарные знаки

Windows XP, Windows Vista, Windows 7 и Windows 8 являются зарегистрированными товарными знаками корпорации Microsoft в США.

## Mac

Проверьте очередь печати.

1. В разделе **Системные настройки** щелкните **Печать и сканирование (Печать и факс в OS X версии 10.6)**.
2. Щелкните **Открыть очередь печати**.
3. Щелкните задание печати, чтобы выбрать его.
4. Для управления заданием печати используйте следующие кнопки.
  - **Удалить.** Отмена выбранного задания печати.
  - **Возобновить.** Продолжение выполнения приостановленного задания печати.
5. Если были сделаны какие-либо изменения, повторите печать.

Выполните перезагрузку и сброс.

1. Перезагрузите компьютер.
2. Выполните сброс параметров принтера.
  - А. Выключите принтер и отсоедините кабель питания.
  - Б. Подождите минуту, затем снова подключите кабель питания к розетке и включите принтер.

Если печать по-прежнему недоступна, удалите и снова установите программное обеспечение.

**Примечание.** Деинсталлятор удаляет все компоненты программного обеспечения HP, относящиеся к данному устройству. Компоненты, используемые другими продуктами и программами, не будут удалены.

**Чтобы удалить программное обеспечение, выполните указанные ниже действия.**

1. Отсоедините принтер HP от компьютера.
2. Откройте папку **Приложения: Hewlett-Packard**.
3. Дважды щелкните **Удаление программ HP**. Следуйте инструкциям на экране.

**Чтобы установить программное обеспечение, выполните указанные ниже действия.**

1. Подсоедините USB-кабель.
2. Вставьте компакт-диск с программным обеспечением HP в дисковод компакт-дисков или дисков DVD на компьютере.
3. На рабочем столе откройте окно компакт-диска и дважды щелкните **Программа установки HP**.
4. Следуйте инструкциям на экране и печатным инструкциям по установке, которые прилагаются к принтеру HP.

## Нужна помощь по работе в сети?

[www.hp.com/go/wirelessprinting](http://www.hp.com/go/wirelessprinting)

Центр беспроводной печати HP ([www.hp.com/go/wirelessprinting](http://www.hp.com/go/wirelessprinting)) поможет подготовить к работе беспроводную сеть, установить или настроить принтер и решить проблемы, связанные с работой принтера в сети.

### Если не удастся настроить сеть

- **Убедитесь, что беспроводное подключение разрешено в принтере.**

На панели управления принтера нажмите кнопку **Беспроводной связи** (Ⓜ). Если будет показано состояние **Беспровод. связь выкл.**, коснитесь **Включить**.

- **Убедитесь, что принтер подключен к сети.**

1. На панели управления принтера нажмите кнопку **беспроводной связи** (Ⓜ).

2. Коснитесь **Параметры**.

3. Коснитесь **Печать отчета**, затем коснитесь **Отчет о проверке беспроводной сети**. Отчет о проверке беспроводной сети будет напечатан автоматически.

4. Проверьте верхнюю часть страницы отчета на наличие сбоев во время проверки.

– Просмотрите раздел **Результаты диагностики** для всех выполненных проверок, чтобы убедиться, что все проверки успешно пройдены.

– В разделе **Текущая конфигурация** найдите имя сети (SSID), к которой в настоящее время подключен принтер. Убедитесь, что принтер подключен к той же сети, что и компьютер.

**Примечание.** Если компьютер подключен к частной виртуальной сети (VPN), перед установкой временно отключите его от сети VPN. Для доступа к устройству по домашней сети необходимо отключиться от виртуальной частной сети после установки.

- **Убедитесь, что программа обеспечения безопасности не блокирует сетевое соединение.**

Программы безопасности (например, брандмауэр) могут заблокировать соединение принтера с вашим компьютером, если программное обеспечение установлено через сеть. Если принтер не удастся найти, временно отключите брандмауэр и проверьте, устранена ли проблема. Для получения помощи и дополнительной информации о программах безопасности перейдите на страницу [www.hp.com/go/wpc-firewall\\_ru-ru](http://www.hp.com/go/wpc-firewall_ru-ru).

### После успешной установки принтера

- **Совместное использование принтера несколькими компьютерами.**

Если принтер подключен к домашней сети, его можно использовать совместно с компьютерами, находящимися в той же сети. На каждом дополнительном компьютере необходимо только установить программное обеспечение принтера HP. Во время установки программного обеспечения на экране **Способы подключения** выберите **Беспроводное** и следуйте инструкциям на экране.

---

**Примечание.** Используйте только кабель питания HP.

## Изменение USB-подключения на беспроводное подключение

Необходимо установить программное обеспечение принтера.

### Windows


1. В зависимости от операционной системы выполните одно из следующих действий.
  - **Windows 8.** На **Начальном экране** щелкните правой кнопкой мыши по пустому пространству и нажмите **Все приложения** на панели приложений.
  - **Windows 7, Windows Vista и Windows XP.** В меню **Пуск** на компьютере выберите **Все программы** или **Программы**, а затем щелкните **HP**.
2. Выберите **HP Deskjet 4510 series**.
3. Выберите **Программное обеспечение и настройка принтера**.
4. Выберите **Изменить USB-подключение принтера на беспроводное**. Следуйте инструкциям на экране.

### Mac

Чтобы изменить подключение принтера на беспроводное, используйте **Помощник настройки HP (Приложения/Hewlett-Packard/Утилиты устройства)**.

## Беспроводное подключение к принтеру без использования маршрутизатора

Используя функцию прямого беспроводного подключения HP, можно выполнять печать с компьютера, смартфона или другого устройства с возможностью беспроводной связи без использования беспроводного маршрутизатора. Чтобы использовать прямое беспроводное подключение на компьютере, на нем должно быть установлено программное обеспечение принтера.

1. На панели принтера включите функцию прямого беспроводного подключения HP.
  - A.** На начальном экране принтера коснитесь кнопки **Прямое беспроводное подключение** .
  - B.** Если на дисплее указано, что функция прямого беспроводного подключения отключена, коснитесь **Прямое беспроводное подключение**, а затем коснитесь **Включить (без системы защиты)** или **Включить (с системой защиты)**.

**Примечание.** Если система защиты включена, только пользователи с паролем смогут печатать посредством беспроводного подключения к принтеру. Если система защиты отключена, любой пользователь с устройством беспроводной связи сможет подключиться к принтеру в пределах диапазона работы сети.
  - В.** Коснитесь **Показать имя**, чтобы отобразить имя прямого беспроводного подключения.
  - Г.** Коснитесь **Показать пароль**, чтобы отобразить пароль, если включена система защиты прямого беспроводного подключения.
2. Подключите устройство с возможностью беспроводной связи к принтеру.
  - A.** Включите функцию беспроводной связи на компьютере или мобильном устройстве.
  - B.** Выполните поиск сети и подключитесь к имени прямого беспроводного подключения, например, HP-print-xx-Deskjet 4510 series (xx — уникальные символы для определения принтера).
  - В.** Если включена безопасность прямого беспроводного подключения, введите пароль прямого беспроводного подключения при появлении соответствующего запроса.

3. Печатайте с компьютера или мобильного устройства как обычно.

**Примечание.** Прямое беспроводное подключение не предоставляет доступ к Интернету.

Посетите центр беспроводной печати HP на странице [www.hp.com/go/wirelessprinting](http://www.hp.com/go/wirelessprinting) и получите более подробную информацию о прямом беспроводном подключении.

# Ограниченная гарантия на принтер HP

Продукт HP	Срок ограниченной гарантии
Носитель с программным обеспечением	90 дней
Принтер	1 год
Печатающие картриджи или картриджи с чернилами	До первого из следующих событий: момента, когда в картридже закончатся чернила HP, или даты окончания гарантии, указанной на картридже. Данная гарантия не распространяется на изделия HP, которые подвергались перезарядке, доработке, процедурам восстановления работоспособности, а также на изделия, подвергавшиеся неправильной эксплуатации или нерегламентированным воздействиям.
Печатающие головки (относится только к продуктам с печатающими головками, заменяемыми пользователем)	1 год
Дополнительные принадлежности	1 год, если не указано иное

## A. Условия ограниченной гарантии

- Компания Hewlett-Packard (HP) гарантирует конечному пользователю, что в вышеуказанных изделиях HP отсутствуют дефекты, связанные с качеством материалов или изготовления, в течение вышеуказанного срока, который отсчитывается с момента покупки изделия пользователем.
- В отношении программного обеспечения ограниченная гарантия HP распространяется только на сбои при выполнении программных инструкций. Компания HP не гарантирует бесперебойной и безошибочной работы любой программы.
- Ограниченная гарантия HP распространяется только на те дефекты, которые возникли в результате нормальной эксплуатации изделия, и не распространяется на любые другие неполадки, включая неполадки, причиной которых является:
  - техническое обслуживание или модификация изделия с нарушением инструкции по эксплуатации;
  - использование программного обеспечения, материалов для печати, деталей и принадлежностей, не поставляемых или не поддерживаемых компанией HP;
  - случаи эксплуатации, не соответствующей техническим характеристикам изделия;
  - несанкционированная модификация или использование не по назначению.
- Установка в принтеры HP картриджей других изготовителей или повторно запрошенных картриджей не влияет ни на гарантийное соглашение с пользователем, ни на какие-либо соглашения компании HP с пользователем относительно технической поддержки. Однако в том случае, если вероятной причиной конкретного сбоя или повреждения принтера является установка картриджа другого изготовителя или повторно запрошенного картриджа либо использование картриджа с истекшим сроком службы, компания HP взимает плату за время и материалы, необходимые для устранения этого сбоя или повреждения, по стандартным расценкам.
- Если в течение действующего гарантийного периода компания HP получит уведомление о дефекте в изделии, на которое распространяется гарантия HP, компания HP обязуется по своему выбору либо отремонтировать, либо заменить изделие.
- Если компания HP окажется не в состоянии отремонтировать или заменить дефектное изделие, на которое распространяется гарантия HP, компания HP обязуется в течение приемлемого срока после получения уведомления о дефекте возместить продажную стоимость изделия.
- Компания HP не принимает на себя никаких обязательств по ремонту, замене или возмещению стоимости до тех пор, пока пользователь не вернет дефектное изделие компании HP.
- Любое изделие, на которое заменяется дефектное изделие, может быть новым либо равноценным новому, при условии, что его функциональные возможности по крайней мере равны возможностям заменяемого изделия.
- Изделия компании HP могут содержать восстановленные детали, компоненты или материалы, эквивалентные новым по своим характеристикам.
- Ограниченная гарантия HP действительна в любой стране или регионе, в котором компания HP продает изделия, на которые распространяется данная гарантия. Контракты на дополнительное обслуживание, например, на обслуживание по месту установки, могут заключаться любым уполномоченным обслуживающим предприятием HP в странах, где сбыт изделий осуществляется HP или уполномоченными импортерами.

## B. Ограничения гарантии

В ПРЕДЕЛАХ, ДОПУСКАЕМЫХ МЕСТНЫМ ЗАКОНОДАТЕЛЬСТВОМ, НИ КОМПАНИЯ HP, НИ СТОРОННИЕ ПОСТАВЩИКИ НЕ ДАЮТ НИКАКИХ ДОПОЛНИТЕЛЬНЫХ ГАРАНТИЙ ИЛИ УСЛОВИЙ, ЯВНЫХ ИЛИ ПОДРАЗУМЕВАЕМЫХ ГАРАНТИЙ ИЛИ УСЛОВИЙ КОММЕРЧЕСКОЙ ЦЕННОСТИ, УДОВЛЕТВОРИТЕЛЬНОГО КАЧЕСТВА ИЛИ ПРИГОДНОСТИ ДЛЯ КОНКРЕТНОЙ ЦЕЛИ.

## B. Ограничение ответственности

- В пределах, допускаемых местным законодательством, возмещение ущерба, определяемое настоящей гарантией, является единственным и исключительным возмещением ущерба, предоставляемым пользователю.
- В ТОЙ СТЕПЕНИ, В КОТОРОЙ ЭТО ДОПУСКАЕТСЯ МЕСТНЫМ ЗАКОНОДАТЕЛЬСТВОМ, ЗА ИСКЛЮЧЕНИЕМ ОТВЕТСТВЕННОСТИ, ОСОБО ОГОВОРЕННОЙ В НАСТОЯЩЕМ ГАРАНТИЙНОМ ОБЯЗАТЕЛЬСТВЕ, НИ КОМПАНИЯ HP, НИ ЕЕ НЕЗАВИСИМЫЕ ПОСТАВЩИКИ НИ ПРИ КАКИХ ОБСТОЯТЕЛЬСТВАХ НЕ НЕСУТ ОТВЕТСТВЕННОСТИ НИ ЗА КАКИЕ ПРЯМЫЕ, КОСВЕННЫЕ, ОСОБЫЕ, СЛУЧАЙНЫЕ ИЛИ ВОСПОСЛЕДОВАВШИЕ УБЫТКИ, ПОНЕСЕННЫЕ В РЕЗУЛЬТАТЕ КОНТРАКТНЫХ, ГРАЖДАНСКИХ И ИНЫХ ПРАВОВЫХ ОТНОШЕНИЙ, НЕЗАВИСИМО ОТ ТОГО, БЫЛИ ЛИ ОНИ ОПОВЕЩЕНЫ О ВОЗМОЖНОСТИ ТАКИХ УБЫТКОВ.

## Г. Местное законодательство

- Настоящая гарантия дает пользователю определенные юридические права. Покупатель может иметь и другие права, которые варьируются в зависимости от штата на территории Соединенных Штатов Америки, от провинции на территории Канады и от страны в других регионах мира.
- В части гарантии, не соответствующей местному законодательству, ее следует считать измененной в соответствии с местным законодательством. В соответствии с местным законодательством некоторые ограничения ответственности производителя и ограничения условий настоящей гарантии могут не относиться к заказчику. Например, некоторые штаты США, а также другие государства (включая провинции Канады), могут:
  - исключить действие оговорок и ограничений, упомянутых в настоящем положении о гарантии, как ограничивающие установленные в законном порядке права потребителей (например, в Великобритании);
  - каким-либо иным образом ограничить возможность производителя применять такие оговорки или ограничения;
  - предоставить пользователю дополнительные права на гарантийное обслуживание, указать длительность действия предполагаемых гарантий, от которых производитель не может отказаться, либо не допустить ограничения срока действия предполагаемых гарантий.
- УСЛОВИЯ НАСТОЯЩЕГО ПОЛОЖЕНИЯ О ГАРАНТИИ, ЗА ИСКЛЮЧЕНИЕМ РАЗРЕШЕННЫХ НА ЗАКОННОМ ОСНОВАНИИ, НЕ ИСКЛЮЧАЮТ, НЕ ОГРАНИЧИВАЮТ И НЕ ИЗМЕНЯЮТ, А ЛИШЬ ДОПОЛНЯЮТ ОБЯЗАТЕЛЬНЫЕ ПРАВА, УСТАНОВЛЕННЫЕ ПО ЗАКОНУ И ПРИМЕНИМЫЕ К ПРОДАЖЕ ПРОДУКТОВ HP ТАКИМ ПОЛЬЗОВАТЕЛЯМ.

## Початок роботи

1. **Налаштуйте принтер.** Дотримуйтесь інструкцій у короткому посібнику з налаштування та на дисплеї принтера.
2. **Інсталюйте програмне забезпечення.** Перейдіть на веб-сторінку [www.hp.com/ePrint/DJ4510](http://www.hp.com/ePrint/DJ4510), а потім дотримуйтесь інструкцій на екрані. Якщо комп'ютер не підключено до Інтернету, вставте компакт-диск із програмним забезпеченням у дисковод і дотримуйтесь інструкцій, що відображатимуться на екрані.

### Компакт-диск не запускається?

**Windows®:** натисніть **Комп'ютер** (Комп'ютер), двічі клацніть піктограму пристрою для читання компакт-/DVD-дисків із логотипом HP, а потім двічі клацніть файл **setup.exe**.

**Mac:** двічі клацніть піктограму компакт-диску на робочому столі, а потім — файл **HP Installer** (Інсталяція програм HP).

### Немає пристрою для читання компакт-/DVD-дисків?

Інсталюйте програмне забезпечення з веб-сайту: [www.hp.com/ePrint/DJ4510](http://www.hp.com/ePrint/DJ4510).

## Дізнатися більше

**Електронна довідка.** Інсталюйте електронну довідку, вибравши відповідний елемент із рекомендованого програмного забезпечення під час інсталяції. Дізнайтеся про функції продукту, можливості друку, отримайте відомості про усунення неполадок і підтримку. У розділі "Технічна інформація" можна ознайомитися з відповідними зауваженнями, відомостями про захист навколишнього середовища, нормативною інформацією, зокрема нормативним документом ЄС і висновками про відповідність.



- **Windows 8:** на **початковому** екрані правою кнопкою миші клацніть порожню область, виберіть **Все приложения** (Усі програми) на панелі програм, виберіть піктограму з назвою принтера, а потім натисніть **Справка** (Довідка).
- **Windows 7, Windows Vista® та Windows XP:** натисніть **Пуск > Все программы** (Усі програми) > **HP > HP Deskjet 4510 series > Справка** (Довідка).
- **OS X Lion, Mountain Lion:** натисніть **Справка** (Довідка) > **Центр справки** (Центр довідки). У вікні засобу перегляду довідки виберіть **Справка для всех программ** (Довідка для всіх програм), а потім — **HP Deskjet 4510 series**.
- **OS X v10.6:** натисніть **Справка** (Довідка) > **Справка Mac** (Довідка Mac). У вікні засобу перегляду довідки виберіть **HP Deskjet 4510 series** зі спливаючого меню "Справка Mac" (Довідка Mac).

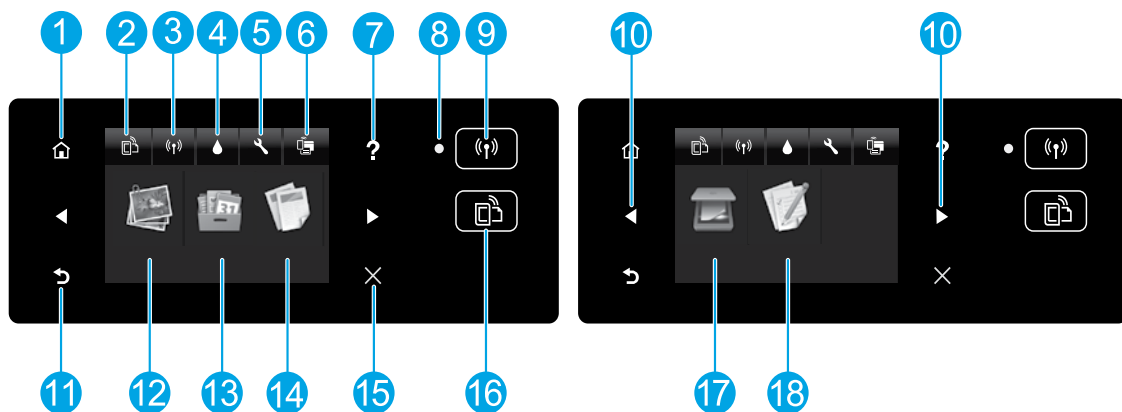
**Файл README.** Містить відомості про підтримку HP, вимоги операційної системи, а також останні оновлення для принтера.

- **Windows:** вставте компакт-диск із програмним забезпеченням у комп'ютер, перейдіть до файлу **ReadMe.chm** і двічі натисніть його, щоб відкрити. Виберіть вміст своєю мовою.
- **Mac:** вставте компакт-диск із програмним забезпеченням і двічі клацніть папку **ReadMe**, розташовану в його корені. Двічі клацніть файл **ReadMe.html**. Виберіть вміст своєю мовою.

**Відомості в Інтернеті:** додаткову довідку й інформацію можна знайти на веб-сторінці [www.hp.com/go/support](http://www.hp.com/go/support). Реєстрація принтера: [www.register.hp.com](http://www.register.hp.com). Декларація відповідності: [www.hp.eu/certificates](http://www.hp.eu/certificates). Використання чорнила: [www.hp.com/go/inkusage](http://www.hp.com/go/inkusage).

**Примітка.** Чорнило з картриджів використовується в процесі друку різними способами. Окрім того, певна кількість чорнила залишається в картриджі після його використання.

# Панель керування



- 1** Піктограма/кнопка **головного екрана**: перехід до головного екрана, який відображається під час першого ввімкнення принтера.
- 2/16** Піктограма/кнопка функції **ePrint**: відкриває меню **Web Services Summary** (Загальні параметри веб-служб), де можна перевірити стан ePrint, змінити відповідні параметри чи надрукувати інформаційну сторінку.
- 3/9** Піктограма/кнопка **бездротового підключення**: відкриває меню **Wireless Summary** (Загальні параметри бездротового підключення), у якому за допомогою відповідного майстра можна підключити принтер до бездротової мережі, перевірити стан або змінити параметри бездротового підключення. Можна також надрукувати звіт перевірки бездротового підключення, що допоможе продіагностувати проблеми підключення до мережі.
- 4** Піктограма **чорнила**: відображає приблизний рівень чорнила в картриджах. Залежно від стану картриджів відображає символ попередження чи помилки.
- 5** Піктограма/кнопка **параметрів**: відкриває меню параметрів, за допомогою якого можна змінити налаштування та скористатись інструментами для виконання відповідних функцій.
- 6** Піктограма/кнопка функції **Wireless Direct** (Прямий бездротовий друк): відкриває відповідне меню, де можна ввімкнути (без функції безпеки) або вимкнути функцію прямого бездротового друку, а також налаштувати відображення імені й пароля (якщо параметри безпеки ввімкнено).
- 7** Піктограма/кнопка **довідки**: відображає довідкові статті на головному екрані. На іншому екрані відображає інформацію чи зображення, які допоможуть виконати поточну операцію.
- 8** Індикатор стану бездротового зв'язку: указує на наявність бездротового з'єднання.
- 10** Навігаційні кнопки: дають змогу переміщуватися між двома головними екранами, фотографіями, вікнами попереднього перегляду друку, програмами, а також пунктами горизонтального меню.
- 11** Піктограма/кнопка **повернення**: повернення до попереднього вікна.
- 12** Піктограма/кнопка меню **фото**: відкриває відповідне меню, у якому можна переглянути, надрукувати або передрукувати фотографії.
- 13** Піктограма/кнопка меню **матеріалів для друку**: забезпечує швидкий і простий доступ до Інтернету, а також дозволяє друкувати різноманітні веб-матеріали (купони, розмальовки, мозаїки тощо).
- 14** Піктограма/кнопка меню **копіювання**: відкриває відповідне меню, у якому можна вибрати тип копії та змінити параметри копіювання.
- 15** Піктограма/кнопка для **скасування**: зупиняє поточну операцію.
- 17** Піктограма/кнопка меню **сканування**: відкриває відповідне меню, у якому можна вибрати пункт призначення для сканування.
- 18** Піктограма/кнопка меню для **швидких форм**: за допомогою цієї функції можна роздрукувати календарі, контрольні списки, ігри, сторінки у форматі записника, міліметровий папір і нотний стан.



# Основна інформація з усунення неполадок

## Якщо не вдається виконати друк...

1. Перевірте наявність повідомлень про помилку й усуньте причини їх появи.
2. Переконайтеся, що принтер увімкнено. Кнопка **ввімкнення** підсвічуватиметься білим.
3. Щоб переконаватися, що принтер підключено до мережі, перевірте індикатор стану бездротового зв'язку.
  - Якщо індикатор постійно світиться блакитним, бездротове з'єднання встановлено, і можна розпочинати друк.
  - Повільне миготіння індикатора вказує на те, що бездротове з'єднання ввімкнено, однак принтер не підключено до мережі. Переконайтеся, що принтер знаходиться в зоні прийому бездротового сигналу.
  - Швидке миготіння індикатора вказує на помилку бездротового з'єднання. Див. повідомлення на дисплеї принтера.
  - Якщо бездротове з'єднання вимкнено, відповідний індикатор не світиться, а на дисплеї відображається повідомлення **Wireless Off** (Бездротове з'єднання вимкнено).

Перейдіть на веб-сторінку інструментів для діагностики HP за адресою [www.hp.com/go/tools](http://www.hp.com/go/tools), щоб завантажити безкоштовні діагностичні утиліти (інструменти). Вони допоможуть усунути поширені проблеми з принтерами.

## Windows

### Переконайтеся, що принтер встановлено як пристрій друку за промовчанням.

- **Windows 8:** щоб відкрити панель ключових кнопок, наведіть курсор на верхній правий кут екрана або торкніться його, клацніть піктограму **Параметри** (Настройки), виберіть **Панель управління** (Панель керування), а потім — **Переглянути принтери та пристрої**.
- **Windows 7:** у меню **Пуск** операційної системи Windows натисніть **Устройства и принтеры** (Пристрої та принтери).
- **Windows Vista:** на панелі завдань Windows натисніть **Пуск, Панель управління** (Панель керування), а потім — **Принтер** (Принтери).
- **Windows XP:** на панелі завдань Windows натисніть **Пуск, Панель управління** (Панель керування), а потім — **Принтеры и факсы** (Принтери та факси).

Переконайтеся, що в колі біля принтера встановлено прапорець. Якщо принтер не встановлено як пристрій за промовчанням, клацніть правою кнопкою миші його піктограму та виберіть у меню пункт **Использовать по умолчанию** (Установити принтером за промовчанням).

### Якщо здійснити друк або інсталиувати програмне забезпечення не вдається, виконайте наведені нижче дії.

1. Вийміть компакт-диск із пристрою для читання компакт-/DVD-дисків.
2. Перезавантажте комп'ютер.
3. Вставте компакт-диск із програмним забезпеченням у пристрій для читання компакт-/DVD-дисків, а потім, дотримуючись вказівок на екрані, інсталиуйте програмне забезпечення для принтера.
4. Після завершення інсталяції перезавантажте комп'ютер.

## Офіційне повідомлення

Windows XP, Windows Vista, Windows 7 і Windows 8 є зареєстрованими торговельними марками корпорації Майкрософт у США.

## Mac

### Перевірка черги друку.

1. У розділі **Свойства системы** (Властивості системи), натисніть **Принтер и сканер** (Принтер і сканер) (**Принтер и факс** (Принтер і факс) в OS X v10.6).
  2. Натисніть **Открыть очередь печати** (Відкрити чергу друку).
  3. Клацніть завдання друку, щоб вибрати його.
  4. Використовуйте такі кнопки для керування завданням друку:
    - **Удалить (Видалити):** скасовує вибране завдання друку.
    - **Продолжить (Продовжити):** продовжує призупинене завдання друку.
  5. Після внесення змін повторіть спробу друку.
- ### Перезавантаження та скидання налаштувань.
1. Перезавантажте комп'ютер.
  2. Виконайте скидання принтера.
    - a. Вимкніть принтер і від'єднайте кабель живлення.
    - b. Зачекайте хвилину та підключіть кабель живлення знову. Після цього ввімкніть принтер.

### Якщо друк усе одно не вдається виконати, видаліть і повторно інсталиуйте програмне забезпечення.

**Примітка.** Програма видалення видаляє всі компоненти програмного забезпечення HP, призначені для роботи певного пристрою. Компоненти, які використовуються спільно з іншими продуктами або програмами, видалено не буде.

### Щоб видалити програмне забезпечення, виконайте наведені нижче дії.

1. Від'єднайте принтер HP від комп'ютера.
2. Відкрийте папку **Applications: Hewlett-Packard** (Програми: Hewlett-Packard).
3. Двічі клацніть **HP Uninstaller** (Програма видалення HP). Дотримуйтеся інструкцій на екрані.

### Щоб інсталиувати програмне забезпечення, виконайте наведені нижче дії.

1. Підключіть USB-кабель.
2. Вставте компакт-диск із програмними забезпеченням HP у пристрій для читання компакт-/DVD-дисків.
3. Відкрийте компакт-диск і двічі клацніть **HP Installer** (Інсталяція програм HP).
4. Дотримуйтеся інструкцій на екрані та в друкованій документації з комплекту поставки продукту HP.

## Потрібна довідка щодо роботи в мережі?

[www.hp.com/go/wirelessprinting](http://www.hp.com/go/wirelessprinting)

"Центр бездротового друку HP" на веб-сторінці [www.hp.com/go/wirelessprinting](http://www.hp.com/go/wirelessprinting) допоможе підготувати бездротову мережу, налаштувати принтер або змінити наявні параметри для нього, а також надасть інформацію з усунення неполадок під час роботи в мережі.

## Якщо не вдалося встановити підключення до мережі, виконайте наведені нижче дії.

- **Переконайтеся, що бездротове з'єднання ввімкнено в налаштуваннях принтера.**  
На контрольній панелі принтера натисніть кнопку **бездротового підключення** («»). Якщо відображається пункт **Wireless Off** (Бездротове підключення вимкнено), торкніться елемента **Turn On** (Увімкнути).
- **Перевірте, чи підключено принтер до мережі.**
  1. На контрольній панелі принтера натисніть кнопку **бездротового підключення** («»).
  2. Виберіть **Settings** (Параметри).
  3. Натисніть **Print Reports** (Друк звітів), а потім виберіть **Wireless Test Report** (Звіт перевірки бездротової мережі). Звіт перевірки бездротової мережі буде надруковано автоматично.
  4. Перегляньте відомості на початку звіту, щоб переконатися, що під час перевірки не сталося помилки.
    - У звітах для всіх здійснених перевірок знайдіть розділ із результатами та дізнайтеся, чи пройшов їх ваш принтер.
    - У розділі **Current Configuration** (Поточна конфігурація) знайдіть назву мережі (SSID), до якої наразі підключено принтер. Переконайтеся, що принтер під'єднано до тієї самої мережі, що й комп'ютер.

**Примітка.** Якщо комп'ютер підключено до віртуальної приватної мережі (VPN), її необхідно вимкнути до початку інсталяції. Щоб отримати доступ до принтера з домашньої мережі, після інсталяції необхідно відключитися від мережі VPN.
- **Переконайтеся, що захисне програмне забезпечення не блокує підключення до мережі.**  
Коли інсталяція здійснюється в мережі, захисне програмне забезпечення (наприклад, брандмауер) може блокувати зв'язок між комп'ютером і принтером. Якщо не вдається знайти принтер, необхідно вимкнути брандмауер на деякий час і перевірити, чи вирішує це проблему. Щоб отримати додаткові відомості та поради стосовно захисного програмного забезпечення, перейдіть на веб-сторінку [www.hp.com/go/wpc-firewall](http://www.hp.com/go/wpc-firewall).

## Після встановлення принтера виконайте наведені нижче дії.

- **Надайте спільний доступ до принтера кільком комп'ютерам у мережі.**  
Якщо принтер уже підключено до домашньої мережі, до нього можна надати доступ іншим комп'ютерам у цій мережі. У цьому випадку на кожному комп'ютері потрібно інсталиувати програмне забезпечення для принтера HP. Під час інсталяції виберіть пункт **Wireless** (Бездротове підключення) у меню **Connection Options** (Параметри підключення), а потім дотримуйтеся інструкцій на екрані.

**Примітка.** Використовуйте лише кабель живлення, наданий компанією HP.

# Робота в мережі (продовження)

## Якщо потрібно змінити підключення USB на бездротове підключення, виконайте наведені нижче дії.

Спочатку необхідно інсталиювати програмне забезпечення для принтера.

### Windows


1. Виконайте одну з наведених нижче дій відповідно до операційної системи, що використовується.
  - **Windows 8:** на **початковому** екрані правою кнопкою миші клацніть порожню область і виберіть **Все програми** (Усі програми) на панелі програм.
  - **Windows 7, Windows Vista та Windows XP:** у меню **Пуск** комп'ютера виберіть **Все програми** (Усі програми) або **Програми** (Програми), а потім — **HP**.
2. Виберіть **HP Deskjet 4510 series**.
3. Натисніть **Printer Setup & Software** (Програмне забезпечення та налаштування принтера).
4. Виберіть **Convert a USB connected printer to wireless** (Перейти від підключення USB до бездротового).  
Дотримуйтесь інструкцій на екрані.

### Mac

Щоб змінити підключення програмного забезпечення принтера на бездротове, скористайтеся програмою **HP Setup Assistant**, вибравши **Приложения** (Програми)/**Hewlett-Packard/Утилити уст-ройства** (Утиліти пристрою).

## Щоб установити бездротове підключення до принтера без маршрутизатора, виконайте наведені нижче дії.

Щоб друкувати матеріали безпосередньо з комп'ютера, смартфона й інших пристроїв із підтримкою бездротової мережі, використовуйте функцію прямого бездротового друку HP. Для використання функції прямого бездротового друку на комп'ютері на ньому має бути інстальовано програмне забезпечення принтера.

1. Увімкніть функцію прямого бездротового друку на контрольній панелі.
  - a. На головному екрані принтера натисніть кнопку функції **Wireless Direct** (Прямий бездротовий друк) .
  - b. Якщо на дисплеї для функції Wireless Direct (Прямий бездротовий друк) указано значення "Off" (Вимк.), виберіть пункт **Wireless Direct** (Прямий бездротовий друк), а потім — **On (No Security)** (Увімк. (без функції безпеки)) або **On (With Security)** (Увімк. (з функцією безпеки)).  
**Примітка.** Якщо функцію безпеки активовано, надсилати завдання друку на принтер зможуть лише користувачі, які введуть пароль. Якщо захист вимкнено, будь-хто в межах бездротової мережі зможе підключитися до принтера за допомогою свого пристрою.
  - c. Натисніть **Display Name** (Показати ім'я), щоб відобразити ім'я пристрою, який підтримує функцію прямого бездротового друку.
  - d. Виберіть **Display Password** (Показати пароль), щоб відобразити пароль функції прямого бездротового друку, якщо захист для цієї функції увімкнено.
2. Щоб підключити пристрій із підтримкою бездротового зв'язку до принтера, виконайте наведені нижче дії.
  - a. Увімкніть бездротовий зв'язок на комп'ютері чи мобільному пристрої.
  - b. Здійсніть пошук пристрою з підтримкою функції прямого бездротового друку та підключіться до нього, наприклад: HP-print-xx-Deskjet 4510 series (де xx — унікальні символи для ідентифікації принтера).
  - c. Якщо для функції Wireless Direct (Прямий бездротовий друк) увімкнено захист, введіть пароль, коли відобразиться відповідний запит.
3. Виконайте друк зі свого комп'ютера чи мобільного пристрою, як звичайно.

**Примітка.** Функція прямого бездротового друку не надає доступ до Інтернету.

Щоб отримати додаткові відомості про функцію прямого бездротового друку, перейдіть до "Центру бездротового друку HP" на веб-сторінці [www.hp.com/go/wirelessprinting](http://www.hp.com/go/wirelessprinting).

# Положення про обмежену гарантію на принтер HP

Продукт HP	Тривалість обмеженої гарантії
Програмне забезпечення	90 днів
Принтер	1 рік
Друкуючі картриджі або картриджі з чорнилом	До настання першої з двох подій: закінчення чорнила HP або настання дати завершення гарантії, зазначеної на картриджі. Ця гарантія не поширюється на чорнильні продукти HP, які було повторно заповнено, перероблено, відновлено, неправильно використано чи підроблено.
Друкуючі головки (поширюється лише на продукти зі змінними друкуючими головками)	1 рік
Аксесуари	1 рік, якщо не зазначено іншого

## A. Тривалість обмеженої гарантії

- Компанія Hewlett-Packard (HP) гарантує кінцевому користувачеві, що кожен із зазначених вище виробів не матиме дефектів матеріалу чи виробництва впродовж зазначеного вище періоду з моменту придбання користувачем.
- Для продуктів програмного забезпечення обмежена гарантія HP може застосовуватися лише до помилок у роботі програм. Компанія HP не гарантує, що робота будь-якого продукту буде безперервною або безпомилковою.
- Обмежена гарантія HP поширюється лише на дефекти, що виникають у результаті нормального використання продукту, і не стосується будь-яких інших неполадок, зокрема тих, що виникають унаслідок:
  - неправильного обслуговування чи модифікації;
  - використання програмного забезпечення, деталей або витратних матеріалів, які не постачаються та не підтримуються компанією HP;
  - використання в умовах, не придатних для роботи продукту згідно його специфікації;
  - несанкціонованої видозміни чи неправильного використання.
- Для принтерів HP використання картриджів інших виробників (не від компанії HP) або повторно заправлених картриджів жодним чином не впливає ні на гарантійні зобов'язання перед користувачем, ані на будь-які угоди про технічну підтримку HP. Проте якщо поломку або пошкодження принтера спричинено використанням картриджа іншого виробника (не від компанії HP), повторно заправленого чи просторченого картриджа з чорнилом, компанія HP нараховує стандартну оплату за роботу та матеріали для усунення поломки чи пошкодження принтера.
- Одержавши звернення щодо несправності будь-якого продукту протягом гарантійного терміну, компанія HP прийме рішення стосовно того, чи продукт буде відремонтовано, чи замінено.
- Якщо компанія HP не зможе відремонтувати або замінити несправний продукт, який підлягає гарантійному обслуговуванню HP, користувачеві має бути відшкодовано вартість продукту впродовж прийняттого часу з моменту виявлення несправності.
- HP не бере на себе жодних зобов'язань щодо ремонту, заміни чи відшкодування несправного продукту, поки користувач не поверне його компанії HP.
- Будь-який продукт, використаний для заміни, може бути новим або подібним до нового, причому його функціональні можливості будуть не гіршими за можливості продукту, що замінюється.
- Продукти HP можуть містити відновлені деталі, компоненти та матеріали, що є еквівалентними новим за своїми властивостями.
- Обмежена гарантія HP дійсна в будь-якій країні, де продукт, що підлягає гарантійному обслуговуванню, розповсюджується компанією HP. Угоди щодо додаткового гарантійного обслуговування, наприклад обслуговування на території замовника, може бути укладено в будь-якому авторизованому сервісному центрі HP в країнах, де продукт продається компанією HP чи її уповноваженим імпортером.

## B. Обмеження гарантії

У МЕЖАХ, ДОЗВОЛЕНИХ МІСЦЕВИМ ЗАКОНОДАВСТВОМ, АНІ КОМПАНІЯ HP, АНІ ЇЇ СТОРОННІ ПОСТАЧАЛЬНИКИ НЕ НАДАЮТЬ ЖОДНИХ ІНШИХ ГАРАНТІЙ АБО УМОВ, ЯВНИХ АБО НЕЯВНИХ ГАРАНТІЙ АБО УМОВ ЩОДО ТОВАРНОЇ ПРИДАТНОСТІ, ЗАДОВІЛЬНОЇ ЯКОСТІ ЧИ ПРИДАТНОСТІ ДЛЯ ПЕВНОГО ПРИЗНАЧЕННЯ.

## C. Обмеження відповідальності

- У межах, дозволених місцевим законодавством, відшкодування, яке визначається цими умовами обмеженої гарантії, є єдиним і виключним відшкодуванням, що надається користувачеві.
- У МЕЖАХ, ДОЗВОЛЕНИХ МІСЦЕВИМ ЗАКОНОДАВСТВОМ, ЗА ВИНЯТКОМ ОBOB'ЯЗКІВ, СПЕЦІАЛЬНО ВИКЛАДЕНИХ У ЦИХ УМОВАХ ГАРАНТІЇ, КОМПАНІЯ HP АБО ЇЇ СТОРОННІ ПОСТАЧАЛЬНИКИ В ЖОДНОМУ РАЗІ НЕ НЕСУТЬ ВІДПОВІДАЛЬНОСТІ ЗА ПРЯМІ, ОПОСЕРЕДКОВАНІ, СПЕЦІАЛЬНІ, НЕПЕРЕДБАЧЕНІ АБО ПОБІЧНІ ЗБИТКИ, НЕЗАЛЕЖНО ВІД ТОГО, ЧИ Є ОСНОВОЮ ПРЕТЕНЗІЇ КОНТРАКТ, ПОЗОВ АБО ІНШИЙ ЮРИДИЧНИЙ АКТ, А ТАКОЖ НЕЗАЛЕЖНО ВІД ТОГО, ЧИ БУЛО ЗРОБЛЕНО ПОПЕРЕДЖЕННЯ ПРО МОЖЛИВІСТЬ ТАКИХ ЗБИТКІВ.

## D. Місьцеве законодавство

- Умови цієї гарантії надають користувачеві певні юридичні права. Користувач також може мати інші права, які можуть бути різними в різних штатах США, провінціях Канади та країнах світу.
- Якщо умови гарантії якоюсь мірою не відповідають місцевому законодавству, їх слід вважати зміненими відповідно до місцевого законодавства. У відповідності з місцевим законодавством деякі обмеження відповідальності виробника й обмеження умов цієї гарантії можуть не застосовуватися до користувача. Наприклад, у деяких штатах США, а також деяких юрисдикціях за межами США (зокрема, у провінціях Канади):
  - може бути виключено обмеження відповідальності виробника й обмеження умов цієї гарантії, які суперечать законним правам споживача (наприклад, у Великобританії);
  - може бути іншим чином обмежено права виробника вводити такі обмеження відповідальності чи обмеження гарантії;
  - користувач може мати додаткові гарантійні права (наприклад, стосовно тривалості неявних гарантій), від яких виробник не може відмовитися, або може дозволятися обмеження тривалості неявних гарантій.
- УМОВИ ЦЬОЇ ГАРАНТІЇ, ЗА ВИНЯТКОМ ДОЗВОЛЕНИХ ЗАКОНОМ МЕЖ, НЕ ВИКЛЮЧАЮТЬ, НЕ ОБМЕЖУЮТЬ І НЕ ЗМІНЮЮТЬ ОBOB'ЯЗКІВ ЗАКОННИХ ПРАВ, ЗАСТОСОВНИХ ДО ПРОДАЖУ ВИРОБІВ HP КОРИСТУВАЧАМ, А ЛИШЕ ДОПОВНЮЮТЬ ТАКІ ПРАВА.

## Обмежена гарантія HP

## Жұмысқа кіріскенде

1. **Принтерді орнату:** Орнату парақшасындағы және принтер дисплейіндегі үлгіге сүйеніңіз.
2. **Бағдарламаны орнатыңыз:** [www.hp.com/ePrint/DJ4510](http://www.hp.com/ePrint/DJ4510) сайтына өтіп, экрандағы нұсқауларды орындаңыз. Компьютер интернетке қосылмаған болса, бағдарламалық құралдың ықшам дискісін компьютерге енгізіп, экрандағы нұсқауларды орындаңыз.

### Ықшам диск іске қосылмайды ма?


**Windows®: Компьютерге** өтіп, HP логотипі бар CD/DVD дискіенгізгі белгішесін екі рет басыңыз, содан соң **setup.exe** екі рет басыңыз.

**Mac:** Жұмыс үстеліңіздегі CD белгішесін екі рет басыңыз, содан соң **HP орнатушысын** екі рет басыңыз.

### CD/DVD дискіенгізгісі жоқ па?

Бағдарламалық жасақтаманы орнатыңыз: [www.hp.com/ePrint/DJ4510](http://www.hp.com/ePrint/DJ4510).

## Қосымша мәліметтер

**Электрондық анықтама:** Электрондық анықтаманы бағдарламалық жасақтаманы орнату кезінде ұсынылған бағдарламалық жасақтамадан таңдау арқылы орнатыңыз. Өнім мүмкіндіктері, басып шығару, ақауды жою және қолдау көрсету туралы қосымша мәлімет алыңыз. Техникалық ақпарат бөлімінен хабарламаларды, қоршаған орта туралы және нормативтік ақпаратты, сондай-ақ, Еуропалық Одақ нормативтік хабарламасы мен келісім мәлімдемелерін табыңыз. 

- **Windows 8:** Пуск (Бастау) экранында, экранның бос жеріне тінтуірдің оң жақ түймешігін басыңыз, бағдарлама панелінде **Все программы** (Барлық бағдарламалар) параметрін басып, принтер атауы бар белгіні басыңыз, содан кейін **Справка** (Анықтама) түймесін басыңыз.
- **Windows 7, Windows Vista® және Windows XP:** Пуск (Бастау) > **Все программы** (Барлық бағдарламалар) > **HP > HP Deskjet 4510 series > Справка** (Анықтама) тармақтарын таңдаңыз.
- **OS X Lion, Mountain Lion:** **Анықтама > Анықтама орталығы** түймесін басыңыз. Анықтаманы қарап шығу құралы терезесіндегі **Барлық бағдарламаларға арналған анықтама** түймесін басып, **HP Deskjet 4510 series** түймесін басыңыз.
- **OS X v10.6:** **Справка** (Анықтама) мәзірінен **Справка Mac** (Mac анықтамасы) пәрменін таңдаңыз. Анықтаманы қарап шығу құралы терезесінде **HP Deskjet 4510 series** тармағын Mac анықтамасы қалқымалы мәзірінен таңдаңыз.

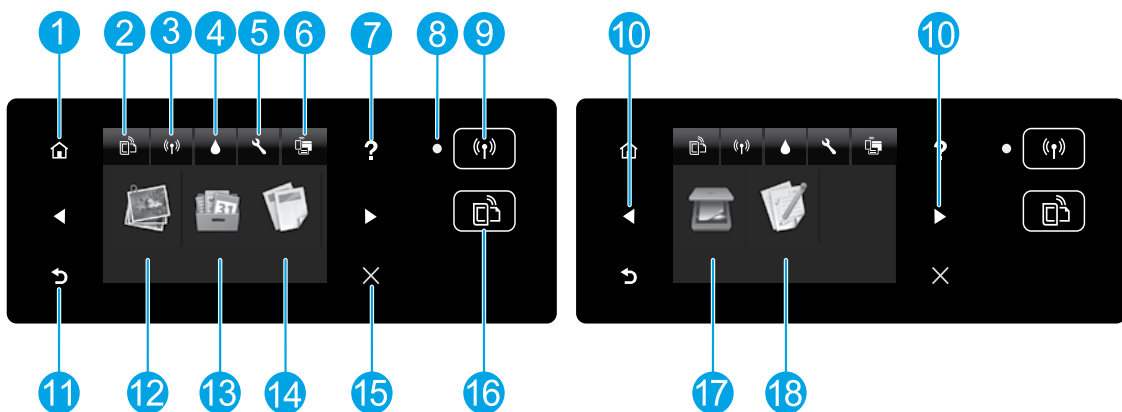
**Readme файлы:** HP қолдау көрсету ақпаратын, операциялық жүйе талаптарын және соңғы принтер жаңартуларын қамтиды.

- **Windows:** Компьютердегі бағдарламалық жасақтама ықшам дискісін енгізіп, **ReadMe.chm** файлын шолыңыз. **ReadMe.chm** файлын екі рет басып ашыңыз да, тіліңіздегі **ReadMe** файлын таңдаңыз.
- **Mac:** Бағдарламалық құралы бар ықшам дискіні салып, ықшам дискінің жоғарғы бөлігінде орналасқан **ReadMe** қалтасын ашыңыз. **ReadMe.html** файлын екі рет басып ашыңыз да, тіліңіздегі **ReadMe** файлын таңдаңыз.

**Вебте:** Қосымша анықтама мен ақпарат: [www.hp.com/go/support](http://www.hp.com/go/support). Принтер тіркеуі: [www.register.hp.com](http://www.register.hp.com). Сәйкестік мәлімдемесі: [www.hp.eu/certificates](http://www.hp.eu/certificates). Сияны пайдалану: [www.hp.com/go/inkusage](http://www.hp.com/go/inkusage) веб-торабына өтіңіз.

**Ескертпе:** Картридж сиясы бірнеше жолмен басып шығару процесінде қолданылады және қолданылғаннан кейін кейбір қалдық сиялар картриджде қалып қояды.

# Басқару тақтасы



- 1** **Главная (Басты):** Принтерді бірінші рет қосқанда көрсетілетін басты экранға оралады.
- 2/16** **ePrint белгішесі/түймесі:** ePrint күйі туралы мәліметтерді тексеруге, ePrint параметрлерін өзгертуге және Ақпараттық бетті басып шығаруға болатын **веб қызметтері туралы қысқаша мәлімет** бөлімін ашады.
- 3/9** **Сымсыз байланыс** белгішесі/түймесі: Сымсыз байланыс орнату шеберін пайдалана отырып, принтерді сымсыз желіге қосуға, статусын тексеруге және сымсыз байланыс параметрін өзгертуге болатын **Сымсыз байланыс туралы қысқаша мәлімет** бөлімін ашады. Сондай-ақ, желілік қосылым мәселелерін диагностикалауға көмектесетін сымсыз желіні тексеру туралы есепті басып шығаруға болады.
- 4** **Ink (Сия)** белгішесі: Картриджадағы анықталған сия деңгейлерін көрсетеді. Картридждің күйіне байланысты ескерту немесе ақау таңбасын көрсетеді.
- 5** **Параметры** (Параметрлер) белгішесі: Параметрлерді өзгертуге және қызмет көрсету функцияларын орындайтын құралдарды пайдалануға болатын **Параметрлер** мәзірін ашады.
- 6** **Сымсыз байланыс** белгішесі: Тікелей сымсыз байланыс функциясын қосуға (қауіпсіздікпен және онсыз), оны өшіруге және қауіпсіздікпен қосылған болса, тікелей сымсыз байланыс атауы мен құпия сөзін көрсетуге болатын **Тікелей сымсыз байланыс параметрлері** мәзірін ашады.
- 7** **Справка (Анықтама):** Бастапқы экранда барлық Анықтама сұрақтарын көрсетеді. Басқа экранда ағымдағы әрекетке көмектесу үшін дисплейдегі ақпаратты немесе анимацияны көрсетеді.
- 8** Сымсыз байланыс күйінің шамы: Принтерде желімен сымсыз байланыс бар-жоғын көрсетеді.
- 10** Кнопки направления (Жылжу түймешіктері): Екі басты экранда, суреттерді, алдын ала қарауларды, бағдарламаларды және көлденең мәзір параметрлерін шарлауға мүмкіндік береді.
- 11** **Назад (Артқа):** Алдыңғы экранға қайтарады.
- 12** **Фото** (Фотосурет): Фотосуреттерді көруге және басып шығаруға немесе басып шығарылған фотосуретті қайта басып шығаруға болатын **Фотосурет** мәзірін ашады.
- 13** **Басып шығарылатындар:** Купондар, боялған беттер, жұмбақтар және т.б. сияқты Интернеттегі мәліметтерге қол жеткізу және басып шығарудың жылдам әрі оңай жолын береді.
- 14** **Копировать** (Көшіру): **Копия** (Көшірме) мәзірін ашады, бұл мәзірде көшірме түрін таңдауға немесе көшірме параметрлерін өзгертуге болады.
- 15** **Отмена** (Бас тарту): Ағымдағы әрекетті тоқтатады.
- 17** **Сканировать** (Сканерлеу): Сканерленетін құжатты сақтайтын жерді таңдауға болатын **Сканерлеу** мәзірін ашады.
- 18** **Quick Forms** (Жылдам пішіндер): HP жылдам пішіндерін пайдаланып, күнтізбелерді, бақылау тізімдерін, ойындарды, жазу кітапшасы қағазын және ноталық қағазды басып шығаруға болады.

# Жалпы ақаулықтарды жою

## Егер басып шығару мүмкін болмаса:

1. Қате туралы хабарламалардың бар-жоғын тексеріп, ақаулықтарды жойыңыз.
2. Принтердің қуат көзіне жалғанғанын тексеріңіз. **Вкл** (Қосу) түймешігі ақ түспен жанады.
3. Принтер желіге қосылғандығын тексеру үшін сымсыз байланыс статусының шамын тексеріңіз.
  - Тұрақты көк шам сымсыз қосылым орнатылғанын және басып шығаруға болатынын көрсетеді.
  - Баяу жыпылықтап тұрған шам сымсыз қосылым қосулы екенін, бірақ принтердің желіге қосылмағанын көрсетеді. Принтер сымсыз байланыс сигналының аумағында екенін тексеріңіз.
  - Жылдам жыпылықтап тұрған шам сымсыз қосылымның қатесін көрсетеді. Принтер дисплейіндегі хабарды қараңыз.
  - Егер сымсыз байланыс өшірулі болса, сымсыз байланыс шамы өшірулі болады, дисплей экраны **Wireless Off** (Сымсыз байланыс өшірулі) жазуын көрсетеді.

Принтердің қарапайым ақауларын жоюға болатын тегін диагностикалық бағдарламаларын (құралдарын) жүктеп алу үшін [www.hp.com/go/tools](http://www.hp.com/go/tools) мекенжайындағы HP диагностикалық құралдары бөліміне кіріңіз.

## Windows

### Принтер әдепкі басып шығару құрылғысы ретінде орнатылғанын тексеріңіз:

- **Windows 8:** Белгішелер жолағын ашу үшін экранның жоғарғы оң жақ бұрышына нұсқаңыз немесе түртіңіз, **Параметрлер** белгішесін басып, **Басқару тақтасы** түймесін басыңыз немесе түртіңіз, сонан соң **Құрылғылар мен принтерлерді көру** пәрменін басыңыз немесе түртіңіз.
- **Windows 7:** Windows жүйесінің **Пуск** (Бастау) мәзірінен **Устройства и принтеры** (Құрылғылар және принтерлер) пәрменін басыңыз
- **Windows Vista:** Windows жүйесінің тапсырмалар тақтасындағы **Пуск** (Бастау), **Панель управления** (Басқару тақтасы), **Принтер** тармақтарын таңдаңыз.
- **Windows XP:** Windows жүйесінің тапсырмалар тақтасындағы **Пуск** (Бастау), **Панель управления** (Басқару тақтасы), **Принтеры и факсы** (Принтерлер және факстар) тармақтарын таңдаңыз.

Принтеріңіздің жанындағы шеңберге құсбелгінің қойылғанына көз жеткізіңіз. Егер принтер әдепкі принтер ретінде таңдалмаған болса, принтер белгішесін тінтуірдің оң жақ түймешігімен нұқып, ашылған мәзірден **Выбрать как принтер по умолчанию** (Әдепкі принтер ретінде таңдау) пәрменін таңдаңыз.

### Егер әлі басып шығару мүмкін болмаса немесе бағдарламалық құралды орнату сәтсіз аяқталса, мына әрекетті орындаңыз:

1. CD/DVD енгізісінен ықшам дискіні алып тастаңыз.
2. Компьютерді қайта іске қосыңыз.
3. Принтердің бағдарламалық құралы бар ықшам дискіні компьютердің CD/DVD енгізісіне салып, принтердің бағдарламалық құралын орнату үшін экрандағы нұсқауларды орындаңыз.
4. Орнату процесі аяқталғаннан кейін компьютерді қайта іске қосыңыз.

## Ресми мәлімдемелер

Windows XP және Windows Vista – Microsoft Corporation корпорациясының АҚШ мемлекетінде тіркелген сауда белгілері.

## Mac

### Басып шығару кезегін тексеріңіз.

1. **Жүйе параметрлеріндегі Басып шығару және сканерлеу** түймесін басыңыз (OS X v10.6 ішінде **Басып шығару және факс жіберу**).
2. **Басып шығару кезегін** басыңыз.
3. Басып шығарылатын тапсырманы таңдаңыз.
4. Басып шығарылатын тапсырманы басқару үшін, төмендегі түймешіктерді қолданыңыз:
  - **Удалить (Жою):** Таңдалған басып шығарылатын тапсырмадан бас тартыңыз.
  - **Возобновить (Қалпына келтіру):** Кідірілген басып шығарылатын тапсырманы жалғастырыңыз.
5. Егер кез келген өзгертулер енгізілген болса, қайта басып шығаруға әрекет жасаңыз.

### Қайта іске қосыңыз және қайта орнатыңыз.

1. Компьютерді қайта іске қосыңыз.
2. Принтерді бастапқы қалпына келтіріңіз.
  - a. Принтерді сөндіріп, қуат сымын ажыратыңыз.
  - b. Бір минут күтіп, қуат сымын қайта жалғаңыз да, принтерді қосыңыз.

### Егер әлі басып шығару мүмкін болмаса, бағдарламалық құралды жойып, оны қайта орнатыңыз.

**Ескертпе:** Жою құралы құрылғыға сәйкес HP бағдарламалық құрал бөліктерінің барлығын жояды. Ол басқа өнімдерде немесе бағдарламаларда ортақ пайдаланылатын компоненттерді жоймайды.

### Бағдарламалық құралды жою үшін,

1. Принтерді компьютерден ажыратыңыз.
2. **Приложения: Hewlett-Packard** (Бағдарламалар: Hewlett-Packard) қалтасын ашыңыз.
3. **Деинсталлятор HP** (HP бағдарламасын жою құралы) белгішесін екі рет нұқыңыз. Экрандағы нұсқауларды орындаңыз.

### Бағдарламалық құралды орнату үшін:

1. USB кабелін қосыңыз.
2. Принтердің бағдарламалық құралы бар ықшам дискіні компьютердегі CD енгізісіне салыңыз.
3. Жұмыс үстеліндегі ықшым диск терезесін ашып, **HP Installer** (HP бағдарламаларын орнату утилитасы) белгішесін екі рет нұқыңыз.
4. Экрандағы нұсқауларды және HP өнімімен бірге қамтамасыз етілетін басылған күйдегі орнату нұсқауларын орындаңыз.

## Желі анықтамасы қажет пе?

[www.hp.com/go/wirelessprinting](http://www.hp.com/go/wirelessprinting)

Веб-торабында табуға болады [www.hp.com/go/wirelessprinting](http://www.hp.com/go/wirelessprinting) мекенжайындағы HP сымсыз басып шығару орталығы сымсыз байланысты дайындауға, принтерді орнатуға немесе қайта конфигурациялауға және желіге қатысты ақауларды жоюға көмектеседі.

### Желіні орнату сәтсіз болса:

- **Принтерде сымсыз желі функциясы қосулы екенін растаңыз.**

Принтердің басқару тақтасында **Wireless** (Сымсыз байланыс) түймесін басыңыз («**W**»), егер онда **Сымсыз байланыс өшірулі** көрсетілсе, **Қосу** түймесін түртіңіз.

- **Принтер желіге қосулы екенін растаңыз.**

1. Принтердің басқару тақтасында **Wireless** (Сымсыз байланыс) түймесін басыңыз («**W**»).

2. **Параметры** (Параметрлер) түймесігін басыңыз.

3. **Распечатка отчетов** (Есептерды басып шығару) параметрін таңдаңыз, содан кейін **Сымсыз байланысты тексеру есебі** түймесін басыңыз. Сымсыз желіні тексеру есебі автоматты түрде басып шығарылады.

4. Желі бөліктері сынақтан сәтті өткендігін тексеру үшін есептің үстіңгі бөлігін қараңыз.

– Жүргізілген барлық сынақтарға арналған **Диагностика нәтижелері** бөлімін қараңыз және принтер сынақты сәтті өткенін тексеріңіз.

– **Ағымдағы конфигурация** бөлімінде принтер қазіргі уақытта қосылған желі атауын (SSID) табыңыз. Принтердің компьютермен бірдей желіге қосылғанын тексеріңіз.

**Ескертпе:** Компьютеріңіз виртуалды жеке желіге (VPN) қосылған болса, орнатуды жалғастырмас бұрын VPN желісін уақытша ажыратыңыз. Орнатуды аяқтағаннан кейін принтерге үй желісі арқылы кіру үшін VPN желісін ажырату қажет.

- **Қауіпсіздік бағдарламасы желі арқылы байланысты блоктамағандығын тексеріңіз.**

Брандмауэр сияқты қауіпсіздік бағдарламасы бағдарламалық құрал желі арқылы орнатылған кезде компьютер мен принтер арасындағы байланысты блоктауы мүмкін. Принтер табылмаса, брандмауэрді уақытша ажыратып, ақау жойылғандығын тексеріңіз. Қауіпсіздік бағдарламалық құралы туралы анықтама мен кеңестер үшін мына мекенжайға өтіңіз: [www.hp.com/go/wpc-firewall](http://www.hp.com/go/wpc-firewall).

### Принтерді орнатып болғаннан кейін:

- **Желіде принтерді бірнеше компьютермен ортақ пайдаланыңыз.**

Принтер үй желісіне қосылған болса, принтерді осы желідегі басқа компьютерлермен ортақ пайдалана аласыз. Өр қосымша компьютерге HP принтерінің бағдарламалық құралын орнатуыңыз қажет. Бағдарламалық құралды орнату кезінде **Байланыс параметрлері** бөлімінен **Сымсыз байланыс** тармағын таңдап, экрандағы нұсқауларды орындаңыз.

**Ескерту:** HP компаниясы ұсынған қуат сымымен ғана пайдаланыңыз.



# Байланыс орнату (үзіліссіз)

## USB байланысынан сымсыз байланысқа өзгертуді қаласаңыз:

Принтердің сәтті орнатылған бағдарламалық құралы болуы қажет.

### Windows


1. Операциялық жүйеге байланысты келесі әрекеттердің бірін орындаңыз.
  - **Windows 8: Бастау** экранындағы бос орынды тінтуірдің оң түймесімен басып, бағдарлама жолағында **Барлық бағдарламалар** түймесін басыңыз.
  - **Windows 7, Windows Vista және Windows XP:** Компьютердің **Пуск** (Бастау) мәзірінен **Все программы** (Барлық бағдарламалар) немесе **Программы** (Бағдарламалар), одан кейін **HP** тармақтарын таңдаңыз.
2. **HP Deskjet 4510 series** тармағын таңдаңыз.
3. **Принтерді орнату және бағдарламалық құрал** параметрін таңдаңыз.
4. **Изменить USB-подключение принтера на беспроводное** (Принтердің USB қосылысын сымсыз қосылысына ауыстыру) тармағын таңдаңыз. Экрандағы нұсқауларды орындаңыз.

### Mac

Бұл принтердің бағдарламалық құрал қосылымын сымсыз қосылым түріне өзгерту үшін **Applications** (Бағдарламалар)/**Hewlett-Packard/Device Utilities** (Құрылғылар утилиталары) тармақтарын таңдау арқылы **HP Setup Assistant** (HP орнату көмекшісін) пайдаланыңыз.

## Принтерді маршрутизаторсыз сымсыз пайдалануды қаласаңыз:

Маршрутизаторсыз компьютерден, смартфоннан немесе басқа сымсыз байланыс орнатылған құрылғыдан сымсыз басып шығару үшін HP тікелей сымсыз байланыс функциясын пайдаланыңыз. Компьютерден тікелей сымсыз байланысты пайдалану үшін компьютерде принтердің бағдарламалық құралы орнатылған болуы керек.

1. Тікелей сымсыз байланысты басқару тақтасынан қосыңыз:
  - a. Принтердің Басты экранында **Беспроводное направление** (Сымсыз бағыт) түймесін басыңыз .
  - b. Дисплей сымсыз бағыттың **Выключен** (Өшірулі) күйінде екенін көрсетсе, онда **Беспроводное направление** (Сымсыз бағыт) пәрменін және содан кейін **Включен (Есть опасность)** (Қосулы (Қауіпсіздік жоқ) немесе **Включен (Безопасно)** (Қосулы (Қауіпсіздік бар) түймесін басыңыз.  
**Ескертпе:** Қауіпсіздікті қоссаңыз, құпия сөзі бар пайдаланушылар ғана принтерге сымсыз байланыс арқылы қосыла алады. Егер қауіпсіздікті өшірсеңіз, принтердің Wi-Fi ауқымындағы Wi-Fi құрылғысымен отырған кез келген адам принтерге қосыла алады.
  - c. Тікелей сымсыз байланыс атауын көрсету үшін **Дисплей атауы** пәрменін түртіңіз.
  - d. Қауіпсіздігі бар тікелей сымсыз байланыс қосулы болса, Тікелей сымсыз байланыс құпия сөзін көрсету үшін **Display Password** (Құпия сөзді көрсету) пәрменін түртіңіз.
2. Сымсыз байланыс қосылған құрылғыны принтерге қосыңыз:
  - a. Сымсыз байланысы бар компьютерден немесе мобильді құрылғыдан сымсыз байланысты қосыңыз.
  - b. Тікелей сымсыз байланыс атауын іздеп, оған қосылыңыз, мысалы: HP-print-xx-Deskjet 4510 series сериясы («xx» - принтерді анықтауға арналған бірегей таңбалар).
  - c. Егер тікелей сымсыз байланыс қауіпсіздігі қосылған болса, шақырылған кезде тікелей сымсыз байланыс құпия сөзін енгізіңіз.
3. Компьютерден немесе мобильді құрылғыдан әдеттегідей басып шығарыңыз.

**Ескертпе:** Тікелей сымсыз байланыс интернетке кіруді қамтамасыз етпейді.

Тікелей сымсыз байланыс туралы қосымша ақпарат үшін [www.hp.com/go/wirelessprinting](http://www.hp.com/go/wirelessprinting) мекенжайындағы HP сымсыз басып шығару орталығына кіріңіз.

# HP принтері үшін шектеулі кепілдік мәлімдемесі

HP өнімі	Шектеулі кепілдікті қолдану мерзімі
Бағдарламалық құрал тасығышы	90 күн
Принтер	1 жыл
Принтерге арналған немесе сиялары бар картридждер	HP сиясы біткенше немесе картриджде көрсетілген «кепілдік мерзімі» біткенше, олардың қайсысы бірінші болып түседі. Осы кепілдіктің күші қайта топтырылған, қайта өңделген, жөнделген, дұрыс пайдаланылмаған немесе қолдан жасалған HP сия өнімдеріне қатысты қолданылмайды.
Басып шығарғыш бөліктер (тұтынушы арқылы ауыстырылатын басып шығарғыш бөліктері бар өнімдерге ғана қатысты қолданылады)	1 жыл
Керек-жарақтар	егер басқаша айтылмаса, 1 жыл

## A. Шектеулі кепілдіктің мерзімін шектеу

- Hewlett-Packard (HP) компаниясы жоғарыда аталған HP өнімдерінде материал немесе сапа тарапынан жоғарыда аталған кепілдік мерзімі (мерзім тұтынушы сатып алғаннан бері басталады) барысында ақаулықтар болмайтынына кепілдік береді.
- Бағдарламалық құрал өнімдерін пайдалану кезінде HP компаниясының шектеулі кепілдігі бағдарламалау жөніндегі нұсқауларды іске асыру мүмкін болмаған жағдайға ғана қатысты қолданылады. HP компаниясы кез келген өнімнің жұмысына кедергі келтірмейді немесе қате туындамайды деп кепілдік бермейді.
- HP компаниясының шектеулі кепілдігінің күші өнімді қалыпты қолдану себебінен туындаған ақаулықтарға ғана қатысты қолданылады және төмендегі себептерді қоса басқа салдардан туындаған ақаулықтарға қолданылмайды:
  - Техникалық қызметті дұрыс көрсетпеу немесе өзгерту;
  - HP компаниясы арқылы ұсынылмаған немесе қолдау көрсетілмейтін бағдарламалық құралдар, медиа, бөлшектер немесе бөліктер;
  - Өнімді оның сипаттамасына сәйкес пайдаланбау;
  - Рұқсат етілмеген өзгерту немесе дұрыс пайдаланбау.
- HP принтерлерді пайдалану кезінде, HP емес картридж немесе қайта топтырылған картридж қолданылған жағдайда бұл тұтынушыға арналған кепілдіктің күшіне немесе тұтынушыға HP компаниясының қолдау қызметін көрсету жөніндегі кепісімшарттың күшіне әсер етпейді. Алайда, егер HP емес картридж, қайта топтырылған картридж немесе қолдану мерзімі өткен картридж қолданылған жағдайда принтердің ақаулығы орын алса немесе зақым алынса, HP компаниясы принтердің ақаулығын не алынған зақымды жою үшін стандартты еңбек пен материалдық шығындарды төлеуді талап етуі мүмкін.
- Егер қолданыстағы кепілдік мерзімі барысында HP компаниясы HP кепілдігінің күшіне енетін кез келген өнімдегі ақаулық бар екені туралы ескертпелі алса, HP компаниясы өзінің таңдауы бойынша өнімді жөндейді немесе ауыстырады.
- Егер HP компаниясы HP кепілдігінің күшіне енетін ақаулығы бар өнімді сәйкесінше жөндей немесе ауыстыра алмаса, өнімдегі ақаулық бар екені туралы ескертпелі алғаннан бастап орындайтын мерзім ішінде өнім бағасын қайтаруы тиіс.
- Тұтынушы ақаулығы бар өнімді HP компаниясына қайтарғанша HP компаниясы жөндеу, ауыстыру немесе бағаны қайтаруға жауапты болмайды.
- Ауыстыратын қандай да бір өнім жұмыс атқаруы жағынан ауыстыратын өнімге тең болған жағдайда, ол жаңа немесе жаңаға ұқсас болуы мүмкін.
- HP өнімдерінің құрамында қайта өңделген бөлшектер, бөліктер немесе жұмыс атқаруы жағынан жаңаға сәйкес пайдаланылған материалдар болуы мүмкін.
- HP компаниясының Шектеулі кепілдік туралы мәлімдемесі HP компаниясы арқылы HP өнімі жеткізілетін кез келген елде заңды күште қалады. Орнату орнындағы қызмет сияқты қосымша кепілдік қызметтерін көрсету жөніндегі кепісімшарттарды өнім HP компаниясы немесе рұқсаты бар импорттаушы арқылы жеткізілетін елде рұқсаты бар кез келген HP қызмет орталығында жасауға болады.

## B. Кепілдікті шектеу

ЖЕРГІЛІКТІ ЗАҢ БОЙЫНША БЕЛГІЛЕНГЕН ЖАҒДАЙЛАРДА, HP КОМПАНИЯСЫ НЕМЕСЕ ОНЫҢ ҰЛШЫ ТАРАП ЖЕТКІЗУШІЛЕРІ ТАУАРДЫҢ СӘЙКЕСТІГІ, ЖЕТКІЛІКТІ САПАСЫ ЖӘНЕ АРНАЙЫ МАҚСАТҚА АРНАЛҒАН СӘЙКЕСТІКТІҢ ШАМАЛАНҒАН КЕПІЛДІКТЕРІН ҚАМТИТЫН ЕШҚАНДАЙ КЕПІЛДІКТЕР НЕМЕСЕ ЖАҒДАЙЛАР, АНЫҚ БІЛДІРУЛЕР МЕН ТҮСПАЛДАУЛАРДАН БАС ТАРТАДЫ.

## C. Жауапкершілікті шектеу

- Жергілікті заң бойынша белгіленген жағдайларда, осы Кепілдік мәлімдемесінде ұсынылған шараларды тұтынушының өзі орындауы тиіс.
- ЖЕРГІЛІКТІ ЗАҢДА БЕЛГІЛЕНГЕНДЕЙ, ОСЫ КЕПІЛДІК МӘЛІМДЕМЕСІНДЕ АРНАЙЫ БЕЛГІЛЕНГЕН МІНДЕТТЕМЕЛЕРДЕН БАСҚА, ЕШБІР ЖАҒДАЙДА HP КОМПАНИЯСЫ НЕМЕСЕ ОНЫҢ ҰЛШЫ ТАРАП ЖЕТКІЗУШІЛЕРІ КЕЗ КЕЛГЕН ЗАҢДЫ ТЕОРИЯҒА НЕГІЗДЕЛГЕН ЖӘНЕ МҮНДАЙ МҮМКІН ШЫҒЫНДАР ТУРАЛЫ ЕСКЕРТІЛГЕН ЖАҒДАЙДА КЕЛТІРІЛГЕН ТІКЕЛЕЙ, ЖАНАМА, АРНАЙЫ, КЕЗДЕЙСОҚ НЕ КЕЛЕСІ ШЫҒЫНДАР ҮШІН ЖАУАПТЫ БОЛМАЙДЫ.

## D. Жергілікті заң

- Осы Кепілдік мәлімдемесі тұтынушыға ерекше заңды құқықтар береді. Тұтынушы Америка Құрама Штаттарында штат пен штаттан, Канадада провинция мен провинциядан және мемлекет пен мемлекеттен айырмашылықтары бар басқа да құқықтарға ие болуы мүмкін.
- Осы Кепілдік мәлімдемесі мен жергілікті заң арасында айырмашылықтар бар болған жағдайда, сәйкес болу үшін осы Кепілдік мәлімдемесіне қажет өзгертулер енгізілуі тиіс. Жергілікті заңға сәйкес осы Кепілдік мәлімдемесінің кейбір қабылдау хабарламалары мен шектеулері тұтынушыға қатысты қолданылмауы мүмкін. Мысалы, Америка Құрама Штаттарының кейбіреулері, сондай-ақ Америкадан басқа мемлекеттер (Канада провинцияларын қоса)
  - Тұтынушының конституциялық құқықтарын қорғау үшін осы Кепілдік мәлімдемесінің кейбір қабылдау хабарламалары мен шектеулерін қолданбауы; (мысалы, Ұлыбританияда);
  - Өндірушінің мұндай қабылдау хабарламалары мен шектеулерді орындауын басқа жолмен шектеуі немесе
  - Тұтынушыға қосымша кепілдік құқықтарын беруі, өндіруші бас тартпай алмайтын анық кепілдіктердің мерзімін көрсетуі немесе анық кепілдіктердің мерзімін ұзартуға мүмкіндік беруі мүмкін.
- ОСЫ КЕПІЛДІК МӘЛІМДЕМЕСІНІҢ ШАРТТАРЫ, ЗАҢДА БЕЛГІЛЕНГЕН ШЕКТЕУЛЕРДЕН БАСҚА, МҮНДАЙ ТҰТЫНУШЫЛАРҒА САТЫЛҒАН HP ӨНІМДЕРІНЕ ҚАТЫСТЫ ҚОЛДАНЫЛАТЫН МІНДЕТТІ ЗАҢДЫ ҚҰҚЫҚТАРҒА ТЫЙЫМ САЛМАЙДЫ, ШЕКТЕУ ЕНГІЗБЕЙДІ НЕМЕСЕ ӨЗГЕРТУЛЕРДІ ҚОЙМАЙДЫ, БІРАҚ ОЛАР ҚОСЫМША РЕТІНДЕ БОЛЫП САНАЛАДЫ.

**HP Шектеулі кепілдігі**

## Първи стъпки

1. **Настройте принтера:** Следвайте илюстрациите на листовката за инсталиране и след това дисплея на принтера.
2. **Инсталирайте софтуера:** Отидете на [www.hp.com/ePrint/DJ4510](http://www.hp.com/ePrint/DJ4510) и след това следвайте инструкциите на екрана. Ако компютърът ви не е свързан с интернет, поставете компактдиска със софтуера в компютъра и следвайте инструкциите на екрана.

### Компактдисъкът не се стартира?

**Windows®:** Отидете до **Computer** (Компютър), щракнете два пъти върху иконата на CD/DVD устройството с емблемата на HP и след това щракнете два пъти върху **setup.exe**.

**Mac:** Щракнете два пъти върху иконата на CD устройството на работния плот и след това щракнете два пъти върху **HP Installer** (Програма за инсталиране на HP).

### Нямате CD/DVD устройство?

Инсталирайте софтуера от: [www.hp.com/ePrint/DJ4510](http://www.hp.com/ePrint/DJ4510).

## Научете повече

**Електронна помощ:** Инсталирайте електронната помощ, като я изберете от препоръчания софтуер по време на инсталирането на софтуера. Научете за характеристиките на продукта, печата, отстраняването на проблеми и поддръжката. Открийте декларации, информация за околната среда и нормативната уредба, включително Декларация за нормативната уредба в Европейския съюз и декларации за съответствие, в раздела „Техническа информация“.



- **Windows 8:** На **стартовия** екран щракнете с десен бутон върху празна област на екрана, щракнете върху **All Apps** (Всички приложения) на лентата с приложения, щракнете върху иконата с името на принтера и след това щракнете върху **Help** (Помощ).
- **Windows 7, Windows Vista® и Windows XP:** Щракнете върху **Start** (Старт) > **All Programs** (Всички програми) > **HP** > **HP Deskjet 4510 series** > **Help** (Помощ).
- **OS X Lion, Mountain Lion:** Щракнете върху **Help** (Помощ) > **Help Center** (Център за помощ). В прозореца „Help Viewer“ (Визуализатор на помощ) щракнете върху **Help for all your apps** (Помощ за всички ваши приложения) и след това щракнете върху **HP Deskjet 4510 series**.
- **OS X v10.6:** Щракнете върху **Help** (Помощ) > **Mac Help** (Помощ за Mac). В прозореца „Help Viewer“ (Визуализатор на помощ) изберете **HP Deskjet 4510 series** от изскачащото меню на помощта за Mac.

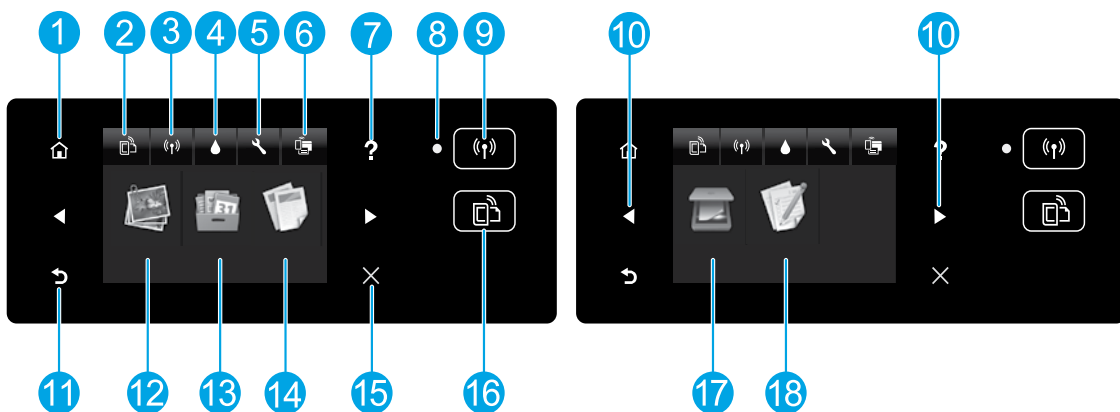
**Readme файл:** Съдържа информация за поддръжка от HP, изисквания за операционната система и последните актуализации на принтера.

- **Windows:** Поставете компактдиска със софтуера в компютъра и отидете до файла **ReadMe.chm**. Щракнете два пъти върху **ReadMe.chm**, за да го отворите, след което изберете **ReadMe** на своя език.
- **Mac:** Поставете компактдиска със софтуера, след което отворете папката **ReadMe**, която се намира в най-горното ниво на компактдиска със софтуера. Щракнете два пъти върху **ReadMe.html** и изберете **ReadMe** на своя език.

**В интернет:** Допълнителна помощ и информация: [www.hp.com/go/support](http://www.hp.com/go/support). Регистриране на принтера: [www.register.hp.com](http://www.register.hp.com). Декларация за съответствие: [www.hp.eu/certificates](http://www.hp.eu/certificates). Употреба на мастило: [www.hp.com/go/inkusage](http://www.hp.com/go/inkusage).

**Забележка:** Мастилото в касетите се използва по различни начини в процеса на печат и в касетата остава известно количество мастило след употреба.

# Контролен панел



- 1** **Начало:** Връща към началния екран, екранът, който се показва най-напред, когато включите принтера.
- 2/16** Икона/бутон **ePrint:** Отваря менюто **Web Services Summary** (Обобщение на уеб услуги), където можете да проверявате данни за състоянието на ePrint, да промените настройки на ePrint или да отпечатвате страница с информация.
- 3/9** Икона/бутон **Безжична връзка:** Отваря менюто **Wireless Summary** (Обобщение на безжична връзка), където можете да свържете принтера си към безжична мрежа с помощта на „Wireless Setup Wizard“ (Съветник за безжична настройка), да проверите състоянието на безжичната мрежа и да промените безжичните настройки. Можете също да отпечатате тестов отчет за безжичната връзка, който ви помага да установите проблемите с мрежовата връзка.
- 4** Икона **Мастило:** Показва приблизителните нива на мастилото във всяка касета. Показва предупреждение или символ за грешка, в зависимост от състоянието на касетите.
- 5** Икона **Настройки:** Отваря менюто **Settings** (Настройки), където можете да промените предпочитанията, а така също да използвате инструменти за изпълнение на функции по поддръжката.
- 6** Икона **Директен безжичен печат:** Отваря менюто **Wireless Direct Settings** (Настройки за директен безжичен печат), където можете да включвате директен безжичен печат (със или без защита), да изключвате директен безжичен печат и да показвате името и паролата за директен безжичен печат, ако е включен със защита.
- 7** **Помощ:** На началния екран се показват всички помощни теми. На други екрани показва информация или анимация на дисплея, за да подпомогне текущата операция.
- 8** Индикатор за състоянието на безжичната връзка: Указва дали принтерът има безжична връзка към мрежата.
- 10** Бутони за посока: Чрез тях можете да навигирате в двата начални екрана, снимките, визуализациите на печата, приложенията и опциите на хоризонталното меню.
- 11** **Назад:** Връща към предишния екран.
- 12** **Снимка:** Отваря менюто **Photo** (Снимка), откъдето можете да гледате и печатате снимки или да печатате отново отпечатани снимки.
- 13** **Печатаеми текстове:** Предоставя бърз и лесен начин за достъп до и отпечатване на информация от интернет, като например купони, страници за оцветяване, пъзели и други.
- 14** **Копиране:** Отваря менюто **Copy** (Копиране), откъдето можете да изберете тип на копиране или да промените настройките за копиране.
- 15** **Отказ:** Спира текущата операция.
- 17** **Сканиране:** Отваря менюто **Scan** (Сканиране), където можете да изберете местоназначение за сканираното изображение.
- 18** **Бързи формуляри:** С помощта на HP Quick Forms можете да печатате календари, списъци за проверка, игри, карирана хартия, милиметрова хартия и нотни таблици.

# Отстраняване на неизправности – основна информация

## Ако не можете да печатате:

1. Проверете за съобщения за грешки и ги отстранете.
2. Уверете се, че принтерът е включен. Бутонът **On** (Включване) ще свети в бяло.
3. Проверете индикаторът за състояние на безжичната мрежа, за да се уверите, че принтерът ви е свързан към мрежа.
  - Постоянната синя светлина показва, че безжичната връзка е установена и можете да печатате.
  - Бавно мигащ индикатор показва, че безжичната мрежа е включена, но принтерът не е свързан към мрежа. Проверете дали принтерът е в обхвата на безжичен сигнал.
  - Бързо мигащ индикатор показва грешка в безжичната мрежа. Вижте съобщението на дисплея на принтера.
  - Ако безжичната мрежа е изключена, индикаторът за безжична мрежа изгасва, а екранът на дисплея показва **Wireless Off** (Безжична мрежа Изкл.).

Отидете на уеб сайта с инструменти за диагностика на HP на адрес [www.hp.com/go/tools](http://www.hp.com/go/tools), за да изтеглите безплатни помощни програми (инструменти) за диагностика, които можете да използвате за отстраняване на обикновени проблеми с принтера.

## Windows

### Уверете се, че принтерът е зададен като печатащо устройство по подразбиране.

- **Windows 8:** Посочете или натиснете горния десен ъгъл на екрана, за да отворите лентата с препратки, щракнете върху иконата **Settings** (Настройки), щракнете върху или натиснете **Control Panel** (Контролен панел) и след това щракнете върху или натиснете **View devices and printers** (Преглед на устройства и принтери).
- **Windows 7:** От менюто **Start** (Старт) на Windows щракнете върху **Devices and Printers** (Устройства и принтери).
- **Windows Vista:** В лентата на задачите на Windows щракнете върху **Start** (Старт), щракнете върху **Control Panel** (Контролен панел), след което щракнете върху **Printer** (Принтер).
- **Windows XP:** В лентата на задачите на Windows щракнете върху **Start** (Старт), щракнете върху **Control Panel** (Контролен панел), след което щракнете върху **Printers and Faxes** (Принтери и факсове).

Уверете се, че е поставена отметка в кръгчето до принтера. Ако принтерът ви не е избран като принтер по подразбиране, щракнете с десния бутон на мишката върху иконата на принтера и изберете **Set as default printer** (Задаване като принтер по подразбиране) от менюто.

### Ако все още не можете да печатате или ако инсталирането на софтуера е неуспешно, направете следното:

1. Извадете компактдиска от CD/DVD устройството.
2. Рестартирайте компютъра.
3. Поставете компактдиска със софтуера на принтера в CD/DVD устройството, след което следвайте инструкциите на екрана, за да инсталирате софтуера на принтера.
4. След като инсталирането приключи, рестартирайте компютъра.

## Декларации

Windows XP, Windows Vista, Windows 7 и Windows 8 са регистрирани търговски марки на Microsoft Corporation в САЩ.

## Mac

### Проверете опашката за печат.

1. В **System Preferences** (Системни предпочитания) щракнете върху **Print & Scan** (Печат и сканиране) (**Print & Fax** (Печат и факс) при OS X v10.6).
2. Щракнете върху **Open Print Queue** (Отвори опашка за печат).
3. Щракнете върху дадено задание за печат, за да го изберете.
4. Използвайте следните бутони, за да управлявате избраното задание за печат:
  - **Delete (Изтрий):** Отменя избраното задание за печат.
  - **Resume (Възобнови):** Възобновява временно спряно задание за печат.
5. Ако сте направили някакви промени, опитайте да печатате отново.

### Рестартирайте и възстановете до първоначалното състояние.

1. Рестартирайте компютъра.
2. Нулирайте принтера.
  - a. Изключете принтера и извадете щепсела от контакта.
  - b. Изчакайте една минута, след което свържете отново захранващия кабел и включете принтера.

### Ако все още не можете да печатате, деинсталирайте и инсталирайте отново софтуера.

**Забележка:** Програмата за деинсталиране премахва всички компоненти от софтуера на HP, специфични за устройството. Тя не премахва компонентите, споделени от други продукти или програми.

#### За да деинсталирате софтуера:

1. Откачете принтера на HP от компютъра.
2. Отворете **Applications** (Приложения): Папка **Hewlett-Packard**.
3. Щракнете два пъти върху **HP Uninstaller** (Програма за деинсталиране на HP). Следвайте инструкциите на екрана.

#### За да инсталирате софтуера:

1. Свържете USB кабела.
2. Поставете компактдиска със софтуера на HP в CD/DVD устройството.
3. От работния плот отворете компактдиска, след което щракнете два пъти върху **HP Installer** (Програма за инсталиране на HP).
4. Следвайте инструкциите на екрана и печатните инструкции за настройка, предоставени с принтера на HP.

## Трябва ли ви помощ за работа в мрежа?

[www.hp.com/go/wirelessprinting](http://www.hp.com/go/wirelessprinting)

Центърът за безжичен печат на HP на адрес [www.hp.com/go/wirelessprinting](http://www.hp.com/go/wirelessprinting) може да ви помогне да подготвите своята безжична мрежа, да настроите или преконфигурирате принтера си и да отстраните проблеми с мрежата.

### Ако мрежовата ви инсталация е била неуспешна:

- **Уверете се, че безжичната мрежа е включена на принтера.**  
От контролния панел на принтера натиснете бутона **Безжична връзка** (⌘), ако той показва **Wireless Off** (Безжична мрежа Изкл.), докоснете **Turn On** (Вкл.).
- **Уверете се, че принтерът е свързан към вашата мрежа.**
  1. От контролния панел на принтера ви натиснете бутона **Безжична връзка** (⌘).
  2. Докоснете **Settings** (Настройки).
  3. Докоснете **Print Reports** (Отпечатване на отчети), след което докоснете **Wireless Test Report** (Тестов отчет за безжична връзка). Автоматично се отпечатва отчет от теста на безжичната мрежа.
  4. Прегледайте горната част на отчета, за да проверите дали е възникнало нещо нередно по време на теста.
    - Вж. раздела **Diagnostics Results** (Резултати от диагностиката) за всички извършени тестове, за да определите дали принтерът е преминал теста успешно.
    - От раздела **Current Configuration** (Текуща конфигурация) намерете името на мрежата (SSID), към която принтерът е свързан в момента. Уверете се, че принтерът е свързан към същата мрежата, към която е свързан и компютърът.

**Забележка:** Ако компютърът ви е свързан към виртуална частна мрежа (VPN), прекратете временно връзката с VPN преди да продължите с инсталацията. След инсталацията ще трябва да прекратите връзката с VPN, за достъп до принтера чрез домашната мрежа.

- **Уверете се, че комуникацията по мрежата ви не се блокира от софтуер за защита.**  
Софтуер за защита, като защитни стени например, може да блокира комуникацията между компютъра и принтера ви, когато софтуерът се инсталира по мрежа. Ако принтерът ви не може да бъде намерен, забранете временно защитната стена и проверете дали проблемът ще се реши. За повече помощ и съвети относно софтуер за защита отидете на: [www.hp.com/go/wpc-firewall](http://www.hp.com/go/wpc-firewall).

### След като сте инсталирали успешно принтера си:

- **Споделете своя принтер с много компютри в мрежата ви.**

Ако принтерът вече е свързан към вашата домашна мрежа, можете да го споделите с други компютри в същата мрежа. За всеки допълнителен компютър вие трябва само да инсталирате софтуера на принтера на HP. По време на инсталацията на софтуера изберете **Wireless** (Безжична връзка) от екрана **Connection Options** (Опции за свързване) и после следвайте инструкциите на екрана.

**Забележка:** Използвайте само със захранващия кабел, предоставен от HP.

# Работа в мрежа (продължение)

## Ако искате да смените от USB връзка към безжична мрежова връзка:

Трябва преди това да сте инсталирали успешно софтуера за принтера си.

### Windows


1. Направете едно от следните неща, в зависимост от операционната система:
  - **Windows 8:** На **стартовия** екран щракнете с десния бутон на мишката върху празна област на екрана, щракнете върху **All Apps** (Всички приложения) на лентата с приложения.
  - **Windows 7, Windows Vista и Windows XP:** От менюто **Start** (Старт) на компютъра изберете **All Programs** (Всички програми) или **Programs** (Програми) и след това изберете **HP**.
2. Изберете **HP Deskjet 4510 Series**.
3. Изберете **Printer Setup & Software** (Настройка на принтер и софтуер).
4. Изберете **Convert a USB connected printer to wireless** (Преобразуване на USB връзка на принтер в безжична). Следвайте инструкциите на екрана.

### Mac

Използвайте **HP Setup Assistant** (Помощник за настройка на HP) в **Applications/Hewlett-Packard/Device Utilities** (Приложения/Hewlett-Packard/Помощни програми за устройството), за да промените софтуерната връзка за този принтер на безжична.

## Ако искате да използвате принтера безжично без маршрутизатор:

Използвайте функцията на HP за директен безжичен печат, за да печатате безжично без маршрутизатор от компютър, смартфон или друго устройство с безжична функция. Софтуерът на принтера трябва да е инсталиран на компютър, за да използвате директен безжичен печат от компютъра.

1. Включете директния безжичен печат от контролния панел на принтера:
  - a. На началния екран на принтера докоснете бутона **Wireless Direct** (Директен безжичен печат) .
  - b. Ако дисплеят показва, че директният безжичен печат е „Off“ (Изкл.), докоснете **Wireless Direct** (Директен безжичен печат), след което докоснете **On (No Security)** (Вкл. (Без защита)) или **On (With Security)** (Вкл. (Със защита)).  
**Забележка:** Ако включите защитата, само потребители с паролата ще могат да се свързват с принтера ви. Ако изключите защитата, всеки с безжично устройство в обхвата на принтера ще може да се свърже с принтера.
  - c. Докоснете **Display Name** (Показване на името) за показване на името на директния безжичен печат.
  - d. Докоснете **Display Password** (Показване на паролата), за да се показва паролата за директния безжичен печат, ако сте включили директния безжичен печат със защита.
2. Свържете устройството с безжична функция към принтера:
  - a. От компютъра с безжична функция или мобилното устройство включете безжичната функция.
  - b. Потърсете и се свържете към името на директния безжичен печат, например: HP-print-xx-Deskjet 4510 series (където xx са уникални символи за идентификация на принтера ви).
  - c. Ако защитата на директния безжичен печат е включена, въведете паролата за директния безжичен печат, когато получите подкана за това.
3. Печатайте, както обикновено го правите, от компютъра или мобилното устройство.

**Забележка:** Връзката към директния безжичен печат не предоставя интернет връзка.

Посетете центъра за безжичен печат на HP на адрес [www.hp.com/go/wirelessprinting](http://www.hp.com/go/wirelessprinting) за повече информация относно директния безжичен печат.

# Условия на ограничената гаранция за принтер на HP

Продукт HP	Период на ограничената гаранция
Софтуерени носители	90 дни
Принтер	1 година
Печатаци касети или касети с мастило	Докато свърши мастилото на HP или докато настъпи крайната дата на гаранцията, отпечатана на печатащата касета - което от двете настъпи първо. Тази гаранция не покрива ползващи мастило HP продукти, които са били повторно пълнени, възстановени, подновени, неправилно използвани или обработвани.
Печатаци глави (важи само за продукти със сменяеми от клиента печатаци глави)	1 година
Акcesoари	1 година, освен ако е указан друг период

## A. Обхват на ограничената гаранция

- Hewlett-Packard (HP) гаранцията на клиента - краен потребител, че посочените по-горе продукти на HP няма да покажат дефекти на вложените материали и изработката за описания по-горе срок, като за начало на срока се счита датата на закупуването от клиента.
- По отношение на софтуерните продукти, ограничената гаранция на HP покрива само неспособността на продукта да изпълнява програмните инструкции. HP не гарантира, че работата на който и да е продукт ще бъде непрекъсната или без грешки.
- Ограничената гаранция на HP покрива само онези дефекти, които възникват в резултат на нормално ползване на Продукта, и не обхваща други проблеми, включително онези, които възникват в следствие на:
  - неправилна поддръжка или модификации;
  - софтуер, носители, части или консумативи, които не са доставени или не се поддържат от HP;
  - експлоатация извън рамките на спецификациите на продукта;
  - неразрешени модификации или неправилна експлоатация.
- За принтерите на HP използването на касета, която не е произведена от HP, или на повторно пълнена касета не засяга нито гаранцията за клиента, нито евентуален договор за поддръжка между HP и клиента. Ако обаче откаже или повредата на принтера се дължат на използването на касета с мастило, която не е произведена от HP, или на повторно пълнена касета, HP ще приложи стандартните си тарифи за време и материали за ремонта на конкретния отказ или повреда на принтера.
- Ако по време на гаранционния срок HP бъдат уведомени за дефект в който и да е продукт, покрит от гаранцията на HP, HP по свое усмотрение ще ремонтира или ще замени дефектния продукт.
- Ако HP не бъде в състояние да ремонтира или съответно замени дефектен продукт, който е покрит от гаранцията на HP, в рамките на разумен срок, след като бъде уведомен за дефекта, HP ще възстанови купнатата цена на продукта.
- HP няма задължението да ремонтира, заменя или да възстановява сумата, преди клиентът да е върнал дефектния продукт на HP.
- Всеки заменящ продукт може да бъде нов или като нов, при условие че притежава функционалност, най-малко равностойна на продукта, който трябва да бъде заменен.
- Продуктите на HP могат да съдържат регенерирани части, компоненти или материали, равностойни по качество на новите.
- Условията на ограничената гаранция на HP са валидни във всяка страна/регион, където покритият от гаранцията продукт на HP се разпространява от HP. Договори за допълнителни гаранционни услуги, например обслужване на място, могат да бъдат предлагани от всеки оторизиран сервиз на HP в страни/региони, където продуктът се разпространява от HP или оторизиран вносител.

## B. Ограничения на гаранцията

В РАМКИТЕ НА ПОЗВОЛЕНОТО ОТ МЕСТНОТО ЗАКОНОДАТЕЛСТВО, НИТО HP, НИТО НЕГОВИ ДИСТРИБУТОРИ - ТРЕТИ СТРАНИ, ИМАТ ПРАВО ДА ДАВАТ КАКВИТО И ДА Е ДРУГИ ГАРАНЦИИ ИЛИ УСЛОВИЯ ОТ КАКЪВТО И ДА Е РОД, БИЛО ТО ИЗРИЧНИ ИЛИ ПОДРАЗБИРАЩИ СЕ ГАРАНЦИИ ИЛИ УСЛОВИЯ ЗА ПРОДАВАЕМОСТ, УДОВЛЕТВОРИТЕЛНО КАЧЕСТВО И ПРИГОДНОСТ ЗА КОНКРЕТНА ЦЕЛ.

## B. Ограничения по отношение на отговорността

- Доколкото е позволено от местното законодателство, средствата на правна защита, предвидени в тези Гаранционни условия, се отнасят единствено и изключително до потребителя.
- В РАМКИТЕ НА ПОЗВОЛЕНОТО ОТ МЕСТНОТО ЗАКОНОДАТЕЛСТВО, С ИЗКЛЮЧЕНИЕ НА ИЗРИЧНО ПОСОЧЕНИТЕ В ТЕЗИ ГАРАНЦИОННИ УСЛОВИЯ ЗАДЪЛЖЕНИЯ, HP ИЛИ НЕГОВИ ДИСТРИБУТОРИ - ТРЕТИ СТРАНИ, ПО НИКАКЪВ НАЧИН НЕ НОСЯТ ОТГОВОРНОСТ ЗА ПРЕКИ, КОСВЕНИ, СПЕЦИАЛНИ, СЛУЧАЙНИ ИЛИ ПОСЛЕДВАЩИ ПОВРЕДИ, НЕЗАВИСИМО ОТ ТОВА ДАЛИ СЕ БАЗИРАТ НА ДОГОВОР, ПРАВОНАРУШЕНИЕ ИЛИ КАКВАТО И ДА Е БИЛО ДРУГА ПРАВНА ТЕОРИЯ И НЕЗАВИСИМО ОТ НАЛИЧИЕТО НА ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ ЗА ВЪЗМОЖНОСТТА ЗА ТАКИВА ПОВРЕДИ.

## Г. Местно законодателство

- Гаранционните условия дават на потребителя определени законни права. Потребителят може да има и други права, които варират в различните щати на САЩ, в различните провинции на Канада, както и в различните страни по света.
- Доколкото тези Гаранционни условия имат несъответствия с местното законодателство, тези Гаранционни условия ще се считат за така изменени, че да съответстват на местното законодателство. Според такова местно законодателство, определени откази от отговорност и ограничения в тези Гаранционни условия може да не важат за потребителя. Например някои щати на САЩ, както и някои държави извън САЩ (включително провинции на Канада), могат:
  - да не позволят отказ от отговорност и ограниченията в Гаранционните условия да ограничат законните права на потребителя (например Обединенното кралство Великобритания);
  - да ограничат по друг начин възможността производителят да приложи подобни откази от отговорност или ограничения; или
  - да предоставят на потребителя допълнителни права по гаранцията, да определят срока на поддържаните се гаранции, които производителят не може да отхвърли, или да позволят ограничения върху срока на поддържаните се гаранции.
- УСЛОВИЯТА В ТАЗИ ГАРАНЦИЯ, С ИЗКЛЮЧЕНИЕ НА РАЗРЕШЕНОТО ОТ ЗАКОНА, НЕ ИЗКЛЮЧАВАТ, ОГРАНИЧАВАТ ИЛИ ИЗМЕНЯТ, А СА В ДОПЪЛНЕНИЕ КЪМ ЗАДЪЛЖИТЕЛНИТЕ ЗАКОННИ ПРАВА, ПРИЛОЖИМИ ЗА ПРОДАЖБАТА НА ПРОДУКТИ HP НА ТАКИВА ПОТРЕБИТЕЛИ.

### Гаранция на HP

Долу ще намерите името и адреса на дружеството във вашата страна, отговорно за предоставянето на Гаранционната поддръжка в рамките на Ограничената Гаранция предоставяна от HP.

**Вие имате допълнителни законови права пред продавача на продукта в съответствие с договора ви за покупко-продажба. Тези права по никакъв начин не се ограничават от Ограничената Гаранция предоставяна от HP. При необходимост, моля да се обърнете към продавача на продукта.**

**ХЮЛЕТ-ПАКАРД БЪЛГАРИЯ ЕООД:** бул. "Никола Вапцаров", Бизнес център ЕКСПО 2000, София -1407



## Početak rada

- 1. Postavljanje pisača:** slijedite slike na letku za postavljanje, a zatim upute na zaslonu pisača.
- 2. Instalacija softvera:** idite na adresu [www.hp.com/ePrint/DJ4510](http://www.hp.com/ePrint/DJ4510), a zatim slijedite upute na zaslonu. Ako vaše računalo nije povezano s internetom, u računalo umetnite CD sa softverom, a zatim slijedite upute na zaslonu.

### CD se ne pokreće?



**Windows®:** potražite **računalo**, dvokliknite ikonu CD/DVD pogona, a zatim dvokliknite **setup.exe**.

**Mac:** dvokliknite ikonu CD-a na radnoj površini, a zatim **HP Installer**.

### Nemate CD/DVD pogon?

Instalirajte softver s adrese: [www.hp.com/ePrint/DJ4510](http://www.hp.com/ePrint/DJ4510).

## Saznajte više

**Elektronička pomoć:** instalirajte elektroničku pomoć tako da je odaberete u preporučenom softveru prilikom instalacije softvera. Saznajte više o značajkama proizvoda, ispisu, otklanjanju poteškoća i podršci. Pronađite bilješke, informacije o okolišu i pravne informacije, uključujući regulatornu obavijest Europske Unije i izjave o usklađenosti u odjeljku Tehničke informacije.  

- Windows 8:** desnom tipkom miša kliknite prazno područje na zaslonu **Start** pa **Sve aplikacije** na traci aplikacija, potom kliknite ikonu s nazivom pisača, a zatim **Pomoć**.
- Windows 7, Windows Vista® i Windows XP:** kliknite **Start** > **Svi programi** > **HP** > **HP Deskjet 4510 series** > **Pomoć**.
- OS X Lion, Mountain Lion:** kliknite **Help** (Pomoć) > **Help Center** (Centar za pomoć). U prozoru značajke Help Viewer (Preglednik pomoći) kliknite **Help for all your apps** (Pomoć za sve vaše aplikacije), a zatim **HP Deskjet 4510 series**.
- OS X v10.6:** kliknite **Help** (Pomoć) > **Mac Help** (Pomoć za Mac). U prozoru značajke Help Viewer (Preglednik pomoći) na skočnom izborniku Mac Help (Pomoć za Mac) odaberite **HP Deskjet 4510 series**.

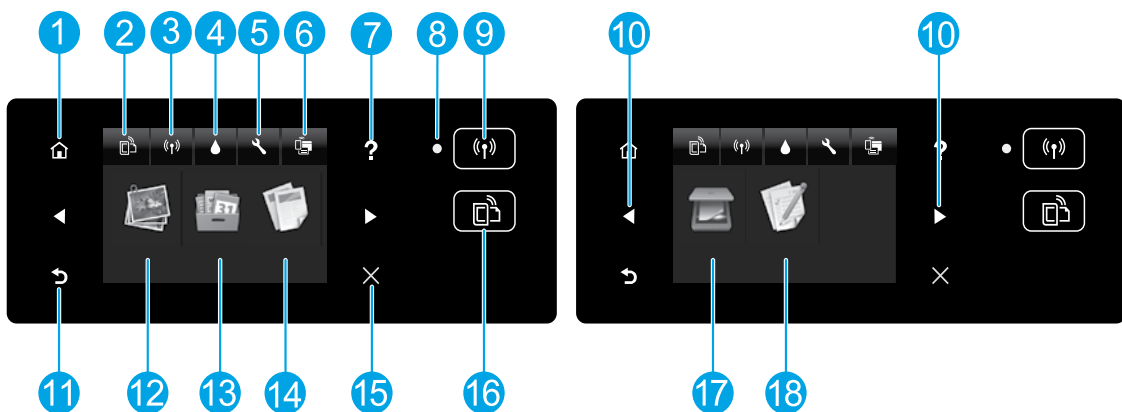
**Datoteka Readme (Pročitaj me):** sadrži informacije o HP-ovoj pomoći, preduvjetima operacijskog sustava i nedavnim ažuriranjima pisača.

- Windows:** umetnite CD sa softverom u računalo i potražite **ReadMe.chm**. Dvokliknite datoteku **ReadMe.chm** da biste je otvorili, a zatim odaberite datoteku **ReadMe** (Pročitaj me) na svojem jeziku.
- Mac:** umetnite CD sa softverom, a potom otvorite mapu **ReadMe** (Pročitaj me) koja se nalazi na najvišoj razini CD-a sa softverom. Dvokliknite datoteku **ReadMe.html**, a zatim odaberite datoteku **ReadMe** (Pročitaj me) na svojem jeziku.

**Na internetu:** dodatna pomoć i informacije: [www.hp.com/go/support](http://www.hp.com/go/support). Registracija pisača: [www.register.hp.com](http://www.register.hp.com). Izjava o usklađenosti: [www.hp.eu/certificates](http://www.hp.eu/certificates). Korištenje tinte: [www.hp.com/go/inkusage](http://www.hp.com/go/inkusage).

**Napomena:** tinta iz spremnika koristi se tijekom ispisa na mnogo različitih načina, a nakon korištenja u spremniku ostaje malo tinte.

# Upravljačka ploča



- 1** **Home** (Početno): vraća na početni zaslon koji se prikazuje kada prvi put uključite pisač.
- 2/16** Ikona/gumb **ePrint**: otvara **Web Services Summary** (Sažetak web-servisa) u kojemu možete provjeriti detalje o statusu servisa ePrint, promijeniti postavke servisa ePrint ili ispisati stranicu s informacijama.
- 3/9** Ikona/gumb **Wireless** (Bežično povezivanje): otvara **Wireless Summary** (Sažetak bežičnog povezivanja) u kojemu pisač možete povezati s bežičnom mrežom pomoću čarobnjaka za postavljanje bežične veze, provjeriti status bežične veze i promijeniti postavke bežične veze. Možete ispisati i izvješće o testiranju bežične veze kao pomoć pri dijagnosticiranju problema s mrežnom vezom.
- 4** Ikona **Ink** (Tinta): prikazuje procijenjenu razinu tinte za svaki spremnik. Prikazuje simbol upozorenja ili pogreške ovisno o stanju spremnika.
- 5** Ikona **Settings** (Postavke): otvara izbornik **Settings** (Postavke) na kojemu možete promijeniti preference i koristiti alate za izvršavanje funkcija održavanja.
- 6** Ikona **Wireless Direct** (Izravna bežična veza): otvara **Wireless Direct Settings** (Postavke izravne bežične veze) u kojima možete uključiti izravnu bežičnu vezu (sa zaštitom i bez nje) i isključiti je te prikazati naziv izravne bežične mreže i lozinku ako je uključite sa zaštitom.
- 7** **Help** (Pomoć): na početnom zaslonu prikazuje sve teme pomoći. Na ostalim zaslonima prikazuje informacije ili animaciju kao pomoć pri trenutnoj operaciji.
- 8** Žaruljica statusa bežične veze: upućuje na to je li bežična veza između pisača i mreže uspostavljena.
- 10** Gumbi za kretanje: omogućuju vam kretanje kroz dva početna zaslona, fotografije, pretpreglede ispisa, aplikacije i vodoravne mogućnosti izbornika.
- 11** **Back** (Natrag): povratak na prethodni zaslon.
- 12** **Photo** (Fotografija): otvara izbornik **Photo** (Fotografija) na kojemu možete pregledavati i ispisivati fotografije ili ponovno ispisati ispisanu fotografiju.
- 13** **Printables** (Materijali za ispis): omogućuje brz i jednostavan pristup informacijama s weba, primjerice kuponima, bojankama i slagalicama i još mnogočemu.
- 14** **Copy** (Kopiranje): otvara izbornik **Copy** (Kopiranje) na kojemu možete odabrati vrstu kopije ili promijeniti postavke kopiranja.
- 15** **Cancel** (Odustani): zaustavlja trenutnu operaciju.
- 17** **Scan** (Skeniranje): otvara izbornik **Scan** (Skeniranje) pomoću kojega možete odabrati određite za skenirani dokument.
- 18** **Quick Forms** (Brzi obrasci): korištenje aplikacije HP Quick Forms omogućuje vam ispis kalendara, popisa, igara, papira za bilježnice, milimetarskog papira i notnog papira.

# Osnovna pomoć pri rješavanju problema

## Ako pisač ne ispisuje, učinite sljedeće:

1. Provjerite ima li poruka o pogreškama i riješite ih.
2. Provjerite je li pisač uključen. Gumb **On** (Uključeno) svijetlit će bijelo.
3. Provjerite žaruljicu statusa bežične veze da biste bili sigurni da je pisač povezan s mrežom.
  - Žaruljica koja stalno svijetli plavo označava da je bežična veza uspostavljena i možete ispisivati.
  - Svjetlo koje sporo trepće upućuje na to da je bežična veza uključena, ali pisač nije povezan s mrežom. Provjerite je li pisač u dometu bežičnog signala.
  - Svjetlo koje brzo trepće upućuje na pogrešku bežične veze. Pogledajte poruku na zaslonu pisača.
  - Ako je bežična veza isključena, žaruljica bežične veze ne svijetli, a na zaslonu je prikazano **Wireless Off** (Bežična je veza isključena).

Posjetite web-mjesto s HP-ovim dijagnostičkim alatima na adresi [www.hp.com/go/tools](http://www.hp.com/go/tools) da biste preuzeli besplatne dijagnostičke uslužne programe (alate) koje možete koristiti pri otklanjanju uobičajenih problema s pisačem.

## Windows

### Provjerite je li pisač postavljen kao zadani ispisni uređaj:

- **Windows 8:** postavite pokazivač u gornji desni kut zaslona ili ga dodirnite da biste otvorili traku s gumbićima, kliknite ikonu **Settings** (Postavke), kliknite ili dodirnite **Control Panel** (Upravljačka ploča), a zatim **View devices and printers** (Prikaz uređaja i pisača).
- **Windows 7:** na izborniku **Start** sustava Windows kliknite **Devices and Printers** (Uređaji i pisač).
- **Windows Vista:** na programskoj traci operacijskog sustava Windows kliknite **Start** pa **Control Panel** (Upravljačka ploča), a potom **Printer** (Pisač).
- **Windows XP:** na programskoj traci operacijskog sustava Windows kliknite **Start** pa **Control Panel** (Upravljačka ploča), a potom **Printers and Faxes** (Pisači i faksovi).

Provjerite nalazi li se kvačica u krugu pokraj vašeg proizvoda. Ako pisač nije odabran kao zadani pisač, desnom tipkom miša kliknite ikonu pisača te na izborniku odaberite **Set as Default Printer** (Postavi kao zadani pisač).

### Ako i dalje ne možete ispisivati ili ako instalacija softvera ne uspije, učinite sljedeće:

1. Izvadite CD iz CD/DVD pogona.
2. Ponovno pokrenite računalo.
3. Umetnite CD sa softverom pisača u CD/DVD pogon, a zatim slijedite upute na zaslonu da biste instalirali softver pisača.
4. Nakon završetka instalacije ponovno pokrenite računalo.

## Korišteni nazivi proizvođača

Windows XP, Windows Vista, Windows 7 i Windows 8 zaštitni su znaci tvrtke Microsoft Corporation registrirane u SAD-u.

## Mac

### Provjerite red čekanja na ispis:

1. U odjeljku **System Preferences** (Preferencije sustava) kliknite **Print & Scan** (Ispis i skeniranje) (**Print & Fax** (Ispis i faksiranje) u sustavu OS X v10.6).
2. Kliknite **Open Print Queue** (Otvori red čekanja na ispis).
3. Klikom odaberite zadatak ispisa.
4. Zadatkom ispisa upravljajte pomoću sljedećih gumba:
  - **Delete (Izbriši):** poništavanje odabranog zadatka ispisa.
  - **Resume (Nastavi):** nastavak ispisa prekinutog zadatka ispisa.
5. Ako ste napravili promjene, ponovno pokušajte ispisati.

### Ponovno pokretanje i vraćanje izvornih postavki:

1. Ponovno pokrenite računalo.
2. Ponovno postavite pisač.
  - a. Isključite pisač i odvojite kabel za napajanje.
  - b. Pričekajte minutu, a potom ponovno priključite kabel za napajanje i uključite pisač.

### Ako i dalje ne možete ispisivati, deinstalirajte i ponovno instalirajte softver:

**Napomena:** program za deinstalaciju uklanja sve komponente HP-ova softvera koje su specifične za uređaj. Ne uklanja komponente koje koriste i drugi uređaji ili programi.

#### Deinstalacija softvera:

1. Odvojite HP-ov pisač od računala.
2. Otvorite mapu **Applications: Hewlett-Packard**.
3. Dvokliknite **HP Uninstaller**. Slijedite upute na zaslonu.

#### Instalacija softvera:

1. Priključite USB kabel.
2. Umetnite CD s HP-ovim softverom u CD/DVD pogon.
3. Na radnoj površini otvorite CD i dvokliknite **HP Installer**.
4. Slijedite upute na zaslonu i tiskane upute za postavljanje koje ste dobili uz HP-ov pisač.

## Potrebna vam je pomoć za rad u mreži?

[www.hp.com/go/wirelessprinting](http://www.hp.com/go/wirelessprinting)

HP-ov centar za bežični ispis na adresi [www.hp.com/go/wirelessprinting](http://www.hp.com/go/wirelessprinting) može vam pomoći pri pripremanju bežične mreže, postavljanju ili ponovnom konfiguriranju pisača i otklanjanju poteškoća s radom u mreži.

### Ako mreža nije uspješno instalirana:

- **Provjerite je li na pisaču omogućena bežična veza.**

Na upravljačkoj ploči pisača pritisnite gumb **Wireless** (Bežična veza) (☞), ako se prikazuje **Wireless Off** (Bežična je veza isključena), dodirnite **Turn On** (Uključi).

- **Provjerite je li pisač povezan s mrežom.**

1. Na upravljačkoj ploči pisača pritisnite gumb **Wireless** (Bežična veza) (☞).

2. Dodirnite **Settings** (Postavke).

3. Dodirnite **Print Reports** (Ispis izvješća), a potom **Wireless Test Report** (Izvješće o testiranju bežične veze). Izvješće o testiranju bežične veze automatski se ispisuje.

4. Pri vrhu izvješća provjerite je li se tijekom testiranja pojavila neka pogreška.

- U odjeljku **Diagnostics Results** (Rezultati dijagnostike) pogledajte sve izvršene testove te je li ih pisač uspješno prošao.

- U odjeljku **Current Configuration** (Trenutna konfiguracija) potražite naziv mreže (SSID) s kojom je pisač trenutno povezan. Provjerite je li pisač povezan s mrežom s kojom je povezano i računalo.

**Napomena:** ako je vaše računalo povezano s virtualnom privatnom mrežom (VPN), privremeno prekinite vezu s VPN-om prije no što nastavite s instalacijom. Nakon instalacije morat ćete prekinuti vezu s VPN-om da biste pristupili pisaču putem kućne mreže.

- **Provjerite ne blokira li sigurnosni softver komunikaciju putem vaše mreže.**

Sigurnosni softver, kao što je vatrozid, može blokirati komunikaciju između računala i pisača kada se softver instalira putem mreže. Ako pisač nije moguće pronaći, privremeno onemogućite vatrozid i provjerite je li problem nestao. Dodatnu pomoć i savjete o sigurnosnom softveru potražite na adresi: [www.hp.com/go/wpc-firewall](http://www.hp.com/go/wpc-firewall).

### Nakon uspješne instalacije pisača:

- **Omogućite pisač za zajedničko korištenje na više računala u mreži.**

Ako je pisač već povezan s kućnom mrežom, pisač možete zajednički koristiti s drugim računalima u istoj mreži. Za svako dodatno računalo morate instalirati softver za HP-ov pisač. Tijekom instalacije softvera odaberite **Wireless** (Bežična veza) na zaslonu **Connection Options** (Mogućnosti veze), a zatim slijedite upute na zaslonu.

---

**Napomena:** koristite samo kabel za napajanje koji isporučuje HP.

## Promjena USB veze u bežičnu vezu:

Morate najprije uspješno instalirati softver pisača.

### Windows

1. Ovisno o operacijskom sustavu, učinite nešto od sljedećeg:

- **Windows 8:** na početnom zaslonu desnom tipkom miša kliknite prazno područje, a zatim na traci aplikacija kliknite **All Apps** (Sve aplikacije).
- **Windows 7, Windows Vista i Windows XP:** na izborniku **Start** računala odaberite **All Programs** (Svi programi) ili **Programs** (Programi), a zatim odaberite **HP**.

2. Odaberite **HP Deskjet 4510 series**.

3. Odaberite **Printer Setup & Software** (Postavljanje pisača i softver).

4. Odaberite **Convert a USB connected printer to wireless** (Pretvori pisač povezan USB vezom u bežični pisač). Slijedite upute na zaslonu.


### Mac

Pomoću programa **HP Setup Assistant** u mapi **Applications/Hewlett-Packard/Device Utilities** u softveru promijenite vezu pisača u bežičnu.

## Bežično povezivanje s pisačem bez usmjerivača:

Koristite značajku HP-ove izravne bežične veze da biste bežično ispisivali bez usmjerivača iz računala, pametnog telefona ili nekog drugog uređaja omogućenog za bežičnu vezu. Da biste značajku izravne bežične veze koristili na računalu, na njemu mora biti instaliran softver za pisač.

1. Uključite značajku izravne bežične veze na upravljačkoj ploči pisača:

- a. Na početnom zaslonu pisača dodirnite gumb **Wireless Direct** (Izravna bežična veza) .
- b. Ako na zaslonu vidite da je značajka izravne bežične veze isključena, odaberite **Wireless Direct**, a potom **On (No Security)** (Uključeno (bez zaštite)) ili **On (With Security)** (Uključeno (sa zaštitom)).  
**Napomena:** ako uključite zaštitu, samo će se korisnici koji imaju lozinku moći povezati s pisačem. Ako isključite zaštitu, svaki korisnik s bežičnim uređajem unutar dosega pisača moći će se povezati s pisačem.
- c. Dodirnite **Display Name** (Zaslonski naziv) da biste prikazali naziv izravne bežične veze.
- d. Dodirnite **Display Password** (Prikaz lozinke) da biste prikazali lozinku za izravnu bežičnu vezu ako je uključena zaštita izravne bežične veze.

2. Povezivanje uređaja omogućenog za bežičnu vezu s pisačem:

- a. Na bežičnom računalu ili mobilnom uređaju uključite bežičnu vezu.
- b. Potražite naziv izravne bežične veze i povežite se s njom, na primjer: HP-print-xx-Deskjet 4510 series (xx predstavlja jedinstvene znakove koji identificiraju pisač).
- c. Ako ste uključili zaštitu izravne bežične veze, unesite lozinku za izravnu bežičnu vezu kada se to zatraži.

3. Ispisujte kao što biste to inače činili s računala ili mobilnog uređaja.

**Napomena:** izravna bežična veza ne omogućuje pristup internetu.

Posjetite HP-ov centar za bežični ispis na adresi [www.hp.com/go/wirelessprinting](http://www.hp.com/go/wirelessprinting) da biste doznali više o značajki izravnog bežičnog ispisa.

# Izjava o ograničenom jamstvu za HP-ov pisac

HP proizvod	Trajanje ograničenog jamstva
Medij softvera	90 dana
Pisač	1 godina
Spremnici ili ulošci s tintom	Dok se ne potroši HP tinta ili do kraja jamstvenog datuma utisnutog na ulošku - što već dođe prvo. Ovo jamstvo ne pokriva proizvode s HP tintom koji su bili ponovno punjeni, prerađeni pogrešno rabljeni ili na bilo koji način mijenjani.
Glave pisača (odnosi se samo na proizvode sa zamjenjivim glavama pisača od strane korisnika)	1 godina
Dodatni pribor	1 godina, ako drugačije nije rečeno

## A. Pokrivanja ograničenog jamstva

- Hewlett-Packard (HP) krajnjem korisniku jamči da će gore navedeni HP proizvodi biti bez grešaka u materijalu i izvedbi za vrijeme gore navedenog razdoblja, koje započinje datumom kupovine.
- Za softverske proizvode, HP ograničeno jamstvo se primjenjuje samo na greške u izvršavanju programskih naredbi. HP ne jamči neprekidan rad ili rad bez pogrešaka za bilo koji od svojih proizvoda.
- HP ograničeno jamstvo pokriva samo greške nastale kao rezultat uobičajene uporabe proizvoda i ne pokriva druge probleme, uključujući i one nastale kao rezultat:
  - Neispravnog održavanja ili izmjena;
  - Softvera, medije, dijelova ili pribora koje nisu HP proizvodi, niti su podržani od strane HP;
  - Rada izvan navedenih uvjeta rada proizvoda;
  - Nedozvoljene izmjene ili zlouporabe.
- Za HP pisače, uporaba spremnika koji nisu HP proizvodi ili ponovno punjenih spremnika, ne utječe na jamstvo ili bilo koji HP ugovor o podršci korisnika. No, ako je greška pisača ili oštećenje uzrokovano uporabom spremnika s tintom koji nisu HP proizvod ili su ponovno punjeni ili im je istekao rok valjanosti, HP će zaračunati uobičajenu cijenu vremena i materijala utrošenih u servisiranju pisača u otklanjanju iste greške ili oštećenja.
- Ako HP zaprimi tijekom važećeg jamstvenog perioda obavijest o grešci u bilo kojem proizvodu pokrivenom HP jamstvom, HP će ili popraviti ili zamijeniti proizvod, prema nahođenju HP-a.
- Ako HP nije u mogućnosti popraviti ili zamijeniti, već prema slučaju, oštećeni proizvod koji je pokriven HP jamstvom, HP će u razumnom vremenu po prijemu prijave o grešci, vratiti novac po prodajnoj cijeni proizvoda.
- HP neće imati obvezu popraviti, zamijeniti ili vratiti novac dok korisnik ne vrati oštećeni proizvod u HP.
- Svi zamjenski proizvodi mogu biti novi ili kao-novi, uz uvjet da imaju funkcionalnost koja je barem jednaka onoj proizvoda koji se zamjenjuje.
- HP proizvodi mogu sadržavati prerađene dijelove, komponente ili materijale koji su identični novim po učinku.
- HP ograničeno jamstvo je važeće u bilo kojoj državi, gdje se proizvod pokriven jamstvom, distribuira od strane HP-a. Ugovori za dodatne jamstvene usluge, poput servisiranja na licu mjesta, mogu biti dostupni kod bilo kog HP servisa u državi gdje HP ili ovlaštenu uvoznika distribuira taj proizvod.

## B. Ograničenja jamstva

DO MJERE DOZVOLJENE LOKALNIM ZAKONIMA, HP I NJEGOVI NEZAVISNI ISPORUČITELJI NE DAJU NIKAKVA DRUGA JAMSTVA ILI UVJETE BILO KOJE VRSTE, IZRIČITE ILI PODRAZUMIJEVANE, JAMSTVA ILI UVJETE PRODAJE, ZADOVOLJAVAJUĆE KVALITETE, TE PRIKLADNOSTI ODREĐENOJ NAMJENI.

## C. Ograničenja odgovornosti

- Do granice dozvoljene lokalnim zakonom, pravni lijekovi iz ovog Jamstva jedini su i isključivi pravni lijekovi za korisnika.
- DO MJERE DOZVOLJENE LOKALNIM ZAKONIMA, OSIM OBAVEZA IZRIČITO NAVEDENIH U OVOJ JAMSTVENOJ IZJAVI, HP I NJEGOVI ISPORUČITELJI NEĆE NITI U KOM SLUČAJU BITI ODGOVORNI ZA DIREKTNIA, INDIRECTNA, POSEBNA, SLUČAJNA ILI POSLJEDIČNA OŠTEĆENA, BILO TEMELJEM UGOVORA, KRIVNJE ILI BILO KOJE DRUGE PRAVNE TEORIJE, ODNOSNO BILO SAVJETOVANI O MOGUĆNOSTI POSTOJANJA OVAKVIH GREŠAKA.

## D. Lokalni zakoni

- Ovo Jamstvo daje korisniku određena zakonska prava. Korisnik može imati i druga prava koja se razlikuju ovisno od države u Sjedinjenim Američkim Državama, od provincije u Kanadi, te od države na drugim mjestima u svijetu.
- Do granice do koje je ovo Jamstvo u neskladu s lokalnim zakonima, ovo Jamstvo smatrat će se izmijenjenim glede postizanja dosljednosti s lokalnim zakonima. Pod takvim lokalnim zakonima, neka odricanja i ograničenja odgovornosti iz ovog Jamstva se možda neće odnositi na korisnika. Primjerice, neke države u Sjedinjenim Američkim Državama, kao i neke vlade izvan SAD-a (uključujući provincije u Kanadi), mogu:
  - Spriječiti da odricanja i odgovornosti iz ovog Jamstva ograniče statusna prava korisnika (npr. u Velikoj Britaniji);
  - Na neki drugi način ograničiti odgovornost proizvođača da nameću takva odricanja ili ograničenja; ili
  - Dodijeliti korisniku dodatna jamstvena prava, odrediti trajanje podrazumijevanih jamstava kojih se proizvođač ne može odreći ili omogućiti ograničenja u trajanju podrazumijevanih jamstava.
- UVJETI U OVOM JAMSTVU, OSIM DO ZAKONSKI DOZVOLJENE GRANICE, NE ISKLJUČUJU, OGRANIČAVAJU ILI MIJENJAJU, I DODATAK SU OBEZBNIM STATUSNIM PRAVIMA PRIMJENJIVANIM NA PRODAJU HP PROIZVODA TIM KORISNICIMA.

## Začínáme

- 1. Nastavení vaší tiskárny:** Postupujte podle obrázků na instalačním letáku a poté podle pokynů na displeji tiskárny.
- 2. Instalace softwaru:** Přejděte na stránky [www.hp.com/ePrint/DJ4510](http://www.hp.com/ePrint/DJ4510) a poté postupujte podle pokynů na obrazovce. Pokud počítač není připojen k internetu, vložte do něj disk CD se softwarem a poté postupujte podle pokynů na obrazovce.

### Disk CD se neotevřel?


**Systémy Windows®:** Přejděte do složky **Počítač**, dvakrát klikněte na ikonu jednotky CD/DVD s logem HP a poté dvakrát klikněte na soubor **setup.exe**.

**Počítače Mac:** Dvakrát klikněte na ikonu disku CD na pracovní ploše a poté dvakrát klikněte na položku **HP Installer**.

### Nemáte k dispozici jednotku CD/DVD?

Nainstalujte software ze stránek: [www.hp.com/ePrint/DJ4510](http://www.hp.com/ePrint/DJ4510).

## Další informace

**Elektronická nápověda:** Elektronickou nápovědu nainstalujete tak, že ji během instalace softwaru vyberete v kategorii Doporučený software. Získejte další informace o funkcích produktu, tisku, řešení problémů a podpoře. V části Technické informace najdete oznámení, informace o ochraně životního prostředí a informace o předpisech, mezi něž patří předpisy pro EU a prohlášení o souladu. 

- Windows 8:** Na **úvodní obrazovce** klikněte pravým tlačítkem do prázdné oblasti, na panelu aplikací klikněte na položku **Všechny aplikace**, klikněte na ikonu s názvem tiskárny a poté klikněte na možnost **Nápověda**.
- Windows 7, Windows Vista® a Windows XP:** Klikněte na nabídku **Start > Všechny programy > HP > HP Deskjet 4510 series > Nápověda**.
- OS X Lion, Mountain Lion:** Klikněte na položku **Nápověda > Centrum nápovědy**. V okně aplikace Průvodce klikněte na položku **Nápověda pro všechny vaše aplikace** a poté na položku **HP Deskjet 4510 series**.
- OS X v10.6:** Klikněte na položku **Nápověda > Nápověda pro Mac**. V okně aplikace Průvodce vyberte z místní nabídky Nápověda pro Mac položku **HP Deskjet 4510 series**.

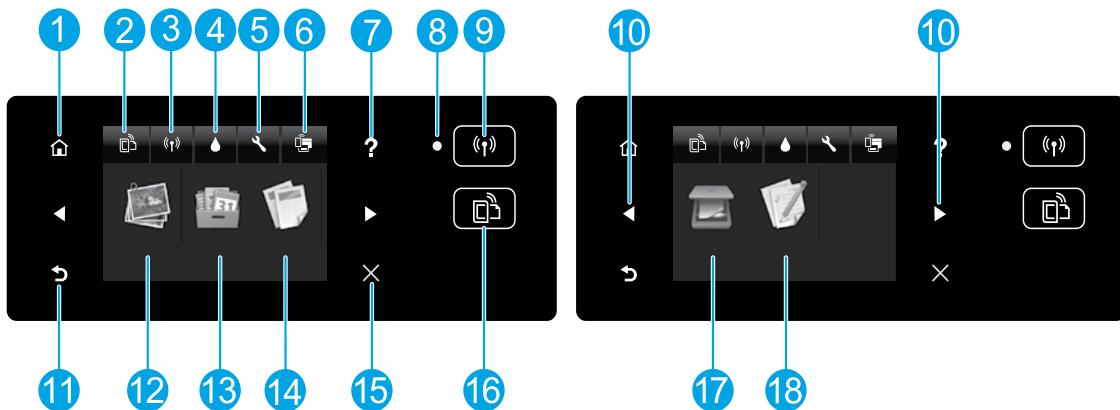
**Soubor Readme:** Obsahuje informace o podpoře společnosti HP, požadavky na operační systém a nejnovější informace o tiskárně.

- Systémy Windows:** Vložte do počítače disk CD se softwarem a přejděte do složky se souborem **ReadMe.chm**. Dvojitým kliknutím otevřete soubor **ReadMe.chm** a poté vyberte soubor **ReadMe** ve vašem jazyce.
- Počítače Mac:** Vložte do počítače disk CD se softwarem a poté otevřete složku **ReadMe**, která se nachází v kořenovém adresáři disku. Dvakrát klikněte na soubor **ReadMe.html** a poté vyberte soubor **ReadMe** ve vašem jazyce.

**Webové stránky:** Další nápověda a informace: [www.hp.com/go/support](http://www.hp.com/go/support). Registrace tiskárny: [www.register.hp.com](http://www.register.hp.com). Prohlášení o shodě: [www.hp.eu/certificates](http://www.hp.eu/certificates). Použití inkoustu: [www.hp.com/go/inkusage](http://www.hp.com/go/inkusage).

**Poznámka:** Inkoust v inkoustových kazetách se při tiskovém procesu používá různými způsoby a po použití může v kazetě zůstat určité množství zbytkového inkoustu.

# Ovládací panel



- 1 Domů:** Umožňuje návrat na úvodní obrazovku, která je zobrazena po prvním spuštění tiskárny.
- 2/16 Ikona/tlačítko ePrint:** Otevře nabídku **Shrnutí webových služeb** umožňující prohlížet podrobnosti o stavu služby ePrint, měnit její nastavení nebo vytisknout stránku s informacemi.
- 3/9 Ikona/tlačítko Bezdrátové připojení:** Otevře nabídku **Shrnutí bezdrátového připojení**, v níž můžete tiskárnu připojit k bezdrátové síti pomocí Průvodce nastavením bezdrátového připojení, zkontrolovat stav bezdrátového připojení nebo změnit příslušná nastavení. Můžete také vytisknout výsledky testu bezdrátového připojení, které je možné použít k diagnostice problémů se síťovým připojením.
- 4 Ikona Inkoust:** Zobrazuje přibližné množství inkoustu v tiskových kazetách. V závislosti na stavu kazet zobrazuje symbol varování nebo chyby.
- 5 Ikona Nastavení:** Umožňuje otevřít nabídku **Nastavení**, kde lze změnit předvolby nebo používat různé nástroje k provádění údržby.
- 6 Ikona funkce Wireless Direct:** Otevře nabídku **Nastavení funkce Wireless Direct**, kde můžete funkci Wireless Direct zapínat (se zabezpečením či bez něj), vypínat nebo v případě, že je funkce Wireless Direct zapnuta s aktivním zabezpečením, zobrazit její název a heslo.
- 7 Návoděda:** Umožňuje zobrazit všechna témata nápovědy na úvodní obrazovce. Na dalších obrazovkách naleznete informace nebo animace na displeji, které vám usnadní aktuální činnost.
- 8 Kontrolka stavu bezdrátového připojení:** Informuje, zda je tiskárna bezdrátově připojena k síti.
- 10 Směrová tlačítka:** Umožňují procházení dvěma domovskými obrazovkami, fotografiemi, náhledy před tiskem, aplikacemi a volbami podélné nabídky.
- 11 Zpět:** Slouží k návratu na předchozí obrazovku.
- 12 Fotografie:** Otevře nabídku **Fotografie**, v níž můžete prohlížet a tisknout fotografie nebo znovu vytisknout fotografie, které jste již vytiskli.
- 13 Tiskové materiály:** Nabízí rychlé a snadné prohlížení a tisk informací z webu, např. kupónů, omalovánek, skládanek a řady dalších.
- 14 Kopírovat:** Otevírá nabídku **Kopírovat**, kde můžete zvolit typ kopírování nebo změnit nastavení kopírování.
- 15 Zrušit:** Přerušuje probíhající operaci.
- 17 Skenovat:** Otevře nabídku **Skenovat**, ve které je možné zvolit cílové umístění skenovaného dokumentu.
- 18 Quick Forms:** Pomocí aplikace HP Quick Forms můžete tisknout kalendáře, kontrolní seznamy, hry, poznámkový papír, milimetrový papír a notový papír.



# Základy řešení problémů

## Pokud nelze tisknout:

1. Přečtěte si všechny chybové zprávy a vyřešte je.
2. Přesvědčte se, zda je tiskárna zapnutá. Tlačítko **Zapnuto** bude svítit bíle.
3. Zkontrolujte, zda stavová kontrolka bezdrátového připojení svítí, a tiskárna je tak připojena k síti.
  - Nepřerušované modré světlo signalizuje, že bylo navázáno bezdrátové připojení a že můžete tisknout.
  - Pomalu blikající světlo signalizuje, že je bezdrátové rozhraní zapnuté, avšak tiskárna není připojena k síti. Zkontrolujte, zda je tiskárna v dosahu bezdrátového signálu.
  - Rychle blikající světlo signalizuje chybu bezdrátového připojení. Přečtěte si zprávu na displeji tiskárny.
  - Pokud je bezdrátové připojení vypnuto, kontrolka bezdrátového připojení nesvítí a na displeji je uveden text **Bezdrátové připojení vypnuto**.

Navštivte webové stránky Diagnostické nástroje HP na adrese [www.hp.com/go/tools](http://www.hp.com/go/tools) a stáhněte si bezplatné diagnostické nástroje, které umožňují řešit běžné problémy s tiskárnou.

## Systémy Windows

### Zkontrolujte, zda je tiskárna nastavena jako výchozí tiskové zařízení.

- **Windows 8:** Umístěte ukazatel myši nebo klikněte do pravého horního rohu obrazovky, čímž zobrazíte panel s ovládacími tlačítky. Klikněte na ikonu **Nastavení**, klikněte na možnost **Ovládací panely** a poté klikněte na možnost **Zobrazit zařízení a tiskárny**.
- **Windows 7:** V nabídce **Start** systému Windows vyberte možnost **Zařízení a tiskárny**.
- **Windows Vista:** Na hlavním panelu systému Windows klikněte na tlačítko **Start**, klikněte na položku **Ovládací panely** a poté na položku **Tiskárna**.
- **Windows XP:** Na hlavním panelu systému Windows klikněte na tlačítko **Start**, klikněte na položku **Ovládací panely** a poté na položku **Tiskárny a faxy**.

Zkontrolujte, zda je u tiskárny zobrazen symbol kroužku, ve kterém se nachází symbol zatřesení. Pokud není tiskárna nastavena jako výchozí, klikněte pravým tlačítkem myši na ikonu tiskárny a z místní nabídky vyberte možnost **Nastavit jako výchozí tiskárnu**.

### Pokud stále nelze tisknout nebo se instalace softwaru nezdařila, postupujte následovně:

1. Vyměňte disk CD z jednotky CD/DVD.
2. Restartujte počítač.
3. Vložte disk CD se softwarem tiskárny do jednotky CD/DVD a nainstalujte software tiskárny podle pokynů na obrazovce.
4. Po dokončení instalace restartujte počítač.

## Ochranné známky

Windows XP, Windows Vista, Windows 7 a Windows 8 jsou ochranné známky společnosti Microsoft Corporation registrované v USA.

## Počítače Mac

### Zkontrolujte tiskovou frontu.

1. V části **Předvolby systému** klikněte na možnost **Tisk a skenování (Tisk a fax v systému OS X 10.6)**.
2. Klikněte na možnost **Otevřít tiskovou frontu**.
3. Kliknutím vyberte tiskovou úlohu.
4. Ke správě tiskové úlohy můžete použít následující tlačítka:
  - **Odstranit:** Vybraná tisková úloha bude zrušena.
  - **Pokračovat:** Pozastavená tisková úloha bude pokračovat.
5. Pokud jste udělali nějaké změny, zkuste tisknout znovu.

### Restart počítače a resetování tiskárny

1. Restartujte počítač.
2. Resetujte tiskárnu.
  - a. Vypněte tiskárnu a odpojte napájecí kabel.
  - b. Po chvíli napájecí kabel znovu připojte a tiskárnu zapněte.

### Pokud stále ještě nemůžete tisknout, odinstalujte a znovu nainstalujte software.

**Poznámka:** Odinstalační software odstraní všechny softwarové součásti HP, které jsou specifické pro zařízení. Odinstalační software neodstraní součásti, které jsou sdíleny jinými produkty nebo programy.

### Odinstalace softwaru:

1. Odpojte tiskárnu HP od počítače.
2. Otevřete složku **Aplikace: Hewlett-Packard**.
3. Dvakrát klikněte na položku **HP Uninstaller**. Postupujte podle pokynů na obrazovce.

### Instalace softwaru:

1. Připojte kabel USB.
2. Vložte disk CD se softwarem HP do jednotky CD/DVD.
3. Z pracovní plochy otevřete disk CD a poté dvakrát klikněte na položku **HP Installer**.
4. Postupujte dle pokynů na obrazovce a vytištěných pokynů, které byly dodány s tiskárnou HP.

## Potřebujete pomoc s připojením k síti?

[www.hp.com/go/wirelessprinting](http://www.hp.com/go/wirelessprinting)

Stránky Centrum bezdrátového tisku HP na adrese [www.hp.com/go/wirelessprinting](http://www.hp.com/go/wirelessprinting) vám pomohou připravit bezdrátovou síť, nastavit tiskárnu či změnit její konfiguraci a řešit problémy se sítí.

### Pokud byla síťová instalace neúspěšná:

- **Ověřte, že je v tiskárně zapnuto bezdrátové připojení.**

Na ovládacím panelu tiskárny stiskněte tlačítko **Bezdrátové připojení** (☺). Pokud se zde zobrazuje zpráva **Bezdrátové připojení vypnuto**, stiskněte možnost **Zapnout**.

- **Zkontrolujte, zda je tiskárna připojena k síti.**

1. Na ovládacím panelu tiskárny stiskněte tlačítko **Bezdrátové připojení** (☺).

2. Stiskněte tlačítko **Nastavení**.

3. Stiskněte možnost **Tisk protokolů** a poté stiskněte možnost **Zpráva o testu bezdrátového připojení**. Automaticky se vytiskne zpráva o testu bezdrátového připojení.

4. Zkontrolujte horní část protokolu, zda při testu nedošlo k nějaké chybě.

– Zkontrolujte část **Výsledky diagnostiky** pro všechny provedené testy, abyste zjistili, zda byly u tiskárny úspěšné.

– Vyhledejte v části **Aktuální konfigurace** název sítě (SSID), ke které je tiskárna právě připojena. Zkontrolujte, zda je tiskárna připojena k síti, ke které je připojen i váš počítač.

**Poznámka:** Pokud je počítač připojen k virtuální privátní síti (VPN), dočasně jej od této sítě odpojte a poté pokračujte v instalaci. Pokud po instalaci budete chtít přistupovat k tiskárně prostřednictvím domácí sítě, bude nutné odpojit se od sítě VPN.

- **Ověřte, zda bezpečnostní software neblokuje síťovou komunikaci.**

Bezpečnostní software, jako jsou brány firewall, může během síťové instalace softwaru blokovat komunikaci mezi počítačem a tiskárnou. Pokud tiskárnu nelze najít, dočasně zakažte bránu firewall a poté zkontrolujte, zda byl problém odstraněn. Další návodů a tipy k bezpečnostnímu softwaru naleznete na stránkách: [www.hp.com/go/wpc-firewall](http://www.hp.com/go/wpc-firewall).

### Po úspěšném dokončení instalace tiskárny:

- **Sdílení tiskárny s více počítači v síti.**

Pokud je již tiskárna připojena k domácí síti, můžete ji sdílet s dalšími počítači v této síti. V každém dalším počítači je nutné pouze nainstalovat software tiskárny HP. Při instalaci softwaru vyberte na obrazovce **Možnosti připojení** položku **Bezdrátové připojení** a poté postupujte dle pokynů na obrazovce.

---

**Poznámka:** Zařízení používejte pouze s napájecím kabelem dodaným společností HP.

## Chcete-li přejít od připojení USB k bezdrátovému připojení:

Software tiskárny již musí být úspěšně nainstalován.

### Systémy Windows


1. V závislosti na používaném operačním systému proveďte některý z následujících kroků:
  - **Windows 8:** Na **úvodní obrazovce** klikněte pravým tlačítkem na prázdnou plochu a poté klepněte na panelu aplikací na možnost **Všechny aplikace**.
  - **Windows 7, Windows Vista a Windows XP:** V nabídce **Start** počítače vyberte položku **Všechny programy** nebo **Programy** a poté položku **HP**.
2. Vyberte položku **HP Deskjet 4510 series**.
3. Vyberte položku **Nastavení a software tiskárny**.
4. Vyberte možnost **Převést tiskárnu USB na bezdrátové připojení**. Postupujte podle pokynů na obrazovce.

### Počítače Mac

Pomocí nástroje **HP Setup Assistant** v nabídce **Aplikace / Hewlett-Packard / Nástroje zařízení** změňte nastavení připojení softwaru tiskárny na bezdrátové.

## Bezdrátové připojení k tiskárně bez směrovače:

Pomocí funkce HP Wireless Direct můžete tisknout z počítače, telefonu smartphone či jiného bezdrátového zařízení bezdrátově bez nutnosti směrovače. Chcete-li počítač připojit pomocí funkce Wireless Direct, je třeba v něm nainstalovat software tiskárny.

1. Zapnutí funkce Wireless Direct z ovládacího panelu tiskárny:
  - a. Na domovské obrazovce tiskárny stiskněte tlačítko funkce **Wireless Direct** .
  - b. Pokud je na displeji uvedeno, že je funkce Wireless Direct vypnutá, stiskněte možnost **Wireless Direct** a poté možnost **Zapnuto (Bez zabezpeč.)** nebo **Zapnuto (Se zabezpeč.)**.  
**Poznámka:** Pokud zabezpečení zapnete, bude bezdrátový přístup k tiskárně umožněn pouze uživatelům s heslem. Vypnete-li zabezpečení, bude se moci k tiskárně připojit kdokoli s bezdrátovým zařízením v dosahu bezdrátového signálu tiskárny.
  - c. Stisknutím možnosti **Zobrazit název** zobrazíte název Wireless Direct.
  - d. Pokud je funkce Wireless Direct zapnuta se zabezpečením, můžete zobrazit heslo funkce Wireless Direct stisknutím možnosti **Zobrazit heslo**.
2. Připojení bezdrátového zařízení k tiskárně:
  - a. V počítači nebo mobilním zařízení zapněte bezdrátové rozhraní.
  - b. Vyhledejte název Wireless Direct a připojte se k němu. Příklad: HP-print-xx-Deskjet 4510 series (kde výraz xx představuje jedinečné znaky, které identifikují tiskárnu).
  - c. Pokud máte zapnuto zabezpečení funkce Wireless Direct, zadejte po zobrazení výzvy heslo funkce Wireless Direct.
3. Vytiskněte dokument z počítače či mobilního zařízení normálním způsobem.

**Poznámka:** Funkce Wireless Direct neumožňuje přístup k internetu.

Navštivte stránky Centrum bezdrátového tisku HP na adrese [www.hp.com/go/wirelessprinting](http://www.hp.com/go/wirelessprinting), kde získáte další informace o funkci Wireless Direct.

# Prohlášení o omezené záruce na tiskárnu HP

Produkt HP	Trvání omezené záruky
Média se softwarem	90 dní
Tiskárna	1 rok
Tiskové nebo inkoustové kazety	Do spotřebování inkoustu HP nebo data „ukončení záruční lhůty“, vytištěného na kazetě, přičemž platí událost, která nastane dříve. Tato záruka sa nevztahuje na inkoustové produkty značky HP, které byly znovu naplněny, přepracovány, renovovány, nesprávně používány nebo neodborně otevřeny.
Tiskové hlavy (týká se pouze výrobků s tiskovými hlavami, které mohou měnit sami zákazníci)	1 rok
Příslušenství	1 rok (není-li uvedeno jinak)

## A. Rozsah omezené záruky

1. Společnost Hewlett-Packard (HP) poskytuje koncovým uživatelům záruku na výše uvedené produkty HP na závady materiálu nebo provedení po výše uvedenou dobu trvání (doba trvání záruky začíná datem nákupu zákazníkem).
2. U softwarových produktů se omezená záruka společnosti HP vztahuje pouze na selhání při provádění programových funkcí. Společnost HP nezaručuje nepřerušenu ani bezchybnou činnost žádného z produktů.
3. Omezená záruka společnosti HP se vztahuje pouze na závady vzniklé při běžném používání výrobku a nevztahuje se na žádné další problémy, včetně těch, které vzniknou:
  - a. nesprávnou údržbou nebo úpravou,
  - b. softwarem, médii, součástmi nebo materiály neposkytnutými či nepodporovanými společností HP,
  - c. provozem mimo rámec specifikací produktu,
  - d. neoprávněnými úpravami nebo nesprávným použitím.
4. Použití doplněné kazety nebo kazety jiných výrobců u tiskáren HP nemá vliv na záruku poskytnutou zákazníkovi ani na dohodnutý servis. Pokud však k selhání nebo poškození tiskárny dojde v důsledku použití kazety jiného výrobce nebo doplněné či prošlé kazety, bude společnost HP za čas a materiál nutný k opravě příslušného selhání nebo poškození účtovat standardní poplatky.
5. Bude-li společnost HP v záruční době vyzhodnocena o závadách produktu, na který se vztahuje záruka, provede společnost HP na základě vlastního uvážení výměnu nebo opravu takového produktu.
6. V případě, že společnost HP nebude schopna vadný produkt, na který se vztahuje záruka, v přiměřené době od nahlášení závady opravit nebo vyměnit, bude zákazníkovi vyplaceno odškodné ve výši prodejní ceny.
7. Společnost HP není povinna opravit, vyměnit ani vyplatit odškodné, pokud zákazník nevrátí vadný produkt.
8. Jákýkoli vyměněný produkt může být nový nebo ve stavu odpovídajícím novému produktu, za předpokladu, že jeho funkčnost bude přinejmenším stejná jako funkčnost nahrazeného produktu.
9. Produkty HP mohou obsahovat repasované části, součásti či materiály funkčně srovnatelné s novými.
10. Omezená záruka společnosti HP platí ve všech zemích/oblastech, kde společnost HP daný produkt prodává. Smlouvy o dalších záručních službách, například o servisu u zákazníka, je možné získat od jakékoli autorizované servisní služby v zemi/oblasti, kde produkt distribuuje společnost HP nebo autorizovaný dovozce.

## B. Omezení záruky

V ROZSAHU POVOLENÉM MÍSTNÍMI ZÁKONY SPOLEČNOST HP ANI JEJÍ DODAVATELÉ NEPOSKYTUJÍ ŽÁDNÉ JINÉ ZÁRUKY NEBO PODMÍNKY JAKÉHOKOLI DRUHU, AŽ UŽ VÝSLOVNĚ NEBO IMPLIKOVANĚ, NEBO PODMÍNKY OBCHODOVATELNOSTI, USPOKOJIVÉ KVALITY NEBO POUŽITELNOSTI PRO DANÝ ÚČEL.

## C. Omezení odpovědnosti

1. V rozsahu povoleném místními zákony jsou nároky uvedené v tomto prohlášení o záruce jedinými a vylučnými nároky zákazníka.
2. V ROZSAHU POVOLENÉM MÍSTNÍMI ZÁKONY, KROMĚ POVINNOSTÍ ZVLÁŠTĚ UVEDENÝCH V PROHLÁŠENÍ O ZÁRUCI, SPOLEČNOST HP ANI JEJÍ DODAVATELÉ NEZODPOVÍDAJÍ ZA PŘÍMÉ, NEPŘÍMÉ, ZVLÁŠTNÍ, NÁHODNÉ ANI JINÉ ŠKODY, AŽ JDE O SOUČÁST SMLOUVY, PORUŠENÍ OBČANSKÉHO PRÁVA NEBO JINÝCH PRÁVNÍCH NOREM, BEZ OHLEDU NA TO, ZDA BYLA SPOLEČNOST HP NA MOŽNOSTI VZNIKU TAKOVÝCHTO ŠKOD UPOZORNĚNA.

## D. Místní zákony

1. Tato záruka poskytuje zákazníkovi přesně stanovená zákonná práva. Zákazníkům mohou příslušet i jiná práva, která se liší v různých státech USA, v různých provinciích Kanady a v různých zemích/oblastech světa.
2. Pokud je toto prohlášení o záruce v rozporu s místními zákony, je třeba ho považovat za upravené do té míry, aby bylo s příslušnými místními zákony v souladu. Na základě takovýchto místních zákonů se zákazník nemusejí týkat některá prohlášení a omezení uvedená v tomto prohlášení o záruce. Některé státy v USA a vlády v jiných zemích (včetně provincií v Kanadě) například mohou:
  - a. předem vyloučit prohlášení a omezení uvedená v tomto prohlášení o záruce, která by omezila zákonná práva zákazníka (například ve Velké Británii),
  - b. jinak omezit možnost výrobce uplatnit takováto prohlášení nebo omezení,
  - c. udělit zákazníkovi další záruční práva, určovat trvání předpokládaných záruk, které výrobce nemůže odmítnout, nebo povolit omezení doby trvání předpokládané záruky.
3. ZÁRUČNÍ PODMÍNKY OBSAŽENÉ V TOMTO USTANOVENÍ, S VÝJIMKOU ZÁKONNĚ POVOLENÉHO ROZSAHU, NEVYLUČUJÍ, NEOMEZUJÍ, ANI NEUPRAVUJÍ, ALE DOPLŇUJÍ ZÁVAZNÁ ZÁKONEM STANOVENÁ PRÁVA PLATNÁ PRO PRODEJ PRODUKTŮ ZÁKAZNÍKŮVI.

## Informace o omezené záruce HP

V příloze jsou uvedeny názvy a adresy společností skupiny HP, které poskytují omezenou záruku HP (záruku výrobce) ve Vaší zemi.

**Česká republika:** Hewlett Packard s.r.o., Vyskočilova 1/1410, 140 21 Praha 4

Pokud máte na základě konkrétní kupní smlouvy vůči prodávajícímu práva ze zákona přesahující záruku vyznačenou výrobcem, pak tato práva nejsou uvedenou zárukou výrobce dotčena.

## Első lépések

- 1. A nyomtató beállítása:** Kövesse az üzembe helyezési útmutató utasításait, majd a nyomtató kijelzőjén megjelenő utasításokat.
- 2. A szoftver telepítése:** Látogasson el a [www.hp.com/ePrint/DJ4510](http://www.hp.com/ePrint/DJ4510) weblapra, majd kövesse a képernyőn megjelenő utasításokat. Ha a számítógépe nem csatlakozik az internetre, helyezze be a szoftver CD lemezét a számítógépbe, majd kövesse a képernyőn megjelenő utasításokat.

### Nem indul el a CD lemez?



**Windows®:** Tallózással keresse meg a **Számítógép** elemet, kattintson duplán a HP emblémáját mutató CD-/DVD-meghajtó ikonra, majd kattintson duplán a **setup.exe** fájlra.

**Mac:** Kattintson duplán a CD ikonra az asztalon, majd kattintson duplán a **HP Installer** lehetőségre.

### Nem rendelkezik CD-/DVD-meghajtóval?

Telepítse a szoftvert a következő webhelyről: [www.hp.com/ePrint/DJ4510](http://www.hp.com/ePrint/DJ4510).

## További információk

**Online súgó:** Az online Súgó telepítéséhez válassza ki azt az ajánlott szoftverek közül a szoftver telepítése során. Tudjon meg többet a termék szolgáltatásaival, a nyomtatással, hibaelhárítással és támogatással kapcsolatban. A nyilatkozatokat, a környezetvédelmi és egyéb jogi tudnivalókat, beleértve az Európai Unióra vonatkozó hatósági nyilatkozatot és a megfelelőségi nyilatkozatokat a Műszaki információk című rész tartalmazza.  

- Windows 8:** A **Kezdőképernyőn** kattintson a jobb gombbal a képernyő egy üres területére, kattintson a **Minden alkalmazás** lehetőségre az alkalmazássávon, kattintson a nyomtató nevét mutató ikonra, majd kattintson a **Súgó** lehetőségre.
- Windows 7, Windows Vista® és Windows XP:** Kattintson a **Start > Minden program > HP > HP Deskjet 4510 series > Súgó** parancsra.
- OS X Lion és Mountain Lion:** Kattintson a **Súgó > Súgóközpont** elemre. A Segítőlapozó ablakában kattintson a **Súgó az összes alkalmazáshoz** lehetőségre, majd kattintson a **HP Deskjet 4510 series** elemre.
- OS X v10.6:** Kattintson a **Help (Súgó) > Mac Help (Mac súgó)** elemre. A Help Viewer (Segítőlapozó) ablakában válassza a **HP Deskjet 4510 series** elemet a Mac Help (Mac súgó) előugró menüből.

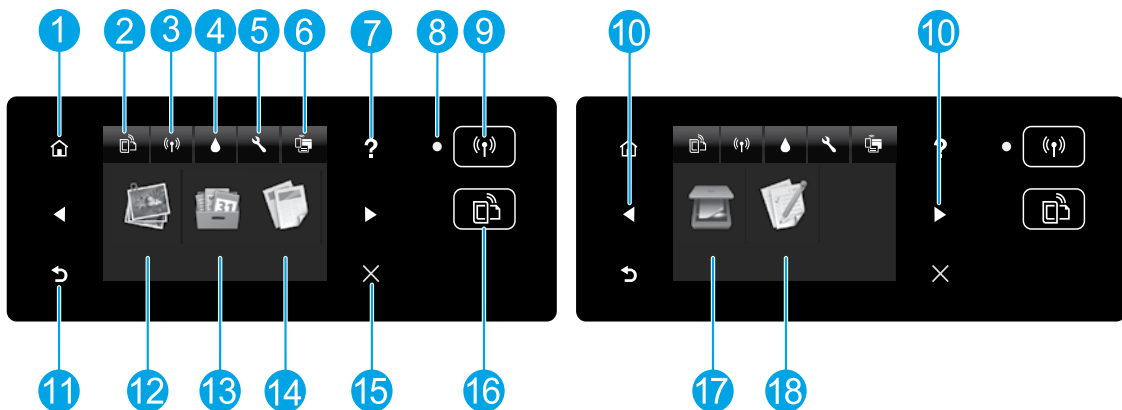
**Információs fájl:** A HP támogatási információit, az operációs rendszerre vonatkozó követelményeket és a nyomtató legújabb frissítéseit tartalmazza.

- Windows:** Helyezze be a szoftver CD lemezét a számítógépbe, majd keresse meg a **ReadMe.chm** fájlt. Kattintson duplán a **ReadMe.chm** fájlra annak megnyitásához, majd válassza ki a kívánt nyelvű **információs** tartalmat.
- Mac:** Helyezze be a szoftver CD lemezét, majd nyissa meg a CD legfelső szintjén található **ReadMe** mappát. Kattintson duplán a **ReadMe.html** fájlra, majd válassza ki a kívánt nyelvű **információs** tartalmat.

**A weben:** További súgó és információk: [www.hp.com/go/support](http://www.hp.com/go/support). Nyomtató regisztrálása: [www.register.hp.com](http://www.register.hp.com). Megfelelőségi nyilatkozat: [www.hp.eu/certificates](http://www.hp.eu/certificates). Tintahasználat: [www.hp.com/go/inkusage](http://www.hp.com/go/inkusage).

**Megjegyzés:** A nyomtató számos különböző módon használja a nyomtatópatronokban lévő tintát, és a kiürült tintapatronban marad még egy kevés tinta a használatot követően.

# Kezelőpanel



- 1** **Kezdőlap:** Visszatér a nyomtató első bekapcsolásakor megjelenő kezdőképernyőre.

---

- 2/16** **ePrint ikon/gomb:** Megnyitja a **Webszolgáltatások összegzése** menüt, amelyben megtekintheti az ePrint állapotának részleteit, módosíthatja az ePrint beállításait, valamint információs oldalakat nyomtathat.

---

- 3/9** **Vezeték nélküli ikon/gomb:** Megnyitja a **Vezeték nélküli összegzés** menüt, ahol a Vezeték nélküli beállítás varázsló segítségével kapcsolódhat nyomtatójával egy vezeték nélküli hálózathoz, ellenőrizheti a vezeték nélküli állapotot, valamint módosíthatja a vezeték nélküli beállításokat. Kinyomtathat egy vezeték nélküli tesztjelentést is, amely segít a hálózati kapcsolati problémák diagnosztizálásában.

---

- 4** **Tinta ikon:** Az egyes patronokban található becsült tintamennyiség megjelenítése. Megjelenít egy figyelmeztető vagy hibajelzést a tintapatronok állapotának függvényében.

---

- 5** **Beállítások ikon:** Megnyitja a **Beállítás** menüt, ahol módosíthatja a beállításokat, és különböző eszközökkel karbantartási feladatokat végezhet.

---

- 6** **Vezeték nélküli közvetlen kapcsolat ikon:** Megnyitja a **Vezeték nélküli közvetlen kapcsolat beállításai** menüt, ahol be- és kikapcsolhatja a vezeték nélküli közvetlen kapcsolatot (biztonsággal vagy anélkül), és megjelenítheti a vezeték nélküli közvetlen kapcsolat nevét és jelszavát, ha azt biztonsággal együtt kapcsolta be.

---

- 7** **Súgó:** A kezdőképernyőn az összes súgótémakört jeleníti meg. A többi képernyőn az aktuális műveletet segítő információkat vagy animációkat jelenít meg.

---

- 8** **Vezeték nélküli kapcsolat állapotjelző fényke:** Jelzi, hogy a nyomtató rendelkezik-e vezeték nélküli hálózati kapcsolattal.

---

- 10** **Iránygombok:** Használatukkal a kezdőképernyők, fényképek, nyomtatási előnézetek, alkalmazások és vízszintes menüelemek között navigálhat.

---

- 11** **Vissza:** Visszalépés az előző oldalra.

---

- 12** **Fotó:** Megnyitja a **Fotó** menüt, ahol fényképeket tekinthet meg és nyomtathat, vagy újra kinyomtathat egy korábban nyomtatott fényképet.

---

- 13** **Nyomatásra:** Gyors és egyszerű módot biztosít a webes információk, például kuponok, színezők, rejtvények és egyebek elérésére és nyomtatására.

---

- 14** **Másolás:** Megnyitja a **Másolás** menüt, amelyben megadhatja a másolás típusát, illetve módosíthatja a másolási beállításokat.

---

- 15** **Mégse:** Az aktuális művelet leállítása.

---

- 17** **Beolvasás:** Megnyitja a **Beolvasás** menüt, amelyben kiválaszthatja a beolvasás célhelyét.

---

- 18** **Gyors űrlapok:** A HP Gyors űrlapok használatával naptárakat, ellenőrzőlistákat, játékokat, jegyzetpapírokat, rajzpapírokat és kottákat nyomtathat.

# Alapvető hibaelhárítás

## Ha nem tud nyomtatni:

1. Ellenőrizze az esetleges hibaüzeneteket, és orvosolja a problémákat.
2. Ellenőrizze, hogy a nyomtató be van-e kapcsolva. A **bekapcsoló** gomb fehéren világít.
3. Ellenőrizze a vezeték nélküli hálózat állapotát jelző fényt, és győződjön meg arról, hogy a nyomtató kapcsolódik a hálózathoz.
  - A folyamatos kék fény a vezeték nélküli kapcsolat létrejöttét jelzi, és hogy lehetséges a nyomtatás.
  - A lassan villogó jelzőfény jelzi, hogy a vezeték nélküli hálózat be van kapcsolva, de a nyomtató nem csatlakozik hálózathoz. Győződjön meg arról, hogy a nyomtató a vezeték nélküli jel hatósugarán belül található.
  - A gyorsan villogó kék fény a vezeték nélküli kapcsolat hibáját jelzi. Tekintse meg a nyomtató kijelzőjén megjelenő üzenetet.
  - Ha a vezeték nélküli kapcsolat ki van kapcsolva, akkor a jelzőfény nem világít, és a képernyőn a **Vezeték nélküli kikapcsolva** üzenet jelenik meg.

Látogasson el a HP Diagnostic Tools webhelyére a [www.hp.com/go/tools](http://www.hp.com/go/tools) címen, és töltsön le ingyenes diagnosztikai segédesszközöket, amelyek segítségével meg tudja oldani a nyomtató leggyakoribb problémáit.

## Windows

### Győződjön meg arról, hogy a nyomtató alapértelmezett nyomtatóként van beállítva.

- **Windows 8:** Mutasson vagy koppintson a képernyő jobb felső sarkára a gombsáv megjelenítéséhez, kattintson vagy koppintson a **Beállítások** ikonra, a **Vezérlőpult** elemre, majd az **Eszközök és nyomtatók megtekintése** lehetőségre.
- **Windows 7:** A Windows **Start** menüjében kattintson az **Eszközök és nyomtatók** elemre.
- **Windows Vista:** A Windows tálcán kattintson a **Start** gombra, kattintson a **Vezérlőpult** menüpontra, majd kattintson a **Nyomtató** elemre.
- **Windows XP:** A Windows tálcán kattintson a **Start** gombra, majd kattintson a **Vezérlőpult** menüpontra, és válassza a **Nyomtatók és faxok** elemet.

Ellenőrizze, hogy a nyomtató mellett található kör be van-e jelölve. Ha a nyomtató nincs alapértelmezettként kijelölve, kattintson a jobb gombbal a nyomtató ikonjára, és válassza a **Beállítás alapértelmezett nyomtatóként** menüpontot.

### Ha továbbra sem tud nyomtatni, illetve ha a szoftver telepítése nem sikerül, tegye a következőket.

1. Vegye ki a CD-t a CD/DVD-meghajtóból.
2. Indítsa újra a számítógépet.
3. Helyezze be a nyomtató szoftverének CD lemezét a CD-/DVD-meghajtóba, majd kövesse a képernyőn megjelenő utasításokat a nyomtató szoftverének telepítéséhez.
4. Miután a telepítés befejeződött, indítsa újra a számítógépet.

## Védjegyek

A Windows XP, a Windows Vista, a Windows 7, valamint a Windows 8 a Microsoft Corporation bejegyzett védjegye az Egyesült Államokban.

## Mac

### Ellenőrizze a nyomtatási sort.

1. A **Rendszerbeállítások** területen kattintson a **Nyomtatás és beolvasás** elemre, illetve a **Nyomtatás és fax** elemre OS X v10.6 esetén.
2. Kattintson a **Nyomtatási sor megnyitása** elemre.
3. Egy nyomtatási feladat kiválasztásához kattintson a kérdéses feladatra.
4. A nyomtatási feladat kezeléséhez használja a következő gombokat:
  - **Törlés:** A kiválasztott nyomtatási feladat törlése.
  - **Folytatás:** Egy szüneteltetett nyomtatási feladat folytatása.
5. Ha végrehajtott valamilyen módosítást, próbálkozzon ismét a nyomtatással.

### Indítsa újra, és állítsa alaphelyzetbe.

1. Indítsa újra a számítógépet.
2. Állítsa alaphelyzetbe a nyomtatót.
  - a. Kapcsolja ki a nyomtatót, és húzza ki a tápkábelt.
  - b. Várjon egy percre, majd dugja vissza a tápkábelt, és kapcsolja be a nyomtatót.

### Ha továbbra sem tud nyomtatni, távolítsa el, majd telepítse újra a szoftvert.

**Megjegyzés:** A telepítő az eltávolítás során az összes HP szoftverösszetevőt eltávolítja, ami az adott eszközre jellemző. Az eljárás nem távolítja el azokat az összetevőket, amelyek más termékekkel vagy programokkal közősek.

#### A szoftver eltávolítása:

1. Válassza le a HP nyomtatót a számítógépről.
2. Nyissa meg az **Alkalmazások: Hewlett-Packard** mappát.
3. Kattintson duplán a **HP Uninstaller** lehetőségre. Kövesse a képernyőn megjelenő utasításokat.

#### A szoftver telepítése:

1. Csatlakoztassa az USB-kábelt.
2. Helyezze a HP szoftver CD lemezét a CD-/DVD-meghajtóba.
3. Az asztalon nyissa meg a CD mappáját, majd kattintson duplán a **HP Installer** lehetőségre.
4. Kövesse a képernyőn megjelenő, valamint a HP nyomtatóhoz kapott üzembe helyezési útmutatóban található utasításokat.

## Segítségre van szüksége a hálózattal kapcsolatban?

[www.hp.com/go/wirelessprinting](http://www.hp.com/go/wirelessprinting)

A [www.hp.com/go/wirelessprinting](http://www.hp.com/go/wirelessprinting) webhelyen található HP vezeték nélküli nyomtatási központ segítséget nyújt a vezeték nélküli hálózat létrehozásához, a nyomtató beállításához és újrakonfigurálásához, valamint a hálózati problémák elhárításához.

### Ha a hálózati telepítés sikertelen volt:

- **Ellenőrizze, hogy a vezeték nélküli kapcsolat engedélyezve van-e a nyomtatón.**

A nyomtató kezelőpaneljén nyomja meg a **Vezeték nélküli** gombot (☞), ha a **Vezeték nélküli kikapcsolva** felirat jelenik meg, érintse meg a **Bekapcsolás** lehetőséget.

- **Ellenőrizze, hogy a nyomtató csatlakoztatva van-e a hálózathoz.**

1. A nyomtató kezelőpaneljén nyomja meg a **Vezeték nélküli kapcsolat** gombot (☞).

2. Érintse meg a **Beállítások** lehetőséget.

3. Érintse meg a **Jelentések nyomtatása**, majd a **Vezeték nélküli tesztjelentés** gombot. A Vezeték nélküli tesztjelentés nyomtatása automatikusan megtörténik.

4. A jelentés felső részén nézze meg, hogy a teszt során történt-e probléma.

- Tekintse meg az összes elvégzett teszt **Diagnosztika eredményei** című részét, hogy lássa, megfelelt-e a nyomtató ezeken.
- A **Jelenlegi konfiguráció** szakaszban keresse meg, hogy mi a neve (SSID azonosítója) annak a hálózatnak, amelyhez a nyomtató jelenleg csatlakozik. Ellenőrizze, hogy a nyomtató és a számítógép ugyanahhoz a hálózathoz kapcsolódik-e.

**Megjegyzés:** Ha a számítógép egy virtuális magánhálózathoz (Virtual Private Network, VPN) csatlakozik, a telepítés megkezdése előtt átmenetileg csatlakozzon le a VPN hálózatról. A telepítés után az otthoni hálózatra csatlakozó nyomtató eléréséhez le kell csatlakoznia a VPN hálózatról.

- **Győződjön meg arról, hogy nem akadályozza biztonsági szoftver a kapcsolatot.**

A biztonsági szoftverek, például a tűzfalak akadályozhatják a számítógép és a nyomtató közötti kommunikációt, amikor a szoftvert a hálózaton telepíti. Ha a nyomtató nem található, ideiglenesen kapcsolja ki a tűzfalat, és ellenőrizze, hogy a probléma ettől megoldódik-e. A biztonsági szoftverekkel kapcsolatos további segítségért és ötletekért látogasson el ide: [www.hp.com/go/wpc-firewall](http://www.hp.com/go/wpc-firewall).

### Miután sikeresen telepítette a nyomtatóját:

- **A nyomtatót megoszthatja több számítógéppel a hálózaton.**

Ha a nyomtató már csatlakoztatva van az otthoni hálózathoz, megoszthatja az otthoni hálózatra csatlakoztatott többi számítógéppel. Az összes többi számítógépen csak a HP nyomtatószoftvert kell telepítenie. Ha a rendszer a szoftvertelepítés során kéri, válassza a **Vezeték nélküli** menüpontot a **Kapcsolódási beállítások** képernyőről, majd kövesse az ott megjelenő utasításokat.

**Megjegyzés:** Csak a HP által szállított tápkábellet használja.



## Átállítás USB-kapcsolatról vezeték nélküli kapcsolatra:

Bizonyára sikeresen telepítette a nyomtatószoftverét.

### Windows


1. Az Ön által használt operációs rendszertől függően tegye a következők egyikét.
  - **Windows 8: A Kezdőképernyőn** kattintson a jobb gombbal a képernyő egy üres területére, majd kattintson a **Minden alkalmazás** lehetőségre az alkalmazássávon.
  - **Windows 7, Windows Vista és Windows XP:** A számítógép **Start** menüjéből válassza a **Minden program** vagy a **Programok** elemet, majd válassza a **HP** parancsot.
2. Válassza a **HP Deskjet 4510 series** lehetőséget.
3. Válassza a **Nyomtató beállítása és szoftverek** elemet.
4. Válassza az **USB-kábellel csatlakoztatott nyomtató kapcsolatának módosítása vezeték nélküli kapcsolatra** lehetőséget. Kövesse a képernyőn megjelenő utasításokat.

### Mac

Az **Alkalmazások/Hewlett-Packard/Eszköz** segédprogramjai között található **HP Setup Assistant** telepítősegéd segítségével állíthatja a nyomtató és a szoftver kapcsolatát vezeték nélkülire.

## A nyomtató vezeték nélküli használata útválasztó nélkül:

A HP vezeték nélküli közvetlen kapcsolat használatával vezeték nélküli útválasztó nélkül nyomtathat vezeték nélkül a számítógépről, okostelefonjáról vagy más, vezeték nélküli kapcsolatra képes eszközzel. A vezeték nélküli közvetlen kapcsolat számítógépről való használatához a nyomtatószoftvernek telepítve kell lennie a számítógépen.

1. A nyomtató kezelőpanelén kapcsolja be a vezeték nélküli közvetlen kapcsolatot:
  - a. A nyomtató kezdőképernyőjén érintse meg a **Vezeték nélküli közvetlen kapcsolat** gombot (.
  - b. Ha a kijelzőn az látható, hogy a vezeték nélküli közvetlen kapcsolat ki van kapcsolva, válassza a **Vezeték nélküli közvetlen kapcsolat** elemet, majd érintse meg a **Be (nincs biztonság)** vagy a **Be (biztonsággal)** lehetőséget.  
**Megjegyzés:** Ha bekapcsolja a biztonságot, csak a jelszóval rendelkező felhasználók csatlakozhatnak majd a nyomtatójához. Ha kikapcsolja a biztonságot, a nyomtatójához kapcsolódhat bárki, aki annak hatósugarán belül tartózkodik, és rendelkezik vezeték nélküli eszközzel.
  - c. Érintse meg a **Megjelenítendő név** lehetőséget a vezeték nélküli közvetlen kapcsolat nevének megjelenítéséhez.
  - d. Ha a biztonság be van kapcsolva, érintse meg a **Jelszó mutatása** lehetőséget a vezeték nélküli közvetlen kapcsolat jelszavának megjelenítéséhez.
2. Vezeték nélküli átvitelre képes eszközének csatlakoztatása a nyomtatóhoz:
  - a. Vezeték nélküli számítógépen vagy mobilkészülékén engedélyezze a vezeték nélküli kapcsolatot.
  - b. Keresse meg a közvetlen vezeték nélküli csatlakozáshoz használt nevet, és kapcsolódjon hozzá. A név lehet például: HP-print-xx-Deskjet 4510 series (ahol az xx a nyomtató azonosítására szolgáló egyedi karaktereket jelöli).
  - c. Ha be van kapcsolva a biztonság, adja meg a vezeték nélküli közvetlen kapcsolat jelszavát, amikor erre kéri a rendszer.
3. Nyomtasson a szokott módon a számítógépről vagy mobilkészülékről.

**Megjegyzés:** A vezeték nélküli közvetlen kapcsolat nem biztosít internet-hozzáférést.

A vezeték nélküli kapcsolatról további információkért látogasson el a HP vezeték nélküli nyomtatási központba a [www.hp.com/go/wirelessprinting](http://www.hp.com/go/wirelessprinting) címen.

# A HP nyomtatókra vonatkozó korlátozott jótállási nyilatkozat

HP termék	Korlátozott jótállás időtartama
Szoftver média	90 nap
Nyomtató	1 év
Nyomtató- vagy tintapatronok	A HP tinta kifogyása, illetve a patronra nyomtatott jótállás vége <sup>®</sup> dátum bekövetkezése közül a korábbi időpontig terjed. Ez a jótállás nem vonatkozik az újratöltött, újrakészített, felrészített, hibásan használt és hamisított HP-tintatermékekre.
Nyomtatófejek (csak a felhasználó által cserélhető nyomtatófejű termékekre vonatkozik)	1 év
Tartozékok	1 év, ha nincs másképp szabályozva

## A. A korlátozott jótállási kötelezettség terjedelme

1. A Hewlett-Packard cég (HP) garantálja a végfelhasználónak, hogy az előzőekben meghatározott HP-termékek anyaga és kivitelezése hibátlan marad a fent megadott időtartamon belül, amely időtartam a beszerzés dátumával veszi kezdetét.
2. Szoftverek esetében a HP által vállalt jótállás korlátozott, az csak a programutasítások végrehajtásának hibáira terjed ki. A HP nem garantálja a termékek megszakítás nélküli vagy hibamentes működését.
3. A HP korlátozott jótállása csak a termék rendeltetésszerű, előírások szerinti használata során jelentkező meghibásodásokra érvényes, nem vonatkozik semmilyen egyéb problémára, melyek többek között az alábbiak következményeként lépnek fel:
  - a. Helytelen karbantartás vagy módosítás;
  - b. A HP által nem javasolt, illetve nem támogatott szoftver, média, alkatrész vagy tartozék használata;
  - c. A termékjellemzőiben megadott paraméterektől eltérően történő üzemeltetés;
  - d. Engedély nélküli módosítás vagy helytelen használat.
4. A HP nyomtatói esetében a nem a HP-től származó patronok vagy újratöltött patronok használata nem befolyásolja sem a felhasználóval szemben vállalt jótállást, sem az ügyféllel megkötött HP támogatási szerződést. Ha azonban a nyomtató meghibásodása a nem a HP-től származó, illetve az újratöltött patron vagy lejárt szavatosságú tintapatron használatának tulajdonítható, a HP az adott hiba vagy sérülés javításáért a mindenkori munkadíjat és anyagköltséget felszámítja.
5. Ha a HP a vonatkozó jótállási időn belül értesül a jótállása alá tartozó bármely termék meghibásodásáról, a terméket saját belátása szerint megjavítja vagy kicseréli. Ha a javítást vagy a cserét a HP a meghibásodásról szóló értesítés megérkezését követően ésszerű időn belül nem tudja elvégezni, a HP-jótállás hatálya alá tartozó hibás termék vételárát visszafizeti a vásárlónak.
6. A HP nincs javításra, cserére vagy visszafizetésre kötelezve mindaddig, amíg az ügyfél a hibás terméket vissza nem küldi a HP-nek.
7. Bármely cseretermék lehet új vagy újszerű is, amennyiben működőképessége legalább azonos a kicserélt termék működőképességével.
8. A HP-termékek tartalmazhatnak olyan felújított alkatrészeket, összetevőket vagy anyagokat, amelyek az újjal azonos teljesítményt nyújtanak.
9. A HP korlátozott jótállásáról szóló nyilatkozata minden olyan országban érvényes, ahol a hatálya alá tartozó HP-terméket maga a HP forgalmazza. Kiegészítő garanciális szolgáltatásokra (például helyszíni szervizelésre) vonatkozó szerződések bármely hivatalos HP szervíz kódot azokban az országokban, ahol a felsorolt HP-termékek forgalmazását a HP vagy egy hivatalos importőr végzi.

## B. A jótállás korlátozásai

A HELYI JOGSZABÁLYOK KERETEIN BELÜL SEM A HP, SEM KÜLSŐ SZÁLLÍTÓI NEM VÁLLALNAK EGYSÉB KIFEJEZETT VAGY BELEÉRTETT JÓTÁLLÁST ÉS FELTÉTELT, ÉS VISSZAUTASÍTJÁK AZ ELADHATÓSÁGRA, A KIELÉGÍTŐ MINŐSÉGRE, VALAMINT A SPECIÁLIS CÉLOKRA VALÓ ALKALMASSÁGRA VONATKOZÓ BELEÉRTETT JÓTÁLLÁSOKAT ÉS FELTÉTELEKET.

## C. A felelősség korlátozásai

1. A helyi jogszabályok keretein belül a jelen jótállási nyilatkozatban biztosított jogorvoslati lehetőségek a vásárló kizárólagos jogorvoslati lehetőségei.
2. A HELYI JOGSZABÁLYOK KERETEIN BELÜL – A JELEN NYILATKOZATBAN MEGJELÖLT KÖTELEZETTSÉGEK KIVÉTELVÉL – A HP ÉS KÜLSŐ SZÁLLÍTÓI SEMMILYEN KÖRÜLMÉNYEK KÖZÖTT NEM FELELNEK A KÖZVETLEN, KÖZVETLEN, KÜLÖNLEGES VAGY VÉLETLENSZERŰ KÁROKÉRT SEM JÓTÁLLÁS, SEM SZERZŐDÉS ESETÉN, MÉG AKKOR SEM, HA A VÁSÁRLÓT ELŐZETESEN NEM TÁJÉKOZTATTÁK EZEN KÁROK BEKÖVETKEZÉSÉNEK LEHETŐSÉGÉRŐL.

## D. Helyi jogszabályok

1. E nyilatkozat alapján az ügyfél az öt megillető joggal élhet. Az ügyfél ettől eltérő joggal is rendelkezhet, amelyek az Amerikai Egyesült Államokban államonként, Kanadában tartományonként, a világban pedig országonként változhatnak.
2. Amennyiben ezen jótállási nyilatkozat egyes részei ellentmondanak a helyi jogszabályoknak, a jótállási nyilatkozatot úgy kell értelmezni, hogy az ellentmondás megszűnjön. Ez esetben a nyilatkozat bizonyos kizárásai és korlátozásai nem alkalmazhatók az ügyfélre. Például az Amerikai Egyesült Államok néhány állama, valamint az Amerikai Egyesült Államok területén kívül egyes kormányok (beleértve a kanadai tartományokat is)
  - a. eleve megakadályozhatják, hogy a jelen jótállási nyilatkozat kizárásai és korlátozásai korlátozzák a vásárló törvényes jogait (például az Egyesült Királyságban);
  - b. más módon korlátozhatják a gyártó kizárásokra és korlátozásokra vonatkozó lehetőségeit; vagy
  - c. az ügyfélnek további jótállási jogokat biztosíthatnak, meghatározhatják a beleértett jótállás időtartamát, amelyet a gyártó nem utasíthat el, vagy elzárkózhatnak a beleértett jótállás időtartam-korlátozásának engedélyezésétől.
3. A JELEN NYILATKOZATBAN BENNFOGLALT JÓTÁLLÁSI FELTÉTELEK, A TÖRVÉNY ÁLTAL ENGEDÉLYEZETT MÉRTÉK KIVÉTELVÉL, NEM ZÁRJÁK KI, NEM KORLÁTOZZÁK, ÉS NEM MÓDOSÍTJÁK A HP TERMÉK ELADÁSÁRA VONATKOZÓ KÖTELEZŐ, TÖRVÉNY ÁLTAL SZABÁLYOZOTT JOGOKAT, HANEM AZOK KIEGÉSZÍTÉSEKÉNT ÉRTELMEZENDŐK.

## HP korlátozott jótállási tájékoztatója

Őn az alábbiakban megtalálja azon HP vállalatok nevét és címét, amelyek az egyes országokban biztosítják a HP mint gyártó által vállalt Korlátozott Jótállást.

**Hungary:** - Hewlett-Packard Magyarország Kft, H-1117 Budapest, Alíz 1  
- Hewlett-Packard Informatikai Kft, H-1117 Budapest, Alíz 1

A HP Korlátozott Jótállásán túlmenően Önt a HP terméket Önnek értékesítő kereskedővel szemben megilletik a helyi kötelezően alkalmazandó és eltérést nem engedő jogszabályok által biztosított szavatossági és jótállási jogok. Az Önre vonatkozó, kötelezően alkalmazandó és eltérést nem engedő jogszabályban biztosított jogait a HP Korlátozott Jótállási nyilatkozata nem korlátozza.



## Noțiuni introductive

- 1. Configurați imprimanta:** Urmați instrucțiunile de pe pliantul de configurare, apoi cele de pe afișajul imprimantei.
- 2. Instalați software-ul:** Mergeți la [www.hp.com/ePrint/DJ4510](http://www.hp.com/ePrint/DJ4510) apoi urmați instrucțiunile de pe ecran. În cazul în care computerul nu este conectat la Internet, introduceți CD-ul cu software în computer, apoi urmați instrucțiunile de pe ecran.

### CD-ul nu pornește?


**Windows®:** Navigați la **Computer**, faceți dublu clic pe pictograma unității CD/DVD cu sigla HP, apoi faceți dublu clic pe **setup.exe**.

**Mac:** Faceți dublu clic pe pictograma CD-ului de pe desktop, apoi faceți dublu clic pe pictograma **HP Installer**.

### Lipsește unitatea CD/DVD?

Instalați software-ul de la: [www.hp.com/ePrint/DJ4510](http://www.hp.com/ePrint/DJ4510).

## Aflați mai multe

**Ajutor în format electronic:** Instalați Ajutorul în format electronic selectându-l din software-ul recomandat în timpul instalării software-ului. Aflați despre caracteristicile produsului, despre imprimare, depanare și asistență. Găsiți notificări, informații despre mediu și reglementări, inclusiv Notificarea despre reglementări pentru Uniunea Europeană și informații de conformitate, în secțiunea Informații tehnice. 

- **Windows 8:** În ecranul **Start**, faceți clic dreapta pe o zonă goală de pe ecran, faceți clic pe **Toate aplicațiile** de pe bara de aplicații, faceți clic pe pictograma cu numele imprimantei, apoi faceți clic pe **Ajutor**.
- **Windows 7, Windows Vista® și Windows XP:** Faceți clic pe **Start** > **Toate programele** > **HP** > **HP Deskjet 4510 series** > **Ajutor**.
- **OS X Lion, Mountain Lion:** Faceți clic pe **Help** (Ajutor) > **Help Center** (Centru de ajutor). În fereastra Help Viewer (Vizualizator pentru ajutor), faceți clic pe **Help for all your apps** (Ajutor pentru toate aplicațiile), apoi faceți clic pe **HP Deskjet 4510 series**.
- **OS X v10.6:** Faceți clic pe **Help** (Ajutor) > **Mac Help** (Ajutor Mac). În fereastra Help Viewer (Vizualizator pentru ajutor), alegeți **HP Deskjet 4510 series** din meniul pop-up Mac Help (Ajutor Mac).

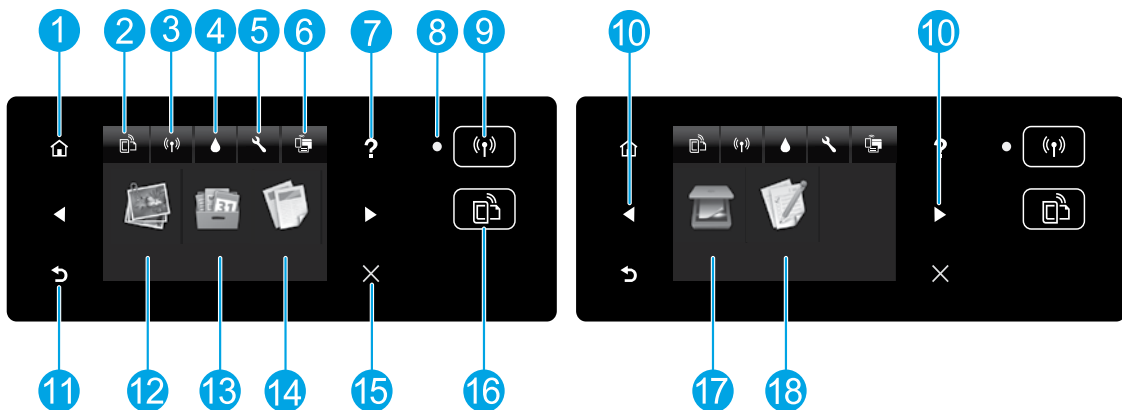
**Readme:** Conține informații de asistență HP, cerințe privind sistemul de operare și actualizări recente ale imprimantei.

- **Windows:** Introduceți CD-ul cu software în computer, apoi navigați la **ReadMe.chm**. Faceți dublu clic pe **ReadMe.chm** pentru a-l deschide, apoi selectați **ReadMe** în limba dvs.
- **Mac:** Introduceți CD-ul cu software, apoi deschideți folderul **ReadMe** aflat la nivelul superior al CD-ului cu software. Faceți dublu clic pe **ReadMe.html** pentru a-l deschide și selectați **ReadMe** în limba dvs.

**Pe Web:** Ajutor și informații suplimentare: [www.hp.com/go/support](http://www.hp.com/go/support). Înregistrarea imprimantei: [www.register.hp.com](http://www.register.hp.com). Declarație de conformitate: [www.hp.eu/certificates](http://www.hp.eu/certificates). Utilizarea cernelii: [www.hp.com/go/inkusage](http://www.hp.com/go/inkusage).

**Notă:** Cerneala din cartuș este utilizată în procesul de imprimare în mai multe moduri diferite și o cantitate de cerneală reziduală este lăsată în cartuș după ce acesta este utilizat.

# Panoul de control



- 1**     **Reședință:** Revine la ecranul de început, ecranul afișat la prima pornire a imprimantei.

---

- 2/16**     **Pictograma/butonul ePrint:** Deschide **Rezumat servicii Web**, în care puteți să verificați detaliile de stare ePrint, să modificați setările ePrint sau să imprimați o pagină informativă.

---

- 3/9**     **Pictograma/butonul Wireless:** Deschide **Sumar rețea wireless**, în care puteți să conectați imprimanta la rețeaua wireless utilizând Expertul de configurare wireless, să verificați starea wireless și să modificați setările wireless. De asemenea, puteți imprima un raport de testare a conectării wireless, care vă va ajuta să diagnosticați problemele de conectare la rețea.

---

- 4**     **Pictograma Cerneală:** Arată nivelul de cerneală estimat pentru fiecare cartuș. Afișează un avertisment sau un simbol de eroare, în funcție de stările cartușelor.

---

- 5**     **Pictograma Setări:** Deschide meniul **Setări**, în care puteți să modificați preferințele și să utilizați instrumente pentru a efectua funcții de întreținere.

---

- 6**     **Pictograma Wireless direct:** Deschide **Setări Wireless direct**, în care puteți să activați wireless direct (cu sau fără securitate), să dezactivați wireless direct și să afișați numele și parola wireless direct în cazul activării cu securitate.

---

- 7**     **Ajutor:** În ecranul de început, afișează toate subiectele din Ajutor. În alte ecrane, sunt afișate informații sau animații ajutoare pentru operația curentă.

---

- 8**     **Indicatorul luminos de stare a conexiunii wireless** Indică dacă imprimanta are o conexiune wireless la rețea.

---

- 10**     **Butoane direcționale:** Vă permit să navigați prin două ecrane de reședință, fotografii, examinări înaintea imprimării, aplicații și prin opțiunile meniului orizontal.

---

- 11**     **Înapoi:** Revine la ecranul anterior.

---

- 12**     **Foto:** Deschide meniul **Foto**, în care puteți să vizualizați și să imprimați fotografii sau să reimprimați o fotografie imprimată.

---

- 13**     **Imprimabil:** Oferă un mod rapid și simplu pentru a accesa și imprima informații de pe Web, precum cupoane, pagini de colorat, jocuri de puzzle și altele.

---

- 14**     **Copiere:** Deschide meniul **Copiere**, în care puteți selecta un tip de copie sau puteți schimba setările de copiere.

---

- 15**     **Revocare:** Oprește operația în curs.

---

- 17**     **Scanare:** Deschide meniul **Scanare**, în care puteți selecta o destinație pentru materialul scanat.

---

- 18**     **Form. rapide:** Utilizând Formularele rapide HP, puteți să imprimați calendare, liste de verificare, jocuri, hârtie de caiet, hârtie cu pătrățele și hârtie cu portativ.

# Informații de bază despre depanare

## Dacă nu puteți imprima:

1. Verificați și rezolvați mesajele de eroare.
2. Asigurați-vă că imprimanta este alimentată electric. Butonul **Pornire** va fi aprins în alb.
3. Verificați indicatorul luminos de stare a conexiunii wireless pentru a vă asigura că imprimanta este conectată la o rețea.
  - Lumina albastră constantă indică stabilirea conexiunii wireless și faptul că puteți să imprimați.
  - Lumina cu clipire lentă indică starea activă a conexiunii wireless, însă imprimanta nu este conectată la nicio rețea. Asigurați-vă că imprimanta se află în raza de acoperire a unui semnal wireless.
  - Lumina intermitentă rapidă indică o eroare a conexiunii wireless. Consultați mesajul de pe afișajul imprimantei.
  - În cazul în care conexiunea wireless este dezactivată, ledul wireless este stins și ecranul afișează **Wireless oprit**.

Vizitați site-ul Web HP Diagnostic Tools de la [www.hp.com/go/tools](http://www.hp.com/go/tools) pentru a descărca utilitate (instrumente) de diagnosticare gratuite, pe care le puteți utiliza pentru a remedia probleme obișnuite ale imprimantei.

## Windows

### Asigurați-vă că imprimanta este setată ca dispozitiv de imprimare implicit.

- **Windows 8:** Indicați sau atingeți colțul din dreapta-sus al ecranului pentru a deschide bara cu butoane, faceți clic pe pictograma **Setări**, faceți clic sau atingeți **Panou de control**, apoi faceți clic sau atingeți **Vizualizați dispozitive și imprimante**.
- **Windows 7:** În meniul **Start** din Windows, faceți clic pe **Dispozitive și imprimante**.
- **Windows Vista:** În bara de activități din Windows, faceți clic pe **Start**, faceți clic pe **Panou de control**, apoi faceți clic pe **Imprimantă**.
- **Windows XP:** În bara de activități din Windows, faceți clic pe **Start**, faceți clic pe **Panou de control**, apoi faceți clic pe **Imprimante și faxuri**.

Verificați dacă imprimanta dvs. are o bifă în cerul de lângă ea. Dacă imprimanta dvs. nu este selectată ca imprimantă implicită, faceți clic dreapta pe pictograma imprimantei și alegeți din meniu **Se stabilește ca imprimantă implicită**.

### Dacă tot nu puteți imprima sau dacă instalarea software-ului nu reușește, efectuați următoarele acțiuni.

1. Scoateți CD-ul din unitatea CD/DVD.
2. Reporniți computerul.
3. Introduceți CD-ul cu software al imprimantei în unitatea CD/DVD, apoi urmați instrucțiunile de pe ecran pentru a instala software-ul imprimantei.
4. După terminarea instalării, porniți din nou computerul.

## Certificări

Windows XP, Windows Vista, Windows 7 și Windows 8 sunt mărci înregistrate în S.U.A. ale Microsoft Corporation.

## Mac

### Verificați coada de imprimare.

1. În **System Preferences** (Preferințe sistem), faceți clic pe **Print & Scan** (Imprimare și scanare) (**Print & Fax** (Imprimare și fax) în OS X v10.6).
2. Faceți clic pe **Open Print Queue** (Deschidere coadă de imprimare).
3. Faceți clic pe o lucrare de imprimare pentru a o selecta.
4. Utilizați următoarele butoane pentru a gestiona lucrarea de imprimare:
  - **Ștergere:** Revocă lucrarea de imprimare selectată.
  - **Reluare:** Continuă o lucrare de imprimare întreruptă.
5. Dacă ați făcut modificări, încercați să imprimați din nou.

### Reporniți și resetați.

1. Reporniți computerul.
2. Resetați imprimanta.
  - a. Opriti imprimanta și deconectați cablul de alimentare.
  - b. Așteptați un minut, apoi conectați la loc cablul de alimentare și porniți imprimanta.

### Dacă tot nu puteți imprima, dezinstalați și reinstalați software-ul.

**Notă:** Aplicația de dezinstalare elimină toate componentele software-ului HP specifice pentru dispozitiv. Nu elimină componentele partajate de alte produse sau programe.

### Pentru a dezinstala software-ul:

1. Deconectați imprimanta HP de la computer.
2. Deschideți folderul **Aplicații: Hewlett-Packard**.
3. Faceți dublu clic pe **HP Uninstaller**. Urmați instrucțiunile de pe ecran.

### Pentru a instala software-ul:

1. Conectați cablul USB.
2. Introduceți CD-ul cu software HP în unitatea pentru CD/DVD.
3. Pe desktop, deschideți CD-ul, apoi faceți dublu clic pe **HP Installer**.
4. Urmați instrucțiunile de pe ecran și instrucțiunile de instalare tipărite livrate cu imprimanta HP.

## Aveți nevoie de ajutor pentru lucrul în rețea?

[www.hp.com/go/wirelessprinting](http://www.hp.com/go/wirelessprinting)

Centrul HP de imprimare wireless de la [www.hp.com/go/wirelessprinting](http://www.hp.com/go/wirelessprinting) vă poate ajuta să pregătiți rețeaua wireless, să configurați sau să reconfigurați imprimanta și să depanați problemele de rețea.

### Dacă instalarea în rețea nu a reușit:

- **Verificați dacă rețeaua wireless este activată la imprimantă.**

Pe panoul de control al imprimantei, apăsați butonul **Wireless** (☺), Dacă se afișează **Wireless oprit**, atingeți **Activare**.

- **Verificați dacă imprimanta dvs. este conectată la rețea.**

1. Pe panoul de control al imprimantei, apăsați butonul **Wireless** (☺).

2. Atingeți **Setări**.

3. Atingeți **Imprimare rapoarte**, apoi atingeți **Raport test wireless**. Raportul de test wireless este imprimat automat.

4. Verificați partea superioară a raportului pentru a vedea dacă au apărut erori în timpul testului.

– Consultați secțiunea **Rezultate diagnosticare** pentru toate testele efectuate, pentru a determina dacă imprimanta a trecut testarea.

– Din secțiunea **Configurație curentă**, aflați numele rețelei (SSID) la care este conectată imprimanta în prezent. Asigurați-vă că imprimanta este conectată la aceeași rețea cu computerul.

**Notă:** În cazul în care computerul este conectat la o rețea VPN (Virtual Private Network), deconectați-l temporar de la rețeaua VPN înainte de a continua cu instalarea. După instalare, va trebui să deconectați rețeaua VPN pentru a accesa imprimanta în rețeaua de acasă.

- **Asigurați-vă că software-ul de securitate nu blochează comunicația în rețea.**

Software-ul de securitate, precum firewall-uri, poate să blocheze comunicația dintre computer și imprimantă atunci când software-ul este instalat printr-o rețea. Dacă imprimanta nu poate fi găsită, dezactivați temporar firewall-ul și verificați dacă problema dispare. Pentru mai mult ajutor și mai multe sfaturi privind software-ul de securitate, mergeți la: [www.hp.com/go/wpc-firewall](http://www.hp.com/go/wpc-firewall).

### După ce ați instalat cu succes imprimanta:

- **Partajați imprimanta cu mai multe computere din rețea.**

Dacă imprimanta este deja conectată la rețeaua de domiciliu, puteți partaja imprimanta cu alte computere din aceeași rețea. Pentru fiecare computer suplimentar, nu trebuie decât să instalați software-ul imprimantei HP. În timpul instalării software-ului, selectați **Wireless** din ecranul **Opțiuni conexiune**, apoi urmați instrucțiunile de pe ecran.

**Notă:** Utilizați numai cablul de alimentare furnizat de HP.

## Dacă doriți să treceți de la o conexiune USB la o conexiune wireless:

Trebuie să fi realizat deja cu succes instalarea software-ului imprimantei.

### Windows


1. În funcție de sistemul dvs. de operare, efectuați una dintre acțiunile următoare:
  - **Windows 8:** În ecranul **Start**, faceți clic dreapta pe o zonă goală de pe ecran, faceți clic pe **Toate aplicațiile** de pe bara de aplicații.
  - **Windows 7, Windows Vista și Windows XP:** Din meniul **Start** al computerului, selectați **Toate programele** sau **Programe**, apoi selectați **HP**.
2. Selectați **HP Deskjet 4510 series**.
3. Selectați **Configurare și software imprimantă**.
4. Selectați **Trecerea unei imprimante conectate prin USB la wireless**. Urmăți instrucțiunile de pe ecran.

### Mac

Utilizați **HP Setup Assistant** din **Aplicații/Hewlett-Packard/Utilitare dispozitiv** pentru a schimba conexiunea software pentru această imprimantă cu o conexiune wireless.

## Dacă doriți să utilizați imprimanta wireless, fără ruter:

Utilizați HP wireless pentru a imprima wireless fără ruter, de la computer, telefon inteligent sau de la alte dispozitive activate wireless. Pentru a utiliza wireless direct de la un computer, software-ul de imprimantă trebuie să fie instalat pe computer.

1. Activați wireless direct de la panoul de control al imprimantei.
  - a. În ecranul de reședință al imprimantei, atingeți butonul **Wireless direct** .
  - b. Dacă afișajul arată că funcția wireless direct este dezactivată, atingeți **Wireless direct**, apoi atingeți **Activ (fără securitate)** sau **Activ (cu securitate)**.  
**Notă:** Dacă activați securitatea, numai utilizatorii cu parolă vor putea să se conecteze la imprimantă. Dacă dezactivați securitatea, oricine posedă un dispozitiv wireless în raza imprimantei se va putea conecta la imprimantă.
  - c. Atingeți **Nume afișat** pentru a afișa numele pentru wireless direct.
  - d. Atingeți **Afișare parolă** pentru a afișa parola wireless direct, dacă aveți activată securitatea pentru wireless direct.
2. Conectați la imprimantă dispozitivul activat pentru comunicații wireless:
  - a. De la computerul wireless sau dispozitivul mobil, activați caracteristica wireless.
  - b. Căutați și conectați-vă la numele wireless direct, de exemplu: HP-print-xx-Deskjet 4510 series (unde xx sunt caracterele unice care vă identifică imprimanta).
  - c. Dacă aveți activată securitatea pentru wireless direct, introduceți parola wireless direct când vi se solicită.
3. Imprimați de la computer sau dispozitivul mobil așa cum procedați în mod normal.

**Notă:** O conexiune wireless direct nu asigură acces la Internet.

Pentru mai multe informații despre wireless direct, vizitați Centrul HP de imprimare wireless de la [www.hp.com/go/wirelessprinting](http://www.hp.com/go/wirelessprinting).

# Declarație de garanție limitată a imprimantei HP

Produs HP	Durata garanției limitate
Suportul software-ului	90 de zile
Imprimantă	1 an
Cartușe de imprimare sau cartușe de cerneală	Până la golirea de cerneală HP sau până la data de „sfârșit al garanției” care este imprimată pe cartuș, indiferent care dintre cele două cazuri apare mai întâi. Această garanție nu acoperă produsele cu cerneală HP care au fost reîncărcate, refăcute, remediate, utilizate în mod neadecvat sau care au fost desfăcute.
Capete de imprimare (se aplică numai la produsele cu capete de imprimare ce pot fi înlocuite de utilizatori)	1 an
Accesorii	1 an, dacă nu se specifică altfel

## A. Domeniul garanției limitate

- Hewlett-Packard (HP) garantează clientului utilizator final că produsele HP specificate mai sus nu vor prezenta defecte materiale sau de execuție pe durata specificată mai sus, durată care începe de la data achiziționării de către client.
- Pentru produsele software, garanția limitată HP se aplică numai pentru imposibilitatea de a se executa instrucțiunile de programare. HP nu garantează că funcționarea oricărui produs se va desfășura fără întreruperi sau fără erori.
- Garanția limitată HP acoperă numai acele defecte care apar în urma utilizării normale a produsului și nu acoperă oricare alte probleme, inclusiv cele rezultate din:
  - Întreținere incorectă sau modificare;
  - Software, suporturi, piese de schimb sau componente care nu sunt furnizate sau acceptate de HP;
  - Funcționare în afara specificațiilor pentru produs;
  - Modificare neautorizată sau utilizare necorespunzătoare.
- Pentru imprimantele HP, utilizarea unui cartuș care nu provine de la HP sau a unui cartuș reumplut nu afectează nici garanția pentru client, nici contractul de asistență HP cu clientul. Totuși, dacă funcționarea necorespunzătoare sau defectarea imprimantei se datorează utilizării unui cartuș de cerneală care nu provine de la HP, care este reumplut sau care este expirat, HP va tarifa timpul său standard și materialele necesare pentru repararea imprimantei după acel eșec în funcționare sau cea defectă.
- Dacă în timpul perioadei de garanție HP primește o notificare despre un defect al oricărui produs care este acoperit de garanția HP, HP va repara sau va înlocui produsul defect, la alegerea făcută de HP.
- Dacă HP nu poate să repare sau să înlocuiască, după caz, un produs defect care este acoperit de garanția HP, HP va restitui prețul de achiziție al produsului, la un interval de timp rezonabil după notificarea defectului.
- HP nu are obligația să repare, să înlocuiască sau să restituie prețul până când clientul nu returnează produsul la HP.
- Oricare produs înlocuit poate să fie nou sau ca și nou, cu condiția să aibă o funcționalitate cel puțin egală cu a produsului înlocuit.
- Produsele HP pot să conțină componente sau materiale recondiționate, cu performanțe echivalente cu ale celor noi.
- Declarația de garanție limitată HP este valabilă în toate țările/regiunile în care produsul specificat în garanția HP este distribuit de HP. Contractele pentru servicii suplimentare de garanție, cum ar fi servicii la sediul clientului, pot fi disponibile de la oricare centru de service HP din țările/regiunile în care produsul este distribuit de HP sau de un importator autorizat.

## B. Limitări ale garanției

ÎN LIMITA PERMISĂ DE LEGISLAȚIA LOCALĂ, NICI HP ȘI NICI FURNIZORII SĂI TERȚI NU ASIGURĂ ALTE GARANȚII SAU CLAUZE DE ORICE FEL, EXPLICITE SAU IMPLICITE, LEGATE DE VANDABILITATE, DE CALITATEA SATISFĂCĂTOARE ȘI DE POTRIVIREA CU UN SCOP PARTICULAR.

## C. Limitările răspunderii

- În limita permisă de legislația locală, remediile din această Declarație de garanție sunt numai ale clientului și sunt exclusive.
- ÎN LIMITA PERMISĂ DE LEGILE LOCALE, CU EXCEPȚIA OBLIGAȚIILOR STABILE SPECIAL MAI DEPARTE ÎN ACEASTĂ DECLARAȚIE DE GARANȚIE, HP SAU FURNIZORII SĂI TERȚI NU VOR FI ÎN NICIUN CAZ RĂSPUNZĂTORI PENTRU DAUNE CU CARACTER DIRECT, INDIRECT, SPECIAL, ACCIDENTAL SAU PE CALE DE CONSECINȚĂ, INDIFERENT DACĂ SOLICITAREA ACESTORA SE BAZEAZĂ PE CONTRACT, PREJUDICIU SAU ORICARE ALTĂ TEORIE LEGALĂ SAU PE FAPTUL CĂ POSIBILITATEA APARIȚIEI UNOR ASTFEL DE DAUNE A FOST ADUSĂ LA CUNOȘȚINȚA HP SAU A FURNIZORILOR SĂI.

## D. Legislația locală

- Această Declarație de garanție îi dă clientului drepturile legale specifice. Clientul poate să aibă și alte drepturi care diferă de la un stat la altul în Statele Unite, de la o provincie la alta în Canada și de la o țară la alta în alte părți ale lumii.
- În măsura în care această Declarație de garanție este incompatibilă cu legile locale, această Declarație de garanție se va considera modificată pentru a fi compatibilă cu legile locale. Sub asemenea legi locale, anumite negări și limitări din această Declarație de garanție este posibil să nu se aplice clientului. De exemplu, în unele state din Statele Unite, precum și în alte guvernări din afara Statelor Unite (inclusiv provincii din Canada), sunt posibile:
  - Excluderea negărilor și limitărilor din această Declarație de garanție care limitează drepturile statutare ale unui client (de ex. în Marea Britanie);
  - În alte privințe se limitează posibilitatea unui producător de a impune asemenea negări sau limitări; sau
  - Acordarea unor drepturi suplimentare clientului, legate de garanție, precizarea duratei garanțiilor implicite pe care producătorul nu le poate nega sau precizarea limitărilor privind durata garanțiilor implicite.
- TERMENII DIN ACEASTĂ DECLARAȚIE DE GARANȚIE, ÎN LIMITA PERMISĂ DE LEGE, NU EXCLUD, NU RESTRICTIONEAZĂ SAU MODIFICĂ, ȘI SUNT SUPPLEMENTARI FAȚĂ DE, DREPTURILE STATUTARE OBLIGATORII APLICABILE VÂNZĂRILOR DE PRODUSE HP CĂTRE CLIEȚI.

## Garanția Producătorului HP

Mai jos am inclus numele și adresa entității HP care este responsabilă cu îndeplinirea obligațiilor aferente Garanției producătorului HP în țara dvs.

**România:** Hewlett-Packard România SRL, Bd. Lascăr Catargiu nr. 47-53, Europe House Business Center, Et 3, Sector 1, București  
Aveți drepturi legale suplimentare împotriva vânzătorului pe baza contractului de achiziție. Aceste drepturi nu sunt afectate de Garanția Producătorului HP. Vă rugăm să contactați vânzătorul.



## Začínáme

- 1. Inštalácia tlačiarne:** postupujte podľa obrázka v inštalačnom letáku a na displeji tlačiarne.
- 2. Inštalácia softvéru:** prejdite na adresu [www.hp.com/ePrint/DJ4510](http://www.hp.com/ePrint/DJ4510) a potom postupujte podľa pokynov na obrazovke. Ak počítač nie je pripojený na internet, vložte do počítača disk CD so softvérom a potom postupujte podľa pokynov na obrazovke.

### Disk CD sa nespustil



**Windows®:** prejdite na ponuku **Počítač**, dvakrát kliknite na ikonu jednotky CD/DVD s logom HP a potom dvakrát kliknite na súbor **setup.exe**.

**Mac:** dvakrát kliknite na ikonu disku CD na pracovnej ploche a potom dvakrát kliknite na položku **HP Installer**.

### Jednotka CD/DVD nie je k dispozícii

Softvér nainštalujte z nasledujúceho umiestnenia: [www.hp.com/ePrint/DJ4510](http://www.hp.com/ePrint/DJ4510).

## Ďalšie informácie

**Elektronický Pomocník:** z odporúčaného softvéru počas inštalácie vyberte a nainštalujte elektronického Pomocníka. Získajte ďalšie informácie o funkciách produktu, tlači, riešení problémov a technickej podpore. Vyhľadajte poznámky, informácie týkajúce sa ochrany životného prostredia a regulačné informácie vrátane Regulačného upozornenia Európskej únie a vyhlásenia o dodržiavaní pravidiel v časti Technické informácie.  

- Windows 8:** pravým tlačidlom myši kliknite na prázdnu oblasť na **domovskej** obrazovke, na paneli aplikácií kliknite na položku **Všetky aplikácie**, kliknite na ikonu s názvom príslušnej tlačiarne a potom na položku **Pomocník**.
- Windows 7, Windows Vista® a Windows XP:** kliknite na ponuku **Štart > Všetky programy > HP > HP Deskjet 4510 series > Pomocník**.
- OS X Lion, Mountain Lion:** kliknite na položku **Help** (Pomocník) > **Help Center** (Centrum pomoci). V okne Help Viewer (Zobrazenie Pomocníka) kliknite na položku **Help for all your apps** (Pomocník pre všetky aplikácie) a potom na položku **HP Deskjet 4510 series**.
- OS X v10.6:** kliknite na položku **Help** (Pomocník) > **Mac Help** (Pomocník pre systém Mac). V okne Help Viewer (Zobrazenie Pomocníka) vyberte z kontextovej ponuky Mac Help (Pomocník pre systém Mac) tlačiareň **HP Deskjet 4510 series**.

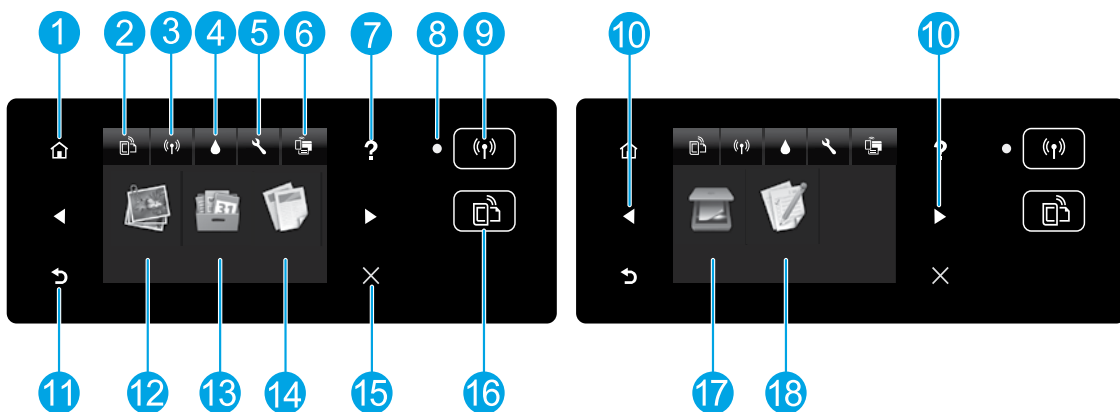
**Súbor Readme:** obsahuje informácie o technickej podpore spoločnosti HP, požiadavky týkajúce sa operačného systému a najnovšie aktualizácie tlačiarne.

- Windows:** vložte disk CD so softvérom do počítača a potom v ňom vyhľadajte súbor **ReadMe.chm**. Dvojitým kliknutím otvorte súbor **ReadMe.chm** a potom vyberte súbor **ReadMe** vo svojom jazyku.
- Mac:** vložte disk CD so softvérom a potom otvorte priečinok **ReadMe** umiestnený na najvyššej úrovni disku CD so softvérom. Dvojitým kliknutím otvorte súbor **ReadMe.html** a vyberte súbor **ReadMe** vo svojom jazyku.

**Informácie na webe:** ďalšia pomoc a informácie: [www.hp.com/go/support](http://www.hp.com/go/support). Registrácia tlačiarne: [www.register.hp.com](http://www.register.hp.com). Vyhlásenie o zhode: [www.hp.eu/certificates](http://www.hp.eu/certificates). Používanie atramentu: [www.hp.com/go/inkusage](http://www.hp.com/go/inkusage).

**Poznámka:** Atrament z kaziet sa počas tlače používa rozličnými spôsobmi a po spotrebovaní kazety v nej ostane zvyškové množstvo atramentu.

# Ovládací panel



**1** **Úvod:** slúži na návrat na úvodnú obrazovku, t. j. obrazovku, ktorá sa zobrazí po prvom zapnutí tlačiarne.

**2/16** Ikona/tlačidlo **ePrint:** slúži na otvorenie ponuky **Prehľad webových služieb**, v ktorej môžete zobrazit podrobné informácie o stave služby ePrint, zmenit nastavenie služby ePrint alebo vytlačit informačnú stranu.

**3/9** Ikona/tlačidlo **Bezdrôtové pripojenie:** slúži na otvorenie ponuky **Prehľad bezdrôtových pripojení**, v ktorej môžete pripojiť tlačiareň k bezdrôtovej sieti prostredníctvom Sprievodcu nastavením bezdrôtovej siete, skontrolovať stav bezdrôtového pripojenia a zmenit nastavenie bezdrôtového pripojenia. Môžete tiež vytlačiť správu o teste bezdrôtového pripojenia, čo vám pomôže diagnostikovať problémy so sieťovým pripojením.

**4** Ikona **atramentu:** zobrazuje odhadovanú úroveň atramentu pre každú kazetu. Zobrazí sa varovanie alebo symbol chyby v závislosti od stavu kaziet.

**5** Ikona **Nastavenie:** slúži na otvorenie ponuky **Nastavenie**, v ktorej môžete menit predvolby a pomocou nástrojov vykonávať údržbu.

**6** Ikona funkcie **Wireless Direct:** slúži na otvorenie ponuky **Nastavenie funkcie Wireless Direct**, v ktorej môžete funkciu Wireless Direct zapnúť (so zabezpečením alebo bez zabezpečenia), vypnúť a zobrazit názov a heslo funkcie Wireless Direct, ak je zapnutá so zabezpečením.

**7** **Pomocník:** slúži na zobrazenie všetkých tém Pomocníka na úvodnej obrazovke. Na iných obrazovkách sa na displeji zobrazia informácie alebo animácia s cieľom pomôcť vám pri aktuálnej činnosti.

**8** Indikátor stavu bezdrôtového pripojenia: signalizuje, či je tlačiareň bezdrôtovo pripojená k sieti.

**10** Smerové tlačidlá: umožňujú navigáciu cez dve úvodné obrazovky, fotografie, ukážky pred tlačou, aplikácie a možnosti horizontálnych ponúk.

**11** **Späť:** slúži na návrat na predchádzajúcu obrazovku.

**12** **Fotografia:** slúži na otvorenie ponuky **Fotografia**, v ktorej môžete zobrazovať a tlačit fotografie, prípadne znova vytlačiť vytlačenú fotografiu.

**13** **Tlačiteľný obsah:** poskytuje rýchly a jednoduchý prístup k informáciám z webu (ako sú napríklad kupóny, maľovanky, puzzle a mnoho viac), ako aj k ich tlači.

**14** **Kopírovať:** slúži na otvorenie ponuky **Kopírovanie**, v ktorej môžete vybrať typ kópie alebo zmenit nastavenie kopírovania.

**15** **Zrušiť:** slúži na zastavenie aktuálnej činnosti.

**17** **Skenovať:** slúži na otvorenie ponuky **Skenovanie**, v ktorej môžete vybrať cieľ skenovania.

**18** **Rýchle formuláre:** pomocou aplikácie Rýchle formuláre HP môžete tlačit kalendáre, kontrolné zoznamy, hry, poznámkový papier, milimetrový papier aj notový papier.

# Základné pokyny na riešenie problémov

## Ak nemožno tlačiť:

1. Skontrolujte chybové hlásenia a vyriešte ich.
2. Skontrolujte, či je tlačiareň zapnutá. Tlačidlo **Zapnúť** bude svietiť na bielo.
3. Skontrolujte indikátor stavu bezdrôtového pripojenia a ubezpečte sa, že je tlačiareň pripojená k sieti.
  - Indikátor svietiaci na modro signalizuje, že sa nadviazalo bezdrôtové pripojenie a môžete tlačiť.
  - Pomaly blikajúci indikátor signalizuje, že je bezdrôtové rozhranie zapnuté, ale tlačiareň nie je pripojená k sieti. Skontrolujte, či sa tlačiareň nachádza v dosahu bezdrôtového signálu.
  - Rýchlo blikajúci indikátor signalizuje chybu bezdrôtového pripojenia. Pozrite si hlásenie na displeji tlačiarne.
  - Ak je bezdrôtové rozhranie vypnuté, indikátor bezdrôtového rozhrania nesvieti a na obrazovke na displeji sa zobrazuje hlásenie **Bezdrôtové rozhranie je vypnuté**.

Navštívte webovú lokalitu HP Diagnostic Tools (Diagnostické nástroje HP) na adrese [www.hp.com/go/tools](http://www.hp.com/go/tools) a prevezmite si bezplatné diagnostické pomôcky (nástroje), ktoré môžete použiť na opravu bežných problémov s tlačiarnou.

## Windows

### Skontrolujte, či je tlačiareň nastavená ako predvolená tlačové zariadenie.

- **Windows 8:** umiestnením kurzora alebo ťuknutím na pravý horný roh obrazovky otvorte panel kľúčových tlačidiel, kliknite na ikonu **Nastavenie**, kliknite alebo ťuknite na položku **Ovládací panel** a potom kliknite alebo ťuknite na položku **Zobraziť zariadenia a tlačiarne**.
- **Windows 7:** v ponuke **Štart** systému Windows kliknite na položku **Zariadenia a tlačiarne**.
- **Windows Vista:** na paneli úloh systému Windows kliknite na ponuku **Štart**, kliknite na položku **Ovládací panel** a potom na položku **Tlačiareň**.
- **Windows XP:** na paneli úloh systému Windows kliknite na ponuku **Štart**, kliknite na položku **Ovládací panel** a potom na položku **Tlačiarne a faxy**.

Skontrolujte, či je tlačiareň označená značkou začiarknutia v krúžku vedľa nej. Ak tlačiareň nie je vybratá ako predvolená tlačiareň, pravým tlačidlom myši kliknite na ikonu tlačiarne a z ponuky vyberte položku **Nastaviť ako predvolenú tlačiareň**.

### Ak stále nemožno tlačiť alebo ak inštalácia softvéru zlyhala, vykonajte nasledujúce kroky.

1. Vyberte disk CD z jednotky CD/DVD.
2. Reštartujte počítač.
3. Do jednotky CD/DVD vložte disk CD so softvérom tlačiarne a podľa pokynov na obrazovke nainštalujte softvér tlačiarne.
4. Po dokončení inštalácie reštartujte počítač.

## Vyhľadania

Windows XP, Windows Vista, Windows 7 a Windows 8 sú ochranné známky spoločnosti Microsoft Corporation registrované v USA.

## Mac

### Skontrolujte tlačový front.

1. V ponuke **System Preferences** (Systémové predvolby) kliknite na položku **Print & Scan** (Tlač a skenovanie) (**Print & Fax** (Tlač a fax) v systéme OS X v10.6).
2. Kliknite na položku **Open Print Queue** (Otvoriť tlačový front).
3. Kliknutím vyberte tlačovú úlohu.
4. Na správu tlačovej úlohy použite tieto tlačidlá:
  - **Delete (Odstrániť):** zrušenie vybratej tlačovej úlohy.
  - **Resume (Pokračovať):** spustenie pozastavenej tlačovej úlohy.
5. Ak ste vykonali nejaké zmeny, skúste tlačiť znova.

### Reštart a resetovanie:

1. Reštartujte počítač.
2. Resetujte tlačiareň.
  - a. Vypnite tlačiareň a odpojte napájací kábel.
  - b. Minútu počkajte, potom opäť pripojte napájací kábel a zapnite tlačiareň.

### Ak stále nie je možné tlačiť, odinštalujte softvér a znova ho nainštalujte.

**Poznámka:** Program na odinštalovanie odstráni všetky súčasti softvéru HP špecifické pre toto zariadenie. Program na odinštalovanie neodstráni súčasti, ktoré zdieľajú aj iné zariadenia alebo programy.

### Odinštalovanie softvéru:

1. Odpojte tlačiareň HP od počítača.
2. Otvorte priečinok **Applications (Aplikácie): Hewlett-Packard**.
3. Dvakrát kliknite na položku **HP Uninstaller**. Postupujte podľa pokynov na obrazovke.

### Inštalácia softvéru:

1. Pripojte kábel USB.
2. Vložte disk CD so softvérom HP do jednotky CD/DVD.
3. Na pracovnej ploche otvorte disk CD a potom dvakrát kliknite na položku **HP Installer**.
4. Postupujte podľa pokynov na obrazovke a tlačných inštaláčnych pokynov dodaných s tlačiarnou HP.

## Potrebujete pomoc pri používaní siete?

[www.hp.com/go/wirelessprinting](http://www.hp.com/go/wirelessprinting)

Na lokalite HP Wireless Printing Center (Centrum bezdrôtovej tlače HP) na adrese [www.hp.com/go/wirelessprinting](http://www.hp.com/go/wirelessprinting) môžete nájsť pomoc s prípravou bezdrôtovej siete, inštaláciou alebo opätovnou konfiguráciou tlačiarne a riešením problémov so sieťou.

### Ak inštalácia siete nebola úspešná:

- **Overte, či je v tlačiarňi povolené bezdrôtové pripojenie.**

Na ovládacom paneli tlačiarne stlačte tlačidlo **Bezdrôtové pripojenie** (☞). Ak sa zobrazí stav **Bezdrôtové rozhranie je vypnuté**, dotknite sa položky **Zapnúť**.

- **Overte, či je tlačiareň pripojená k sieti.**

1. Na ovládacom paneli tlačiarne stlačte tlačidlo **Bezdrôtové pripojenie** (☞).

2. Dotknite sa položky **Nastavenie**.

3. Dotknite sa položky **Tlačiť správy** a potom položky **Správa o teste bezdrôtového pripojenia**. Automaticky sa vytlačí správa o teste bezdrôtového pripojenia.

4. V hornej časti správy skontrolujte, či niečo počas testu nezlyhalo.

– Pozrite si časť **Výsledky diagnostiky**, v ktorej sú uvedené všetky vykonané testy, ako aj to, či nimi tlačiareň úspešne prešla.

– V časti **Aktuálna konfigurácia** vyhľadajte názov siete (SSID), ku ktorej je tlačiareň aktuálne pripojená. Skontrolujte, či je tlačiareň pripojená k rovnakej sieti ako počítač.

**Poznámka:** Ak je počítač pripojený k virtuálnej súkromnej sieti (VPN), skôr než budete pokračovať v inštalácii, dočasne sa odpojte od siete VPN. Na získanie prístupu k tlačiarňi cez domácu sieť sa budete musieť po inštalácii odpojiť od siete VPN.

- **Skontrolujte, či bezpečnostný softvér neblokuje komunikáciu cez sieť.**

Keď sa softvér nainštaluje cez sieť, bezpečnostný softvér (napríklad brány firewall) môže zablokovať komunikáciu medzi počítačom a tlačiarňou. Ak tlačiareň nemožno nájsť, dočasne vypnite bránu firewall a skontrolujte, či sa problém odstránil. Ďalšiu pomoc a tipy týkajúce sa bezpečnostného softvéru nájdete na adrese [www.hp.com/go/wpc-firewall](http://www.hp.com/go/wpc-firewall).

### Po úspešnej inštalácii tlačiarne:

- **Zdieľajte tlačiareň s viacerými počítačmi v sieti.**

Ak je už tlačiareň pripojená k domácej sieti, môžete ju zdieľať s inými počítačmi v rovnakej sieti. V každom ďalšom počítači stačí nainštalovať softvér tlačiarne HP. Počas inštalácie softvéru vyberte položku

**Bezdrôtové pripojenie** na obrazovke **Možnosti pripojenia** a potom postupujte podľa pokynov na obrazovke.

---

**Poznámka:** Používajte len s napájacím káblom dodaným spoločnosťou HP.

# Používanie siete (pokračovanie)

## Zmena pripojenia USB na bezdrôtové pripojenie:

Podmienkou je úspešná inštalácia softvéru tlačiarne.

### Windows

1. V závislosti od operačného systému vykonajte jeden z nasledujúcich postupov:
  - **Windows 8:** na domovskej obrazovke kliknite pravým tlačidlom na prázdne miesto na obrazovke a na paneli s aplikáciami kliknite na položku **Všetky aplikácie**.
  - **Windows 7, Windows Vista a Windows XP:** v ponuke **Štart** počítača vyberte položku **Všetky programy** alebo **Programy** a potom položku **HP**.
2. Vyberte položku **HP Deskjet 4510 series**.
3. Vyberte položku **Inštalácia a softvér tlačiarne**.
4. Vyberte položku **Konvertovať pripojenie USB tlačiarne na bezdrôtové pripojenie**. Postupujte podľa pokynov na obrazovke.

### Mac

Pomocou aplikácie **HP Setup Assistant**, ktorú nájdete v rámci reťazca **Applications/Hewlett-Packard/Device Utilities** (Aplikácie/Hewlett-Packard/Pomôcky zariadenia), zmeňte softvérové pripojenie tejto tlačiarne na bezdrôtové.

## Používanie tlačiarne bezdrôtovo bez použitia smerovača

Pomocou funkcie HP Wireless Direct môžete tlačiť bez použitia smerovača, z počítača, telefónu Smart Phone alebo iného zariadenia s podporou funkcie bezdrôtového pripojenia. Ak chcete používať funkciu Wireless Direct z počítača, v počítači musí byť nainštalovaný softvér tlačiarne.

1. Zapnutie funkcie Wireless Direct na ovládacom paneli tlačiarne:
  - a. Na úvodnej obrazovke tlačiarne sa dotknite tlačidla **Wireless Direct** .
  - b. Ak sa zobrazí hlásenie, že je funkcia Wireless Direct vypnutá, dotknite sa položky **Wireless Direct** a potom vyberte položku **Zapnúť (bez zabezpečenia)** alebo **Zapnúť (so zabezpečením)**.  
**Poznámka:** Ak zabezpečenie zapnete, k tlačiarňam sa budú môcť pripojiť len používatelia s heslom. Ak zabezpečenie vypnete, k tlačiarňam sa bude môcť pripojiť ktokoľvek s bezdrôtovým zariadením v jej dosahu.
  - c. Dotykom položky **Zobrazovaný názov** sa zobrazí názov funkcie Wireless Direct.
  - d. Dotykom položky **Zobraziť heslo** sa zobrazí heslo funkcie Wireless Direct, ak je zapnuté zabezpečenie funkcie Wireless Direct.
2. Pripojenie zariadenia s podporou funkcie bezdrôtového pripojenia k tlačiarňam:
  - a. V počítači alebo mobilnom zariadení s podporou bezdrôtového pripojenia zapnite bezdrôtové rozhranie.
  - b. Vyhľadajte názov funkcie Wireless Direct, napríklad HP-print-xx-Deskjet 4510 series (pričom xx sú jedinečné znaky na identifikáciu tlačiarne), a pripojte sa.
  - c. Ak je zabezpečenie funkcie Wireless Direct zapnuté, po zobrazení výzvy zadajte heslo funkcie Wireless Direct.
3. Použite zvyčajný postup tlače z počítača alebo mobilného zariadenia.

**Poznámka:** Pripojenie prostredníctvom funkcie Wireless Direct neposkytuje prístup na internet.

Ak chcete získať ďalšie informácie o funkcii Wireless Direct, navštívte lokalitu HP Wireless Printing Center (Centrum bezdrôtovej tlače HP) na adrese [www.hp.com/go/wirelessprinting](http://www.hp.com/go/wirelessprinting).

# Vyhlásenie o obmedzenej záruke na tlačiareň HP

Výrobok značky HP	Trvanie obmedzenej záruky
Médiá so softvérom	90 dní
Tlačiareň	1 rok
Tlačové alebo atramentové kazety	Do spotrebovania atramentu HP alebo dátumu „skončenia záručnej lehoty“ vytlačeného na kazete, pričom platí skoršia z udalostí. Táto záruka sa nevzťahuje na atramentové produkty značky HP, ktoré boli opätovne naplnené, prerobené, renovované, nesprávne používané alebo neodborne otvorené.
Tlačové hlavy (týka sa iba výrobkov s tlačovými hlavami, ktoré smú vymieňať sami zákazníci)	1 rok
Doplňky	1 rok (ak nie je uvedené inak)

## A. Rozsah obmedzenej záruky

- Spoločnosť Hewlett-Packard (HP) zaručuje konečnému používateľovi, že vyššie uvedené produkty značky HP nebudú mať žiadne materiálové ani výrobné chyby počas obdobia uvedeného vyššie, ktoré začína plynúť dátumom zakúpenia produktu zákazníkom.
- Pre softvérové produkty platí obmedzená záruka spoločnosti HP len na zlyhanie pri vykonaní programových príkazov. Spoločnosť HP nezaručuje, že ľubovoľný produkt bude pracovať nepretržite alebo bezchybne.
- Obmedzená záruka HP sa vzťahuje len na tie chyby, ktoré sa vyskytli pri normálnom používaní produktu, a nevzťahuje sa na žiadne iné problémy vrátane tých, ktoré vznikli v dôsledku:
  - nesprávnej údržby alebo úpravy;
  - používania softvéru, médií, súčiastok alebo spotrebného tovaru, ktoré nedodala spoločnosť HP a pre ktoré neposkytuje podporu;
  - prevádzky nevyhovujúcej špecifikáciám produktu;
  - neoprávnených úprav alebo zneužitia.
- Pri tlačiarenských produktoch značky HP nemá použitie kazety, ktorú nevyrobila spoločnosť HP, alebo opätovne naplnenej kazety žiadny vplyv ani na záruku pre zákazníka, ani na zmluvu o podpore spoločnosti HP uzavretú so zákazníkom. Ak však zlyhanie alebo poškodenie tlačiarne súvisí s použitím náplne iného výrobcu ako spoločnosti HP, opätovne naplnenej atramentovej kazety alebo atramentovej kazety s uplynutou zárukou, spoločnosť HP si účtuje štandardné poplatky za strávený čas a materiál dodaný v súvislosti s odstraňovaním konkrétnej chyby alebo poškodenia tlačiarne.
- Ak spoločnosť HP dostane počas príslušnej záručnej lehoty oznámenie o chybe ľubovoľného produktu, na ktorý sa vzťahuje záruka, spoločnosť HP buď opraví, alebo vymení produkt, a to podľa uváženia spoločnosti HP.
- Ak spoločnosť HP nie je schopná opraviť alebo vymeniť chybný produkt, na ktorý sa vzťahuje záruka, spoločnosť HP v primeranej lehote po oznámení chyby vráti kúpnu cenu daného produktu.
- Spoločnosť HP nie je povinná opraviť či vymeniť produkt alebo vrátiť zaň peniaze, kým zákazník nevráti chybný produkt spoločnosti HP.
- Ľubovoľný náhradný produkt môže byť buď nový, alebo ako nový za predpokladu, že jeho funkčnosť je prinajmenšom totožná s funkčnosťou nahradzaného produktu.
- Produkty značky HP môžu obsahovať upravované časti, súčasti alebo materiály z hľadiska výkonu rovnocenné s novými.
- Toto vyhlásenie o obmedzenej záruke spoločnosti HP je platné v každej krajine, v ktorej je predmetný produkt HP distribuovaný spoločnosťou HP. Zmluvy na ďalšie záručné služby, ako napríklad servis u zákazníka, možno získať v každom autorizovanom stredisku služieb spoločnosti HP v krajinách, kde je produkt distribuovaný spoločnosťou HP alebo autorizovaným dovozcom.

## B. Obmedzenia záruky

V ROZSAHU POVOLENOM MIESTNOU LEGISLATÍVOU ANI SPOLOČNOSŤ HP, ANI JEJ DODÁVATELIA NEPOSKYTUJÚ ŽIADNE INÉ ZÁRUKY ANI PODMIENKY AKÉHOKOL'VEK DRUHU, ČI UŽ VÝSLOVNE, ALEBO IMPLIKOVANE, ANI PODMIENKY OBCHODOVATEĽNOSTI, USPOKOJIVEJ KVALITY A VHDONOSTI NA KONKRÉTNY ÚČEL.

## C. Obmedzenia zodpovednosti

- V rozsahu povolenom miestnou legislatívou sú práva na nápravu udelené v tomto záručnom vyhlásení jedinými a výlučnými právami na nápravu zákazníka.
- V ROZSAHU POVOLENOM MIESTNOU LEGISLATÍVOU S VÝNIMKOU ZÁVÄZKOV ŠPECIFICKY UVEDENÝCH V TOMTO ZÁRUČNOM VYHLÁSENÍ SPOLOČNOSŤ HP ANI JEJ DODÁVATELIA NEBUDÚ V ŽIADNOM PRÍPADE ZODPOVEDAŤ ZA PRIAME, NEPRIAME, ZVLÁŠTNE, NÁHODNÉ ANI NÁSLEDNÉ ŠKODY, ČI UŽ NA ZÁKLADE ZMLUVY, PROTIPRÁVNEHO KONANIA, ALEBO INEJ PRÁVNEJ TEÓRIE, A TO BEZ OHLADU NA UPOZORNENIE NA MOŽNOSŤ VZNIKU TAKÝCHTO ŠKŔD.

## D. Miestna legislatíva

- Toto záručné vyhlásenie udeľuje zákazníkovi konkrétne zákonné práva. Zákazník môže mať aj iné práva, ktoré sa menia podľa jednotlivých štátov USA, podľa jednotlivých provincií v Kanade a podľa jednotlivých krajín kdekoľvek inde na svete.
- V takom rozsahu, v akom by bolo toto záručné vyhlásenie v rozpore s miestnou legislatívou, bude platiť to, že toto záručné vyhlásenie sa upravené tak, aby bolo v súlade s danou miestnou legislatívou. Podľa takejto miestnej legislatívy niektoré odmietnutia a obmedzenia tohto záručného vyhlásenia nemusia pre zákazníka platiť. Napr. niektoré štáty v USA, ako aj niektoré vlády mimo USA (vrátane provincií v Kanade), môžu:
  - vylúčiť odmietnutia a obmedzenia v tomto záručnom vyhlásení z obmedzenia zákonných práv zákazníka (napr. Spojené kráľovstvo);
  - inak obmedziť schopnosť výrobcu uplatniť takéto odmietnutia alebo obmedzenia;
  - udeľiť zákazníkovi ďalšie záručné práva, špecifikovať trvanie ďalších implikovaných záruk, ktoré výrobca nemôže odmietnuť, alebo povoliť obmedzenia trvania implikovaných záruk.
- ZÁRUČNÉ PODMIENKY ZAHRNUTÉ DO TOHTO ZÁRUČNÉHO VYHLÁSENIA – S VÝNIMKOU ZÁKONOM POVOLENÉHO ROZSAHU – NEVYLUČUJÚ, NEOBMEDZUJÚ ANI NEMENIA, ALE DOPŇAJÚ ZÁVÄZNÉ ZÁKONNÉ PRÁVA VZŤAHUJÚCE SA NA PREDAJ PRODUKTOV HP ZÁKAZNÍKOM.

### Informácie o obmedzenej záruke HP

V prílohe sú uvedené mená a adresy spoločností skupiny HP, ktoré zabezpečujú plnenia vyplývajúce z obmedzenej záruky HP (záruka výrobcu) vo vašej krajine.

**Slovenská republika:** Hewlett-Packard Slovakia, s.r.o., Galvaniho 7, 820 02 Bratislava

Ak máte na základe kúpnej zmluvy uzatvorenej s predávajúcim práva vyplývajúce zo zákona, ktoré presahujú záruku výrobcu, také práva nie sú uvedenou zárukou výrobcu dotknuté.

## Začetek

- 1. Nastavitev tiskalnika:** Sledite slikam na brošuri za namestitev in nato zaslonu tiskalnika.
- 2. Namestitev programske opreme:** Obiščite [www.hp.com/ePrint/DJ4510](http://www.hp.com/ePrint/DJ4510) in sledite navodilom na zaslonu. Če računalnik nima vzpostavljene internetne povezave, vanj vstavite CD s programsko opremo in upoštevajte navodila na zaslonu.

### Ali se CD ne zažene?



**Windows®:** Poiščite **Računalnik**, dvakrat kliknite ikono pogona CD/DVD z logotipom HP in dvakrat kliknite **setup.exe**.

**Macintosh:** Na namizju dvokliknite ikono CD-ja, nato pa dvokliknite **HP Installer** (Namestitveni program HP).

### Nimate pogona CD/DVD?

Namestite programsko opremo s spletnega mesta: [www.hp.com/ePrint/DJ4510](http://www.hp.com/ePrint/DJ4510).

## Več informacij

**Elektronska pomoč:** Elektronsko pomoč namestite tako, da jo med namestitvijo programske opreme izberete v priporočeni programski opremi. Preberite več o funkcijah izdelka, tiskanju, odpravljanju težav in podpori. V poglavju Tehnični podatki boste našli obvestila ter okoljske in upravne informacije, ki vključujejo upravno obvestilo za Evropsko unijo in izjave o skladnosti.  

- Windows 8:** Na zaslonu **Začetek** z desno tipko miške kliknite prazno območje na zaslonu, v vrstici s programi kliknite **Vsi programi**, kliknite ikono z imenom vašega tiskalnika in nato **Pomoč**.
- Windows 7, Windows Vista® in Windows XP:** Kliknite **Start** > **Vsi Programi** > **HP** > **HP Deskjet 4510 series** > **Pomoč**.
- OS X Lion, Mountain Lion:** Kliknite **Help** (Pomoč) > **Help Center** (Center za pomoč). V oknu pregledovalnika pomoči kliknite **Help for all your apps** (Pomoč za vse programe) in nato **HP Deskjet 4510 series**.
- OS X v10.6:** Kliknite **Help** (Pomoč) > **Mac Help** (Pomoč za Mac). V oknu pregledovalnika pomoči izberite **HP Deskjet 4510 series** v pojavnem meniju »Mac Help« (Pomoč za Mac).

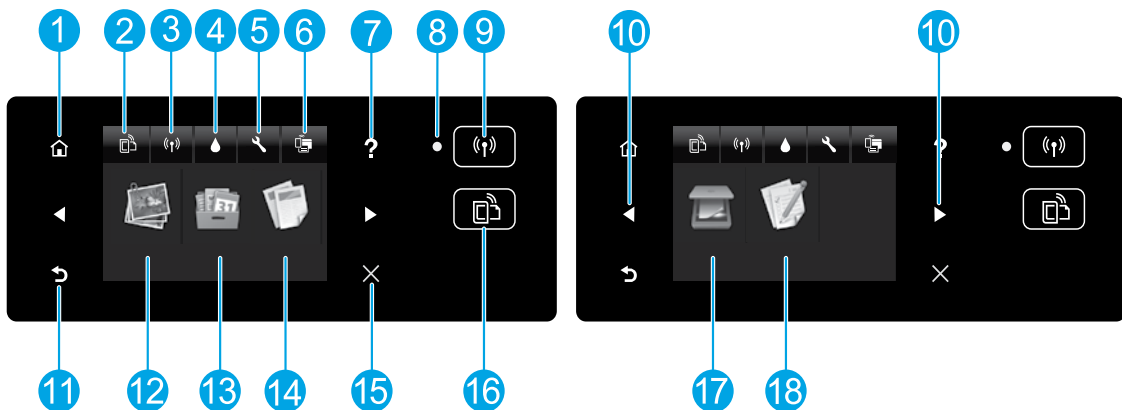
**Datoteka Readme:** Vsebuje informacije o podpori HP, zahteve glede operacijskega sistema in zadnje posodobitve tiskalnika.

- Windows:** V računalnik vstavite CD s programsko opremo in poiščite **ReadMe.chm**. Dvakrat kliknite **ReadMe.chm**, da jo odprete, nato izberite datoteko **ReadMe** v svojem jeziku.
- Macintosh:** Vstavite CD s programsko opremo in odprite mapo **ReadMe** na najvišji ravni strukture map na CD-ju. Dvakrat kliknite **ReadMe.html** in izberite datoteko **ReadMe** v svojem jeziku.

**V spletu:** Dodatna pomoč in informacije: [www.hp.com/go/support](http://www.hp.com/go/support). Registracija tiskalnika: [www.register.hp.com](http://www.register.hp.com). Izjava o skladnosti: [www.hp.eu/certificates](http://www.hp.eu/certificates). Poraba črnila: [www.hp.com/go/inkusage](http://www.hp.com/go/inkusage).

**Opomba:** Črnilo iz kartuš se v postopku tiskanja porabi na različne načine, nekaj pa ga v kartuši ostane tudi, ko je ta porabljena.

# Nadzorna plošča



- 1** **Domov:** vrne na začetni zaslon, ki se prikaže ob prvem zagonu tiskalnika.
- 2/16** **Ikona/gumb ePrint:** odpre **Povzetek spletnih storitev**, kjer lahko preverite podrobnosti stanja funkcije ePrint, spremenite nastavitve te funkcije ali natisnete stran z informacijami.
- 3/9** **Ikona/gumb Brezžično:** odpre **Povzetek za brezžič. pov.**, kjer lahko tiskalnik povežete z brezžičnim omrežjem s pomočjo čarovnika za namestitev brezžičnega omrežja, preverite stanje brezžične povezave in spremenite njene nastavitve. Natisnete lahko tudi poročilo brezžičnega preizkusa za lažje diagnosticiranje težav z omrežno povezavo.
- 4** **Ikona Črnilo:** prikaže približno raven črnila za vsako kartušo. Glede na stanje kartuš lahko prikaže opozorilo ali simbol za napako.
- 5** **Ikona Nastavitve:** odpre meni **Nastavitve**, v katerem lahko spremenite nastavitve in izvajate funkcije za vzdrževanje.
- 6** **Ikona Neposr. brezž.:** odpre **Nast. neposr. brezž. tisk.**, kjer lahko funkcijo Neposredno brezžično vklopite (z zaščito ali brez nje) in izklopite ali si ogledali ime in geslo za Neposredno brezžično, če je omogočena zaščita.
- 7** **Pomoč:** na domačem zaslonu prikaže vse teme za Pomoč. Na drugih zaslonih prikaže informacije ali animacijo za pomoč pri trenutnem postopku.
- 8** **Lučka stanja brezžične povezave:** kaže, ali ima tiskalnik vzpostavljeno brezžično povezavo z omrežjem.
- 10** **Smerni gumbi:** omogočajo krmarjenje po dveh domačih zaslonih, fotografijah, predogledih tiskanja, aplikacijah in vzporednih možnostih menija.
- 11** **Nazaj:** vrne se na prejšnji zaslon.
- 12** **Foto:** odpre meni **Foto**, v katerem lahko gledate, urejate in tiskate fotografije ali ponovno natisnete natisnjeno fotografijo.
- 13** **Natisljivo:** omogoča hiter in preprost dostop do informacij v spletu, kot so kuponi, pobarvanke, sestavljanke in drugo (ter njihovo tiskanje).
- 14** **Kopiranje:** odpre meni **Kopiranje**, v katerem lahko izberete vrsto kopiranja ali spremenite nastavitve kopiranja.
- 15** **Prekliči:** ustavi trenutni postopek.
- 17** **Opt. br.:** odpre meni **Optično branje**, v katerem lahko izberete ciljno mesto, kamor želite shraniti optično prebrani dokument.
- 18** **Obrazci:** z možnostjo HP Quick Forms lahko tiskate koledarje, kontrolne sezname, igre, liste zvezkov, milimetrski papir in notne črte.



# Osnovno odpravljanje težav

## Če tiskanje ni možno:

1. Preverite sporočila o napakah in napake odpravite.
2. Poskrbite, da je tiskalnik vklopljen. Gumb **Vklop** bo svetil belo.
3. Stanje lučke brezžičnega vmesnika vam pove, ali je tiskalnik povezan z omrežjem.
  - Če modra lučka sveti neprekinjeno, je brezžična povezava vzpostavljena in tiskanje omogočeno.
  - Počasi utripajoča lučka pomeni, da je brezžična povezava vklopljena, vendar tiskalnik ni povezan z omrežjem. Prepričajte se, da je tiskalnik znotraj dosega brezžičnega signala.
  - Hitro utripajoča lučka pomeni napako v brezžični povezavi. Glejte sporočilo na zaslonu tiskalnika.
  - Če je brezžična povezava izklopljena, lučka za brezžični vmesnik ne sveti in na zaslonu je prikazano **Brezž. povez. izklop.**

Obiščite spletno mest z diagnostičnimi orodji za HP na naslovu [www.hp.com/go/tools](http://www.hp.com/go/tools) in prenesite brezplačne diagnostične pripomočke (orodja), s katerimi lahko odpravite pogoste težave s tiskalnikom.

## Windows

### Poskrbite, da je tiskalnik nastavljen kot privzeta tiskalna naprava.

- **Windows 8:** Pokažite ali tapnite zgornji desni kot zaslona, da odprete vrstico s čarobnimi gumbi, kliknite ikono **Nastavitve**, kliknite ali tapnite **Nadzorna plošča** in nato **Ogled naprav in tiskalnikov**.
- **Windows 7:** V meniju **Start** operacijskega sistema Windows kliknite **Naprave in tiskalniki**.
- **Windows Vista:** V opravljeni vrstici Windows kliknite **Start, Nadzorna plošča** in nato **Tiskalnik**.
- **Windows XP:** V opravljeni vrstici Windows kliknite **Start, Nadzorna plošča** in nato **Tiskalniki in faksi**.

Preverite, ali je v krogu ob vašem tiskalniku kljukica. Če tiskalnik ni izbran za privzeti tiskalnik, z desno miškino tipko kliknite ikono tiskalnika in v meniju izberite **Nastavi kot privzeti tiskalnik**.

### Če še vedno ne morete tiskati ali če namestitev programske opreme ne uspe, naredite naslednje.

1. Odstranite CD iz pogona CD/DVD.
2. Znova zaženite računalnik.
3. Vstavite CD s programsko opremo tiskalnika v pogon CD/DVD in upoštevajte navodila na zaslonu, da namestite programsko opremo tiskalnika.
4. Po končani namestitvi znova zaženite računalnik.

## Obvestila

Windows XP, Windows Vista, Windows 7 in Windows 8 so registrirane blagovne znamke družbe Microsoft Corporation v ZDA.

## Mac

### Preverite čakalno vrsto za tiskanje.

1. V **System Preferences** (Lastnosti sistema) kliknite **Print & Scan** (Tiskanje in optično branje) (v OS X v10.6 **Print & Fax** (Tiskanje in faksiranje)).
2. Kliknite **Open Print Queue** (Odpri čakalno vrsto za tiskanje).
3. Izberite tiskalno opravilo tako, da ga kliknete.
4. Z naslednjimi gumbi lahko upravljate tiskalno opravilo:
  - **Delete (Izbriši):** z njim prekličete izbrano tiskalno opravilo.
  - **Resume (Nadaljaj):** z njim nadaljujete izbrano tiskalno opravilo.
5. Če ste naredili kakšno spremembo, spet poskusite tiskati.

### Znova zaženite tiskalnik in ga ponastavite.

1. Znova zaženite računalnik.
2. Ponastavite tiskalnik.
  - a. Izklopite tiskalnik in izvalcite napajalni kabel.
  - b. Malo počakajte, nato znova priključite napajalni kabel ter vklopite tiskalnik.

### Če še vedno ne morete tiskati, odstranite programsko opremo in jo znova namestite.

**Opomba:** orodje za odstranjevanje programske opreme odstrani vse komponente programske opreme HP za vašo napravo. Komponente, ki jih potrebujejo drugi izdelki ali programi, ostanejo v računalniku.

### Če želite odstraniti programsko opremo:

1. Tiskalnik HP izključite iz računalnika.
2. Odprite mapo **Applications: Hewlett-Packard**.
3. Dvakrat kliknite **HP Uninstaller** (Orodje za odstranitev programske opreme HP). Upoštevajte navodila na zaslonu.

### Če želite namestiti programsko opremo:

1. Priključite kabel USB.
2. Vstavite CD/DVD s programsko opremo HP v pogon CD/DVD.
3. Z namizja odprite vsebino CD-ja in dvokliknite **HP Installer** (Namestitveni program HP).
4. Upoštevajte navodila na zaslonu in natisnjena navodila za namestitev, ki so priložena tiskalniku HP.

## Ali potrebujete pomoč za uporabo v omrežju?

[www.hp.com/go/wirelessprinting](http://www.hp.com/go/wirelessprinting)

HP-jev center za brezžično tiskanje na naslovu [www.hp.com/go/wirelessprinting](http://www.hp.com/go/wirelessprinting) vam lahko pomaga pripraviti brezžično omrežje, nastaviti ali spremeniti konfiguracijo tiskalnika in odpraviti težave z omrežjem.

### Če omrežna namestitvev ne uspe:

- **Preverite, ali je v tiskalniku omogočena brezžična povezava.**

Na nadzorni plošči tiskalnika pritisnite gumb **Brezžično** (☺). Če se prikaže **Brezž. povez. izklop.**, se dotaknite **Vklopi**.

- **Preverite, ali je vaš tiskalnik povezan v omrežje.**

1. Na nadzorni plošči tiskalnika pritisnite gumb **Brezžično** (☺).

2. Dotaknite se možnosti **Nastavitve**.

3. Dotaknite se možnosti **Natisni poročila**, nato pa **Poročilo brezž. preizkusa**. Poročilo preizkusa brezžične povezave se natisne samodejno.

4. Preverite zgornji del poročila, da vidite, če je med preizkusom prišlo do kakršne koli napake.

– V razdelku **Diagnostični rezultati** si oglejte vse opravljene preizkuse in preverite, ali je tiskalnik opravil preizkuse.

– V razdelku **Trenutna konfiguracija** poiščite ime omrežja (SSID), v katero je tiskalnik trenutno povezan. Tiskalnik mora biti povezan z istim omrežjem kot računalnik.

**Opomba:** Če je računalnik povezan v navidezno zasebno omrežje (VPN), začasno prekinite povezavo z njim in nadaljujte namestitev. Če boste po namestitvi želeli do tiskalnika dostopati prek domačega omrežja, boste morali povezavo z VPN prekiniti.

- **Poskrbite, da varnostna programska oprema ne blokira komunikacije prek omrežja.**

Varnostna programska oprema, kot so požarni zidovi, lahko blokira komunikacijo med računalnikom in tiskalnikom pri namestitvi programske opreme prek omrežja. Če tiskalnika ni mogoče odkriti, začasno onemogočite požarni zid in preverite, ali je težava odpravljena. Za pomoč in nasvete o varnostni programski opremi obiščite: [www.hp.com/go/wpc-firewall](http://www.hp.com/go/wpc-firewall).

### Ko uspešno namestite tiskalnik:

- **Skupna raba tiskalnika z več računalniki prek omrežja.**

Če je tiskalnik že povezan v domače omrežje, ga lahko souporabljate z drugimi računalniki v istem omrežju. V vsak dodatni računalnik morate namestiti samo programsko opremo HP za tiskalnik. Med namestitvijo programske opreme izberite **Wireless** (Brezžično) na zaslonu **Connection Options** (Možnosti omrežne povezave) in upoštevajte navodila na zaslonu.

**Opomba:** Uporabljajte samo s priloženim napajalnim kablom HP.

# Omrežna uporaba (nadaljevanje)

## Če želite spremeniti povezavo USB v brezžično povezavo:

Najprej morate uspešno namestiti programsko opremo tiskalnika.

### Windows


1. Glede na uporabljeni operacijski sistem naredite nekaj od tega:
  - **Windows 8:** Na zaslonu **Začetek** z desno tipko miške kliknite prazno območje, nato kliknite **Vsi programi** v vrstici s programi.
  - **Windows 7, Windows Vista in Windows XP:** V meniju **Start** izberite **Vsi programi** ali **Programi** in nato **HP**.
2. Izberite **HP Deskjet 4510 series**.
3. Izberite **Printer Setup & Software Selection** (Namestitev tiskalnika in izbira programske opreme).
4. Izberite **Convert a USB connected printer to wireless** (Spreminjanje tiskalnika s povezavo USB v brezžično). Upoštevajte navodila na zaslonu.

### Mac

Če želite povezavo za ta tiskalnik spremeniti v brezžično, uporabite storitev **HP Setup Assistant** v **Applications/Hewlett-Packard/Device Utilities**.

## Če želite tiskalnik uporabljati brezžično brez usmerjevalnika:

S funkcijo HP Neposredno brezžično lahko tiskate brezžično iz računalnika, pametnega telefona ali druge brezžične naprave brez usmerjevalnika. Za neposredno brezžično tiskanje iz računalnika mora biti v računalniku nameščena programska oprema za tiskalnik.

1. Na nadzorni plošči vklopite neposredno brezžično tiskanje:
  - a. Na domačem zaslonu tiskalnika se dotaknite gumba **Neposr. brezž.** .
  - b. Če zaslon kaže, da je funkcija izklopljena, se dotaknite **Neposr. brezž.** in nato **Vklop (Ni varnosti)** ali **Vklop (Je varnost)**.

**Opomba:** Če vklopite zaščito, se bodo lahko s tiskalnikom povezali samo uporabniki z geslom. Če izklopite zaščito, se bo lahko s tiskalnikom povezal vsak, ki ima brezžično napravo v dosegu tiskalnika.
  - c. Dotaknite se možnosti **Prikazno ime**, da prikažete ime funkcije Neposredno brezžično.
  - d. Dotaknite se možnosti **Prikaz gesla**, da prikažete geslo za funkcijo Neposredno brezžično, če je vklopljena varnost za to funkcijo.
2. Brezžično napravo povežite s tiskalnikom:
  - a. V brezžičnem računalniku ali napravi vklopite brezžično povezavo.
  - b. Poiščite ime funkcije Neposredno brezžično in se povežite z njo. Primer: HP-print-xx-Deskjet 4510 series (kjer xx predstavljata enolične znake za identificiranje tiskalnika).
  - c. Če je varnost za funkcijo Neposredno brezžično vklopljena, ob pozivu vnesite geslo za funkcijo.
3. Tiskajte iz računalnika ali mobilne naprave kot običajno.

**Opomba:** Povezava Neposredno brezžično ne omogoča internetne povezave.

Za več informacij o funkciji Neposredno brezžično obiščite HP-jev center za brezžično tiskanje na naslovu [www.hp.com/go/wirelessprinting](http://www.hp.com/go/wirelessprinting).

# Izjava o omejeni garanciji za tiskalnik HP

HP izdelek	Trajanje omejene garancije
Mediji s programsko opremo	90 dni
Tiskalnik	1 leto
Tiskalne kartuše ali kartuše s črnilom	Dokler HP črnilo ni porabljeno ali do datuma izteka garancije, ki je natisnjen na kartuši - kar nastopi prej. Garancija ne zajema izdelkov s HP črnilom, ki so bili ponovno napolnjeni, predelani, obnovljeni, napačno uporabljeni ali drugače spremenjeni.
Tiskalne glave (velja samo za izdelka s tiskalnimi glavami, ki jih lahko stranke zamenjajo)	1 leto
Pripomočki	1 leto, če ni drugače navedeno

## A. Obseg omejene garancije

- Hewlett-Packard (HP) zagotavlja končnemu uporabniku, da bodo zgoraj navedeni HP izdelki brez napak v materialih in izdelavi v zgoraj navedenih časovnih obdobjih, ki se začnejo z datumom nakupa.
- Pri programski opremi velja HP-jeva omejena garancija samo za neizvrševanje programskih ukazov. HP ne jamči, da bo izdelek deloval brez prekinitev ali napak.
- HP-jeva omejena garancija zajema samo napake, ki nastanejo kot posledica običajne uporabe izdelka, in ne velja za:
  - nepravilno vzdrževanje ali spremembe;
  - programsko opremo, nosilce tiska, dele ali potrošni material, ki jih ne zagotavlja in jih ne podpira HP;
  - uporabo zunaj specifikacij izdelka;
  - nepooblaščen spreminjanje ali napačno uporabo.
- Uporaba ne-HP-jeve ali ponovno napolnjene kartuše v HP-jevih tiskalnikih ne vpliva na garancijo niti na katero koli HP-jevo podporno pogodbo s kupcem. Če pa okvaro ali poškodbo tiskalnika povzroči uporaba ponovno napolnjene kartuše, kartuše drugega izdelovalca ali iztrošene kartuše, HP izstavi račun za popravilo tiskalnika po običajnih cenah dela in materialov.
- Če HP v garancijskem obdobju HP garancije prejme obvestilo o napaki v katerem koli izdelku, ki je vključen v HP garancijo, HP po svoji presoji popravi ali zamenja izdelek.
- Če HP ne more popraviti ali zamenjati pokvarjenega izdelka, ki ga pokriva HP garancija, bo v razumnem času po prejemu obvestila o napaki povrnil kupcu nakupno ceno izdelka.
- Dokler kupec ne vrne pokvarjenega izdelka, HP ni dolžan izvesti popravila, zamenjave ali vračila kupnine.
- Nadomestni izdelek je lahko nov ali kot nov, vendar pa mora biti vsaj tako funkcionalen kot izdelek, ki ga zamenjuje.
- HP izdelki lahko vsebujejo predelane dele, komponente ali materiale, ki so po delovanju enakovredni novim.
- HP izjava o omejeni garanciji velja v vseh državah, kjer HP izdelek prodaja HP. V državah, kjer izdelke distribuira HP ali pooblaščen uvoznik, je morda pri pooblaščenih HP serviserjih mogoče skleniti dodatne garancijske pogodbe, npr. za servisiranje na mestu.

## B. Omejitve garancije

V OBSEGU, KI GA DOLOČA LOKALNA ZAKONODAJA, NITI HP NITI NEODVISNI DOBAVITELJI NE DAJEJO NOBENE DRUGE GARANCIE ALI KAKRŠNIH KOLI POGOJEV, IZRAŽENIH IZREČNO ALI POSREDNO, ZA TRŽNO KAKOVOST BLAGA, SPREJEMLJIVO KAKOVOST IN PRIMERNOST ZA DOLOČEN NAMEN.

## C. Omejitve odškodninske odgovornosti

- V obsegu, ki ga določa lokalna zakonodaja, velja, da so kupcu na voljo izključno pravna sredstva, navedena v tej garancijski izjavi.
- V OBSEGU, KI GA DOLOČA LOKALNA ZAKONODAJA, VEDNO (RAZEN V PRIMERU OBVEZNOSTI, KI SO IZREČNO NAVEDENE V TEJ GARANCIJSKI IZJAVI) VELJA, DA NITI HP NITI NEODVISNI DOBAVITELJI NISO V NOBENIH OKOLIŠČINAH ODŠKODNINSKO ODGOVORNI ZA NEPOSREDNO, POSREDNO, POSEBNO, NAKLJUČNO ALI POSLEDIČNO ŠKODO NA OSNOVI POGODBE, KRŠITVE ALI DRUGEGA PRAVNEGA NAČELA, KAR VELJA TUDI V PRIMERIH, KO SO VEDELI ZA MOŽNOST NASTANKA TAKŠNE ŠKODE.

## D. Lokalna zakonodaja

- Ta garancijska izjava daje kupcu določene zakonske pravice. Kupec ima lahko tudi druge pravice, ki se razlikujejo od države do države v ZDA, od province do province v Kanadi in od države do države drugod po svetu.
- Če je ta garancijska izjava v katerem delu neskladna z lokalno zakonodajo, se ta del prilagodi, da postane skladen s to zakonodajo. Takšne lokalne zakonodaje lahko določajo, da posamezne zavrnitve ali omejitve iz te garancijske izjave ne veljajo za kupca. V nekaterih državah v ZDA in pri lokalnih oblasteh zunaj ZDA, vključno s kanadskimi provincami, velja:
  - da prepovedujejo, da bi zavrnitve in omejitve iz te garancijske izjave omejevale zakonite pravice potrošnika (npr. Velika Britanija);
  - da drugače omejujejo možnost proizvajalca, da bi uveljavil takšne zavrnitve ali omejitve;
  - da dajo kupcu dodatne garancijske pravice, določijo trajanje posrednih garancij, ki jih izdelovalec ne more zanikati, ali ne omogočijo njihove omejitve.
- DOLOČILA TE GARANCIJSKE IZJAVE, RAZEN V OBSEGU, KI GA DOVOLJUJE ZAKON, NE IZKLJUČUJEJO, OMEJUJEJO ALI SPREMINJAJO OBVEZNIH ZAKONSKIH PRAVIC, KI VELJAJO ZA PRODAJO HP-JEVIH IZDELKOV KUPCEM, AMPAK TE ZAKONSKE PRAVICE DOPOLNJUJEJO.

## Informacije o HP-jevi omejeni garanciji

Spoštovani,

V prilogi vam pošiljamo imena in naslove HP-jevih skupin, pri katerih lahko v svoji državi uveljavljate HP-jevo omejeno garancijo (garancijo proizvajalca).

**Slovenija:** Hewlett - Packard d.o.o., Tivolska cesta 48, 1000 Ljubljana, Slovenija

Poleg garancije proizvajalca imate lahko na osnovi nakupne pogodbe tudi z zakonom predpisane pravice do prodajalca, ki jih ne omejuje ta garancija proizvajalca

## Prvi koraci

- 1. Podesite štampač:** Pratite ilustracije na letku za podešavanje, a zatim na ekranu štampača.
- 2. Instalacija softvera:** Idite na lokaciju [www.hp.com/ePrint/DJ4510](http://www.hp.com/ePrint/DJ4510) i pratite uputstva na ekranu. Ako računar nije povezan sa internetom, ubacite CD sa softverom u računar, a zatim pratite uputstva na ekranu.

### CD se ne pokreće?


**Windows®:** Potražite **računar**, kliknite dvaput na ikonu CD/DVD disk jedinice sa HP logotipom, a zatim kliknite dvaput na datoteku **setup.exe**.

**Mac:** Kliknite dvaput na ikonu CD-a na radnoj površini, a zatim na stavku **HP Installer** (HP instalacioni program).

### Nemate CD/DVD jedinicu?

Instalirajte softver sa lokacije: [www.hp.com/ePrint/DJ4510](http://www.hp.com/ePrint/DJ4510).

## Saznajte više

**Pomoć na računaru:** Instalirajte pomoć na računaru tako što ćete je izabrati iz preporučenog softvera tokom instalacije softvera. Saznajte više o funkcijama proizvoda, štampanju, rešavanju problema i podršci. U odeljku „Tehničke informacije“ pronađite obaveštenja, informacije o zaštiti životne sredine i propisima, uključujući obaveštenja o propisima i izjave o usklađenosti Evropske Unije. 

- Windows 8:** Na ekranu **Start** (Početak) kliknite desnim tasterom miša na praznu površinu, na traci sa aplikacijama izaberite stavku **All Apps** (Sve aplikacije), kliknite na ikonu sa imenom štampača, a zatim izaberite stavku **Help** (Pomoć).
- Windows 7, Windows Vista® i Windows XP:** Izaberite stavke **Start** > **All Programs** (Svi programi) > **HP** > **HP Deskjet 4510 series** (HP Deskjet 4510 serija) > **Help** (Pomoć).
- OS X Lion, Mountain Lion:** Izaberite stavke **Help** (Pomoć) > **Help Center** (Centar za pomoć). U prozoru „Help Viewer“ (Prikazivač pomoći) izaberite **Help for all your apps** (Pomoć za sve vaše aplikacije), a zatim izaberite **HP Deskjet 4510 series** (HP Deskjet 4510 serija).
- OS X v10.6:** Izaberite stavke **Help** (Pomoć) > **Mac Help** (Pomoć za Mac). U prozoru „Help Viewer“ (Prikazivač pomoći) u iskačućem meniju „Mac Help“ (Pomoć za Mac) odaberite stavku **HP Deskjet 4510 series** (HP Deskjet 4510 serija).

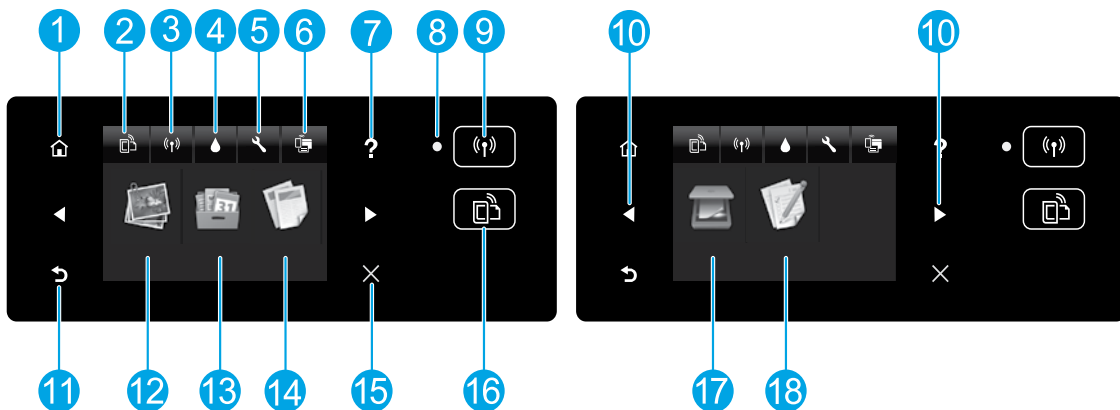
**Pročitaj me:** Sadrži informacije o HP podršci, zahteve operativnog sistema i nedavne ispravke štampača.

- Windows:** Ubacite CD sa softverom u računar i potražite datoteku **ReadMe.chm** (PročitajMe.chm). Kliknite dvaput na datoteku **ReadMe.chm** (PročitajMe.chm) da biste je otvorili, a zatim izaberite **ReadMe** (Pročitaj me) na svom jeziku.
- Mac:** Ubacite CD sa softverom, a zatim otvorite fasciklu **ReadMe** koja se nalazi na najvišem nivou CD-a sa softverom. Kliknite dvaput na datoteku **ReadMe.html** (PročitajMe.html) da biste je otvorili, a zatim izaberite **ReadMe** (PročitajMe) na svom jeziku.

**Na webu:** Dodatna pomoć i informacije: [www.hp.com/go/support](http://www.hp.com/go/support). Registracija štampača: [www.register.hp.com](http://www.register.hp.com). Deklaracija o usklađenosti: [www.hp.eu/certificates](http://www.hp.eu/certificates). Upotreba mastila: [www.hp.com/go/inkusage](http://www.hp.com/go/inkusage).

**Napomena:** Mastilo iz kertridža koristi se u procesu štampanja na nekoliko različitih načina, a u kertridžu ostaje malo mastila posle korišćenja.

# Kontrolna tabla



- |             |   |
|-------------|---|
| <b>1</b>    | <b>Home (Početak):</b> Vraća vas na početni ekran koji se prikazuje prvi put kad uključite štampač.   |
| <b>2/16</b> | Ikona/dugme <b>ePrint:</b> Otvara meni <b>Web Services Summary</b> (Rezime veb usluga) u kojem možete da proverite detalje statusa ePrint štampanja, promenite ePrint postavke ili odštampate informativnu stranicu.  |
| <b>3/9</b>  | Ikona/dugme <b>Wireless</b> (Bežična veza): Otvara meni <b>Wireless Summary</b> (Rezime bežične veze) u kojem možete da povežete štampač sa bežičnom mrežom pomoću čarobnjaka za podešavanje bežične veze, proverite status bežične veze i promenite postavke bežične veze. Takođe možete da odštampate izveštaj o testiranju bežične veze koji pomaže u dijagnozi problema sa mrežnom vezom. |
| <b>4</b>    | Ikona <b>Ink</b> (Mastilo): Prikazuje procenjene nivoe mastila po kertridžu. Prikazuje simbol upozorenja ili greške u zavisnosti od stanja kertridža.   |
| <b>5</b>    | Ikona <b>Settings</b> (Postavke): Otvara meni <b>Settings</b> (Postavke) u kojem možete da promenite željene postavke i koristite alatke za izvršavanje funkcija održavanja.  |
| <b>6</b>    | Ikona <b>Wireless Direct:</b> Otvara meni <b>Wireless Direct Settings</b> (Postavke za Wireless Direct) u kojem možete da uključite wireless direct (sa bezbednošću ili bez nje), isključite ga i prikažete ime i lozinku wireless direct veze ako je uključena sa bezbednošću.   |
| <b>7</b>    | <b>Help</b> (Pomoć): Na početnom ekranu prikazuje sve teme pomoći. Na drugim ekranima prikazuje informacije ili animaciju kao pomoć za trenutnu operaciju.  |
| <b>8</b>    | Lampica za status bežične veze: Ukazuje na to da li štampač ima bežičnu vezu sa mrežom.   |
| <b>10</b>   | Direkcionni tasteri: Omogućavaju vam da se krećete kroz dva početna ekrana, fotografije, preglede pre štampanja, aplikacije i opcije u horizontalnom meniju.  |
| <b>11</b>   | <b>Back</b> (Nazad): Vraća na prethodni ekran.  |
| <b>12</b>   | <b>Photo</b> (Fotografija): Otvara meni <b>Photo</b> (Fotografija) u kojem možete da prikazujete i štampate fotografije ili ponovo odštampate već odštampanu fotografiju.   |
| <b>13</b>   | <b>Printables</b> (Stavke za štampanje): Pruža brz i jednostavan način za pristup informacijama sa veba, kao što su kuponi, stranice za bojenje, slagalice i još mnogo toga, i njihovo štampanje.   |
| <b>14</b>   | <b>Copy</b> (Kopiranje): Otvara meni <b>Copy</b> (Kopiranje) u kojem možete da izaberete tip kopije ili promenite postavke kopiranja.   |
| <b>15</b>   | <b>Cancel</b> (Otkazi): Zaustavlja trenutnu operaciju.  |
| <b>17</b>   | <b>Scan</b> (Skeniranje): Otvara meni <b>Scan</b> (Skeniranje) u kojem možete da izaberete određite skeniranja.   |
| <b>18</b>   | <b>Quick Forms</b> (Brzi obrasci): Pomoću stavke „HP Quick Forms“ (HP brzi obrasci) možete da odštampate kalendare, kontrolne liste, igre, papir za beleške, grafički papir i notni papir.  |

# Rešavanje osnovnih problema

## Ako ne možete da štampate:

1. Pogledajte poruke o grešci i ispravite greške.
2. Proverite da li je štampač uključen. Dugme **On** (Uključeno) svetleće belom bojom.
3. Proverite status lampice bežične veze da biste se uverili da je štampač povezan sa mrežom.
  - Neprekidna plava svetlost ukazuje na to da je bežična veza uspostavljena i da možete da štampate.
  - Lampica koja polako treperi ukazuje na to da je bežična veza uključena, ali štampač nije povezan sa mrežom. Proverite da li se štampač nalazi u dometu bežičnog signala.
  - Lampica koja brzo treperi ukazuje na grešku bežične veze. Pogledajte poruku na ekranu štampača.
  - Ako je bežična mreža isključena, lampica bežične mreže ne svetli, a na ekranu se prikazuje **Wireless Off** (Bežična mreža je isključena).

Posetite veb lokaciju HP alatki za dijagnostiku na lokaciji [www.hp.com/go/tools](http://www.hp.com/go/tools) da biste preuzeli besplatne uslužne programe (alatke) za dijagnostiku koje možete koristiti za rešavanje uobičajenih problema sa štampačem.

## Windows

### Proverite da li je štampač podešen kao podrazumevani uređaj za štampanje.

- **Windows 8:** Postavite pokazivač u gornji desni ugao ekrana ili ga dodirnite da biste otvorili traku „Charms“ (Dugmad), kliknite na ikonu **Settings** (Postavke), izaberite ili dodirnite stavku **Control Panel** (Kontrolna tabla), a zatim stavku **View devices and printers** (Prikaži uređaje i štampače).
- **Windows 7:** U Windows **Start** meniju izaberite stavku **Devices and Printers** (Uređaji i štampači).
- **Windows Vista:** Na Windows traci zadataka kliknite na dugme **Start**, izaberite stavku **Control Panel** (Kontrolna tabla), a zatim stavku **Printer** (Štampač).
- **Windows XP:** Na Windows traci zadataka kliknite na dugme **Start**, izaberite stavku **Control Panel** (Kontrolna tabla), a zatim stavku **Printers and Faxes** (Štampači i faksovi).

Uverite se da u kružiću pored štampača stoji oznaka potvrde. Ako štampač nije izabran kao podrazumevani štampač, kliknite desnim tasterom miša na ikonu štampača i iz menija odaberite stavku **Set as Default Printer** (Podesi kao podrazumevani štampač).

### Ako i dalje ne možete da štampate ili ako instalacija softvera ne uspe, uradite sledeće.

1. Uklonite CD iz CD/DVD jedinice.
2. Ponovo pokrenite računar.
3. Ubacite CD sa softverom štampača u CD/DVD jedinicu, a zatim pratite uputstva na ekranu da biste instalirali softver štampača.
4. Kad se instalacija završi, ponovo pokrenite računar.

## Potvrde

Windows XP, Windows Vista, Windows 7 i Windows 8 su registrovani žigovi korporacije Microsoft u SAD.

## Mac

### Proverite redosled štampanja.

1. U okviru **System Preferences** (Željene opcije sistema) izaberite stavku **Print & Scan** (Štampanje i skeniranje) (**Print & Fax** in OS X v10.6) (Štampanje i faks u OS X v10.6).
2. Izaberite stavku **Open Print Queue** (Otvori redosled štampanja).
3. Kliknite na zadatak štampanja da biste ga izabrali.
4. Koristite sledeću dugmad za upravljanje zadatkom štampanja:
  - **Delete (Izbriši):** Otkazivanje izabranog zadatka štampanja.
  - **Resume (Nastavi):** Nastavak pauziranog zadatka štampanja.
5. Ako ste izvršili neke promene, probajte ponovo da odštampate.

### Ponovo pokrenite i uspostavite početne vrednosti.

1. Ponovo pokrenite računar.
2. Uspostavite početne vrednosti štampača.
  - a. Isključite štampač i izvucite kabl za napajanje.
  - b. Sačekajte minut, a zatim ponovo priključite kabl za napajanje i uključite štampač.

### Ako i dalje ne možete da štampate, deinstalirajte i ponovo instalirajte softver.

**Napomena:** Program za deinstalaciju uklanja sve HP softverske komponente specifične za uređaj. Ne uklanja komponente koje se dele sa drugim proizvodima ili programima.

#### Da biste deinstalirali softver:

1. Iskopčajte HP štampač iz računara.
2. Otvorite fasciklu **Applications: Hewlett-Packard** (Aplikacije: Hewlett-Packard).
3. Kliknite dvaput na stavku **HP Uninstaller** (HP program za deinstalaciju). Pratite uputstva na ekranu.

#### Da biste instalirali softver:

1. Povežite USB kabl.
2. Ubacite CD sa HP softverom u CD/DVD jedinicu.
3. Na radnoj površini otvorite CD, a zatim kliknite dvaput na stavku **HP Installer** (HP instalacioni program).
4. Pratite uputstva na ekranu i odštampana uputstva za instalaciju koja ste dobili uz HP štampač.

## Potrebna vam je pomoć pri umrežavanju?

[www.hp.com/go/wirelessprinting](http://www.hp.com/go/wirelessprinting)

HP centar za bežično štampanje na lokaciji [www.hp.com/go/wirelessprinting](http://www.hp.com/go/wirelessprinting) može da vam pomogne u pripremi bežične mreže, podešavanju ili ponovnoj konfiguraciji štampača i rešavanju problema sa umrežavanjem.

### Ako instalacija mreže nije bila uspešna:

- **Proverite da li je bežična mreža omogućena na štampaču.**

Na kontrolnoj tabli štampača pritisnite taster **Wireless** (Bežična mreža) (☰), ako je prikazana poruka **Wireless Off** (Bežična mreža je isključena), dodirnite dugme **Turn On** (Uključi).

- **Proverite da li je štampač povezan sa mrežom.**

1. Na kontrolnoj tabli štampača pritisnite taster **Wireless** (Bežična mreža) (☰).

2. Dodirnite stavku **Settings** (Postavke).

3. Dodirnite stavku **Print Reports** (Odštampaj izveštaje), a zatim stavku **Junk Fax List** (Lista bezvrednih faksova). Test izveštaj o bežičnoj vezi se automatski štampa.

4. Pogledajte vrh izveštaja da biste videli da li je nešto otkazalo tokom testa.

– Pogledajte odeljak **Diagnostics Results** (Rezultati dijagnostike) za sve izvršene testove da biste videli da li je štampač prošao testove ili ne.

– U odeljku **Current Configuration** (Trenutna konfiguracija) pronađite ime mreže (SSID) sa kojom je štampač trenutno povezan. Uverite se da je štampač povezan sa istom mrežom kao računar.

**Napomena:** Ako je računar povezan sa virtuelnom privatnom mrežom (VPN), privremeno prekinite vezu sa VPN mrežom pre nego što nastavite sa instalacijom. Posle instalacije ćete morati da prekinete vezu sa VPN mrežom da biste pristupili štampaču preko kućne mreže.

- **Uverite se da bezbednosni softver ne blokira komunikaciju preko mreže.**

Bezbednosni softver kao što su zaštitni zidovi mogu da blokiraju komunikaciju između računara i štampača kad se softver instalira preko mreže. Ako nije moguće pronaći štampač, privremeno onemogućite zaštitni zid i proverite da li problem nestaje. Dodatnu pomoć i savete o bezbednosnom softveru potražite na lokaciji: [www.hp.com/go/wpc-firewall](http://www.hp.com/go/wpc-firewall).

### Kad uspešno instalirate štampač:

- **Delite štampač sa više računara na mreži.**

Ako je štampač već povezan sa kućnom mrežom, možete da ga delite sa drugim računarima na istoj mreži. Za svaki dodatni računar potrebno je samo da instalirate HP softver štampača. Tokom instalacije softvera izaberite stavku **Wireless** (Bežična mreža) na ekranu **Connection Options** (Opcije veze), a zatim pratite uputstva na ekranu.

**Napomena:** Koristite samo sa kablom za napajanje koji isporučuje HP.



# Umrežavanje (nastavak)

## Ako želite da pređete sa USB veze na bežičnu vezu:

Softver štampača mora da bude uspešno instaliran.

### Windows


1. Uradite nešto od sledećeg u zavisnosti od vašeg operativnog sistema:
  - **Windows 8:** Na ekranu **Start** kliknite desnim tasterom miša na praznu oblast ekrana i na traci sa aplikacijama izaberite stavku **All Apps** (Sve aplikacije).
  - **Windows 7, Windows Vista i Windows XP:** U **Start** meniju računara izaberite stavku **All Programs** (Svi programi) ili stavku **Programs** (Programi), a zatim izaberite stavku **HP**.
2. Izaberite stavku **HP Deskjet 4510 series** (HP Deskjet 4510 serija).
3. Izaberite stavku **Printer Setup & Software** (Podešavanje štampača i softver).
4. Izaberite stavku **Convert a USB connected printer to wireless** (Konvertuj štampač povezan putem USB kabela u bežičnu vezu). Pratite uputstva na ekranu.

### Mac

U okviru **Applications/Hewlett-Packard/Device Utilities** (Aplikacije/Hewlett-Packard/Uslužni programi za uređaje) koristite stavku **HP Setup Assistant** (HP pomoćnik za podešavanje) da biste promenili softversku vezu ovog štampača u bežičnu.

## Ako želite da koristite štampač bežično bez rutera:

Koristite HP wireless direct za bežično štampanje bez rutera sa računara, pametnog telefona ili nekog drugog uređaja omogućenog za bežičnu vezu. Da biste koristili wireless direct sa računara, softver štampača mora da bude instaliran na računaru.

1. Uključite wireless direct sa kontrolne table štampača:
  - a. Na početnom ekranu štampača dodirnite dugme **Wireless Direct** .
  - b. Ako se na ekranu prikazuje da je wireless direct isključen, dodirnite stavku **Wireless Direct**, a zatim stavku **On (No Security)** (Uključeno (Bez bezbednosti)) ili stavku **On (With Security)** (Uključeno (Sa bezbednošću)).  
**Napomena:** Ako uključite bezbednost, samo korisnici sa lozinkom će moći da se povežu sa štampačem. Ako isključite bezbednost, svako sa bežičnim uređajem u opsegu štampača će moći da se poveže sa štampačem.
  - c. Dodirnite stavku **Display Name** (Ime za prikaz) da biste prikazali ime wireless direct veze.
  - d. Dodirnite stavku **Display Password** (Prikaz lozinke) da biste prikazali wireless direct lozinku ako je ova funkcija uključena sa bezbednošću.
2. Povežite uređaj omogućen za bežičnu vezu sa štampačem:
  - a. Na bežičnom računaru ili mobilnom uređaju uključite bežičnu vezu.
  - b. Pronađite ime wireless direct veze i povežite se sa njom, na primer: HP-print-xx-Deskjet 4510 series (pri čemu xx predstavlja jedinstvene znakove koji identifikuju štampač).
  - c. Ako je bezbednost za wireless direct uključena, unesite wireless direct lozinku kad vam bude zatraženo.

3. Štampanje kao i obično sa računara ili mobilnog uređaja.

**Napomena:** Wireless direct veza ne obezbeđuje pristup internetu.

Posetite HP centar za bežično štampanje na lokaciji [www.hp.com/go/wirelessprinting](http://www.hp.com/go/wirelessprinting) da biste dobili više informacija o funkciji wireless direct.

# Izjava o ograničenoj garanciji za HP štampače

HP proizvod	Trajanje ograničene garancije
Softverski mediji	90 dana
Štampač	1 godina
Kertridži za štampanje ili kertridži sa mastilom	Dok se ne istroši HP mastilo ili dostigne datum „kraj garancije“ odštampan na kertridžu, šta god da se prvo dogodi. Ova garancija ne obuhvata HP proizvode sa mastilom koji su ponovo punjeni, prerađivani, obnavljani, nepravilno korišćeni ili neovlašćeno izmenjeni.
Glave štampača (primenjuje se samo na proizvode sa glavama štampača koje korisnik može zameniti)	1 godina
Pribor	1 godina ukoliko nije drugačije navedeno

## A. Produženje ograničene garancije

- Hewlett-Packard (HP) garantuje krajnjem korisniku da gorenavedeni HP proizvodi neće imati oštećenja materijala ili izrade u gorenavedenom roku, koji za kupca počinje od datuma kupovine.
- Za softverske proizvode ograničena garancija preduzeća HP se primenjuje samo na nemogućnost izvršavanja programskih uputstava. HP ne garantuje da će rad bilo kog proizvoda biti bez prekida ili grešaka.
- Ograničena garancija preduzeća HP obuhvata samo ona oštećenja koja nastaju kao rezultat normalne upotrebe proizvoda i ne obuhvata druge probleme, uključujući one koji su nastali kao rezultat:
  - Neodgovarajućeg održavanja ili izmene;
  - Softvera, medija, delova ili pribora koje HP ne isporučuje ili podržava;
  - Rada koji je izvan specifikacija proizvoda;
  - Neovlašćene izmene ili nepravilne upotrebe.
- Za HP štampače, upotreba kertridža koji nije proizvelo preduzeće HP ili dopunjenog kertridža ne utiče na garanciju za korisnika niti ugovor HP podrške sa korisnikom. Međutim, ako se otkazivanje ili oštećenje štampača može pripisati upotrebi kertridža koji nije proizvelo preduzeće HP, upotrebi dopunjenog kertridža ili kertridža sa mastilom kojem je istekao rok, HP će naplatiti standardno vreme i troškove materijala za servisiranje štampača zbog određene greške ili oštećenja.
- Ako HP dobije, tokom važećeg perioda garancije, obaveštenje o oštećenju nekog proizvoda koji je obuhvaćen garancijom preduzeća HP, HP će po spostvenom nahođenju popraviti ili zameniti proizvod.
- Ako HP ne može da popravi ili zameni oštećeni proizvod koji je obuhvaćen garancijom preduzeća HP, HP će u razumnom vremenskom roku – od trenutka obaveštenja o oštećenju – refundirati kupovnu cenu proizvoda.
- HP neće imati obavezu da izvrši popravku, zameni ili refundaciju dok korisnik ne vrati oštećeni proizvod preduzeću HP.
- Svaki zamenski proizvod može biti nov ili poput novog, pod uslovom da poseduje istu funkcionalnost kao i proizvod koji se zamenjuje.
- HP proizvodi mogu sadržati prerađene delove, komponente ili materijale koji su po performansama jednaki novima.
- HP izjava o ograničenoj garanciji važi u svim zemljama u kojima HP distribuira HP proizvod pokriven garancijom. Ugovori za dodatne usluge garancije, na primer servis na lokaciji, mogu biti dostupni od strane ovlašćenog HP centra za usluge u zemljama u kojima HP ili ovlašćeni uvoznik isporučuju proizvod.

## B. Ograničenja garancije

U MERI U KOJOJ JE TO DOZVOLJENO LOKALNIM ZAKONOM, HP NI NJEGOVI NEZAVISNI DOBAVLJAČI NE DAJU DRUGE GARANCIJE NI USLOVE, IZRIČITE ILI PODRAZUMEVANE GARANCIJE ILI USLOVE ZA MOGUĆNOST PRODAJE, ZADOVOLJAVAJUĆI KVALITET I POGODNOSTI ZA ODREĐENU SVRHU.

## C. Ograničenja odgovornosti

- U meri u kojoj je to dozvoljeno lokalnim zakonom, pravni lekovi navedeni u ovoj izjavi predstavljaju jedine i isključive pravne lekove za kupca.
- U MERI U KOJOJ JE TO DOZVOLJENO LOKALNIM ZAKONOM, ISKLJUČUJUĆI OBAVEZE POSEBNO NAVEDENE U OVOJ IZJAVI, NI U KOM SLUČAJU HP NI NJEGOVI NEZAVISNI DOBAVLJAČI NEĆE BITI ODGOVORNI ZA DIREKTNU, INDIKREKTNU, POSEBNU, SLUČAJNU ILI POSLEDIČNU ŠTETU, BILO DA SE TO ZASNIVA NA UGOVORU, DELIKTU ILI BILO KOJOJ DRUGOJ PRAVNOJ TEORIJI I BEZ OBZIRA NA TO DA LI JE MOGUĆNOST TAKVE ŠTETE SAOPŠTENA.

## D. Lokalni zakon

- Ova izjava o garanciji pruža kupcu određena zakonska prava. Kupac može imati i druga prava koja se u SAD razlikuju u zavisnosti od države, odnosno od pokrajine (u Kanadi) ili u zavisnosti od zemlje bilo gde u svetu.
- U meri u kojoj ova izjava o garanciji nije usklađena sa lokalnim zakonom, ova izjava o garanciji će biti preinačena u cilju usklađenosti sa lokalnim zakonom. U okviru lokalnog zakona, određena odricanja i ograničenja ove izjave o garanciji možda se neće odnositi na kupca. Na primer, neke države u SAD, kao i neke vlade izvan SAD (uključujući pokrajine u Kanadi) mogu:
  - Sprečiti odricanja i ograničenja u ovoj izjavi od ograničavanja ustavnih prava potrošača (npr. Ujedinjeno Kraljevstvo);
  - Na neki drugi način ograničiti mogućnost proizvođača da nametne takva odricanja ili ograničenja; ili
  - Dati kupcu dodatna prava na garanciju, navesti trajanje impliciranih garancija koje proizvođač ne može da odbaci ili dozvoliti ograničenja trajanja impliciranih garancija.
- ODREDBE U OVOJ IZJAVI O GARANCIJI, IZUZEV U MERI U KOJOJ JE TO ZAKONOM DOZVOLJENO, NE ISKLJUČUJU, OGRANIČAVAJU NITI MENJAJU OBAVEZNA ZAKONSKA PRAVA KOJA VAŽE ZA PRODAJU HP PROIZVODA KUPCIMA, VEĆ PREDSTAVLJAJU DODATAK NJIMA.

## HP ograničena garancija

# הצהרת אחריות מוגבלת של מדפסת HP

## אחריות

אנא עיין/ני בתעודת האחריות המצורפת לאריזת המוצר.

## אם ברצונך לעבור מחיבור USB לחיבור אלחוטי:

תוכנת המדפסת אמורה כבר להיות מותקנת בהצלחה.

### Windows

1. בהתאם למערכת ההפעלה שברשותך, בצע אחת מהפעולות הבאות:

- **Windows 8:** במסך **התחל**, לחץ לחיצה ימנית על אזור ריק במסך, לחץ על **כל האפליקציות** בסרגל האפליקציות.
- **Windows 7-i, Windows XP, Windows Vista:** מהתפריט **התחל** במחשב, בחר **כל התוכניות** או **תוכניות**, ולאחר מכן בחר **HP**.

2. בחר **HP Deskjet 4510 series**.

3. בחר הגדרת מדפסת ובחירת תוכנות.

4. בחר המרת חיבור USB לחיבור אלחוטי של המדפסת. פעל בהתאם להוראות שעל-גבי המסך.


### Mac

השתמש ב-**HP Setup Assistant** תחת **Applications/Hewlett-Packard/Device Utilities** כדי לשנות את חיבור התוכנה של מדפסת זו לחיבור אלחוטי.

## אם ברצונך להשתמש במדפסת באופן אלחוטי ללא שימוש בנתב:

השתמש ב'אלחוט ישיר' של HP להדפסה אלחוטית מנתב, מהמחשב, מהטלפון החכם, או מכל התקן אחר התומך באלחוט. כדי להשתמש ב'אלחוט ישיר' ממחשב, יש להתקין את תוכנת המדפסת במחשב.

1. הפעל את 'אלחוט ישיר' מלוח הבקרה של המדפסת:

א. במסך 'דף הבית' של המדפסת, גע בלחצן **אלחוט ישיר** .

ב. אם התצוגה מראה ש'אלחוט ישיר' 'כבוי', גע ב**אלחוט ישיר**, ולאחר מכן גע ב**מופעל (ללא אבטחה)** או **מופעל (עם אבטחה)**.

**הערה:** אם תפעיל את האבטחה, רק משתמשים שברשותם סיסמה יוכלו להתחבר למדפסת שברשותך. אם תשבית את האבטחה, כל מי שברשותו התקן אלחוטי ונמצא בטווח הקליטה של המדפסת, יוכל להתחבר אליה.

ג. גע בהצגת שם כדי להציג את השם של 'אלחוט ישיר'.

ד. גע בהצגת סיסמה כדי להציג את הסיסמה של 'אלחוט ישיר', אם הפעלת את האבטחה של 'אלחוט ישיר'.

2. חבר את ההתקן התומך באלחוט למדפסת:

א. הפעל את מאפיין האלחוט מהמחשב המחובר לרשת האלחוטית או מההתקן הנייד שברשותך.

ב. חפש את השם של 'אלחוט ישיר' והתחבר אליו. דוגמה לשם: HP-print-xx-Deskjet 4510 series (הסימון xx מציין את התווים הייחודיים לזיהוי המדפסת).

ג. אם האבטחה של 'אלחוט ישיר' מופעלת, הזן את הסיסמה של 'אלחוט ישיר' כשתתבקש.

3. הדפס כרגיל מהמחשב או מההתקן הנייד.

**הערה:** חיבור 'אלחוט ישיר' אינו מספק גישה לאינטרנט.

בקר במרכז ההדפסה האלחוטית של HP באתר [www.hp.com/go/wirelessprinting](http://www.hp.com/go/wirelessprinting) לקבלת מידע נוסף אודות 'אלחוט ישיר'.

## זקוק לעזרה בנוגע לעבודה ברשת?

[www.hp.com/go/wirelessprinting](http://www.hp.com/go/wirelessprinting)

במרכז ההדפסה האלחוטית של HP שבאתר [www.hp.com/go/wirelessprinting](http://www.hp.com/go/wirelessprinting), ניתן למצוא מידע שיכול לסייע לך להכין את הרשת האלחוטית, להתקין או להגדיר מחדש את המדפסת, וכן לפתור בעיות בעבודה ברשת.

### אם התקנת הרשת נכשלה:

- **ודא שהאלחוט מופעל במדפסת שברשותך.**  
בלוח הבקרה של המדפסת, לחץ על הלחצן **אלחוט (W)**, אם מוצג הכיתוב **האלחוט כבוי**, גע בהפעלה.
- **ודא שהמדפסת מחוברת לרשת.**
  1. בלוח הבקרה של המדפסת, לחץ על הלחצן **אלחוט (W)**.
  2. גע בהגדרות.
  3. גע בהדפסת **דוחות** ולאחר מכן גע ב**דוח בדיקת האלחוט**. דוח בדיקת האלחוט יודפס באופן אוטומטי.
  4. בדוק את חלקו העליון של הדוח כדי לראות אם אירע כשל כלשהו במהלך הבדיקה.
- עיין בסעיף **תוצאות האבחון** לקבלת רשימה של כל הבדיקות שבוצעו, כדי לקבוע אם המדפסת שברשותך עברה את הבדיקה או נכשלה בה.
- בסעיף **תצורה נוכחית**, מצא את שם הרשת (SSID) שאליה מחוברת המדפסת כעת. ודא שהמדפסת מחוברת לרשת שאליה מחובר גם המחשב.
- הערה:** אם המחשב שברשותך מחובר לרשת וירטואלית פרטית (VPN), התנתק ממנה באופן זמני לפני שתמשיך בתהליך ההתקנה. לאחר ההתקנה, יהיה עליך להתנתק מה-VPN כדי לגשת למדפסת באמצעות הרשת הביתית.
- **ודא כי תוכנת האבטחה אינה חוסמת את התקשורת ברשת.**  
תוכנות אבטחה, כגון חומות אש, עלולות לחסום תקשורת בין המחשב למדפסת כאשר התוכנה מותקנת ברשת. אם לא ניתן לאתר את המחשב, ניתן להשבית את חומת האש באופן זמני ולבדוק אם הבעיה נפתרה. לקבלת עזרה ועצות נוספות בנוגע לתוכנות אבטחה, עבור אל: [www.hp.com/go/wpc-firewall](http://www.hp.com/go/wpc-firewall).

### לאחר שהתקנת בהצלחה את המדפסת:

- **שתף את המדפסת עם כמה מחשבים ברשת.**  
אם המדפסת כבר מחוברת לרשת הביתית שלך, באפשרותך לשתף אותה עם מחשבים אחרים באותה רשת. עבור כל מחשב נוסף, כל שעליך לעשות הוא להתקין את תוכנת המדפסת של HP. במהלך התקנת התוכנה, בחר **אלחוט** מהמסך **אפשרויות חיבור** ולאחר מכן פעל על-פי ההוראות שעל-גבי המסך.

## אם אין באפשרותך להדפיס:

1. בדוק אם מוצגות הודעות שגיאה ופתור אותן.
  2. ודא שהמדפסת מופעלת. (הלחצן **הפעלה/כיבוי**) יאיר בלבן.
  3. בדוק את נורית מצב האלחוט כדי לוודא כי המדפסת מחוברת לרשת.
    - אור כחול רציף מצייין כי החיבור האלחוטי נוצר וכי באפשרותך להדפיס.
    - נורית מהבהבת באיטיות מציינת כי האלחוט פועל, אך המדפסת אינה מחוברת לרשת. ודא כי המדפסת שברשותך נמצאת בטווח של אות האלחוט.
    - נורית מהבהבת במהירות מציינת כי אירעה שגיאת אלחוט. עיין בהודעה שבתצוגת המדפסת.
    - אם מאפיין האלחוט כבוי, גם נורית האלחוט כבויה, ומסך התצוגה מציג את הכיתוב **האלחוט כבוי**.
- בקר באתר האינטרנט HP Diagnostic Tools בכתובת [www.hp.com/go/tools](http://www.hp.com/go/tools) להורדה בחינם של תוכניות שירות (כלים) לאבחון שבהן ניתן להשתמש לטיפול בבעיות נפוצות במדפסת.

## Windows

### ודא שהמדפסת מוגדרת כהתקן ברירת המחדל להדפסה.

- **Windows 8:** הצבע או הקש על הפינה השמאלית העליונה במסך כדי לפתוח את סרגל צ'ארמס, לחץ על הסמל הגדרות, לחץ או הקש על **לוח הבקרה** ולאחר מכן לחץ או הקש על **הצג התקנים ומדפסות**.
- **Windows 7:** מתפריט **התחל** במערכת ההפעלה Windows, לחץ על **התקנים ומדפסות**.
- **Windows Vista:** בשורת המשימות של Windows, לחץ על **התחל**, לחץ על **לוח הבקרה**, ולאחר מכן לחץ על **מדפסת**.
- **Windows XP:** בשורת המשימות של Windows, לחץ על **התחל**, לחץ על **לוח הבקרה**, ולאחר מכן לחץ על **מדפסות ופקסים**.

ודא שמופיע סימן ביקורת בתוך העיגול שליד המדפסת שברשותך. אם המדפסת שברשותך לא נבחרה כמדפסת ברירת המחדל, לחץ לחיצה ימנית על סמל המדפסת ובחר באפשרות **קבע כמדפסת ברירת מחדל** מתוך התפריט.

### אם עדיין אינך מצליח להדפיס, או אם התקנת התוכנה נכשלה, בצע את הפעולות הבאות.

1. הסר את התקליטור מכונן התקליטורים/DVD.
2. הפעל מחדש את המחשב.
3. הכנס את תקליטור תוכנת המדפסת לכונן התקליטורים/DVD, לאחר מכן פעל בהתאם להוראות שעל-גבי המסך כדי להתקין את תוכנת המדפסת.
4. לאחר סיום ההתקנה, הפעל מחדש את המחשב.

## Mac

### בדוק את תור ההדפסה.

1. ב-**System Preferences** (העדפות מערכת), לחץ על **Print & Scan** (סריקה והדפסה) (**Print & Fax**) (סריקה ופקס) ב-OS X גרסה 10.6).
2. לחץ על **Open Print Queue** (פתח תור הדפסה).
3. לחץ על עבודת הדפסה כדי לבחור בה.
4. השתמש בלחצנים הבאים לניהול עבודת הדפסה:
  - **Delete (מחק):** לביטול עבודת הדפסה שנבחרה.
  - **Resume (המשך):** להמשך עבודת הדפסה שהופסקה.
5. אם ביצעת שינויים כלשהם, נסה להדפיס מחדש.

### בצע הפעלה מחדש ואיפוס.

1. הפעל מחדש את המחשב.
2. אפס את המדפסת.
  - א. כבה את המדפסת ונתק את כבל המתח.
  - ב. המתן דקה, ולאחר מכן חבר שוב את כבל המתח והפעל את המדפסת.

### אם עדיין אין באפשרותך להדפיס, הסר את התקנת התוכנה והתקן אותה מחדש.

**הערה:** התוכנה להסרת ההתקנה מסירה את כל רכיבי תוכנת HP ספציפיים להתקן. היא לא מסירה רכיבים המשותפים על-ידי מוצרים אחרים או תוכניות אחרות.

### להסרת התקנת התוכנה:

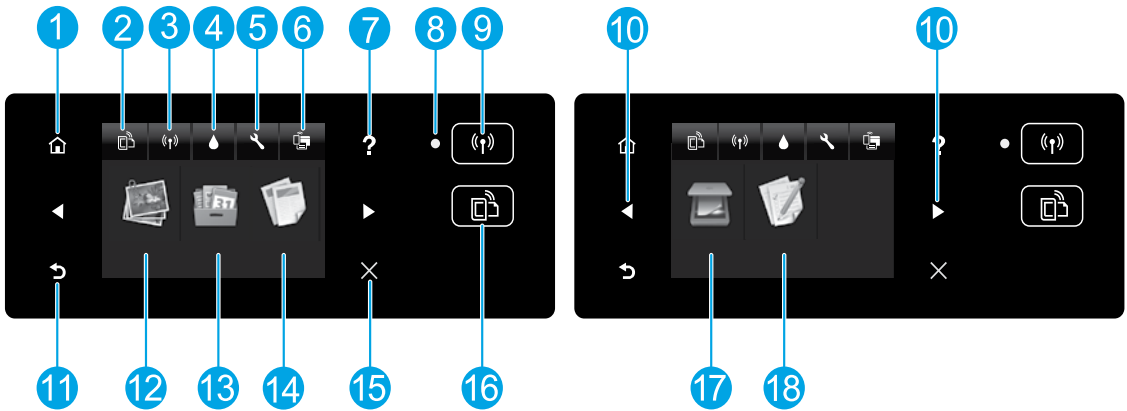
1. נתק את מדפסת HP מהמחשב.
2. פתח את התיקייה **Hewlett-Packard**.
3. לחץ לחיצה כפולה על **HP Uninstaller**. פעל בהתאם להוראות שעל-גבי המסך.

### להתקנת התוכנה:

1. חבר את כבל ה-USB.
2. הכנס את תקליטור התוכנה של HP לכונן התקליטורים/DVD.
3. בשולחן העבודה, פתח את התקליטור ולאחר מכן לחץ לחיצה כפולה על **HP Installer**.
4. פעל לפי ההוראות שעל-גבי המסך ולפי הוראות ההתקנה המודפסות המצורפות למדפסת HP.

## זכויות יוצרים

Windows 8-ו Windows XP, Windows Vista, Windows 7 הם סימנים מסחריים רשומים בארה"ב של Microsoft Corporation.



<p><b>1 דף הבית:</b> לחזרה למסך 'דף הבית', המסך המוצג בעת הפעלה ראשונית של המדפסת.</p>	<p><b>1</b></p>
<p>לחצן/סמל ePrint: לפתיחת <b>סיכום שירותי האינטרנט</b>, שבו ניתן לבדוק את פרטי מצב ePrint, לשנות הגדרות ePrint או להדפיס דף מידע.</p>	<p><b>2/16</b></p>
<p>לחצן/סמל <b>אלחוט</b>: לפתיחת <b>סיכום רשת אלחוטית</b>, שבו ניתן לחבר את המדפסת לרשת אלחוטית באמצעות אשף הגדרת הרשת האלחוטית, לבדוק את מצב האלחוט ולשנות את הגדרות האלחוט. באפשרותך גם להדפיס דוח בדיקת אלחוט, לסיוע באבחון בעיות בחיבור הרשת.</p>	<p><b>3/9</b></p>
<p><b>סמל דיו:</b> להצגת מפלסי דיו משוערים לפי מחסנית. להצגת סמל אזהרה או שגיאה בהתאם למצב המחסניות.</p>	<p><b>4</b></p>
<p><b>סמל הגדרות:</b> לפתיחת התפריט <b>הגדרות</b> שבו ניתן לשנות העדפות ולהשתמש בכלים לביצוע פעולות תחזוקה.</p>	<p><b>5</b></p>
<p><b>סמל אלחוט ישיר:</b> לפתיחת <b>הגדרות אלחוט ישיר</b> שבו ניתן להפעיל את 'אלחוט ישיר' (עם או ללא אבטחה), לכבות את 'אלחוט ישיר', וכן להציג את השם ואת הסיסמה של 'אלחוט ישיר' אם הוא מופעל עם אבטחה.</p>	<p><b>6</b></p>
<p><b>עזרה:</b> במסך 'דף הבית', מציג את כל נושאי העזרה. במסכים אחרים, מציג מידע או הנפשה על-גבי התצוגה לסיוע בפעולה נוכחית.</p>	<p><b>7</b></p>
<p><b>נורית מצב האלחוט:</b> מציינת אם קיים חיבור אלחוט בין המדפסת לרשת.</p>	<p><b>8</b></p>
<p><b>לחצני ניווט:</b> מאפשרים לנווט בין שני מסכי דף הבית, צילומים, תצוגות מקדימות לפני הדפסה, יישומים ואפשרויות תפריט אופקי.</p>	<p><b>10</b></p>
<p><b>הקודם:</b> לחזרה למסך הקודם.</p>	<p><b>11</b></p>
<p><b>צילום:</b> לפתיחת התפריט <b>צילום</b> שבו ניתן להציג ולהדפיס צילומים, או להדפיס מחדש צילום מודפס.</p>	<p><b>12</b></p>
<p><b>חומרים להדפסה:</b> אפשרות זו מספקת דרך מהירה וקלה לגישה ולהדפסה של מידע מהאינטרנט, כגון קופונים, דפי צביעה, פאזלים, ועוד.</p>	<p><b>13</b></p>
<p><b>העתקה:</b> לפתיחת התפריט <b>העתקה</b> שבו ניתן לבחור סוג העתקה או לשנות את הגדרות ההעתקה.</p>	<p><b>14</b></p>
<p><b>ביטול:</b> לעצירה של הפעולה הנוכחית.</p>	<p><b>15</b></p>
<p><b>סריקה:</b> לפתיחת התפריט <b>סריקה</b>, שבו ניתן לבחור יעד עבור הסריקה.</p>	<p><b>17</b></p>
<p><b>טפסים מהירים:</b> באמצעות 'טפסים מהירים של HP', באפשרותך להדפיס לוחות שנה, רשימות של משימות לביצוע, משחקים, נייר מחברת שורות, נייר משובץ ונייר תווים.</p>	<p><b>18</b></p>



# HP Deskjet Ink Advantage 4510 e-All-in-One Series

## תחילת העבודה

1. להגדרת המדפסת: פעל בהתאם לאיורים שבעלון ההתקנה ובתצוגת המדפסת.
2. להתקנת התוכנה: עבור אל [www.hp.com/ePrint/DJ4510](http://www.hp.com/ePrint/DJ4510), ולאחר מכן פעל בהתאם להוראות שעל-גבי המסך. אם המחשב אינו מחובר לאינטרנט, הכנס את תקליטור התוכנה למחשב, ולאחר מכן פעל בהתאם להוראות שעל-גבי המסך.

### לא ניתן להפעיל את התקליטור?


**Windows®:** עבור אל מחשב, לחץ לחיצה כפולה על סמל כונן ההתקליטורים/DVD הנושא את הסמל של HP, ולאחר מכן לחץ לחיצה כפולה על **setup.exe**.

**Mac:** לחץ לחיצה כפולה על סמל התקליטור בשולחן העבודה, ולאחר מכן לחץ לחיצה כפולה על **HP Installer**.

### אין כונן תקליטורים/DVD?

התקן את התוכנה מהאתר: [www.hp.com/ePrint/DJ4510](http://www.hp.com/ePrint/DJ4510).

## למד עוד

**עזרה אלקטרונית:** התקן את העזרה האלקטרונית על-ידי בחירה בה מתוך התוכנות המומלצות במהלך התקנת התוכנה. למד אודות מאפייני המוצר, הדפסה, פתרון בעיות ותמיכה. בפרק 'מידע טכני' ניתן למצוא הודעות, מידע אודות תקינה ואיכות הסביבה, לרבות הודעת תקינה של האיחוד האירופי והצהרות תאימות. 

- **Windows 8:** במסך התחל, לחץ לחיצה ימנית על אזור ריק במסך, לחץ על כל האפליקציות בסרגל האפליקציות, לחץ על הסמל הנושא את שם המדפסת, ולאחר מכן לחץ על עזרה.
- **Windows Vista®, Windows 7, Windows XP-ו-1:** לחץ על התחל < כל התוכניות < HP Deskjet 4510 series < HP > עזרה.
- **OS X Lion, Mountain Lion:** לחץ על Help (עזרה) < Help Center (מרכז העזרה). בחלון Help Viewer (מציג העזרה), לחץ על Help for all your apps (עזרה עבור כל היישומים), ולאחר מכן לחץ על HP Deskjet 4510 series.
- **OS X גרסה 10.6:** לחץ על Help (עזרה) < Mac Help (עזרה של Mac). בחלון Help Viewer (מציג העזרה), בחר HP Deskjet 4510 series מהתפריט המוקפץ Mac Help (עזרה של Mac).
- **Readme:** מכיל מידע אודות התמיכה של HP, דרישות מערכת ההפעלה, ועדכוני מדפסת חדישים.
- **Windows:** הכנס את תקליטור התוכנה למחשב, ולאחר מכן עבור אל **ReadMe.chm**. לחץ לחיצה כפולה על **ReadMe.chm** כדי לפתוח אותו, ולאחר מכן בחר **ReadMe** בשפה שלך.
- **Mac:** הכנס את תקליטור התוכנה, ולאחר מכן פתח את התיקייה **ReadMe**, הנמצאת ברמה העליונה של התקליטור. לחץ לחיצה כפולה על **ReadMe.html** ובחר את **ReadMe** בשפה שלך.
- **באינטרנט:** עזרה ומידע נוספים: [www.hp.com/go/support](http://www.hp.com/go/support). רישום המדפסת: [www.register.hp.com](http://www.register.hp.com). הצהרת תאימות: [www.hp.eu/certificates](http://www.hp.eu/certificates). שימוש בדיו: [www.hp.com/go/inkusage](http://www.hp.com/go/inkusage).
- **הערה:** בתהליך ההדפסה נעשה שימוש בדיו מהמחסניות במספר דרכים שונות, ולאחר ההדפסה נותרות במחסנית שאריות של דיו.